



De zogenaamde consumptieve krediet is sterk aan het dalen. Een aard minder in 1980 in vergelijking met 1979. Vorig jaar nog waren 2 van de 5 Nederlandse schouderden één of meer leningen. Voorzitter Vonk van de Vereniging van financieringsinstellingen in Nederland ziet in de terugtoestand om geld op te nemen een probleem opdoemen in de rentabiliteit van de financieringsinstellingen. Het systeem van de wettelijke maximumhoeven voor het consumptieve krediet houdt onvoldoende rekening met de snelle wijzigingen in rentestand en de sterk gestegen renten. Daaruit ontstaat in feite een situatie, waardoor zowel kredietnemers als kredietnemers in nood komen te staan. En dat is eraar niet bevorderlijk als de partijen in een transactie moeten toeleggen want dan is het geheel best niet stabiel. Er zit trouwens een hele roos in het innen van geld - zo men wij bespeuren - om steeds meer maningen het via incassobureaus hetzij verdringen via deurwaarders in de orde zijn tussen langzame en vlotte uitgever en omgekeerd. Betaler en inner zijn niet zo innig met elkaar verbonden als dat in hoogtijdagen van conjunctuur het geval was. Dat vrieden tijd. Ook de hypotheek- en wij berichten daarover - liggen in een ster- en verdring. De omloopsnelheid van het geld is in vele gevallen verminderd. De spaartegoed van de banken laten zien dat er meer wordt afgehaald dan ingelegd. Alleen dat gebeurt zo drastisch. Het lijkt op een potverteren met de spaartegoeden ten nadele van het consumptieve krediet. Rood staan op salarisrekening is ook lichtte toegenomen maar men zakte in met door de 1500-gulden- en heen. Goede Morgen, zelfs de schiet schiet tekort.

## let weer

al bewolking met slechts enkele opklaringen. Nu en dan een lichte vorst met in de dag temperaturen rond het vriespunt. Plaatselijk glad. Zondag meer wind, enkele opklaringen maar later meer kans op bewolking. Zondag weinig verandering in temperatuur. 's Nachts 's morgens temperatuur tussen -1 en -5 graden. Middagtemperaturen rond plus 2 graden.

## eschaving

Aan de Belgische kuststrook tussen Knokke en Middelkerke is de beschaving(?) dan ook gearriveerd. Vanaf nu lopen dames slechts in monokini gekleed, geen gewaar meer geverbaard te worden. Het parket in de huizen heeft namelijk besloten voor geen vervolg meer te stellen. Nou niet meteen vandaag naar de Belgische kust. Ook daar wordt slecht verwacht.

## Bezuiniging op kinderbescherming



...mijn hulk!!!



● Het jongetje dat een kogel in bed vond.

## Botsingen door gladheid

HEERLEN - Plotseling opkomende gladheid heeft het verkeer in Zuid-Limburg gisteren danig parten gespeeld. In alle vroegte was het een botsing op de E-9 bij Urmond die voor lange files zorgde, in de loop van de ochtend raakte enkele vrachtauto's en vijf personenwagens betrokken bij een botsing onder Schinnen, op de E-39. Rond zes uur gisteravond deed zich een kleine botsing voor op de Keulsebaan in Heerlen bij het ABP. Vooral de botsing bij Schinnen leidde tot kilometerslange files.

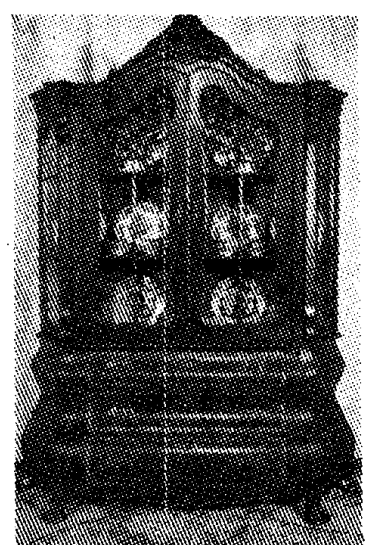
## Man gewond bij explosie

ROERMOND - Bij een explosie die tot op honderden meters mensen uit hun slaap haalde, is vrijdag de Roermondse 23-jarige taxichauffeur L. Luyten zeer ernstig gewond. Hij is met een ernstige verbranding vrijdag overgebracht naar het brandwondencentrum in Beverwijk. De ontploffing deed zich voor in de keuken van zijn alleenstaandappartement op de tiende verdieping van een flatgebouw aan de Oleslagersstraat in Roermond. Van dat gebouw en van talrijke huizen in de omgeving sneuvelde de ruiten. In totaal is door de explosie voor 400.000 gulden schade aangericht.

## Taiwan-order gaat door

DEN HAAG - Het kabinet-Van Agt blijft bij zijn besluit Rijn-Schelde-Vermoede een exportvergunning te verlenen voor levering van twee onderzeeërs aan Taiwan. Gisteren deelde vice-premier Wigel mee dat het kabinet unaniem had besloten een door de Tweede Kamer aangenomen motie-Brinkhorst (D'66) tegen de leverantie niet uit te voeren. In een brief aan de Tweede Kamer komt de regering met drie argumenten die voor doorgaan van de order pleiten: de werkgelegenheid (de order bezorgt RSV 4 jaar werk voor 1000 man), Nederland zou bij intrekking van de exportvergunning internationaal als onbetrouwbare handelspartner worden beschouwd en het kabinet zou juridisch gebonden zijn.

(ADVERTENTIE)



f 3900,- wortelnoten kast + barok eethoek + zwaar barok bankstel samen f 11.000,- maar f 7800,-

Theo Stikkelbroeks  
Mooi Meubelland  
Julianastraat 11  
Brunssum

# Opvarenden aan de dood ontsnapt Schepen onder vuur genomen

PANHEEL/SOMEREN - Met salvo's van tientallen kogels uit een of meer flobertgeweren zijn in de nacht van donderdag op vrijdag elf schepen in het kanaal Wessem-Nederweert en de Zuidwillemsvaart onder vuur genomen. De eerste salvo's golden zeven schepen boven en onder de

sluis in het kanaal Wessem-Nederweert bij Panheel. Dat was om twintig minuten na middernacht en een uur later schoten de nog onbekende schutters er op los op vier schepen die bij Sluis 13 in de Zuidwillemsvaart bij Someren lagen gemeerd.

Daar werd een schip door 13 kogels getroffen. Sommige opvarenden zijn wonderlijk aan ernstig letsel of de dood ontsnapt. In een geval redde een dubbelgevoel deken op het bed het leven van een 7-jarig jongetje. Op een tweede schip suiste een kogel rakelings over een in de stuurcabine slapende meisje. Alle beschoten schepen varen in de vroege ochtend naar de haven van de opwachting. Vermoed wordt dat de schutter(s) gezocht moeten worden in de kringen van maniakale voorstanders van alle vervoer van zand en grind via de schippersbeurs. In het verleden zijn al meer van zulke strafexpedities tegen contractschippers uitgevoerd. Onder andere door grote hoeveelheden pek vanaf de brug over het Julianakanaal bij Roosteren over hun schepen uit te gieten. De daders daarvan zijn nooit achterhaald.

## Gekraak

De rijkspolitie te water in Maasbracht en van de landgroep in Someren onderzoeken met steun van de technische recherche in het rijkspolitiedistrict Roermond de wild-west-affaire. Uit angst hebben de schippers niet van hun marifoon gebruik gemaakt om de politie te alarmen. Toen het schieten - „Het leek wel of er met mitrailleur geschoten werd”, zegt een van de schippers - was opgehouden is vanuit de telefooncel bij de sluis in Panheel alarm geslagen. Schipper Gerrit Komen (20) van de Atlas bij de sluis van Panheel heeft in de verte nog een auto zien stoppen om een boot onder vuur te nemen. Dat was even nadat hij op zijn eigen schip gekraak had gehoord en bleek dat de ruiten ervan aan diggelen waren geknald. Van zijn auto op de weg waren ook de ruiten stukgeschoten.

● Zie verder pagina 15  
HET DOET ONZE  
ZAAK GEEN GOED

## Bliksemsnelle actie in Bilbao ETA ontvoert drie consuls

MADRID - De Spaanse regering heeft een krachtige veroordeling uitgesproken van de eerder op de dag door Baskische vrijheidsstrijders uitgevoerde ontvoering van de ereconsuls van Oostenrijk, El Salvador en Uruguay.

In een vrijdag uitgegeven communiqué zegt de regering dat „deze misdadige actie in strijd is met de meest elementaire normen van gastvrijheid en veiligheid” en dat zij „op flagrante wijze de algemeen erkende beginselen van recht schendt”. Zij maakte tevens duidelijk dat geen middel onbepaald gelaten zal worden om de ontvoerde diplomaten te bevrijden. De ontvoeringsactie, waarvan de verantwoordelijkheid inmiddels is opgeëist door de politiek-militaire tak van de Baskische afscheidsbeweging ETA, werd de afgelopen nacht bliksemsnel uitgevoerd. In Bilbao drongen guerrillastrijders van de ETA de woningen binnen van de consuls van Oostenrijk en van El Salvador en in Pamplona het huis van de consul van Uruguay. Een poging ook de consul van Portugal in San Sebastian te ontvoeren mislukte doordat deze niet thuis was. De politie zei dat de ontvoerders zich



● Het aantal krakers en sympathisanten in de Piersstraat in Nijmegen is gisterochtend na het bekend worden van de uitslag van het kort geding tegen de krakers gegroeid tot enige honderden. Het was „mudvol” achter de circa twee meter hoge barricades. De mensen werden via de zender van de Krakers, „Ratapan”, opgeroepen naar de Piersstraat te komen om er zo nodig mee te werken aan menselijke barricades. In de vroege vrijdagochtend sneuvelde in de stad enkele ruiten, o.a. bij twee banken. De politie weet niet of dit het werk is van krakers. Politiek Nijmegen is zich inmiddels ook steeds intensiever met de kraakactie gaan bezighouden.

(ADVERTENTIE)

ook voor hypotheek

PANCRATIUSBANK  
BONDSPAARBANK  
Heerlen  
Geersstraat 22.  
Tel. 045-716441.

## Advocaten wijzen op justitionele blunders Croupiers ten onrechte vast

door Jan Diederik

VALKENBURG - De advocaten mr. Wim Engels en mr. Gerard Linders uit Hulsberg hebben aanwijzingen, om niet te zeggen bewijzen, dat zes speltechnische medewerkers van het Valkenburgse casino deze en vorige week ten onrechte door de politie werden aangehouden. De thans overgelegde bewijsstukken tonen volgens hen geen fraude aan. „In één geval is er gewoon sprake van een duidelijke politioenele c.q. justitionele blunder”, aldus de beide advocaten.

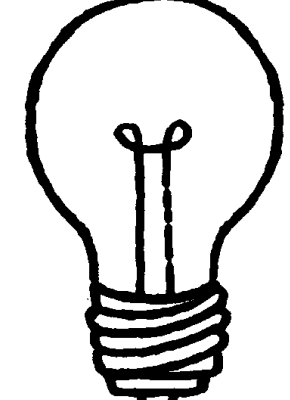
Van die „blunder” is het driel, bestaande uit de 37-jarige Belg B. de S. als zaakchef, de 24-jarige tafelfelch S. en de 21-jarige kassier Th. uit Schaesberg, het slachtoffer geworden. Dit driel werd ervan verdacht op 13 december een jeton van 5000 gulden te weinig te hebben opgegeven bij het opmaken van het speeltafelbestand. Dat zou hebben moeten blijken uit een rapportage van twee rechters van de eigen dienst bedrijfsbeveiliging

van het casino. De Hulsbergse advocaten, die als raadsheeren optreden voor Th., wijzend op de bewijsstukken: „De eigen rechters hebben tabel nummer 9 gecontroleerd, terwijl de opgave van het driel betrekking heeft op tabel nummer 10.” Mr. Engels en mr. Linders staan stomverbaasd dat politie en justitie zo onzorgvuldig te werk zijn gegaan. „Er is een verschil geconstateerd tussen twee rapporten over twee verschillende tafels. En op basis daarvan worden medewerkers zonder meer opgepakt en acht dagen opgesloten”, merken zij op.

● Zie verder pag. 15  
MERKWAARDIGE  
VERGISSING

(ADVERTENTIE)

## MINDER AAN? BETER UIT!



Stroom besparen is belangrijk!  
Doe eens iets uit wat toch maar voor niets brandt.

VEEN VERENIGING VAN EXPORTANTEN VAN  
ELEKTRISCHE TOESTELLEN IN NEDERLAND

(ADVERTENTIE)  
Wae is dae kloon...  
dae de lètste waek  
nog ALLES hat?!



MER  
EINE:

KARNAVALSHOP

Mert 74 Mestrecht  
043 - 13686

\* Ouch die LETSTE WAEK  
nog nuuj pekskes  
veur groot en klein!

Op onze weekendshowpagina vandaag een interview met KRO's Brandpunt-eindredacteur Ad Langebent alsook de terugkeer van Ramses Shaffy en Liesbeth List vanavond op tv.  
Pag. 7



● Ad Langebent

● Radio- tv-programma's  
programma's voor het weekend  
Pag. 9

● Roland Liboton: WK-cyclocross  
● Jos Bruyère: eenzaam en alleen  
Sport 1

● Laatste nieuws Nederland-Cyprus  
Sport 2

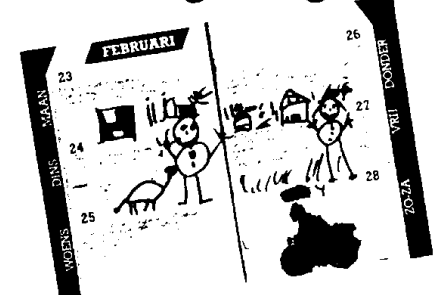
● Bobby Hoogenboom over Lokkeren-AZ '67  
● Peter Venjans over WK-handbal in Frankrijk  
Sport 3

● Amateurs aan het woord  
Sport 4



● Jos Bruyère: geen inkomsten meer.

## Limburgs Dagblad



## Onderwijsbijlage

● Duizenden schoolgaande jongeren en hun ouders worden weer voor de vraag gesteld: waarheen straks voor het vervolgonderwijs? Een vraag die voor velen moeilijk te beantwoorden is. De onderwijsbijlage van het Limburgs Dagblad van vandaag kan hun misschien de weg in de goede richting wijzen.

## limburgs dagblad

● Het snoer dat tot nu tot onlosmakelijk met elektrische apparatuur verbonden was, blijkt toch niet onlosmakelijk te zijn.  
Pagina 37

● Andermaal nieuws voor en over de autobranche. Pagina 39

## alleen vandaag

oersolide witte trimschoen met zilverkleurige of zwarte bies. Neus en hiel met suédine versterkt.  
maten 28 - 45  
winkelpr. 39,95  
Bristolpr. 30,-



BRISTOL SHOES

Hoogeweg 2 - 4 Heerlen  
(zijstraat Schelsberg) tel. 045-722388

25,-  
alleen vandaag  
donderdag koopavond





onder redactie van herman vermeulen

## HET WEEKJE WEL...

### Honde(t)rouw

RIBERA-SICILIE - Er zijn honden die achter een rubberbeen aanhollen, andere die brandweerwagens achterna zitten, maar er is er ook een - Prospero, de hond des doods - die achter begrafenisstoeten aanloopt.

De eerste die Prospero opmerkte was Gerlando Spedita, chauffeur van een begrafenisondernemer in Ribera op Sicilië, bij wie zich al gauw voegde Salvatore Caramazza, dirigent van de fanfare die aan begrafenisstoeten voorafgaat. Zij vertellen dat Prospero, die van de stedenlinden de bijnaam „hond des doods“ heeft gekregen, voor huizen

gaat zitten waarvan de voordeur half openstaat, zoals op Sicilië gebruikelijk is om aan te geven dat iemand van de familie is overleden. Als de kist naar buiten wordt gedragen, volgt Prospero haar naar de kerk en daarna naar het kerkhof, waar hij tussen de zerken gaat zitten kijken naar de bijzetting. „Als een voorbijgaande automobilist niet voor de stoet stopt“, zegt kapelaan Giacomo la Grega van een der parochies van Ribera, „gaat hij op de weg zitten om de bestuurder tot stoppen te dwingen, alsof hij begrijpt dat men het naar zijn laatste rustplaats brengen van een overledene niet verstoort“.



• Hier is ze dan de vrouw met het langste haar ter wereld. Zij heet Hiroko Yamazaki en woont in Tokio. Sinds haar tiende heeft Hiroko haar haar niet meer geknipt. Ze is nu 35 en in de tussentijd heeft ze 2,32 meter bereikt. Het wassen van de haardos neemt ruim vier uur in beslag en dat allemaal voor een vermelding in het Guinness Book of Records.

## Wachten op Hendrik VI

PARIJS - Een sober ingericht, weinig indrukwekkend kantoor boven een kapperszaak, in een smoezelig gebouw in het centrum van Parijs, is niet bepaald de plaats waar men een man verwacht aan te treffen, die zich bezighoudt met het herstel van de monarchie in Frankrijk.

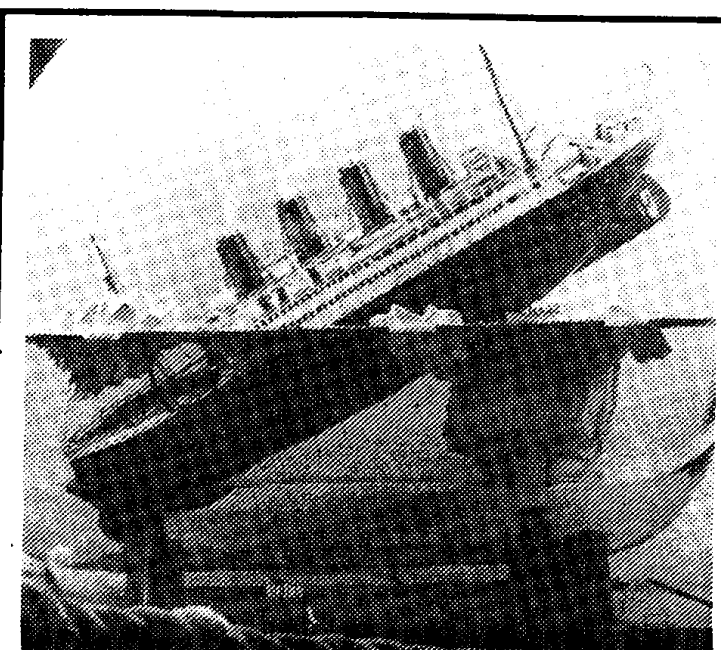
### Guernica

MADRID - De familie van Pablo Picasso heeft slechts morele rechten op het werk van de schilder „Guernica“, maar de Spaanse regering wenst met haar tot een akkoord te komen over de overbrenging daarvan naar Spanje. Dit heeft de directeur-generaal van de kunst in Madrid, Javier Tusell, verklaard. Tusell antwoordde aldus aan Maya, een van de dochters van Picasso, die verklaard had dat zij zich tegen de overbrenging van „Guernica“ verzette. Het schilderij, dat zich nu in het museum voor moderne kunst in New York bevindt, zou in de komende maanden aan de Spaanse autoriteiten moeten worden overgedragen. Het werk was door Picasso in 1937 na de overwinning van Franco in de Spaanse burgeroorlog aan genoemd museum toevertrouwd. Maya Picasso meent dat het volledige herstel van de democratie in Spanje, voorwaarde die door de schilder voor de overbrenging van het werk naar Spanje gesteld werd, niet verwerkelijk is. Overigens meent zij dat de wil van Picasso dat „Guernica“ geëxposeerd zal worden in het Prado-museum geëerbiedigd moet worden. („Guernica“ beeldt het Duitse bombardement op het Baskische stadje Guernica in 1937, de eerste luchtaanval op een open stad in de geschiedenis, uit).

evenmin verhalen over nationalisatie van banken en grote industrieën, decentralisatie van bestuur en medezeggenschap van arbeiders in de bedrijfsvoering van Franse ondernemingen. De 37-jarige Bertrand Renouvin, geboren in de gevangenis, doctor in de politieke wetenschappen, acteur, presidentskandidaat en verwoed tegenstander van het Amerikaans imperialisme, maakt inderdaad niet de indruk van iemand, die zich fanatiek inzet voor wat een sprong terug in de negentiende eeuw lijkt. Renouvin en zijn aanhangers die worden geschat op zo'n 70.000 à 100.000 geloven dat alleen het herstel van een erfelijke monarchie, onafhankelijk van politieke partijen en pressiegroepen, tot een echte democratie kan voeren. Slechts een koning, bijgestaan door de beste en meest capabele mannen van Frankrijk, ongeacht hun politieke binding, is in staat de heersende

problemen het hoofd te bieden, zoals voortwoekerende inflatie, werkloosheid, tekorten op de handelsbalans en sociale ongelijkheid. Alleen de graaf van Parijs, de 72-jarige troonpretendent, Henri Robert Ferdinand Marie Louis-Philippe van Orleans, is in staat om als onafhankelijke macht de Fransen eensgezind achter zich te krijgen, en tenslotte de macht terug te geven aan het volk, aldus de royalisten. De graaf vervult geen officiële rol in de Nar, (Nouvelle Action Royaliste) maar er vindt regelmatig overleg plaats tussen Renouvin en de troonpretendent, en hij zal zonder twiifel het koningschap aanvaarden, als hem dat wordt gevraagd. Het merendeel van de sympathisanten van de Nar, houdt er dezelfde ideeën op na als Renouvin. De gemiddelde leeftijd is 25 jaar, en velen van hen zijn studenten, onderwijzers en kleine ondernemers.

Slechts een klein gedeelte is van adel. Ondanks het linkse karakter van de Nar zijn weinig leden afkomstig van arbeiders- en boerenkringen.



• Schepen in een fles zijn niet nieuw. Denk maar eens aan kapitein Haddock. Maar een scheepsramp in een fles is weer iets geheel nieuws. In een museum in Noord-Duitsland kan men deze zinkende Titanic bewonderen. Voor de leek blijft altijd de vraag: „Hoe krijg ik zo'n schip in zo'n kleine fles?“. De kenners worstelen echter met een andere vraag: „Waar vind ik zo'n grote fles?“

## Mc Cartney woedend

MONSERRAT - Een woedende Paul McCartney heeft dinsdag op het Britse Westindische eiland Monserrat met zijn minijep schade toegebracht aan de huurauto van twee persfotografen, die hem voortdurend volgden. McCartney, die op Monserrat een plaat opneemt met zijn vroegere Beatle-collega Ringo Starr, stapte uit, schold de fotografen uit voor „monsters“ en verklaarde dat er geen Beatle-reunie zal komen en dat hij en Ringo geen herdenkingsalbum willen opnemen ter nagedachtenis aan John Lennon, de ex-Beatle die op 8 december in New York werd vermoord. McCartney zei door de dood van John „bang“ te zijn geworden en verklaarde: „Er zijn een hoop getikte mensen in de wereld“. McCartney is met zijn gezin op Monserrat met vakantie en Ringo kwam zondag aan om met Paul opnamen te maken. Studiomanager Steve Jackson verklaarde dat de derde Beatle, gitarist George Harrison, niet naar Monserrat komt, maar op de plaat wel van de partij zal zijn en reeds opnamen heeft gemaakt in Londen.

### Vreemd gaan in den vreemde

MANILLA - Door een groep van meer dan 50 Filipijnse religieuze groepen en bewegingen voor de mensenrechten is schriftelijk bij de Japanse premier Suzuki geprotesteerd tegen Japanse „Sex tours“ naar de Filipijnen en andere Aziatische landen als Zuid-Korea, Taiwan en Thailand. Naar die landen, aldus het protest, reizen jaarlijks duizenden leden in georganiseerd verband om er onder meer de diensten te genieten van prostituees in luxehotels. De Japanse deelnemers aan die tochten doen weinig goeds aan de pogingen van Japan in het buitenland een goede naam op te bouwen omdat door die sex onze vrouwen schaamteloos worden vernederd, aldus het protest.



## Verzen van Trijntje Fop

OP EEN BROMVLIEG

Een bromvliegvrouw uit De Bilt werd af en toe een tikje wild en riep dan hard en onverholen: „Ach werd mijn brommer maar gestolen!“ En sprak zij van haar brommer, dan bedoelde zij helaas haar man.

## „Sluit alle inrichtingen“

DEN HAAG - Alle psychiatrische inrichtingen in Nederland moeten zo snel mogelijk worden gesloten. Het verlenen van hulp moet worden verplaatst naar de mens en zijn omgeving. Wanneer er behoefte is een bepaalde tijd intrek te nemen in een „behandelingshuis“ moet dat mogelijk zijn. Dit is wel de belangrijkste stelling van de in totaal 65 die de Nederlandse Patiëntenbeweging in de psychiatrie heeft neergelegd in een manifest. Het boekwerkje werd donderdagmiddag op het Binnenhof aangeboden aan het Tweedekamerlid

Haas-Berger (PvdA), voorzitter van de commissie volksgezondheid. In het manifest eisen de (ex-)patiënten eindelijk eens actief te worden betrokken bij het formuleren van het beleid.

Tegenstrijdigheden staan er wel in het rapport. Aan de ene kant wordt de wens te kennen gegeven om alle psychiatrische inrichtingen te sluiten, terwijl enkele alinea's verder wordt gesproken dat de gedwongen opname alleen dan mogelijk is als er aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan.

## IN GESPREK

### • Herindeling

Dertien ongelukkige kletsjaren over herindeling heeft veel mensen overmoe gemaakt. Men zegt: Er is toch niets meer aan te doen. Terwijl wij willen leven in kleine leefgemeenschappen met menselijke maten, wordt er van bovenaf steeds meer ondoorzichtige organisatie opgedrongen. Na de ramp van de voortijdige mijnsluitingen, waarbij het werk is weggevallen, dreigt de ramp van de herindeling, waarbij de persoonlijkheid wegvalt. Het bedrijfsleven probeert de indertijd ingevoerde schaalvergroting terug te draaien naar aanvaardbare grootte. In Duitsland worden de discussies steeds feller om een eind te maken aan de indertijd ingevoerde herindeling, omdat de problemen en kosten slechts zijn toegenomen. Doch in Nederland loopt men in de oude sporen verder. Bestudering van de herindelingsrapporten die in de loop der jaren steeds anders hebben uitgezien, vragen slechts om één besluit: uithuilen en opnieuw beginnen.

Wat is er feitelijk aan de hand? De gemeenten groeien steeds meer naar elkaar toe en hebben steeds meer belangen en problemen gemeenschappelijk. Door voelende gemeenten bij elkaar te gooien kun je meer centraal regelen, men noemt dit bestuurskracht. Hoe groter echter een gemeente - denk aan de grote steden - des te groter wordt de afstand burger-bestuur, des te meer ben je een nummer, helgeen nog erger is. Verandering van bestuur moet aansluiten aan de samenleving zelf en dat is totaal vergeten. Zeer veel punten zijn aan te halen die een reorganisatie vereisen. Nog meer punten zijn te vermelden over leefbaarheid waaraan zo'n herindeling moet voldoen. Bij de laatste verkiezingen in 1979 ben ik de Zuid-Limburgse kandidaat geweest met de meeste stemmen, zodat ik mij verplicht voel mijn mening openbaar kenbaar te maken. Alle voor- en tegenargumenten zijn m.i. op te vangen in een gewestvorming waarbij slechts weinig gemeente-correcties nodig zijn, helgeen op basis van vrijwilligheid en redelijkheid kan gebeuren. Minister Wiegels heeft gezegd dat dit herindelingsplan niet heilig is. Hij heeft gelijk, het is zelfs een onzalig geklungel. De burgemeester van een van de grote gemeenten heeft gezegd dat als het fout loopt, we jaren met de gebakken peren zitten. Ook hij heeft gelijk. Het loopt zo helemaal fout en een andere aanpak is noodzakelijk, waarbij de leefbaarheid voorop staat in plaats van de bestuurskracht. In mei doe ik mee aan de kamerverkiezingen, zonder dat ik mij aan enige bestaande politieke partij bind. De uitslag zie ik optimistisch tegemoet. Mocht de Kamer dinsdag de herindeling laten doorgaan, dan zal ik trachten het nieuwe parlement te overtuigen dat de uitvoering ervan moet worden uitgesteld.

EYGLSHOVEN

W. Leschot

### • Siberisch aardgas

Nadat een tijd geleden het Limburgse deel van de Nederlandse pijpleidinggebied naar West-Europa werd overgevoerd, schijnt de Duitse Bepubliek ook interesse voor dit gas te hebben. Dit zou, gezien de trouwbaarheid van de Sovjet-stomste zijn wat de West-Europastoumen kunnen doen. Zeer te vernamelijk, dat dit weer eens een neerde stunt is van de Russen. West-Europa bij een eventuele flikt zonder slag of stoot onder te lopen... door eenvoudig de kraan in Siberië dicht te draaien.

### • Parkeren

Enige tijd geleden stond een artikel LD, vermoedelijk na een uit van het gemeentebestuur, dat kerk en van de Benzenradervweg, Leonard Stassenstraat en moeten veranderen. Het is voor de bewoners van de ten onmogelijk om hun eigen kwijt te worden, door al het bladen studenten van de HTS de leraren en bezoekers van schoolpedagogisch centrum. Hier erg, dat de voertuigen van het af moeten en op de rijweg gaan lopen. De auto's staan drie rijen dik langs of op de stoep, als enkeling even op het stoepkeert, dan ga je op de bon. Maar grote instellingen mogen blij zijn. Het wordt de hoogste tijd maatregelen genomen worden euvel te verhelpen, maar waar het lichamen betreft zal dat nog wat ge tijd (jaren) duren.

HEERLEN

E.M.F.

(ADVERTENTIE)

Voor het opgeven van overlijdensadvertentie voor de krant van maandag, bestaat gelegenheid op zondagmiddag tussen 12 en 4 uur aan ons hoofdkantoor of telefonisch uitsluitend 045-739200.

Limburgs Dagblad  
In de Cramer 37

## puzzel van de dag

tuinier	bestuurder	part	plaats in Zwitserland	bouw
regelen				kloof
huidbed.			tegenover	taan
v. vogels			taan	kleurig
regenreservoir				
			meisjesnaam	leeftijd
			(Engels)	
vlug			meisjesnaam	onderne
voorzetsel			onderne	mingsra.
				nikkel
propa - gandabijeenkomst		streek		

## de koperen knullen

suske en wiske



## panda en de meester-schraper



## recept

### Vis met gember

Bij goed-gesorteerde groentehandelaren ziet u wel verse gember: grillig ge-

vormde wortelstokken, beige van kleur. Smaak en geur doen wat aan citroenen denken, en omdat ze vers zijn, zijn ze meer geurig dan scherp van smaak. Voor dit recept kunt u bijna elke vissoort gebruiken; ik ga uit van visfilet. Laat de vis zachtjes gaar trekken in een bodempje water met zout naar smaak. Smelt 50 g boter en roer deze met 25 g bloem tot een zelfje. Giet er geleidelijk eerst een dl koude melk

en daarna twee dl van het vis-kookvocht bij en blijf bij dit alles steeds roeren, boven laag vuur, tot de saus bindt. Schil een stukje van de gemberwortel af en rasp het in de saus. Roer een eidooier met enkel lepels van de rest van de saus. Gohru niet al te weinig gember, want deze specerij is in verse vorm niet agressief van smaak. Geef hierbij bijvoorbeeld rijst.

wina born

### oplossing gisteren

- p - m -  
p a s p o o r  
- c e n t - o  
e i - e - a t  
- f u u t - e  
g i n - e i r  
- s i r e - e  
e t t e n - n

Uitgeversmaatschappij  
Limburgs Dagblad  
Directeur:  
J.J.M.H. Drehamms  
Hoofredacteuren:  
B.P.M. Romijn  
G.A.M. de Rouw  
Hoofdkantoor:  
In de Cramer 37,  
6411 RS Heerlen  
Postbus 3100  
6401 DP Heerlen  
Abonnementenafdeling:  
telefoon 045-739881  
Advertentieafdeling:  
telefoon 045-739886  
giro: 1035100  
bank: Paribas, Heerlen



Binnen- en buitenland

# Bezetting in Rzeszow geëindigd Polen nu vrij van stakingen

**WARSAU** - In de Zuid-Poolse stad Rzeszow is gisteravond na 49 dagen een einde gekomen aan de bezetting van het plaatselijke hoofdkwartier van de staatsvakbond. Volgens een overeenkomst die een regeringsvaandelaar sloot met vertegenwoordigers van de plaatselijke boeren, krijgt de onafhankelijke vakbeweging solidariteitsmede de beschikking over vakbondsgedrag.

Een delegatie uit Warschau onder leiding van de onderminister van Landbouw Andrzej Kacala ging er ook mee op dat de boeren de grond terugkrijgen, die hun in de afgelopen jaren ontnomen ten behoeve van een reservaat voor leiders van de communistische partij. Tevens krijgen boeren een vergoeding voor de schade die de jagers hebben aangebracht.

De jachthuis dat tot voor kort gevestigd was door de inmiddels in ongenade gevallen partijleider Edward Giermek, zal worden overgedragen aan het parlement dat over het toekomstig gebruik zal beslissen.

De akkoord dat vrijdagavond zes uur na een nachtelijke vergadering werd getekend, is een eind gekomen aan de laatste grote stakingsactie in Polen.

**Garantie**  
Vrijdagavond was al een overeenkomst bereikt waarbij de boeren de garantie kregen dat er niet zonder hun stemming boerderijen zouden worden geëxpropriëerd. Voorts zegde de regering toe dat kleine zelfstandige boeren op dezelfde wijze steun kunnen krijgen als de staatsboerderijen.

De verleden ontvingen de zelfstandige boeren slechts 40 procent van de subsidie, hoewel zij 75 procent van de grond bezitten.

De afsluiting van de onderhandelingen, gistermorgen trokken de boeren van het vakbondsgedrag samen met de onderhandelaren, onder leiding van de solidariteitsleider Lech Wasa, naar de mis.

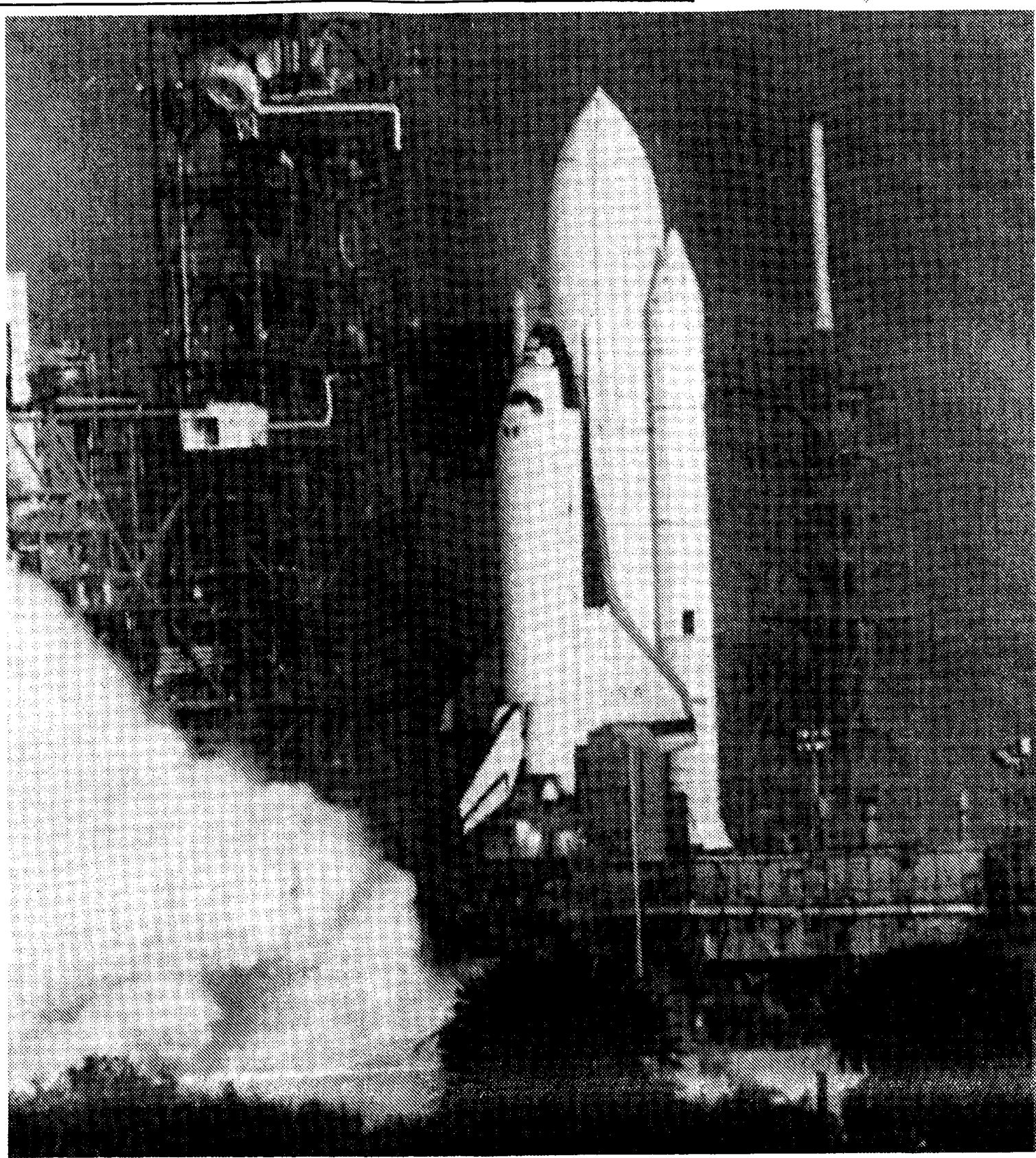
Middels heeft het kabinet in Warschau bezuinigingsmaatregelen bevestigd. Deze houden onder meer in dat er op 1 april een vleesranting wordt ingevoerd. Dat is het eerst sinds de jaren '50.

**Man bekend: gif in koffie van zijn ex-vrouw**

**STADSKANAAL** - De 47-jarige H.T. Stadskanaal heeft tegenover de politie bekend, dat hij diverse keren geprobeerd heeft zijn ex-vrouw te vergiften. Hij deed het gif in de koffie, wanneer ze bij elkaar op bezoek kwamen en gebruikte daarvoor onder meer „rattenkruid“.

Een moordpoging kwam aan het licht toen de vrouw doodziek werd opgenomen in het ziekenhuis, nadat ze over haar eerste thuis was verpleegd door haar ex-man. Artsen van het ziekenhuis ontdekten, dat de ziekte moest worden toegeschreven aan vergiftiging. De vrouw verkeert nu buiten levensgevaar.

Ogens de politie heeft de man, die inmiddels is en gescheiden van zijn vrouw leeft, niet uit jaloerzie gebrand. Een reden voor de moordpoging heeft hij trouwens nog niet gegeven.



## Bonn: onenigheid over politiek jegens Salvador

**BONN** - In de boezem van de West-duitse regering is een meningsverschil aan de dag getreden over de politiek tegenover El Salvador.

Rainer Offergeld, sociaal-democratische minister voor hulp aan ontwikkelingslanden, verwierp in een gisteren door de Frankfurter Rundschau gepubliceerd vraaggesprek de houding van de VS tegenover El Salvador. Hij noemde de opvatting van Washington dat de burgeroorlog in El Salvador het gevolg is van een communistisch complot een „volkomen onjuiste taxatie“ van de werkelijkheid die ernstige consequenties kan hebben. Hij zei verder gekant te zijn tegen steun aan de junta die in El Salvador aan de macht is. Offergeld ging hiermee in tegen de mening van het Westduitse ministerie van buitenlandse zaken, dat de vorige week liet weten dat de overgrote meerderheid van de bevolking van El Salvador de guerrillastrijders niet steunt.

**Wapens**  
Lawrence Eagleburger, Amerikaans onderminister van buitenlandse zaken die in opdracht van president Reagan de regeringen van de Westeuropese landen moet vertellen dat de landen van het Sovjet-blok wapens aan de guerrillastrijders in El Salvador leveren, is gisteren weer in Bonn teruggekeerd. Hij was daar maandag ook al maar toen was de Westduitse minister van buitenlandse zaken, Hans-Dietrich Genscher, er niet.

**Onderdak**  
Het geschil om El Salvador betekent dat de toch al gespannen betrekkingen tussen bondskanselier Helmut Schmidt en de linkervleugel van zijn sociaal-democratische partij en Genscher's Vrije Democraten die samen de Westduitse regering vormen, opnieuw onder druk zijn komen te staan. De linkervleugel van de SPD verzet zich tegen de goedkeuring door Schmidt van de bouw van kerncentrales, zijn steun aan de herbewapening en bepaalde aspecten van economische politiek.

Het ziektebeeld is nog niet eerder waargenomen, noch in Nederland, noch daarbuiten. Ondanks intensief onderzoek, waarbij een aantal laboratoria is ingeschakeld, is men er niet in geslaagd de giftige stof die het ziektebeeld zou kunnen veroorzaken aan te tonen, aldus bureau voorlichting. Recherche en gezondheidsautoriteiten zijn niet zeker over de bron van de vergiftigde heroïne. Dr. Rengeling van de GG en GD liet weten, dat de 18 mensen die met verlammingverschijnselen zijn opgenomen bijna allemaal Surinamers zijn. Dat kan verband houden met de wijze waarop de heroïne gebruikt wordt. De ziekteverschijnselen hebben zich namelijk geopenbaard bij verslaafden die „roken“ of snuiven. Surinaamse verslaafden gebruiken voornamelijk langs de weg de heroïne, dit in tegenstelling met Surinaamse gebruikers, die voornamelijk de injectiespuit hanteren.

● **Klaar voor vertrek!** Op het ruimtevaartcentrum Cape Kennedy staat het Amerikaanse ruimtevaartuig Columbia startklaar voor zijn reis door het heelal. Het vaartuig waarvan de productie met een vertraging van twee jaar tot stand is gekomen, zal zeer waarschijnlijk begin april met twee astronauten aan boord worden gelanceerd.

## Zoveelste prognose Winst voor CDA en verlies voor PvdA

**Van onze parlementaire redactie**  
**DEN HAAG** - Het CDA boekt winst en de VVD herstelt zich licht van verliezen in eerdere opiniepeilingen. Dit blijkt uit een door de AVRO-radio uitgezonden onderzoek van het Bureau Legidj.

Volgens het onderzoek krijgt het CDA 32,1 procent van de stemmen (dat was twee maanden geleden nog 30,7 procent en bij de verkiezingen van vier jaar geleden 31,9 procent). De PvdA krijgt 30 procent (31,1 bij de eerdere peiling en 33,8 in 1977). De VVD kan rekenen op 13,8 procent (was eind vorig jaar 12,3 en bij de laatste verkiezingen 18 procent). Op D'66 stemt 15,3 procent (16,8 bij de vorige peiling en 5,4 procent in 1977).

Overigens zijn stemmers op VVD, CDA en PvdA veel vastberadener dan die op D'66. Van degenen die op de Democraten zeggen te gaan stemmen, weet slechts 66 procent het helemaal zeker. Bij de andere partijen is dat ruim 80 procent.

Van de ondervraagden zegt 79 procent bestial naar de stembus te zullen gaan op 26 mei.

## 'Ripper' moet terechtstaan

**DEWSBURY** - De 35-jarige vrachwagenchauffeur Peter Sutcliffe zal zich op een nader te bepalen tijdstip in Leeds moeten verantwoorden voor in totaal 13 moorden en zeven pogingen tot moord die de politie aan hem toeschrijft.

Dit bepaalde gisteren de rechtbank te Dewsbury. Twaalf van de moorden werden tussen 1975 en 1980 door een geheimzinnige moordenaar in Noord-Engeland gepleegd. Dan worden Sutcliffe nog een moord en zeven pogingen daartoe ten laste gelegd. Tot dusver was Sutcliffe die de bijnaam de 'Yorkshire Ripper' kreeg, van slechts één moord beschuldigd. Het slachtoffer was de studente Jacqueline Hill die in november jongstleden dood werd aangetroffen. Sutcliffe werd in december aangehouden.



## Reagans plannen

Reagans economische plannen zijn van een verbijsterende omvang, en nu de presidentiële bedoelingen in detail bekend zijn, is over Washington de deken van sombere verwachtingen gelegd. Het staatshoofd en zijn politieke infanterie hebben in de paar weken van het veranderde bewind niet zonder succes gepoogd de VS in een soort psychotische brengen, die het klimaat moet vormen voor snelle daden van het Congres.

Een van de kwesties waarmee het welslagen van de presidentiële theorieën staat en valt, is de vrijwel gelijktijdige doorvoering van de belastingvermindering en de verlaging van overheidsuitgaven. Om redenen van pure politiek is het duidelijk dat het Congres, belagd door vertegenwoordigers van deelbelangen, allereerst de belastingverlaging zal goedkeuren. Zonder vermindering van de overheidsuitgaven betekent dit minder inkomsten voor de nationale regering, meer geld in omloop, dus meer inflatie. Buitendien geven de uitkomsten van het politieke spel van vraag en aanbod op het punt van presidentiële voornemens aanleiding tot de veronderstelling dat het Congres Reagans plannen niet in hun volle omvang zal goedkeuren. Een volledige belastingverlaging zoals Reagan die heeft voorgesteld bij een partiële vermindering van overheidsuitgaven, vergeleken met de presidentiële plannen, betekent nog steeds inflatoire druk.

De voornemens van Reagan, binnenlands georiënteerd als zij zijn, houden zich niet in eerste aanleg bezig met de relatie tussen de Amerikaanse economie en die in de wereld om de VS heen. Er is bijvoorbeeld geen garantie dat de OPEC-landen hun olieprijs niet opnieuw zullen opdrijven, al reciteert Reagan de steun van Saoedi-Arabië via de levering van wapens, met een Israëlische belofte van voorlopig stilzweigen achter de hand.

Alle flair ten spijt waarmee Reagan als spreekstaalmeester van een nieuw politiek circus zijn plannen voordraagt, is er geen sprake van dat zij rechtstreeks zullen leiden tot een nieuwe internationale economische en monetair ordening. Het is doodgewoon niet aannemelijk dat een naar nieuwe welvaart strevende Amerika alleen genoeg zou zijn om internationale eveneens verlichting te bewerkstelligen in benarde omstandigheden.

Sparen en nieuwe investeringen vormen hoogst gewichtige ingrediënten voor het welslagen van Reagans theorieën, maar zij veronderstellen dat de VS genoeg vertrouwen in zijn succes zullen hebben om daaraan inderdaad te beginnen. Want mocht de parlementaire behandeling van de plannen inderdaad leiden tot versterking van het ingebouwde evenwicht tussen belastingvermindering en overheidsuitgaven en zodoende niet alleen een begrotingsevenwicht illusoïr maken maar ook meer inflatie tweewegbrengen, mochten de rentestanden hoog blijven met o.m. minder huizenbouw tot gevolg, doch tevens ernstige gevolgen voor de autoindustrie en haar toeleveringsbedrijven, als de economische groei niet toeneemt zoals Reagan verwacht, dan zijn de repercussies ingrijpend.

Dan immers moet Reagan de schuld krijgen; dan ook staat de nieuwe winst van de Republikeinen op scherp en zullen de Democraten in het Huis van Afgevaardigden met vliegende vaandels de bastions van hun laatste meerderheid beklimmen. Reagan heeft een konijn uit de hoed gesleurd, maar niemand weet nog of het leeft.

## Conclusie onderzoek politie en recherche:

# Zigeunerinnen niet inwendig onderzocht

**BREDA** - Bij fouillering van zigeunerinnen aan de grenspost Hazeldonk aan de E-10 op 15 en 16 januari, is geen sprake geweest van een inwendig onderzoek. Tot die conclusie is districtcommandant van de rijkspolitie in Breda W. van Nijntanten, gekomen. Hij heeft naar aanleiding van diverse publicaties en een uitspraak van de Tweede Kamer een onderzoek ingesteld naar hetgeen er destijds tijdens de identificatieprocedure van 106 zigeuners aan de grens is gebeurd. De rijksoverheid heeft in opdracht van de procureur-generaal in Den Bosch ook een onderzoek ingesteld. Daaruit is eveneens gebleken dat aan de grenspost geen enkel inwendig onderzoek heeft plaatsgevonden.

sprek tijdens een persconferentie van de rijkspolitie in Breda. De districtscommandant heeft daarop een vraag of er een dergelijk onderzoek had plaatsgevonden geantwoord: „Ik weet het niet, maar als jullie het zeggen dan zal het wel waar zijn“. Hij zegt nu, dat het onjuist is geweest dat hij toen niet direct ter plaatse heeft laten informeren. Uit de processen-verbaal, waar de verklaringen van de vrouwelijke politiefunctionarissen over het fouilleren staan genoteerd, blijkt dat een arts van de Militaire Geneeskunde Dienst, op ethische gronden heeft geweigerd een inwendig onderzoek te verrichten bij een zigeunerin, die volgens de rijkspolitie iets onder haar rokken had verstopt.

## Kamerdiscussie

Staatsecretaris Haars van Justitie is er in de Tweede-Kamerdiscussie over dit onderwerp eveneens vanuit gegaan, dat een vaginaal-anaal onderzoek zou hebben plaatsgevonden. De Vreemdelingenwet staat een onderzoek aan lichaam en kleding toe, als de politie daar aanleiding toe ziet. De staatssecretaris is in haar beantwoording van de vragen toentertijd afgegaan op adviezen van haar ambtenaren.

## Belastingfraude zwaar gestraft

**DEN HAAG** - De 42-jarige W.J.W. uit Lisse is door de rechtbank in Den Haag wegens belastingfraude veroordeeld tot een gevangenisstraf van twaalf maanden, waarvan zeven voorwaardelijk en een geldboete van f 100.000,- eventueel te vervangen door een half jaar cel. De veroordeelde, eigenaar van een autoverhuurbedrijf in Lisse en Rotterdam, heeft tussen 1976 en 1980 voor ongeveer twee miljoen aan inkomsten-, vennootschaps- en omzetbelasting ontdoken. De officier had 21 maanden en een ton boete geëist.

Het verhuurbedrijf verwerkte de opbrengst van de auto's slechts ten dele in de administratie. Veel klanten waren Rotterdamse koppelbazen, die op hun beurt de automobielen via duistere kanalen op de weg brachten. W's praktijken kwamen dan ook aan het licht met het ontdekken van een „koppelbaasaffaire“.

Er werd op grote schaal geknoeid met facturen. Kentekenbewijzen werden vervalsd en een deel van de administratie bleek te zijn gekraakt. De Lissenaar zette zijn bedrijfje op met zestien huurauto's. Dit aantal was in 1978 al uitgegroeid tot 160. Volgens de verdere was W. niet de grote crimineel in deze zaak, maar hadden de koppelbazen hem tot onoirbare praktijken aangezet.

## Groot, goed en duur

**LONDEN** - In Londen is de omvangrijkste en vermoedelijk ook duurste muzieklexicon ter wereld uitgekomen. Het door MacMillan uitgegeven werk omvat 20 delen, met in totaal 22.500 bijdragen en 22 miljoen woorden. In totaal hebben 2.300 auteurs er tien jaar aan gewerkt.

Volgens de uitgever zijn er al 7.000 exemplaren van 850 pond (circa f 4.500,-) per stuk besteld, waardoor de produktiekosten van vier miljoen pond (f 21,5 miljoen) er al ruimschoots uit zijn.

## Zesling in Zuid-Afrika

**JOHANNESBURG** - Een 17-jarig Zuidafrikaans meisje heeft vier maanden geleden in het diepste geheim het leven geschonken aan een zesling. Twee Zuidafrikaanse kranten hebben dit gisteren gemeld.

Het ongetrouwde blanke meisje bracht op 15 oktober vijf van de zes kinderen ter wereld; door gynaecologische problemen duurde het tot 7 november voordat ook de zesde baby het levenslicht zag. De zes verkeren allen in blakende gezondheid, aldus de kranten.

Het meisje dat geen vruchtbaarheidshorogedende middelen had gebruikt is later met de vader van de zesling getrouwd.

# TREIN FAVORIET BIJ VAKANTIEGANGERS

**DEN HAAG** - De aanstaande krokusvakantie heeft zeer velen verleid tot een kortstondig verblijf buitenslands en de trein blijkt daarvoor het meest gevraagde vervoermiddel te zijn. NS rekent voor de periode van 27 februari, volgende week vrijdag, tot 8 maart op een 15.000 passagiers in het grensoverschrijdend verkeer, waarvan de helft in extra treinen uit en thuis zal worden gereden. Toeroperen Vrijuit schrijft deze kortstondige hausse vooral toe aan het feit dat scholen vrijwel geen vakantie meer geven buiten de eigenlijke vakantieperiodes.

Directeur P.J. Felderhoff van NVV-Holiday, die door de plotselinge toeloop nogal was verrast, heeft vastgesteld dat de belangstelling om met de trein en de toerengar te reizen aanzienlijk groter is dan vervoer per vliegtuig of eigen auto. De KLM bevestigt deze bevinding in zoverre dat „de krokusvakantie niet dezelfde vervoersvolop kan worden gekend, alsmede Luxemburg zijn het meest in trek. NS leggen extra treinen in voor de Holland-Italië-express en de Austria-express, terwijl de meeste andere internationale treinen - voorzover er rijtuigen voor zijn - tot het maximum zijn verlengd.

Transavia en Martinair laten wel extra vliegtuigen vertrekken. Transavia heeft naar de Canarische eilanden voor de komende twee weken 40 vluchten op het programma staan, waarvan vier of vijf extra gevolgen zullen worden met onder andere de grote Boeing-707. Martinair heeft extra vluchten naar Las Palmas, Malaga, Alicante en München, waarvan een aantal niet met de voor deze tijd van het jaar gebruikelijke DC-9 wordt uitgevoerd, maar met een DC-10.

## uit Doorlichten

Minister Pais wil binnen afzienbare tijd komen tot een algehele doorlichting van de salarisstructuur in het onderwijs, ten einde mogelijke onevenwigheden hierin op te sporen. ● De minister heeft gisteren ingestemd met het ontwerp Rampenwet van Wiegels (Binnenlandse Zaken). Het ontwerp gaat nu naar de Raad van State. ● De pauselijke hulporganisatie „Kerk in Nood“ gaat een levensmiddelenhulpactie voor Polen beginnen. ● De regionale bonden van mijnwerkers in Wales, die nog in staking waren, zijn gisteren weer aan het werk gegaan. ● In Mozambique zijn vier leden van een tegen de regering in Maputo strijdende beweging terechtgesteld, zo meldt een plaatselijk persbureau.

## Bespreking

**Majoor Desi**  
Bourse, de Surinaamse Legerleider, wil dat de „massa's bij het revolutionaire proces“ betrokken worden.

De verworvenheden van de revolutie mogen nooit verloren gaan, zo zei hij. ● Kamervoorzitter Dolman gaat maatregelen nemen tegen het te laat komen van de Tweede-Kamerleden. Dat schijnt namelijk de spijgaten uit te lopen.

## Inkomen

Ene dokter van der Sluis uit Amsterdam vindt dat de korting op specialisteninkomens een slechte zaak is. „Als dat doorgaat, zo zegt hij, komen hier Russische toestanden en worden de wijzen knechten van de staat. ● Volgens de Christendemocratische fractie in het Europees Parlement wordt de regering in Nicaragua beheerst door communisten. ● De lijken overal te zitten. ● De drie gijzelaars gijzelaars, die door een groep Cubanen werden vastgehouden in de ambassade van Ecuador in Havana zijn gisteren vrijgelaten. ● Het drinkwaterleidingbedrijf Rotterdam heeft de toevoer van drinkwater aan een flatgebouw moeten stoppen, omdat in het water een ontoelaatbare hoeveelheid gif is aangetroffen.

## Duurder

Een kilo suiker gaat op maandag 2 maart in de winkels één cent meer kosten. ● Een rechtbank in Zagreb in Joegoslavië heeft een ex-partisaanleider wegens diverse praktijken tot drie jaar veroordeeld. ● Begin mei zal er in Stockholm een tribunaal worden gehouden over de bezetting van Afghanistan. ● In Soedan zijn praktisch alle rechters ontslagen. Dit omdat zij gestaakt hebben. ● Als de PvdA na mei in de regering komt, zullen zij de kortingen op het jeugdloon niet ongedaan maken.

## Al 18 patiënten opgenomen Giftige heroïne stelt experts voor raadsels

**AMSTERDAM** - Het aantal patiënten dat na gebruik van vergiftigde heroïne in Amsterdamse ziekenhuizen worden opgenomen, stijgt nog steeds. Het totaal aantal patiënten is momenteel 18, het merendeel bevindt zich in het Wilhelminagasthuis.

Derder zijn drie patiënten na het gebruik van de vergiftigde heroïne overleden. De GG en GD verwacht dat het aantal slachtoffers nog zal toenemen en spreekt van een ernstige situatie, waarbij een tot op dit moment niet bekend ziektebeeld een grote groep jonge heroïnegebruikers bedreigt. Dit heeft bureau voorlichting van de gemeente Amsterdam bekendgemaakt. De Wilhelminagasthuis heeft intussen de opnamecapaciteit uitgebreid. In Amsterdamse GG en GD heeft bovendien een aparte polikliniek ingevest, waar heroïnegebruikers kunnen worden onderzocht. Informatie daarover is onder verslaagden verstrekt.







## Felix Rottenberg: 'Er staat ook geen ander klaar'



**Van onze verslaggever**

**STERDAM.** In het PvdA-voetbalteam van de laatste jaren heeft de verdediging een belangrijke rol gespeeld. Het is de verdediging die de aanval in de weer houdt. Het is de verdediging die de aanval in de weer houdt. Het is de verdediging die de aanval in de weer houdt.

alleen als er echt iets te regeren valt. Met een sterk, samenhangend kabinet, dat dwars door de Jan Saliegeest van de ambtenaren heen gaat en zegt: nou is het afgelopen, we maken hoe dan ook arbeidsplaatsen, we sparen de hoge inkomens niet, we krijgen greep op de beleggers. Met D'66 is dat denkbaar, maar niet eenvoudig. Met het CDA is het moeilijk, het CDA zal in een kabinet altijd een remmende factor blijven".

„Maar”, constateert Marcel van Dam tevreden, „de marges van het CDA worden kleiner. Den Uyl kon al verder gaan dan CDA-PvdA-kabinetten van Cals en Drees. Het CDA zit met het grote punt dat het verschil tussen links en rechts in Nederland steeds kleiner wordt.”

„Twintig procent”, berekent Felix Rottenberg, „ik heb op twintig procent gekans dat we eruit komen met het CDA”. En dan, met veel verlangen in zijn stem: „Wat zou het toch mooi zijn als we VVD en CDA tot een fusie zouden kunnen dwingen. Mensen als Van Houwelingen eruit, en er dan gewoon een hele rechtse partij van maken.”

De agenda van het PvdA-congres van volgende week voorziet hier vooralsnog niet in.

# Ceausescu wil 'revolutie' in landbouw van Roemenië

Volgens een mededeling van het officiële persbureau Agerpres heeft Ceausescu die behalve president ook leider van de Roemeense communistische partij is, operoepen tot een „revolutie in de landbouw” gedurende het huidige vijfjarenplan, dat loopt tot en met 1985. Die revolutie zou moeten leiden tot hogere productiecijfers en een grotere arbeidsproductiviteit, en tot een verbetering van de technische uitrusting.

De Roemeense zorgen, die nog eens worden aangewakkerd door de spectaculaire hervorming in Polen, kwamen naar waarnemers nu geloven vorige week al tot uiting in de benoeming van partijveteraan Emil Bobu tot secretaris van het Centrale Comité van de communistische partij. Bobu zal zich naar verwachting voornamelijk met landbouwzaken gaan bezighouden.

**De Roemeense graanproductie kwam vorig jaar net boven de 19 miljoen ton uit en bleef flink achter bij het streefcijfer van 26 miljoen ton. De productie van vlees nam vorig jaar met 10 procent af tot 911.000 ton. Cijfers over de import en export van landbouwproducten zijn hier nog niet bekendgemaakt, maar algemeen houdt men er rekening mee dat de Roemeense export is geslaggerd om de invoer van voedingsmiddelen uit het Westen terug te dringen. Roemenië had vorig jaar een tekort van naar schatting 1,02 miljard dollar (circa 2,4 miljard gulden) op de handelsbalans met het Westen.**

## Gebrekkig

De voedseltekorten die zich bij tijd en wijle voordoen zijn volgens westerse diplomaten in Boekarest niet van absolute aard. Het gebrekkige functioneren van het distributiesysteem maakt alleen dat bepaalde de producten af en toe niet verkrijgbaar zijn. Al met al ligt de levensstandaard van de Roemenen een flink stuk onder die van de andere landen in Oost-Europa. Het ziet er naar uit dat Ceausescu nu eens de handen aan de ploeg wil slaan.

**(ADVERTENTIE)**

**HANDCRAFT  
SHOP**

**Originele**

**AFGHAANSE  
KELINTASSEN**

*Zeer decoratief  
als wandversiering*

**HUB. DOLS & CO**

Markt 31, Sittard, tel. 04490-12605

*'s Maandags gesloten*







Ad Langebent ('Brandpunt') houdt niet van consumeren

# 'Kritiekloos consumeren, een voorbije periode!'

Van onze RTV-redactie

HILVERSUM – Keihard, lastig, een zeurpiet. Het zijn enkele kwalificaties die Ad Langebent, het hoofd geslingerd heeft gekregen sinds hij bij 'Brandpunt', de TV-actualiteitenrubriek van de KRO, als eindredacteur de scepter zwaait. De 47-jarige Langebent, nu al ruim 15 jaar aan 'Brandpunt' verbonden, kan er zich niet al te druk over maken, al gaan sommige aantijgingen hem duidelijk te ver.

„Als men dat lastig wil noemen, prima, maar degenen die dat van mij zeggen voegen er meestal gelijk aan toe dat ik wel weet waar ik het over heb. Nou, daar gaat het toch om. Je werk goed doen. Nauwkeurig zijn. Ik ben wel eens getypeerd als iemand die drie keer per week op het gemeentehuis de juistheid van zijn geboortedatum nagaat”.

Langebent lacht. Die typering bevalt hem wel. Het is nou eenmaal zijn manier van werken, al vijftien jaar lang, en hij is zeker niet van plan die werkwijze te veranderen. Vijftien jaar het inmiddels meer dan vertrouwde gezicht van Langebent op de buis, 15 jaar ook waarin de 'verpakking' van de actualiteitenrubrieken nauwelijks is gewijzigd: aankondiging, filmpje, aankondiging, filmpje enz. Het gesprek gaat over die starre presentatie en de opkomst van de zogenaamde talk-shows zoals de „Alles-is-anders-show” van Aad van den Heuvel, „Sonja's Goed Nieuws Show” en „Schrikdraad” van Hans Sleuvenhoek. Programma's waarin de actualiteit op een luchtige manier wordt opgediend.

Heeft het één te maken met het ander? Langebent gelooft er niets van. Suggesties in die richting worden door hem minzaam maar beslist afgewimpeld. „Die talk-shows, ik lig er echt niet wakker van. Ik beschouw ze niet als concurrentie voor de actualiteitenrubrieken. Heb je in die talk-shows wel eens een filmreportage of een kritisch interview gezien? Nee toch zeker, die komen daar niet aan bod. Met alle waardering voor Aad en Sonja, maar ze maken geen interview, ze leiden een discussie”.

## Talk-shows

„Het is allemaal wat oppervlakkiger dan wij doen. Het echte interviewwerk zie je in de actualiteitenrubrieken. Ach, ik wil me niet afzetten tegen die talk-shows, maar in hun huidige opzet zijn het geen concurrenten voor ons. Ze zijn hoogstens een stuk aanvulling. Grote en moeilijke onderwerpen waar je over moet nadenken, die doen Aad en Sonja niet. Er zijn natuurlijk wel eens raakvlakken, een enkele keer wil men wel eens dezelfde onderwerpen aanpakken maar dat komt sporadisch voor. Nee, innig contact met de programmamakers van de talk-shows hebben we niet. Dat is ook niet nodig. Als we al eens met dezelfde dingen bezig zijn dan gaan de actualiteitenrubrieken voor”.

Dringt zich de vraag op waarom Langebent en zijn medewerkers dan zo nodig een programma als 'Brandpunt-thuis' in elkaar moeten draaien. Immers, in 'Brandpunt-thuis' wordt met hulp van in de studio aanwezige publiek dat bij de uitzending wordt betrokken, nou juist een talk-showsfeertje nagebootst.

De vraag maakt bij Langebent een antwoord op enigszins verongelijkte toon los. „Ja, luister nou eens goed. Het is maar een experiment. We doen het vier keer op die manier en dan gaan we nog eens goed bekijken of we ermee doorgaan. Wat me vaak irriteert zijn die vooroordelen bij de buitenwereld. Aan de ene kant hoor je dan: gooi die oude mannen er nu maar uit, er zijn nieuwe impulsen nodig”.

## Opbouwfase

„Aan de andere kant: als je dan wat nieuws probeert dan krijg je ook weer kritiek. De mensen moesten eens weten hoe moeilijk het is om een goed actualiteitenprogramma te maken. Daar komt voor 'Brandpunt' nog bij dat we met een erg jonge, onervaren ploeg zitten. We zitten in een opbouwfase”.

Eén van de nieuwe gezichten in het verjongde 'Brandpunt'-team is Monique Moritz, een presentatrice die niet in de laatste plaats opvalt door haar uiterlijke verschijning en Vlaamse accent. Voor roddelrubrieken aanleiding te veronderstellen dat zij is aangeworven om de kijkcijfers van 'Brandpunt' op te krikken. Langebent kan er hartelijk om lachen. „Tjonge jonge, er wordt af en toe heel wat onzin uitgekraamd. Zo'n veronderstelling is toch flauwekul. Eigenlijk ook wat beledigend voor de kijkers. Ik ga er in elk geval vanuit dat het de kijker in de eerste plaats om de informatie gaat. De presentatie is weliswaar niet onbelangrijk, maar het gaat om de inhoud van het programma”.

„Als ik mensen aanneem, en ik heb er in de loop der jaren heel wat aangenomen, dan let ik scherp op twee dingen: journalistieke achtergrond en omroepervaring. Ervaring bij een krant, dus journalistieke achtergrond, dat vind ik iets onmisbaars. Weten hoe je een brandje moet verslaan, het is de basis. Ik kom zelf bij een krant vandaan en ik heb er tot op de dag van vandaag nog plezier van. En wat betreft die ervaring in het Gooi. De omroepwereld zit ontzettend ingewikkeld in elkaar. Voordat je je weg in dat oerwoud weet, daar gaat veel tijd mee heen. Daarom vind ik kennis van dat wereldje ook belangrijk”.



● AD LANGEBENT

„Het gaat om de inhoud van het programma”...

Ervaring en kennis waar Langebent zelf uiteraard zo langzamerhand in ruime mate over beschikt. Een langdurig verblijf in het Gooise wereldje vindt hij noodzakelijk om een vertrouwens- en gezagsrelatie met de kijker op te kunnen bouwen. „Gezag bouw je in jaren op. Ik bestrijd dat er geen gezaghebbende figuren meer op de buis zouden verschijnen. Het is natuurlijk niet meer zo dat de mensen zonder meer aannemen wat een aantal keurige heren komt vertellen. De periode van het kritiekloos consumeren is voorbij. Dat is alleen maar gezond. Maar ik versta onder gezag dat men interesse heeft voor je mening zonder dat dat onmiddellijk als een godsoordeel wordt beschouwd. Dat maakt het er misschien niet eenvoudiger op, het is wel beter”.

## Officiële mededelingen

### STADSGEWEST OOSTELIJK MIJNGEBIED

De voorzitter van het Stadsbestuur Oostelijk Mijngedebied maakt bekend, dat een openbare vergadering van de Raad van het Stadsbestuur zal worden gehouden op maandag, 23 februari 1981 om 19.00 uur in het gemeentehuis van Heerlen.

Direct aansluitend vindt een vergadering plaats van het Algemeen Bestuur van het Samenwerkingsverband Samenwerking Mijntreinen.

Belangrijkste agendapunten: begrotingsbehandeling.

De voorzitter, Reijnen.

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon 045-739273 / 739274



## Betalen

JUPP SCHMITZ, een bekende Duitse componist en tekstschrijver, is deze week tachtig geworden. Het is alweer bijna dertig jaar geleden dat één carnavalslied zeker internationale bekendheid kreeg: „Wer soll das bezahlen?”. In Limburg bekend, maar ook in de rest van het land en Vlaanderen. Jupp „'ne Kolsch Jong”, heeft voor heel wat bekende sterren liedjes geschreven, o.a. voor wijlen René Carol. Op het lied „Wer soll das bezahlen?” is nu in 1981 zeker een antwoord te geven. Nadat platen en partituren in miljoenen oplagen werden geperst en verspreid, is Jupp een dikke miljonair geworden!

## Tony



● TONY MARSHALL

Just ja, die van „Schöne Maid”: TONY MARSHALL. Deze „stemmingmaker”. Laat in de komende maanden via het Duitse scherm weer volop van zich horen. Tony valt de eer te beurt het TV-lied van de ARD-loterij „Ein Platz an der Sonne” te mogen zingen. De tekst: „Mach dir das Leben doch schön” is in dat verband meteen in het goede keelgat geschoten. Zeggeged een meezinger. Tony Marshall stelt dat lied vanavond in het programma „Zum blauen Bock” (ARD, 20.15 uur) voor.

## Blaastest

Uit eigen keuken ook nog een bericht. Voorafgaande aan de TV-finale van de NCRV-Limburgs Dagblad Blaastest 1981 op 22 mei in Kerkrade vinden er op de volgende vrijdagavonden voorronden met meer dan 50 kapellen uit de Benelux plaats: 6 maart (Westervoort), 13 maart (Nieuwkuyk), 20 maart (Bree, België - beide Limburg) en 27 maart (Nieuwkuyk). Enkele data om alvast te noteren.

## Chris

Even ook wat plaats inruimen voor een nieuwe fanclub. Die van CHRIS ROBERTS, de zanger die momenteel in de lift zit met het lied „Hörst du. Sie singen unser Lied”. De fans van Chris, die inmiddels de „Mäschchen der Mädschen” voorbij heeft laten trekken, kunnen schrijven aan Jolanda Koedoot, Antwerpenstraat 43, Breda, 4826 HA. Telefoneren kan ook: 076-878675. Chris is dit jaar ook op 11 en 12 september in Kerkrade van de partij op het schlagfestival. Samen met Roland Kaiser, Peter Kraus, Freddy Quinn, Ireen Sheer, Menskes Chöre, Roy Blitt, Freddy Breck, Rex Gildo, Gitta, Costa Cordalis, Dennie Christian en Helmut Zacharias.



● CHRIS ROBERTS

## James

JAMES LAST en zijn orkest slaan eens flink op die trommel die ook door Corrie van Gorp niet stuk te krijgen is. Onder het motto „Heute hau'n wir auf die Pauke” zien en horen we het orkest van James Last op carnavalszondagavond 1 maart twee uur lang van 20.55 tot 22.55 uur bij het ZDF op de buis. Een programma voor thuisblijvers of zij die dat noodgedwongen moeten doen. Met daarbij dan ook nog Precious Wilson, de Gibson Brothers en mr. Acker Bilk en zijn Paramount Jazzband.

## Respons

ARD en ZDF, de beide Duitse televisienetten, zijn zoals u weet sedert januari van dit jaar ook 's ochtends van 10.00 tot 13.00 uur in de lucht. Er wordt gekeken, maar de „respons” zoals dat dan heet, mag niet noemenswaardig worden genoemd. Ondanks dat veel mensen daar wel tijd voor hebben. Vermoedelijke oorzaak daarvan is het feit dat veelal herhalingen op de buis worden gebracht. Desondanks: de uitzendingen blijven doorgaan. Wel zijn er plannen voor een andere programmering.

## Ramses Shaffy en Liesbeth List vanavond terug op TV

# 'Onze show is gericht op 't visuele effect'

Van onze showpagina-redactie  
HILVERSUM – Na lange tijd zijn ze weer samen in een televisieprogramma te aanschouwen. Ramses Shaffy en Liesbeth List fungeren zingend als de rode draad in het jongste werkstuk van top-regisseur Bob Rooijens. De TV-show die op deze zaterdag door de Avro (Nederland I, 21.55 uur) wordt uitgezonden maakt grote kans als één van de Nederlandse bijdragen te worden ingezet op het Gouden Roos-festival dat in mei voor de 21e maal in het Zwitserse Montreux plaatsvindt.

Rooijens heeft zich er geheel volgens zijn stijl weer allerminst met een Jantje van Leiden vanaf gemaakt. Maar liefst acht studio-opnamesdagen had hij nodig voor deze show. Pas daarna ging hij achter de montageketel zitten.

Liesbeth List: „Wij zijn in het programma de instrumenten van Bob Rooijens. 't Is een echte ouderwetse Bob-show, waarin je ons af en toe ook ziet”.

Ramses Shaffy: „Het leuke bij Rooijens is dat je de studio binnenkomt en volstrekt geen idee hebt van wat er allemaal gaat gebeuren. Ter plekke is hij creatief. Dat ligt mij wel”.

Liesbeth: „Het enige waarover we van tevoren zijn ingesleut waren de decorontwerpen van het programma. De leidraad van het programma is de Amerikaanse schilder Lindner, die in de jaren '20 en '30 leefde. De kleuren in de show zijn ook geheel aangepast aan zijn

schilderstijl. Wij zingen liedjes in een schitterende entourage. Bob haalt technische grappen uit, waarbij je je afvraagt hoe hij het voor elkaar krijgt. Hij is als een schilder bezig. Tijdens de opnamen ziet hij iets en bouwt dat dan meteen uit. Hij weet van tevoren alleen in grote trekken wat hij gaat doen. Hij compenseert ter plekke. Ieder beeldje wordt een schilderij”.

Ramses: „We zingen uitsluitend oud werk. Dat is aan de ene kant wel jammer, maar in dit geval kom het niet anders. De nummers zijn van de laatste elpees gehaald omdat daar orkestbanden van bestaan. Het nieuwe werk is nog niet ge-orkestreerd, dus die konden niet worden gebruikt”.

● Jullie kunnen nauwelijks beschouwd worden als TV-artiesten?

Ramses: „Ik ben het zeker niet, Liesbeth wel”.

Liesbeth: „Nou voor mij is het zo langzamerhand toch ook wel een beetje verleden tijd. Vroeger maakten ze veel vaker muziekspels en shows. Dat gebeurt nu alleen nog maar als je een hit of een carnavalslied hebt”.

Ramses: „Ja 't is te gek. De gewone mensen, laten we zeggen taxi-



● RAMSES SHAFFY &amp; LIESBETH LIST

... vanavond terug op het TV-scherm ...

chauffeurs, die zeggen: je hebt, je hebt een hele tijd niks van je laten horen. Toch sta ik elke avond in het theater voor volle zalen. Je telt kennelijk alleen maar mee als je voor de TV werkt”.

● In een interview heb je vorig jaar eens gezegd: Hilversum is doodsbenuwd voor mij. Ik word daar knap lastig bevonden. M'n reputatie is daar slecht en ik word niet gevraagd.

Ramses: „Ja, weet je wat nou zo aardig is? Momenteel is m'n reputatie veel beter geworden en ik word toch nog niet gevraagd”.

Liesbeth: „Ach joh, dat komt om-

dat er alleen nog maar plaats is voor wisselen en bingo”.

Ramses: „Nou, 't zal me ook een rot zorg zijn. Ik amuseer mij 's avonds ontzettend op het toneel. Dat houdt mij veel meer bezig dan de televisie”.

● Liesbeth heeft zich ook weleens laten ontvallen dat ze zich in het theater beter thuis voelt dan voor die TV-camera's.

Liesbeth: „Ik vind TV-werk heel leuk, maar ik geloof niet dat het voor mij goed zou zijn als ik elke maand op het scherm te zien zou zijn. Je krijgt dan de mensen niet meer naar de zaal. Rob de Nijs is het grote voorbeeld. Hij had iedere maand een TV-show, maar na verloop van tijd kwam er geen hond meer naar de zaal. Inmiddels heeft Rob een gigantische come-back gemaakt en hij blijft nu ook. Hij zorgt er nu wel voor dat-ie niet te dikwijls op TV verschijnt. Toon Hermans doet dat ook. Hij weet te doseren. Een keer in twee jaar, maar dan kijkt ook heel Nederland”.

## Contracten

● Gaan jullie naar Montreux als de show wordt ingezonden?

Liesbeth: „Ik denk het niet. Ik heb dat in 1973 wel gedaan met een programma van de Vlaamse televisie, waarin ik optrad. Die inzending heeft de persprijs gekregen, maar ik heb daar geen enkel contract aan overgehouden. Het programma is wel aan zestien landen verkocht, maar niemand in Tokio dacht daarna: hé laten we die mevrouw eens even uitnodigen. Het gaat in Montreux in de eerste plaats om de programma's en veel minder om de artiesten die erin te zien zijn”.

● In de loop van jullie carrière is er nogal wat veranderd in de showwereld.

Liesbeth: „Zeker. 't Is veel harder geworden. Met name nieuwe talenten hebben het nu veel moeilijker. Kijk maar naar Hedy Lester. Die is nu eindelijk een beetje aan het doorbreken, maar ze heeft er wel ontzettend hard voor moeten werken. Toen wij begonnen waren maar enkelen in ons genre bezig. Een Shaffy Chantant was nieuw in die tijd”.

Ramses: „Nou ik deed dat voornamelijk omdat we hier niks hadden op dat gebied. Er waren geen Olympia, geen music-hall. Er was geen plek waar je als artiest uitgenodigd kon worden. Nou, dan doe je het zelf”.

Liesbeth: „Maar als iemand dat nu zou willen doen, dan zou het niet lukken”.

Ramses: „Nou, dat weet ik zo net nog niet. 't Was toen ook een gok. 't Lag helemaal niet zo voor de hand dat het zou lukken”.

Liesbeth: „Maar de concurrentie is nu toch veel groter. Er zijn heel veel artiesten tegenwoordig. Door de televisie komen de mensen hun huis niet meer uit om in een zaal naar onbekende grootheden te gaan kijken”.

Ramses: „Maar dat was destijds toch net zo? Ze kwamen echt niet naar mij toe omdat ik Ramses Shaffy was. Nee hoor, wie je ook neemt, als-ie het in 21e kop haalt, kan het weer lukken. Het heeft te maken met een heleboel facetten, maar 't is vooral de mentaliteit van het betreffende artiest. Het hangt voor het belangrijkste deel af van je eigen initiatief. Niemand kan het erop gooien dat-ie in de rij moet gaan staan omdat-ie in deze tijd leeft, waarin je moeilijker aan de bak zou kunnen komen. Dat is onzin. Dan heb je de mentaliteit niet”.







## radio en televisie, programma's

Zaterdag  
televisie

zwart-witprogramma's

## DERLAND I

alen: 5, 51, 53 en 57

10.40 Fries voor niet-Friestalen. Les 1. Teleac.  
12.30 Teleac. 10.45 Russisch voor beginners. 11.30 Microprocessors. 12.00 Wiskundige modellen.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.

13.05 Journaal voor gehoorstoorden.



● LIESBETH LIST EN RAMSES SHAFFY  
... Scène uit hun show, 21.55 uur Nederland I ...

18.59 Sinbad de zeeman. Het paard van steen". Tekstfilmserie.

19.25 Onder een dak. Discussieprogramma. Ouders en kinderen worden geconfronteerd met uitspraken die ze thuis in afzonderlijke interviews over elkaar hebben gedaan.

20.00 Journaal.

20.27 Shoestring. „Waar was ik?" TV-serie over de belevenissen van deze radio-detective. Een patiënt van een psychiater is zijn geheugen kwijt. Eddie moet hulp bieden. De man weet niet meer waar hij de laatste week heeft doorgebracht. Een vrouwelijke collega van de Australische radio biedt ook haar hulp aan.

21.25 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.

22.00 Sport op zaterdag. Sportrubriek.

22.55 Handel in veiligheid. Documentaire. De industrie brengt een nieuw product op de markt. Veiligheid, elektronica en staal moeten ons beschermen tegen inbraken, ontvoeringen en atoomoorlogen.

23.45 Journaal.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

23.50 Journaal voor gehoorstoorden.

## DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

12.00 Programma-weekoverzicht.

12.30 Voor buitenlandse gastarbeiders.

14.45 Journaal.

14.47 Captain Future. „De tovenaars van Mars" en „De vlucht in de vijfde dimensie". TV-serie.

15.10 Vakantie op maat. Vakantiemogelijkheden voor kinderen.

16.00 In het rijk der wilde dieren. „Het eiland waar de tijd bleef stilstaan". Natuurfilm over een eiland voor de zuidkust van Australië.

16.35 De Muppet Show. Poppenshow. Speciale gast: Doug Henning.

16.55 Journaal.

17.30 Spiegel der deelstaten.

17.50 Een man wil hogerop. „Dodelijke jaren". TV-serie.

19.00 Journaal.

19.30 Testament van een jeugd. „1913-1925". TV-serie.

20.15 Der Bettelstudent. Opera met Ivan Rebhoff, Ursula Walczak, Danuta Paziukowna, Tadeusz Galczyk en anderen. Het verhaal speelt zich in Krakau, in het jaar 1704.

21.55 Journaal.

22.00 De actuele sportstudio. Sportrubriek.

23.15 Die Sonnenschein GmbH. Boevenkomedie met Herbert Hermann, Richard Haller, Max Strecker, Ilse Kunkle en anderen. San Pedro een stil plaatsje wordt door toeval ontdekt door een Duits paartje. Het brengt hen op de gedachte hier zaken te gaan doen. Voor spotprijzen worden lappen grond van de dorpelingen gekocht en weer duur verkocht.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

0.45 Journaal.

18.30 Letterlijk genomen. Moeten er sacramenten zijn?

19.00 Landen, mensen en avonturen. „Alaska".

19.50 Smart money. Amerikaanse speelfilm uit 1931 onder regie van Alfred E. Green met Edward G. Robinson, James Cagney en anderen.

21.05 Literatuur in Afrika. „Somalia, dichtkunst en de nomaden".

22.05 Muzikaal portret van Andor Foldes.

22.50 Hildegart Eichholz in gesprek met Magnus Enzensberger.

## BELGIË (Nederlands)

Kanalen: 10, 25, 44 en 47

14.00 Open School. 14.00 Bonjour La France. 14.30 Leven met chemie. 15.00 Loon naar werken.

15.30 Dag aan dag. Overzicht van de culturele actualiteiten in Vlaanderen. Presentatie: Regine Clauwaert.

16.00 Speelfilm. Shirley als vliegenvanger. Van David Butler met Shirley Temple, James Dunn.

17.20 Wereldkampioenschappen veldrijden in Tolosa. Samenvattende reportage van de WK veldrijden voor amateurs.

18.00 Doctor Snuggles. Voor de kinderen.

18.05 De beertjes. TV-serie.

18.50 Wie schrijft die blijft. Literair programma.

19.30 Lotto-trekking, mededelingen, morgen.

19.45 Journaal.

20.10 De Collega's. Voor de laatste keer zijn ze er vandaag; de collega's van de vierde verdieping.

20.45 Eurosong. Tweede selectie voor de Belgische inzending naar het Eurovisiesongfestival op 4 april in Dublin. Met: Jennifer, R. Heylengroep, Stella, Dorina Chantraine, Patty Devick, Cindy, Mary-Helena, Bea Cardon, Peter en Zout, Ria Geraerts, Ann Michel, Claire, presentatie: Luc Appermont.

21.45 Terloops. Nieuws in de marge.

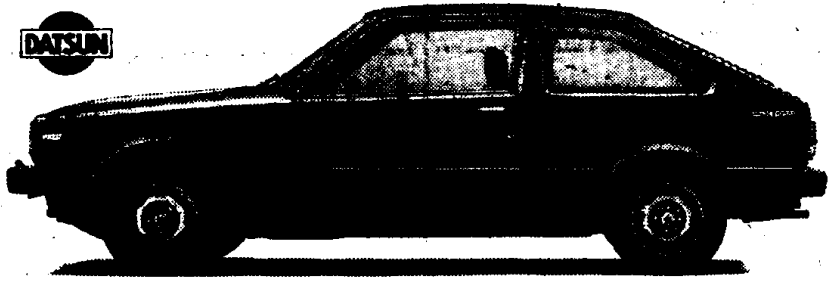


OPEN HUIS VAN 20 T/M 28 FEBRUARI

# Uw nieuwe Datsun start met een

## Datsun Cherry

Veilig &amp; sportief, zuinig &amp; ruim.



Prijs vanaf f 13.395,- incl. BTW, af Lisse

## Datsun Sunny

Zuinig als altijd, mooier dan ooit.



Prijs vanaf f 13.995,- incl. BTW, af Lisse

## Datsun Violet

Hooggeprezen, laaggeprijsd.



Prijs vanaf f 17.395,- incl. BTW, af Lisse

## Datsun Bluebird

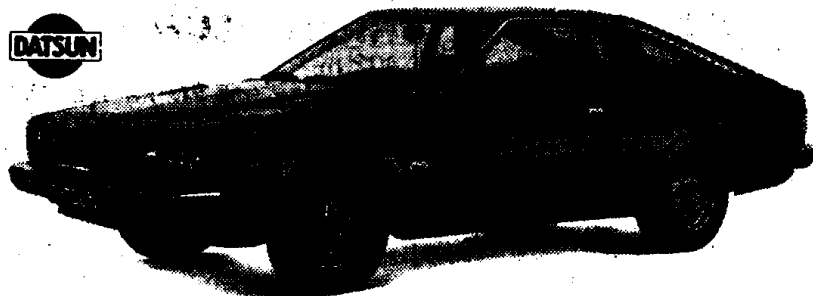
'n Middenklasser van Europees formaat.



Prijs vanaf f 17.995,- incl. BTW, af Lisse

## Datsun Silvia

Een openbaring voor de sportieve rijder.



Prijs vanaf f 23.595,- incl. BTW, af Lisse

## Datsun Laurel

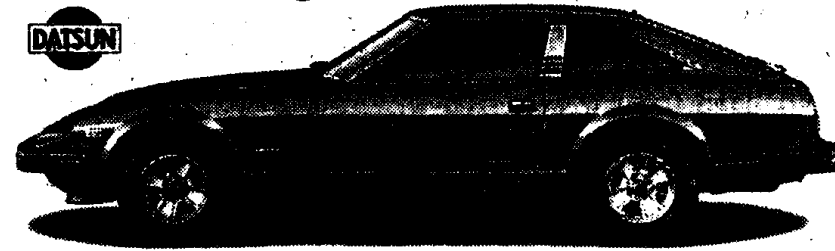
2.4 liter, 6 cilinders en heel veel comfort.



Prijs vanaf f 23.500,- incl. BTW, af Lisse

## Datsun 280 ZX

De felst begeerde bolide ter wereld.



Prijs vanaf f 40.900,- incl. BTW, af Lisse

Alweer een Datsundealer erbij. Geen wonder ook. Steeds meer mensen kiezen tegenwoordig een Datsun. De modellen van Datsun zijn immers zetting in verbruik en onderhoud, degelijk gebouwd en fraai uitgevoerd.

Kijk, keur en kies op de welkomstshow van uw nieuwe dealer.

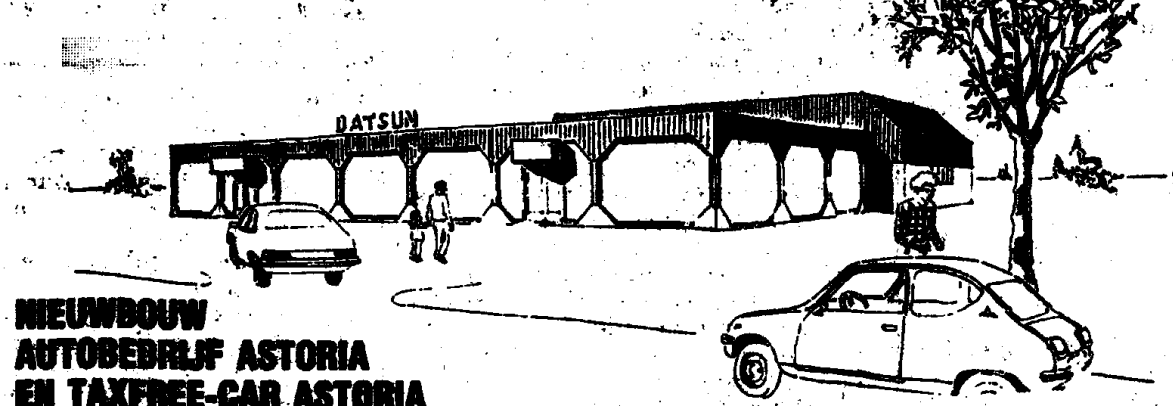
De Cherry (3- en 5-deurs), Sunny, Violet, Blue Bird, Silvia, Laurel en de 280 ZX staan voor u klaar.



**NIUW: URVAN VANAF f 15.300,- EXCL. BTW**

**AUTOBEDRIJF ASTORIA**

JULIANAstraat 13 - BRUNSSUM - 045-250715  
TOEKOMSTIG ADRES: INDUSTRIETERREIN HAEFLAND



**NIUWBOW  
AUTOBEDRIJF ASTORIA  
EN TAXFREE-CAR ASTORIA**

Datsun is de meest gekochte Japanse auto in Europa. Van Dublin tot Lissabon, van Helsinki tot Athene - overal vindt u toegewijde Datsundealers. Een plezierig idee als u straks met uw Datsun op vakantie bent.



**Reken op Datsun.**

Coban b.v. is een nog jonge onderneming. Gespecialiseerd in de ontwikkeling, de productie en de levering van pacakere bouw-elementen. Een uitgebreid productieproces maakt het mogelijk optimaal in te spelen op de eisen die de bouwmarkt stelt aan een prefabelelement als Coban. De in eigen beheer ontwikkelde productielijn maakt ons serie-ongevoelig.

Coban heeft op korte termijn een vakature voor een

## AFDELINGS-CHIEF, PRODUKTIE

Wij vragen:

- een opleiding op MTS-niveau
- een "echte produktiemans", met feeling voor industriële processen en
- leidinggevende capaciteiten.

De man die wij zoeken is verantwoordelijk voor de kwalitatieve en kwantitatieve aspecten van de productie-activiteiten die onder zijn leiding staan. Hij is inventief genoeg om productiemethoden en werkomstandigheden steeds te optimaliseren en is een goed organisator. De gegevens van het bedrijfsbureau zijn de basis voor zijn planning.

Wij bieden:

- een goede werksoort waar een "aanpakker" zich thuis zal voelen
- goed salaris en goede sociale voorzieningen

Inlichtingen over deze functie worden graag (ook in een persoonlijk gesprek) verstrekt door de heer A. Kerkhoff, bedrijfsleider van Coban b.v., telefoon: 045 - 42 03 41, privé 045 - 41 82 32.

Sollicitaties met volledige gegevens over ervaring en opleiding richten aan: Coban b.v., Industrieterrein "De Beek", Postbus 2855, 6401 DJ HEERLEN.

DSM Divisie Bouw

Calotherm GmbH Corv. Adenauerstr. 42 Gellendkirchen. Tel. 09-4024511388 zoekt bij hoog loon + regelgd Tax-2-lasgers BIII, Tax-2-lasgers BIII (Tax moet geldig zijn), Pijpfiters naar I.S.O., C.v.-monteurs. Aanm. dag. van 8-16 u. aan bovengenoemd adres. Na 16 u. Int. tel. 045-361892, tel. 043-843328.



ZIEKENHUIS VERPLEEGHUIS  
ST. GREGORIUS 'SCHUTTERS'HOF  
BRUNSSUM

Door toename van de werkzaamheden - zowel kwantitatief als kwalitatief - hebben wij op het medisch/directie-sekretariaat in het kader van de medische registratie van zieken- en verpleeghuis plaatsingsmogelijkheid voor een

### medisch administratief medewerkende v/m

Tot de taakstelling behoort op de eerste plaats het mede-werken aan de medische registratie, medische documentatie en het medisch archief, waarnaast normale secretariatswerkzaamheden als afmelding, notuleren, verslaglegging en correspondentie, alsmede postverzorging.

Kandidaten dienen bereid te zijn om t.z.t. de voor deze functie vereiste opleidingen te volgen, welke zullen worden verzorgd door de Stichting Medische Registratie. Het is in de toekomst niet uitgesloten, dat er een zelfstandige afdeling Medische Registratie zal worden gecreëerd.

Mede in verband met de te volgen opleidingen is een afgeronde opleiding op VWO-niveau noodzakelijk. De voorkeurskwalificatie is een diploma van de Stichting Medische Registratie. Het is in de toekomst niet uitgesloten, dat er een zelfstandige afdeling Medische Registratie zal worden gecreëerd.

Salaris kan na verloop van tijd en bij betrekken geschiktheid oplopen tot maximaal f 3400,- 40 bruto per maand. De arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO ziekenhuis- en verpleeghuis.

Schriftelijke sollicitaties met curriculum vitae en opgave van referenties te richten aan: de heer J. Kerkhoff, hoofd-personeelszaken Stichting H. Gregorius de Grote, Postbus 255, 6440 AG Brunssum. Laatstgenoemde is ook gaarne bereid om inlichtingen over de functie te verstrekken.

Voor ons Unirant-depôt in Zuid-Limburg zoeken wij met spoed een jonge ambitieuze

## RASVERKOPER

Wij bieden de juiste man een uitstekende inkomenspotentie en interessante doorgroei-mogelijkheden.

Wat verwachten wij van u?

Dat u in de eerste plaats een barrière doorbrekende pionier bent. Dat u carrière wenst te maken in de verkoop en alleen met het beste resultaat genoegen zult nemen. Dat u flexibel bent in het verwerken van strategische opdrachten en een gezonde teamgeest aan de dag zult leggen. Kennis van de Franse en Duitse taal strekt tot aanbeveling. Een interessante job voor u?

Schrijf dan even een briefje aan: Unisteam Industries Nederland BV, Postbus 391, 5700 AJ HELMOND of bel naar de heer H. Moring, tel. 04920-27875.

GEVRAAGD:

## VERKOPER VAN KEUKENS EN SANITAIR

Hiervoor kunt u in aanmerking komen, indien u gewend bent om hard te werken, een middelbare technische opleiding genoten heeft, een goede omgang heeft met aannemers en architecten en flexibel bent met uw medewerkers. Ervaring in deze branche strekt tot aanbeveling.

In bezit van rijbewijs BE noodzakelijk. Indien u interesse heeft, gelieve schriftelijk te solliciteren naar de directie van: Jan Oprij B.V., Postbus 6 6200 ZG Mergraten

DIREKTIE-AUTO

## MERCEDES 250 AUTOMA

metallo-gren, computermidia, trekhaak, zonnw. Bouwjaar juni 76, kilometerstand 75.000. Iedere keuring toegestaan. Te koop na telefonische afspraak 045-411930/416330.

Bij een middelgroot bouwbedrijf in de O. Mijnstreek is er plaats voor een:

## ADMINISTRATIE MEDEWERK(ST)

Taakomschrijving:  
- typewerkzaamheden;  
- telefoonbediening etc.;  
- verzorgen doorschrijfbewaking, wat getekend dat de gehele bedrijfsboekhouding afzienbare tijd zal worden overgenomen van het doorschrijfsysteem op een eigen computer, waarbij dan deze medewerkers zal worden met de in- en output van de inl. coderingswerk en het inbrengen van versie administratieve gegevens, alsook risiberekeningen.

Vereisten:  
- opleiding MEO;  
- accurate;  
- interesse voor het gaan werken met een computer;  
- goede contactuele eigenschappen;  
- leeftijd ongeveer 30 jaar.

Gegeven:  
- prettige werkkring;  
- goed salaris;  
- uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden.

Belangstellenden kunnen hun sollicitatie onder nr. 2073, LD Heerlen.



Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST - Prijzenoverzicht van geveilde producten op 20 februari 1981: kassa poly aanvoer 9.955 kolli, 63,30; A19 62,00; A17 59,40; A15 62,00; A13 49,00; A11 36,30; B17 59,30; B15 50,30; B13 50,30; B11 33,30; kassa poly aanvoer 6.085 kolli, A23 73,30; A21 60,30; A19 63,10; A17 62,30; A15 60,30; A13 50,30; A11 35,30; B17 59,30; B15 50,30; B13 50,30; B11 33,30; koolrabi aanvoer 2.000 stuks 7-8 1,31-1,43; 1,11; witlof zonder dekaarde aanvoer 9,11 kg; 1 kort 322,00; 1 lang 207,00; 2 kort 297,00; 2 lang 271,00; 3 kort 422,00; 3 lang 397,00; 4 kort 547,00; 4 lang 522,00; 5 kort 672,00; 5 lang 647,00; 6 kort 797,00; 6 lang 772,00; 7 kort 922,00; 7 lang 897,00; 8 kort 1047,00; 8 lang 1022,00; 9 kort 1172,00; 9 lang 1147,00; 10 kort 1302,00; 10 lang 1277,00; 11 kort 1427,00; 11 lang 1402,00; 12 kort 1552,00; 12 lang 1527,00; 13 kort 1677,00; 13 lang 1652,00; 14 kort 1802,00; 14 lang 1777,00; 15 kort 1927,00; 15 lang 1902,00; 16 kort 2052,00; 16 lang 2027,00; 17 kort 2177,00; 17 lang 2152,00; 18 kort 2302,00; 18 lang 2277,00; 19 kort 2427,00; 19 lang 2402,00; 20 kort 2552,00; 20 lang 2527,00; 21 kort 2677,00; 21 lang 2652,00; 22 kort 2802,00; 22 lang 2777,00; 23 kort 2927,00; 23 lang 2902,00; 24 kort 3052,00; 24 lang 3027,00; 25 kort 3177,00; 25 lang 3152,00; 26 kort 3302,00; 26 lang 3277,00; 27 kort 3427,00; 27 lang 3402,00; 28 kort 3552,00; 28 lang 3527,00; 29 kort 3677,00; 29 lang 3652,00; 30 kort 3802,00; 30 lang 3777,00; 31 kort 3927,00; 31 lang 3902,00; 32 kort 4052,00; 32 lang 4027,00; 33 kort 4177,00; 33 lang 4152,00; 34 kort 4302,00; 34 lang 4277,00; 35 kort 4427,00; 35 lang 4402,00; 36 kort 4552,00; 36 lang 4527,00; 37 kort 4677,00; 37 lang 4652,00; 38 kort 4802,00; 38 lang 4777,00; 39 kort 4927,00; 39 lang 4902,00; 40 kort 5052,00; 40 lang 5027,00; 41 kort 5177,00; 41 lang 5152,00; 42 kort 5302,00; 42 lang 5277,00; 43 kort 5427,00; 43 lang 5402,00; 44 kort 5552,00; 44 lang 5527,00; 45 kort 5677,00; 45 lang 5652,00; 46 kort 5802,00; 46 lang 5777,00; 47 kort 5927,00; 47 lang 5902,00; 48 kort 6052,00; 48 lang 6027,00; 49 kort 6177,00; 49 lang 6152,00; 50 kort 6302,00; 50 lang 6277,00; 51 kort 6427,00; 51 lang 6402,00; 52 kort 6552,00; 52 lang 6527,00; 53 kort 6677,00; 53 lang 6652,00; 54 kort 6802,00; 54 lang 6777,00; 55 kort 6927,00; 55 lang 6902,00; 56 kort 7052,00; 56 lang 7027,00; 57 kort 7177,00; 57 lang 7152,00; 58 kort 7302,00; 58 lang 7277,00; 59 kort 7427,00; 59 lang 7402,00; 60 kort 7552,00; 60 lang 7527,00; 61 kort 7677,00; 61 lang 7652,00; 62 kort 7802,00; 62 lang 7777,00; 63 kort 7927,00; 63 lang 7902,00; 64 kort 8052,00; 64 lang 8027,00; 65 kort 8177,00; 65 lang 8152,00; 66 kort 8302,00; 66 lang 8277,00; 67 kort 8427,00; 67 lang 8402,00; 68 kort 8552,00; 68 lang 8527,00; 69 kort 8677,00; 69 lang 8652,00; 70 kort 8802,00; 70 lang 8777,00; 71 kort 8927,00; 71 lang 8902,00; 72 kort 9052,00; 72 lang 9027,00; 73 kort 9177,00; 73 lang 9152,00; 74 kort 9302,00; 74 lang 9277,00; 75 kort 9427,00; 75 lang 9402,00; 76 kort 9552,00; 76 lang 9527,00; 77 kort 9677,00; 77 lang 9652,00; 78 kort 9802,00; 78 lang 9777,00; 79 kort 9927,00; 79 lang 9902,00; 80 kort 10052,00; 80 lang 10027,00; 81 kort 10177,00; 81 lang 10152,00; 82 kort 10302,00; 82 lang 10277,00; 83 kort 10427,00; 83 lang 10402,00; 84 kort 10552,00; 84 lang 10527,00; 85 kort 10677,00; 85 lang 10652,00; 86 kort 10802,00; 86 lang 10777,00; 87 kort 10927,00; 87 lang 10902,00; 88 kort 11052,00; 88 lang 11027,00; 89 kort 11177,00; 89 lang 11152,00; 90 kort 11302,00; 90 lang 11277,00; 91 kort 11427,00; 91 lang 11402,00; 92 kort 11552,00; 92 lang 11527,00; 93 kort 11677,00; 93 lang 11652,00; 94 kort 11802,00; 94 lang 11777,00; 95 kort 11927,00; 95 lang 11902,00; 96 kort 12052,00; 96 lang 12027,00; 97 kort 12177,00; 97 lang 12152,00; 98 kort 12302,00; 98 lang 12277,00; 99 kort 12427,00; 99 lang 12402,00; 100 kort 12552,00; 100 lang 12527,00; 101 kort 12677,00; 101 lang 12652,00; 102 kort 12802,00; 102 lang 12777,00; 103 kort 12927,00; 103 lang 12902,00; 104 kort 13052,00; 104 lang 13027,00; 105 kort 13177,00; 105 lang 13152,00; 106 kort 13302,00; 106 lang 13277,00; 107 kort 13427,00; 107 lang 13402,00; 108 kort 13552,00; 108 lang 13527,00; 109 kort 13677,00; 109 lang 13652,00; 110 kort 13802,00; 110 lang 13777,00; 111 kort 13927,00; 111 lang 13902,00; 112 kort 14052,00; 112 lang 14027,00; 113 kort 14177,00; 113 lang 14152,00; 114 kort 14302,00; 114 lang 14277,00; 115 kort 14427,00; 115 lang 14402,00; 116 kort 14552,00; 116 lang 14527,00; 117 kort 14677,00; 117 lang 14652,00; 118 kort 14802,00; 118 lang 14777,00; 119 kort 14927,00; 119 lang 14902,00; 120 kort 15052,00; 120 lang 15027,00; 121 kort 15177,00; 121 lang 15152,00; 122 kort 15302,00; 122 lang 15277,00; 123 kort 15427,00; 123 lang 15402,00; 124 kort 15552,00; 124 lang 15527,00; 125 kort 15677,00; 125 lang 15652,00; 126 kort 15802,00; 126 lang 15777,00; 127 kort 15927,00; 127 lang 15902,00; 128 kort 16052,00; 128 lang 16027,00; 129 kort 16177,00; 129 lang 16152,00; 130 kort 16302,00; 130 lang 16277,00; 131 kort 16427,00; 131 lang 16402,00; 132 kort 16552,00; 132 lang 16527,00; 133 kort 16677,00; 133 lang 16652,00; 134 kort 16802,00; 134 lang 16777,00; 135 kort 16927,00; 135 lang 16902,00; 136 kort 17052,00; 136 lang 17027,00; 137 kort 17177,00; 137 lang 17152,00; 138 kort 17302,00; 138 lang 17277,00; 139 kort 17427,00; 139 lang 17402,00; 140 kort 17552,00; 140 lang 17527,00; 141 kort 17677,00; 141 lang 17652,00; 142 kort 17802,00; 142 lang 17777,00; 143 kort 17927,00; 143 lang 17902,00; 144 kort 18052,00; 144 lang 18027,00; 145 kort 18177,00; 145 lang 18152,00; 146 kort 18302,00; 146 lang 18277,00; 147 kort 18427,00; 147 lang 18402,00; 148 kort 18552,00; 148 lang 18527,00; 149 kort 18677,00; 149 lang 18652,00; 150 kort 18802,00; 150 lang 18777,00; 151 kort 18927,00; 151 lang 18902,00; 152 kort 19052,00; 152 lang 19027,00; 153 kort 19177,00; 153 lang 19152,00; 154 kort 19302,00; 154 lang 19277,00; 155 kort 19427,00; 155 lang 19402,00; 156 kort 19552,00; 156 lang 19527,00; 157 kort 19677,00; 157 lang 19652,00; 158 kort 19802,00; 158 lang 19777,00; 159 kort 19927,00; 159 lang 19902,00; 160 kort 20052,00; 160 lang 20027,00; 161 kort 20177,00; 161 lang 20152,00; 162 kort 20302,00; 162 lang 20277,00; 163 kort 20427,00; 163 lang 20402,00; 164 kort 20552,00; 164 lang 20527,00; 165 kort 20677,00; 165 lang 20652,00; 166 kort 20802,00; 166 lang 20777,00; 167 kort 20927,00; 167 lang 20902,00; 168 kort 21052,00; 168 lang 21027,00; 169 kort 21177,00; 169 lang 21152,00; 170 kort 21302,00; 170 lang 21277,00; 171 kort 21427,00; 171 lang 21402,00; 172 kort 21552,00; 172 lang 21527,00; 173 kort 21677,00; 173 lang 21652,00; 174 kort 21802,00; 174 lang 21777,00; 175 kort 21927,00; 175 lang 21902,00; 176 kort 22052,00; 176 lang 22027,00; 177 kort 22177,00; 177 lang 22152,00; 178 kort 22302,00; 178 lang 22277,00; 179 kort 22427,00; 179 lang 22402,00; 180 kort 22552,00; 180 lang 22527,00; 181 kort 22677,00; 181 lang 22652,00; 182 kort 22802,00; 182 lang 22777,00; 183 kort 22927,00; 183 lang 22902,00; 184 kort 23052,00; 184 lang 23027,00; 185 kort 23177,00; 185 lang 23152,00; 186 kort 23302,00; 186 lang 23277,00; 187 kort 23427,00; 187 lang 23402,00; 188 kort 23552,00; 188 lang 23527,00; 189 kort 23677,00; 189 lang 23652,00; 190 kort 23802,00; 190 lang 23777,00; 191 kort 23927,00; 191 lang 23902,00; 192 kort 24052,00; 192 lang 24027,00; 193 kort 24177,00; 193 lang 24152,00; 194 kort 24302,00; 194 lang 24277,00; 195 kort 24427,00; 195 lang 24402,00; 196 kort 24552,00; 196 lang 24527,00; 197 kort 24677,00; 197 lang 24652,00; 198 kort 24802,00; 198 lang 24777,00; 199 kort 24927,00; 199 lang 24902,00; 200 kort 25052,00; 200 lang 25027,00; 201 kort 25177,00; 201 lang 25152,00; 202 kort 25302,00; 202 lang 25277,00; 203 kort 25427,00; 203 lang 25402,00; 204 kort 25552,00; 204 lang 25527,00; 205 kort 25677,00; 205 lang 25652,00; 206 kort 25802,00; 206 lang 25777,00; 207 kort 25927,00; 207 lang 25902,00; 208 kort 26052,00; 208 lang 26027,00; 209 kort 26177,00; 209 lang 26152,00; 210 kort 26302,00; 210 lang 26277,00; 211 kort 26427,00; 211 lang 26402,00; 212 kort 26552,00; 212 lang 26527,00; 213 kort 26677,00; 213 lang 26652,00; 214 kort 26802,00; 214 lang 26777,00; 215 kort 26927,00; 215 lang 26902,00; 216 kort 27052,00; 216 lang 27027,00; 217 kort 27177,00; 217 lang 27152,00; 218 kort 27302,00; 218 lang 27277,00; 219 kort 27427,00; 219 lang 27402,00; 220 kort 27552,00; 220 lang 27527,00; 221 kort 27677,00; 221 lang 27652,00; 222 kort 27802,00; 222 lang 27777,00; 223 kort 27927,00; 223 lang 27902,00; 224 kort 28052,00; 224 lang 28027,00; 225 kort 28177,00; 225 lang 28152,00; 226 kort 28302,00; 226 lang 28277,00; 227 kort 28427,00; 227 lang 28402,00; 228 kort 28552,00; 228 lang 28527,00; 229 kort 28677,00; 229 lang 28652,00; 230 kort 28802,00; 230 lang 28777,00; 231 kort 28927,00; 231 lang 28902,00; 232 kort 29052,00; 232 lang 29027,00; 233 kort 29177,00; 233 lang 29152,00; 234 kort 29302,00; 234 lang 29277,00; 235 kort 29427,00; 235 lang 29402,00; 236 kort 29552,00; 236 lang 29527,00; 237 kort 29677,00; 237 lang 29652,00; 238 kort 29802,00; 238 lang 29777,00; 239 kort 29927,00; 239 lang 29902,00; 240 kort 30052,00; 240 lang 30027,00; 241 kort 30177,00; 241 lang 30152,00; 242 kort 30302,00; 242 lang 30277,00; 243 kort 30427,00; 243 lang 30402,00; 244 kort 30552,00; 244 lang 30527,00; 245 kort 30677,00; 245 lang 30652,00; 246 kort 30802,00; 246 lang 30777,00; 247 kort 30927,00; 247 lang 30902,00; 248 kort 31052,00; 248 lang 31027,00; 249 kort 31177,00; 249 lang 31152,00; 250 kort 31302,00; 250 lang 31277,00; 251 kort 31427,00; 251 lang 31402,00; 252 kort 31552,00; 252 lang 31527,00; 253 kort 31677,00; 253 lang 31652,00; 254 kort 31802,00; 254 lang 31777,00; 255 kort 31927,00; 255 lang 31902,00; 256 kort 32052,00; 256 lang 32027,00; 257 kort 32177,00; 257 lang 32152,00; 258 kort 32302,00; 258 lang 32277,00; 259 kort 32427,00; 259 lang 32402,00; 260 kort 32552,00; 260 lang 32527,00; 261 kort 32677,00; 261 lang 32652,00; 262 kort 32802,00; 262 lang 32777,00; 263 kort 32927,00; 263 lang 32902,00; 264 kort 33052,00; 264 lang 33027,00; 265 kort 33177,00; 265 lang 33152,00; 266 kort 33302,00; 266 lang 33277,00; 267 kort 33427,00; 267 lang 33402,00; 268 kort 33552,00; 268 lang 33527,00; 269 kort 33677,00; 269 lang 33652,00; 270 kort 33802,00; 270 lang 33777,00; 271 kort 33927,00; 271 lang 33902,00; 272 kort 34052,00; 272 lang 34027,00; 273 kort 34177,00; 273 lang 34152,00; 274 kort 34302,00; 274 lang 34277,00; 275 kort 34427,00; 275 lang 34402,00; 276 kort 34552,00; 276 lang 34527,00; 277 kort 34677,00; 277 lang 34652,00; 278 kort 34802,00; 278 lang 34777,00; 279 kort 34927,00; 279 lang 34902,00; 280 kort 35052,00; 280 lang 35027,00; 281 kort 35177,00; 281 lang 35152,00; 282 kort 35302,00; 282 lang 35277,00; 283 kort 35427,00; 283 lang 35402,00; 284 kort 35552,00; 284 lang 35527,00; 285 kort 35677,00; 285 lang 35652,00; 286 kort 35802,00; 286 lang 35777,00; 287 kort 35927,00; 287 lang 35902,00; 288 kort 36052,00; 288 lang 36027,00; 289 kort 36177,00; 289 lang 36152,00; 290 kort 36302,00; 290 lang 36277,00; 291 kort 36427,00; 291 lang 36402,00; 292 kort 36552,00; 292 lang 36527,00; 293 kort 36677,00; 293 lang 36652,00; 294 kort 36802,00; 294 lang 36777,00; 295 kort 36927,00; 295 lang 36902,00; 296 kort 37052,00; 296 lang 37027,00; 297 kort 37177,00; 297 lang 37152,00; 298 kort 37302,00; 298 lang 37277,00; 299 kort 37427,00; 299 lang 37402,00; 300 kort 37552,00; 300 lang 37527,00; 301 kort 37677,00; 301 lang 37652,00; 302 kort 37802,00; 302 lang 37777,00; 303 kort 37927,00; 303 lang 37902,00; 304 kort 38052,00; 304 lang 38027,00; 305 kort 38177,00; 305 lang 38152,00; 306 kort 38302,00; 306 lang 38277,00; 307 kort 38427,00; 307 lang 38402,00; 308 kort 38552,00; 308 lang 38527,00; 309 kort 38677,00; 309 lang 38652,00; 310 kort 38802,00; 310 lang 38777,00; 311 kort 38927,00; 311 lang 38902,00; 312 kort 39052,00; 312 lang 39027,00; 313 kort 39177,00; 313 lang 39152,00; 314 kort 39302,00; 314 lang 39277,00; 315 kort 39427,00; 315 lang 39402,00; 316 kort 39552,00; 316 lang 39527,00; 317 kort 39677,00; 317 lang 39652,00; 318 kort 39802,00; 318 lang 39777,00; 319 kort 39927,00; 319 lang 39902,00; 320 kort 40052,00; 320 lang 40027,00; 321 kort 40177,00; 321 lang 40152,00; 322 kort 40302,00; 322 lang 40277,00; 323 kort 40427,00; 323 lang 40402,00; 324 kort 40552,00; 324 lang 40527,00; 325 kort 40677,00; 325 lang 40652,00; 326 kort 40802,00; 326 lang 40777,00; 327 kort 40927,00; 327 lang 40902,00; 328 kort 41052,00; 328 lang 41027,00; 329 kort 41177,00; 329 lang 41152,00; 330 kort 41302,00; 330 lang 41277,00; 331 kort 41427,00; 331 lang 41402,00; 332 kort 41552,00; 332 lang 41527,00; 333 kort 41677,00; 333 lang 41652,00; 334 kort 41802,00; 334 lang 41777,00; 335 kort 41927,00; 335 lang 41902,00; 336 kort 42052,00; 336 lang 42027,00; 337 kort 42177,00; 337 lang 42152,00; 338 kort 42302,00; 338 lang 42277,00; 339 kort 42427,00; 339 lang 42402,00; 340 kort 42552,00; 340 lang 42527,00; 341 kort 42677,00; 341 lang 42652,00; 342 kort 42802,00; 342 lang 42777,00; 343 kort 42927,00; 343 lang 42902,00; 344 kort 43052,00; 344 lang 43027,00; 345 kort 43177,00; 345 lang 43152,00; 346 kort 43302,00; 346 lang 43277,00; 347 kort 43427,00; 347 lang 43402,00; 348 kort 43552,00; 348 lang 43527,00; 349 kort 43677,00; 349 lang 43652,00; 350 kort 43802,00; 350 lang 43777,00; 351 kort 43927,00; 351 lang 43902,00; 352 kort 44052,00; 352 lang 44027,00; 353 kort 44177,00; 353 lang 44152,00; 354 kort 44302,00; 354 lang 44277,00; 355 kort 44427,00; 355 lang 44402,00; 356 kort 44552,00; 356 lang 44527,00; 357 kort 44677,00; 357 lang 44652,00; 358 kort 44802,00; 358 lang 44777,00; 359 kort 44927,00; 359 lang 44902,00; 360 kort 45052,00; 360 lang 45027,00; 361 kort 45177,00; 361 lang 45152,00; 362 kort 45302,00; 362 lang 45277,00; 363 kort 45427,00; 363 lang 45402,00; 364 kort 45552,00; 364 lang 45527,00; 365 kort 45677,00; 365 lang 45652,00; 366 kort 45802,00; 366 lang 45777,00; 367 kort 45927,00; 367 lang 45902,00; 368 kort 46052,00; 368 lang 46027,00; 369 kort 46177,00; 369 lang 46152,00; 370 kort 46302,00; 370 lang 46277,00; 371 kort 46427,00; 371 lang 46402,00; 372 kort 46552,00; 372 lang 46527,00; 373 kort 46677,00; 373 lang 46652,00; 374 kort 46802,00; 374 lang 46777,00; 375 kort 46927,00; 375 lang 46902,00; 376 kort 47052,00; 376 lang 47027,00; 377 kort 47177,00; 377 lang 47152,00; 378 kort 47302,00; 378 lang 47277,00; 379 kort 47427,00; 379 lang 47402,00; 380 kort 47552,00; 380 lang 47527,00; 381 kort 47677,00; 381 lang 47652,00; 382 kort 47802,00; 382 lang 47777,00; 383 kort 47927,00; 383 lang 47902,00; 384 kort 48052,00; 384 lang 48027,00; 385 kort 48177,00; 385 lang 48152,00; 386 kort 48302,00; 386 lang 48277,00; 387 kort 48427,00; 387 lang 48402,00; 388 kort 48552,00; 388 lang 48527,00; 389 kort 48677,00; 389 lang 48652,00; 390 kort 48802,00; 390 lang 48777,00; 391 kort 48927,00; 391 lang 48902,00; 392 kort 49052,00; 392 lang 49027,00; 393 kort 49177,00; 393 lang 49152,00; 394 kort 49302,00; 394 lang 49277,00; 395 kort 49427,00; 395 lang 49402,00; 396 kort 49552,00; 396 lang 49527,00; 397 kort 49677,00; 397 lang 49652,00; 398 kort 49802,00; 398 lang 49777,00; 399 kort 49927,00; 399 lang 49902,00; 400 kort 50052,00; 400 lang 50027,00; 401 kort 50177,00; 401 lang 50152,00; 402 kort 50302,00; 402 lang 50277,00; 403 kort 50427,00; 403 lang 50402,00; 404 kort 50552,00; 404 lang 50527,00; 405 kort 50677,00; 405 lang 50652,00; 406 kort 50802,00; 406 lang 50777,00; 407 kort 50927,00; 407 lang 50902,00; 408 kort 51052,00; 408 lang 51027,00; 409 kort 51177,00; 409 lang 51152,00;



# TALBOT GEDURENDE 10 DAGEN GROTE TALBOT-SHOW BIJ ROB VAN HAM AUTO'S

Met alle nieuws van de RAI: o.a. Horizon 1.5 GLE (1 op 18,2) Talbot-Matra-Murena, Talbot-Lotus, Talbot-Rancho 1510 met 5 versnellingen en alle andere modellen.

DE KOUMEN 7 te HOENSBROEK  
tel. 045-222455

## TALBOT DE WARE LIEFDE VOOR AUTO'S

# TALBOT



## Overal in Limburg zijn nog vele, prachtige hofsteden te vinden, die zo indrukwekkend bijdragen tot de schoonheid van dit land. Het land van Brand Bier.

Op veel plaatsen in Limburg, vooral in Zuid-Limburg, hebt u zeker die prachtige, oude hofsteden gezien, die de allure hebben van kastelen. Met het vooruitstekende poortgebouw, de binnenplaats, de bordes van het woonhuis en het sierlijke torentje, heeft de hofstede in dit land een heel aparte beleving.

In ditzelfde land dat Limburg heet drinken de mensen het liefst Brand Bier. In de moderne brouwerij van Brand beoefent men nog de eeuwenoude traditiegebonden brouwkunst. Met eigen bronnen, de allerfijne grondstoffen en de nieuwste apparatuur brouwt Brand

daar zijn beroemde kwaliteitsbier waar de Limburgers zo op gesteld zijn. Brand Bier, dat ook steeds meer in heel Nederland wordt gedronken. En dat is niet voor niets. Want Brand brouwt nu eenmaal voortreffelijk bier!

# Brand mooi bier!



Wij hebben voor u een aantal hofsteden laten tekenen door de Limburgse kunstenaar R. de Vries. Zes verschillende reproducties hiervan hebben wij bijeengevoegd in een sierlijk mapje met daarbij een verklarende tekst. Fijn om te hebben omdat dit een stukje van Limburg is. Ook fijn om cadeau te geven! 'n Compleet mapje kost f 11,-. Als u dit bedrag overmaakt op giro 3518540 t.n.v. Kon. Brand's Bierbrouwerij te Wijre, met vermelding Hofsteden, zullen wij u deze bijzondere uitgave gaarne toezenden. Reeds eerder verschenen in deze serie "De schoonheid van Limburg" Deel 1 - Vakwerkboerderijen, Deel 2 - Watermolens, Deel 3 - Frankische en Saksische boerderijen, Deel 4 - Dorpspleinen, Deel 5 - Steden en Dorpen aan de Maas, Deel 6 - Kasteelboerderijen en Deel 7 - Bakhuizen. U kunt deze delen bestellen op dezelfde wijze als hierboven aangegeven. Vermeld wel duidelijk vakwerk en/of watermolens en/of boerderijen en/of dorpspleinen en/of Maas en/of Kasteelboerderijen en/of Bakhuizen.

## AUTOMOBIELBEDRIJF HENSGENS B.V.



OFF. MAZDA ROTATIE-DEALER

Mazda - Mazda - Mazda. Steeds de nieuwste modellen voorradig in onze showruimte direct leverbaar. Tevens bieden wij tevens aan div. Inruilauto's.

Datsun Cherry GL '80 beige  
Renault R14 met gasinst. '79 blauw  
Mazda 323 ES '79 wit  
Opel Manta 1600 4-deurs '77 beige  
Ford Granada 2.0 '76 bruin  
Mazda 818 coupé '77 met bruin  
Opel Ascona 1600 '76 groen  
Renault R16 '76 grijs  
Mazda 616 4-deurs '78 blauw  
Renault R12 '76 geel  
Peugeot 504 met gasinst. '76 groen  
Toyota 4-deurs 2.0 '77 bruin  
BMW 316 '76 oranje  
Mazda 323 ES '79 goudmet.  
Mini Cooper '76 groen  
VW Passat 1600 '75 groen  
Legato hardtop '78 blauw  
Ford Taurus 1600 '76 beige  
Peugeot 504 '77 blauw  
Ford Taurus stationcar '77 wit  
Mazda 121 coupé 2.0 '78 grijs  
Simca 1100 LE '77 wit  
Citroën GS '77 wit  
Volvo 343 DL '78 geel  
Legato hardtop '79 met blauw  
Datsun Cherry '80 rood  
Mitsubishi Galant 1600 '80 beige  
Austin Allegro 1300 super '78 bruin  
Mazda 1600 combi '78 beige  
Ford Capri 1600 '77 groen  
Datsun Sunny '79 wit  
Mazda 616 4-deurs '77 groen  
Toyota Celica '78 bruin  
Mazda 323 ES5 aut. '79 geel  
Renault R16 '79 groen

Tevens diverse goedkope inruilauto's. Inkoop, verkoop, inruil, financiering, verzekering, onderhoud, reparatie, vervanging.

## NIEUWSTADT, KRUISWEIDE 3

's Zaterdag geopend van 10.00 tot 18.00 uur.

## Busje Bestellers Combinatie

Mini 1000 Combi 3-drs. pr.st. '78; Citroën AX bestel '78; Simca 1100 Fourgonnette bestel '78; Taurus 1600 L Combi 5-drs. '78; Toyota Hilux bestel 6-pers. LPG '78; Mercedes Pick Up bestel '77; VW LT met verhoogd dak '78; VW gesloten nw.st. type '78; VW Bestel gesloten '77; VW Bestel gesloten LPG '75; VW Bestel Imperial '74; VW Bus Combi '74; VW dubbelcabine '77; Fiat 2300 bestel gesloten '78. Alle met Bovag-garantie en 100%-service.

Crombag Auto's Geleen

Rijksweg-Zuid 236-240

## TALBOT - SIMCA - DE COUMAN

DSM-street 7, Beek  
t.o. Marked in Beek  
Tel. 04402-1243

Simca 1308 GLS  
Simca 1308 S  
Simca 1308 exclusief  
Simca 1307 GLS  
Simca 1308 GT  
Simca 1100 LE  
Simca 1100 GLS  
Simca Horizon GL  
Simca Horizon LS  
Simca Horizon 1.6 GLS  
Peugeot 304  
Sunbeam 1.3 TC  
Citroën GSX 2  
Opel Ascona 1600 S met LPG  
Saab 900

Alle auto's boven 12 maanden garantie en onderhoud.  
Iedere technische keuring toegestaan.  
's Donderdag koopavond.

## BMW SPECIAL

BMW 320 nieuwe staat 5000 km  
BMW 528 LPG  
BMW 728  
BMW 525  
BMW 320.6  
BMW 320.4  
BMW 316  
BMW 318  
BMW 2002 LPG  
BMW 518  
BMW 2002 TII Touring  
BMW 2002 Touring  
BMW 318CS

FINANCIERING, INRUIL, MOGELIJK  
100% garantie incl. BOVAG-ANWB-keuring

## CROMBAG

Rijksweg Zuid 236-240 Geleen, tel. 400



A large, stylized speech bubble with a thick black outline. Inside the bubble, there is a black and white illustration of a newspaper and a cup of coffee. The newspaper is folded and has the word "Linbus" visible on its masthead. A small cup of coffee sits on a saucer in front of the newspaper.

Offieuffrouw

rofessioneel

dat de benaming van de  
Sjtuut voor de derde maal  
necessite op voortreffelijke wijze  
de bijkraande heeft geleverd  
naam al tot in het buitenland  
gedrongen te zijn. Zijn ontvinn-  
gamenlijk de vererende uitno-  
ming om op de woensdag vóór  
naal in Eilendorff hun sketch  
Duits publiek op te voeren.  
ons bekend dat de Blaauwe  
peelingen op velerlei gebied  
mannetjes staan, doch dat er  
ook nog professionele artieste-  
geven bijkomen hadden we  
gezeed niet vermoed.

leeruimten

mneeuw heeft zich amper als  
 niet klad op het ijsroofter neer-  
 schied of de Heer uit de Kam-  
 per tot Heerwerheide komt in be-  
 ding. Gewapend met sneeuw-  
 bezem en zout komt hij  
 buiten en trekt ten strijde te-  
 gen de sneeuw. Op zichzelf geen  
 afschokkende gebeurtenis,  
 iedereen heeft de plicht de  
 voor zijn deur te ruimen.  
 Van Hans doet, heeft met  
 slachtingen niets te maken.  
 Hij ruimt namelijk de sneeuw  
 van tweental huizen, meteen  
 op een dikke 60 meter.  
 De gangers die gebruik moe-  
 ken van dit gemak, hebben  
 de makraken, en daar druk  
 op, van zonder bang te zijn  
 om een been te kunnen bre-  
 ken. Een pluim van waardering  
 en deze keer uit naar Hans.

ramignon

ed nieuws hebben we voor de  
dansliefhebbers. Het volks-  
centrum Cramignon  
vanavond in het Casino in  
beek weer haar volksdans-  
ed. Het feest begint om 20 uur  
de entree bedraagt een rijks-  
der. Dat wordt dus weer de  
tjes van de vloer vanavond  
beek.

immie (1)

pe, een blonde knul van bij-  
na een jaar, verloor in de eerste  
van januari zijn bruide  
van Sjimmie. Groot verdriet  
natuurlijk, want Sjimmie was het  
de bezit van Joppe. Zijn oma  
een advertentie plaatsen  
rings bij de eerlijke vinder ver-  
niet het beertje, tegen een belo-  
natuurlijk, terug te bezorgen  
de familie Slevan aan de Aker-  
at 116 A in Heerlen. En niet  
geefs, want er belde een me-  
die vertelde dat hij Sjimmie  
men had en dat hij hem 's  
d rond een uur of zes zou te-  
brengen.

mmie (2)

Maar omma waren overgelukkig dat zij Joppe zijn liefste beestje meener teruggeven. Maar... die ma wachtte een hele week te niets voordat zij weer een andere liefste liefste plaats. Maar er was zich niemand meer. Joppe kwam nog steeds iedere dag omme. Zijn ouders willen hem wel een nieuwe Sjimmie geven, maar dan moeten zij eerst naar Frankrijk, want daar was de Sjimmie gekocht. Wij hoorden met omma dat de eerste vijand alsnog meldt om Sjimmie te brengen.

A black and white photograph showing a mother wolf standing behind her four pups. The pups are of varying sizes and are standing in a field of tall grass. The mother wolf is positioned in the center background, looking towards the camera. The pups are scattered around her, some looking towards the camera and others looking away. The image is grainy and has a high-contrast, almost solarized appearance.

# ***Zeldzame Texelse vierling in Nuth***

**NUTH** – In huize Collaris aan de Hellebroek in Nuth heerst blijdschap. Een van de Texelse ooen van de heer Collaris werd moeder van vier lammetjes; drie oolen en een ram. En dat is volgens de heer Collaris bij dit ras nogal uitzonderlijk. „Ik heb zo uit liefhebberij een stuk of tien schapjes. Maar

In de achttien jaar dat ik al schapen heb, is het nog nooit voorgekomen dat er een vierling geboren is. Ik heb wel al vaker drielingen gehad." Voorlopig heeft het moederdier nog genoeg melk voor de jongen. Maar Collaris begint de beestjes al langzaam aan de fles te

wennen. „Misschien heeft de ooi over een paar dagen niet meer genoeg melk en dan kunnen de jongen niet meer aan de fles wennen”, zegt hij. Daarom wordt er dus al vijftig geëfend. Voorlopig zijn de beestjes kerngezond en het ziet er naar uit dat ze voorspoedig zullen opgroeien.

A high-contrast, black and white photograph showing a large, dark, industrial structure, possibly a ship's hull or a large building, with a prominent, curved, metallic component in the foreground. The image is grainy and has a stark, almost abstract quality due to the extreme contrast between light and shadow. The curved component in the foreground appears to be part of a larger machine or structure, possibly a ship's hull or a large building. The background is filled with dark, vertical lines and shapes, suggesting a complex industrial environment.

● Het interieur van het café bood na de brand een trieste aanblik

# Brand verwoest café en woonhuis

**UBACH OVER WORMS** – Een fel uitslaande brand heeft in de nacht van donderdag op vrijdag het voormalige café Petit Paris aan de Kantstraat in Ubach over Worms volledig in de as gelegd.

De brand werd om 1 uur ontdekt door de overburen, maar toen de brandweer van Kerkrade even later met de

# Doorrijder aangehouden

**KERKRADE** - In Kerkrade werd in de nacht van donderdag op vrijdag rond 4 uur een 21-jarige inwoner van Maastricht aangehouden. De man had even tevoren op de afrit van de SW 26 een lichtmast omvergeregden en was hierna doorgereden. Na voorgeleid te zijn en een proces-verbaal rijker, kon de man weer naar huis gaan.

(ADVERTENTIE)

# Baby-Paradijs

Levert aan as. vaders en moeders babykamertjes, kinderwagens enz. tegen eerlijke vastgestelde prijzen. Als u uw aankoop-levering onder dezelfde condities, bij een ander goedkopeur ziet, dan betaalt babyparadijs het prijsverschil direct terug, met behoud van garantie en service.

# Baby-Paradijs

**Willemstraat 21, Heerlen  
Tel. 045-713238**

## Oplossing voor wasprobleem

**KERKRADE** – Wasserij Massop heeft een oplossing gevonden voor de problemen van de gedupeerde klanten van de onlangs gesloten waterij De Win in Kerkrade. Met ingang van woensdag kunnen de oude klanten van De Win van 13.30 tot 14.30 uur hun vuile was afgeven in het K-3-Centrum. De week erna kan de was op dezelfde plaats en de zelfde tijd weer worden afgehaald, terwijl er dan ook weer vuil goed kan worden ingeleverd.

Met ingang van 11 maart hoopt men dan te kunnen starten met een depot in het gemeenschapshuis in Bleijerheide, openingstijd van 10 tot 11 uur, en in gemeenschapshuis Spekholzerheide, open van 15 tot 16 uur. Mensen die het wasgoed absoluut niet op de vastgestelde tijden kunnen brengen of halen kunnen in uiterste gevallen contact opnemen met mevrouw Martha Housen, Scheepenerstraat 37 in Chéremont, telefoon 456984.

# Bouwstart

**HEERLEN** - Vrij snel al kan de bouwvereniging Heerlen starten met de bouw van 80 woningen op het terrein van het vroegere slachthuis op de Molenberg in Heerlen. De goedkeuring voor deze bouw is binnen.

● **Onder bijna-echte omstandigheden, in een dichte sneeuwacht, lieten 29 Heerlense brandweerlieden zien dat zij bij rampen met allerlei gereedschap hulp kunnen bieden. Zoals hier het openzagen van een auto met een slijpschijf.**

*Voor deskundige hulp bij calamiteiten*  
**Hulpverlening examenvak**  
**voor brandweer Heerlen**

**HEERLEN** - Brandweermensen worden niet meer alleen ingezet om branden te blussen. De taak van brandweerkorpsen is heel wat omvangrijker geworden. Hulpverlening bij rampen is nu ook een taak van de brandweer.

Vanaf november vorig jaar hebben 29 brandweermensen van Heerlen deelgenomen aan een cursus Technisch Hulpverlener, dat afgelopen donderdag en gisteren met een examen werd afgesloten. Zowel het examen als de praktijkoefeningen voor deze nieuwe opleiding vonden plaats op het terrein van autosloperij P. Wolters aan de de Locht te Heerlen. Onder het wakend oog van examinatoren legden

de brandweermensen daar vijf proeven af. Daarin toonden zij hun praktische bekwaamheid met de redschaar, slijpschijf, motorzaag, hydraulisch gereedschap, het heffkussen, met las- en snijgereedschap en met takels en elektrisch materiaal. Allemaal hulpmiddelen die gebruikt worden om mensen te bevrijden uit autowrakken, ingestorte huizen en onder omgevallen bomen. Maar ook waarmee gewerkt

moet worden bij omgevallen tankauto's en ontspoorde treinen. Calamiteiten waarbij in de toekomst op de eerste plaats de hulp van de brandweer zal worden ingeroepen. De instructeurs uit het Heerlense brandweerkorps die de opleiding verzorgen (de heren P. van der Plaats, R. van der Wiel, G. Hovens en G. Dijkhuizen) kunnen tevreden zijn met het resultaat.

Als eerste brandweerkorps heeft de brandweer Heerlen, als gevolg van die taakuitbreiding, bijna dertig gediplomeerde hulpverleners gekregen.



● Achttien auto's raakten betrokken bij een kettingbotsing op autosnelweg bij Heerlen

# Kettingbotsing door gladheid

**HEERLEN –** Gisteravond werd ook het verkeer op de autosnelweg Heerlen-Aken verrast door de plaatselijke gladheid. Door een kettingbotsing, waarbij ongeveer achttien auto's betrokken waren, ontstond een langzaam rijdende file van ongeveer 3 kilometer. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor, er was alleen materiële schade. Zeven auto's raakten total-loss.



## BIOSCOPEN

## HEERLEN

**Royal**  
De blauw lagune. 2e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur, a.l.

**Rivoli**  
Promises in the dark. Dag. 15.30 en 20.00 uur, za. en zo. 15.30, 19.00 en 21.30 uur, 16 jr.  
Het China syndroom, nachtvoorstelling, vrij, en za. 24.00 uur.  
Oom Ferdinand en de toverdrank, jeugdvoorstelling, za. en wo. 13.30 uur, a.l.

**Passage**  
Pornohuwelijk, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jr.  
Hete meiden van de pornohoeve, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 24.00 uur, 18 jr.

**H5**  
The blues brothers. 4e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.  
The aristocats, 9e week, dag. 14.00 uur, a.l.

Het eiland der verschrikking, dag. 16.00 en 20.00 uur, 16 jr.  
Being there, 3e week, dag. 16.00 en 20.15 uur, a.l.

Pikant gevecht in de Alpenwei, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur, 16 jr.  
Laura, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur, 16 jr.

De avonturen van het aapje Noeki, jeugdvoorstelling, za. zo en wo. 14.00 uur, a.l.  
Twee vrouwen, 2e week, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.45 uur, 16 jr.

Helse vuisten van Shaolin, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.30 uur, 16 jr.

## KERKRADE

**Wijngrachttheater**  
Platvoet aan de Nijl, vrij, t/m di. 20.00 uur, a.l.  
Karateslagen voor de gele tijger, vrij, en za. 22.30 uur, 16 jr.  
Met spinazie meer mans, za. en zo. 14.30, a.l.  
Jesus Christ superstar, za. en zo. 17.00 uur, a.l.  
Het dagboek van Anne Frank, zo. 20.00 uur, a.l.

## UBACH OVER WORMS

**Grandtheater**  
The World of drunken master, za. 20.00, zo. 19.00 en 21.00 uur.

## EXPOSITIE

## HEERLEN

**Galerie Stadhouders**  
Polgieterstraat 90  
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10.00 tot 14.00 uur.

## HOENSBROEK

**Kasteel Archeologisch museum.**  
Open dag. 10.00 tot 12.00 en 13.30 tot 17.30 uur.

**Expositieolder**  
Overzichttentoonstelling van J. Moolhuizen. Open dag. 10.00 tot 12.00 en 13.30 tot 17.30 uur. Tot er met 27 februari.

**Fotogalerie 68**  
„De andere ik“, carnavalsportretten van Jan Schuffelers. Open m. t/m vr. 10.00 tot 12.00 en 13.30 tot 17.00 uur; za en zo 13.30 tot 17.00 uur. Tot 6 maart.

## UBACH OVER WORMS

**Galerie Binnenhof**  
Grensstraat 87  
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10.00 tot 22.00 uur.

## NUTH

**Atelier Vinken**  
Stationsstraat 71  
Schilderijen van Karin Eyck. Open tijdens winkelluren. Tot 28 februari.

## KERKRADE

**Mijnmuseum Klein Rolduc**  
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 13.00-16.30 uur; elke maand de tweede zaterdag van 13.00-16.30 uur.

## HULSBURG

**Galerie Wanda Reiff**  
Vijf dichters als beeldend kunstenaar. Armando, Lucbert, Paul Oeko, Günther Grass en Hugo Claus. Open do. t/m zo. 14.00-18.00 uur. Tot 21 februari.

## SITTARD

**Museum 't Kritzraedthuis**  
Rosmolenstraat 2  
Tentoonstelling van tekeningen van Stephan Verwey. Geopend ma. t/m vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur - zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

**Cultureel Centrum**  
Tentoonstelling van schilderijen en grafieken uit de gemeentelijke kunstcollectie.

**Streekmuseum Den Tempel**  
Gruijzenstraat  
Expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid en heemkundigen. Geopend maandag t/m vrijdag van 10.00 tot 12.00 uur en van 11.00 tot 18.00 uur, zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

## GELEEN

**Stadshal raadzaal**  
Expositie van tekeningen en schilderijen van Léon van der Heijden uit Amsterdam.

**Openbare Bibliotheek**  
Tentoonstelling van werken van de fotogroep v.h. Vormingswerk Jonge Volwassenen. De expositie staat in het teken v. de Levensloop.

Door Urfaust werden eerste contacten gelegd

# Duits tegenbezoek aan Bernardinuscollege



● Een groep leerlingen van het Bernardinuscollege in gesprek met hun regisseur



● Omslag van het boekje van Mainstreet.

## Mainstreet geeft eigen boekje uit

**SCHAESBERG** - Het jongeren-centrum Mainstreet heeft een boekwerkje samengesteld om duidelijk te maken wat het jongerencentrum eigenlijk inhoudt. Binnenkort krijgt de jeugd in Schaesberg zo een boekje thuisgestuurd. In het voorwoord schrijven de vier samenstellers dat het de bedoeling is om een indruk te geven van de middelen en mogelijkheden van Mainstreet.

Dat gebeurt door allerlei activiteiten te beschrijven die in het jongeren-centrum plaatsvinden. Die variëren van landbouw tot fotografie en van muziek maken tot een pilsje drinken. „Wij hebben van veel jongeren en ook hun ouders gehoord: 'wat is dat nou, is dat een actiecentrum of zo?', aldus een woordvoerder, „naar aanleiding van de publiciteit die er geweest is rond de beetje duidelijkheid geven aan de jongeren en hun ouders“.

Het boekje telt 32 pagina's. Telkens wordt een korte beschrijving gegeven van een activiteit, met daarbij de mening van een van de deelnemers. Het geheel is opgeleid met foto's die door de fotowerkgroep van Mainstreet zijn gemaakt. Voor meer informatie kunnen geïnteresseerden zich wenden tot Mainstreet, Hoofdstraat 144-146, Schaesberg, telefoonnummer 312016.

## SCHAESBERG

● Het vrouwengilde houdt maandag om 20.00 uur in Mainstreet een bijeenkomst. Ir. P. Jongen zal dan met behulp van een aantal films het een en ander vertellen over het winnen van aardgas in Nederland. Hij zal bovendien duidelijk maken welke kennis, ervaring en inspanning nodig zijn om het aardgas te ontdekken en het verantwoord naar het aardoppervlak te brengen. Introducties zijn van harte welkom.

● In het gemeenschapshuis D'r Sjeet wordt maandag om 19.00 uur door Al-tijd Prijs een kwajongencours gehouden.

● Kegelsclub Treffén is Kunst houdt maandag op de baan de Anstel aan de Streepstraat het koningskegelen. De wedstrijden begint om 10.00 uur en de dames beginnen om 18.00 uur.

● Het comité Tiroler-musikfeesten houdt dinsdag om 20.30 uur in lokaal Van Hoof een vergadering. Op de agenda staat het halfvastendfeest en de muziekfeesten in augustus.

## KLIMMEN

● Door de afdeling Klimmen-Ransdaal van de LLTB wordt maandag om 20.00 uur in zaal Keulen een gespreksavond gehouden over de werkzaamheden in de akkerbouw. Als inleider is aanwezig de heer Daemen uit Hulsberg.

● De jeugdvereniging Klimmen houdt dinsdag om 21.00 uur in 't Wouves de jaarvergadering. Aan de orde komen onder andere de activiteiten rond de carnavalsdagen.

## HULSBURG

● Het vrouwencontact houdt dinsdag om 9.30 uur in het gebouw aan de Schoolstraat 7 een themamorgen. Het onderwerp is „Alternatieve voeding“. De entree is één gulden.

## TREEBEEK

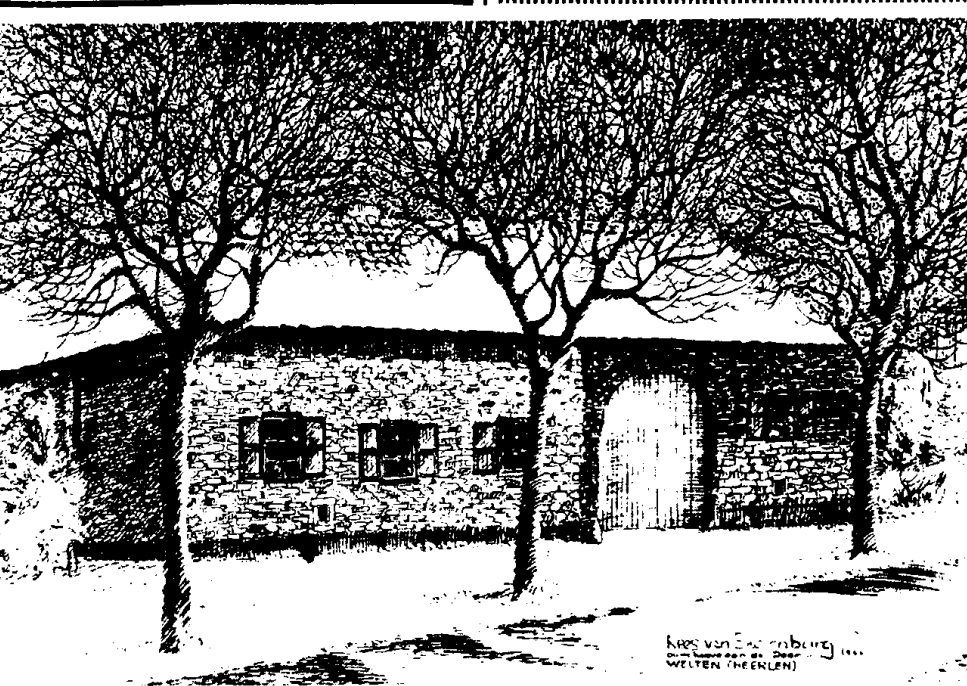
● Door het begrafenisfonds Treebeek

## In Heerlen

## Robijnen apotheker

**HEERLEN** - Zondag is het 40 jaar geleden dat mevrouw drs. A. Linsen-Hertzdaal aan de universiteit te Amsterdam het apothekers-examen behaalde. In de apothekerswereld een uniek jubileum.

Mevrouw Linsen-Hertzdaal, geboren te Sittard, vestigde zich in 1946 als apotheker te Heerlen. Naast haar werkzaamheden als apotheker, waarvan meer dan dertig jaar bij apothekers Claessens en momenteel bij apothekers Heerlerbaan, heeft zij vele maatschappelijke activiteiten verricht. Zo werd zij in 1959 benoemd tot lid van de examencommissie voor apothekers-assistenten te Utrecht. Deze taak vervulde zij tot 1976. Bovendien was zij mede-oprichter van de school „Opleiding voor assistenten de beroepen in de gezondheidszorg“ aan de Gasthuisstraat te Heerlen en maakte zij tot 1977 deel uit van het bestuur. Verder was de jubilaris van 1960 tot 1972 bestuurslid van het departement Limburg van de Koninklijke Nederlandse Maatschappij ter bevordering der Pharmacie.



## Regio-kort

wordt dinsdag om 19.30 uur in het KAJ-gebouw aan de Sterrestraat een vergadering gehouden. Op de agenda staan enkele belangrijke punten.

## BOCHOLTZ

● Logopediste Nel Roodenburg houdt maandag om 20.00 uur in zaal Deswijzen voor het vrouwengilde een lezing.

## HEERLEN

● In de LEAO-school aan de Heidevlietlaan wordt dinsdag om 17.00 uur een bijeenkomst gehouden. Uitgeverij Malmberg verstrekt dan informatie die gericht is op de schoolpraktijk, omlijst met een show en inleidingen bij de methodes „getal in beeld“ en „wereldverkenning“. Er kan tussen beide inleidingen een keus worden gemaakt.

● In de weekinleidendag voor tandartsen heeft tandarts Beekman aan de St.-Antoniusweg 8 een verkeerd telefoonnummer gekregen. Dit moet zijn 713714.

## VOERENDAAL

● De werkgroep Vorming en Scholing voor vrouwen houdt maandag om 20.30 uur in het sportcomplex De Joffer een thema-avond. Ada van Dam zal dan het een en ander uit de doeken doen over „Vrouw en Werk“. De werkgroep vraagt twee gulden als bijdrage in de kosten.

## NIEUWENHAGEN

● De afdeling Nieuwenhagen van het FNV houdt maandag om 20.00 uur in de Beute de jaarvergadering. Behou-

## Nieuwe leiders bij scouting Kerkrade

**KERKRADE** - Tijdens de laatst gehouden Districtsvergadering van Scouting heeft de groep afscheid genomen van districtssecretaris-penningsmeester Jo van Hoof. Hij was in de periode van 1974 tot 1981 speldadviseur Verkenners, lid van het districtsbestuur en districtspenningmeester en -secretaris. Daarnaast was Jo van Hoof bij Scouting Eygelshoven actief als verkenner-leider, groepspenningmeester en rowanleider. Ook was hij penningmeester van Scouting Ubach over Worms. In april '78 werd hij onderscheiden met het zilveren waarde-rijsteken van Scouting Nederland.

Het districtssecretariaat wordt overgenomen door mevr. Marianne Slangen uit Eygelshoven. De functie van mevrouw Slangen als districtsafgevaardigde in de landelijke raad wordt overgenomen door Jan Merkelbach van Scouting Chevremont. Tot nieuwe speldadviseurs in de spelvakken Kabouteren en Verkenners werden gekozen Corrie Schoonhede, kabouterleider uit Kerkrade-West en Frans Verhoeft, verkennerleider uit Eygelshoven.

**HEERLEN** - Maandag en dinsdag brengt een vijftigtal leerlingen van het Rurtalgymnasium uit Düren in Duitsland een tegenbezoek aan het Bernardinuscollege in Heerlen. In december zijn de leerlingen van de hoogste klassen van het Bernardinus twee dagen in Düren geweest en hebben daar onder meer het toneelstuk „Urfaust“ van Goethe opgevoerd en een aantal lessen bijgewoond. „Daaruit zijn hele leuke contacten voortgekomen“, vertelt Werner Janssen, leraar Duits aan het Bernardinuscollege, „zelfs tot verkeringen toe“.

In het kader van leraren-uitwisseling heeft Werner Janssen vorig jaar drie weken les gegeven aan het Rurtalgymnasium. Zodoende heeft hij contacten gelegd met Duitse collega's. Toen de uitvoering van de „Urfaust“ ter gelegenheid van het 50-jarig bestaan van het Bernardinuscollege een overonderdend succes bleek, is de theatergroep ook maar naar Düren getogen voor een opvoering.

Maandag worden de Duitse leerlingen met een koffietafel en de nodige toespraken ontvangen. 's Avonds gaan ze samen met de Heerlense leerlingen naar het toneelstuk „Mensch Meier“ van Kroetz dat door het Wikor-theater in de stadsschouwburg op de planken wordt gebracht. „Eigenlijk is het raar dat een Duitse school voor een toneelstuk van een Duitse schrijver naar Nederland moet komen“, vindt Werner Janssen. Toch zijn de Duitse leerlingen goed op Nederland georiënteerd, niet alleen door hun contacten met het Bernardinuscollege, maar er wordt aan het Rurtalgymnasium ook Nederlands gedoceerd.

Dinsdag volgen de Duitse gymnasiasten een aantal lessen naar eigen keuze aan het Bernardinus, net als de Nederlandse leerlingen in december in Düren hebben gedaan. Na de lessen keren zij weer huiswaarts. „Volgend schooljaar willen wij weer naar Duitsland toe“, vertelt Werner Janssen. „Daarom zijn we nu een stuk van Bertolt Brecht aan het bestuderen. Maar het is de bedoeling dat het contact met Düren over de hele school wordt uitgebreid. Met bijvoorbeeld sportactiviteiten voor de lagere klassen. Het belangrijkste is dat de persoonlijke ontmoetingen op de eerste plaats blijven staan“.

## Serie pentekeningen Welten met drie kaarten uitgebreid

**HEERLEN** - De collectie pentekeningen van Welten van de hand van de Heerlense kunstenaar Kees van Ekelenburg is inmiddels uitgebreid tot 13. Van de eerste tien tekeningen, die door drukker Jean Meertens in Welten op briefkaartmodel zijn uitgebracht, zijn in zeer korte tijd meer dan 2000 stuks verkocht.

Van 3 pentekeningen, de Doorn, het oude hart van Welten en de winterse Welterijstraat, zijn afdrucken van de afmeting 30 bij 40 centimeter gemaakt. De Welten-Benzerade-serie is een onderdeel van de grote tentoonstelling van Kees van Ekelenburg, die binnenkort in de galerie „Zef Clement“, wordt gehouden.

● De eenzame en laatste hoeve aan de Doorn in Welten. Hoewel de hoeve nu tussen moderne huizen staat weggekropen, heeft de tekenaar de eenzaamheid wat benadrukt door de aparte wintertoets.

Eggen door MZL Colibríe. 20.00 uur in zaal Vogelsanck door de gezamenlijke verenigingen.

## ZONDAG

**Heerlen:** 20.00 uur in zaal Hermans Schaesbergerweg door de Breatant Club. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door sv. Coriovallum. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Laurier Passard door de gezamenlijke verenigingen.

**Kerkrade:** 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door zangvereniging St.-Rochus. 19.45 uur in Club 208 door vv. Rood-Wit. 20.00 uur in zaal Kloth Chevremont door skatfederatie en duivenvereniging.

**Brunssum:** 20.00 uur in het gemeenschapshuis De Burcht door de gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Concordia door instrumentenfonds harmonieorkest. 19.45 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen Langeberg. 20.00 uur in het Unitasgebouw door kanarievereniging Vriendenkring.

**Hoensbroek:** 19.30 uur in café De 12 Ambachten door speeltuinvereniging. **Nieuwenhagen:** 20.00 uur in het Spaans Kentje door de carnavalsvereniging.

**Ubach over Worms:** 20.00 uur in zaal Eggen door vv. Waubach. **Nieuw-Einde:** 20.00 uur in de Varenbeuk door Taveno. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Romantica door cv. de Jong Böck.

**Treebeek:** 20.00 uur in het jeugdhuys door de gezamenlijke verenigingen. **Vaesrade:** 20.00 uur in het gemeenschapshuis door het Lourdesfonds.

**Heksenberg:** 19.30 uur in het gemeenschapshuis door de cv. de Heijmenkes.

**Eygelshoven:** 19.45 uur in A Genne Komm door harmonie St.-Cecilia.

## MAANDAG

**Heerlen:** 19.45 uur in zaal Hermans

## Prinses Eikske

● **SCHAESBERG** - Voor de eerste keer in het bestaan van het carnavalsrijk Eikske wordt de scepter door een prinses gewaaid. Het is Annie Monsewije die als Annie I in de drie dolle dagen de macht heeft over de carnavalisten van het Eikske.

● **VOERENDAAL** - Harmonie St.-Joseph uit Voerendaal houdt vanavond haar jaarlijkse carnavalsavond. De aanvang is 20.11 uur en het geheel speelt zich af in het Hubertushuis. Kaarten voor dit feest kosten 7,50 gulden en zijn in het verenigingslokaal Turk verkrijgbaar en bij drogisterij Loop en bloemisterij Claessen. De muziek wordt verzorgd door The Peanuts.

● **KERKRADE** - Zangvereniging St.-Lambertus houdt vanavond haar traditionele carnavalsavond. De aanvang is 20.11 uur en het geheel speelt zich af in het Hubertushuis. Kaarten voor dit feest kosten 7,50 gulden en zijn in het verenigingslokaal Turk verkrijgbaar en bij drogisterij Loop en bloemisterij Claessen. De muziek wordt verzorgd door The Peanuts.

● **TREEBEEK** - Carnavalsvereniging De Casinotten houdt zondag de jeugdzitting. Vorst Hub van de Casinotten is de presenter van deze middag. De zaal is open vanaf 13.15 uur en het feest begint om 14.00 uur. Kaartjes kosten 1,25 gulden en zijn vandaag verkrijgbaar in het Casino tussen 13.30 en 15.30 uur. Zondagmiddag wordt in het Casino ook de nieuwe jeugdprins uitgeroepen.



● **WAUBACH** - Zondagmiddag vindt, traditiegetrouw, weer het kindercarnaval plaats in de Groenstraat. Tijdens de carnavalsviering wordt de nieuwe jeugdprins uitgeroepen. Om 11 minuten over twee vindt dat plaats, nadat prins Richard I van zijn versierselen ontdaan is. De entree is voor kinderen 1,50 gulden en voor begeleidende ouders 2,50 gulden.



● **HEERLEN** - Maandag is de jaarlijkse auw-wieverbald. Het begint om 21.11 uur en duurt 4.00 uur 's nachts. Er zijn prijzen voor de beste verklede auw-wieverbald. De muziek wordt verzorgd door Sunshine en de toegang is gratis. De opbrengst van het bal is bestemd voor de carnavalsoptocht 1 maart.

● **WELTEN** - Zondagmiddag jeugdevue voor de jeugd van ten en Benzenrade in het gemeenschapshuis. Tijdens deze middag wordt afscheid genomen van jeugdprins Robbert I en de nieuwe jeugdprins uitgeroepen. Na afloop krijgen de kinderen een nonnevot aangeboden. Aanvang van de middag is om drie.

● **EYGELSHOVEN** - Carnavalsvereniging Burgerlust roept dagmiddag zijn nieuwe jeugdprins uit. Jeugdprins Rico I moet de treden. De kassa is open om 14.00 uur en de entreeprijs bedraagt 1,50 gulden. Het feest vindt plaats in het Socioprojekt.

## Receptie

● **SIMPELVELD** - De jubileumprinses en de raad van elf damesdassos Simpelveld zal zondag een receptie in zaal J. Vankan van 12.00 tot 14.00 uur.

● **KERKRADE** - Zondag vindt het Hubertushuis weer een zietsong plaats. Aanvang 11.00 uur.

● **HOENSBROEK** - Prinses I van Hoensbroek zal zondag trap verrichten bij de voetbalstrijd EHC-Caesar.



● **SIMPELVELD** - Maandag vindt in Simpelveld het grote wieverfeest weer plaats. Om 14.00 uur gaat het van start met een lange Simpelveldse horeca-drijving. Rond 18.00 uur wordt de auw-wieverbald uit alle delen van land en uit Duitsland en België het dorp verwacht.

## In Kerkrade

## Aktie kerkdorp is succesvol

**KERKRADE** - Het frühshoorp de koninklijke schutterij St.-organiseerde heeft 2223 gulden leverd. De opbrengst komt ten goede aan de Aktie Kerkdorp '80 voor de restauratie van het dak van de St.-Maria ten Hemelopneming Kerk. De schillende verenigingen hebben gezegd om acties te voeren om de bijeen te brengen. Ook de loten uitstekend. Loten kunnen worden steld door storting van 10 gulden rekeningnummer 175208387 bij de bank Kerkdorp. Het girovan van de bank is 1053466. Bestel der vermelding van Loten Kerkdorp '80.

## Voorspeelavond te Brunssum

**BRUNSSUM** - In het ontmoetingscentrum D'r Brikke-oave aan de deplein wordt woensdag 28 februari om 19.00 uur een voorspeelavond gehouden. Tijdens deze avond zullen aantal leerlingen uit de klassen Gouders. P. Janssen en P. Janssen voor het voetlicht komen. In de avond wel in groepverband wordt een interessant programma ten gelede gebracht op elektronische organen en blokfluit. Bovendien worden de avond aan de leerlingen van de ma's uitgereikt. Het concert is voor alle belangstellenden gratis toegankelijk.



# NIEUWBOUW IN WEERT MOGELIJK

## Voor Coveco twee jaar krediet nodig

TRICHT - Het LIOF vraagt van het ministerie van Economische zaken een overbruggingskrediet voor het Coveco-bedrijf in Weert. Het gaat om een bedrag van enkele miljoenen gulden. Daarmee kan het thans met sluiting bedreigd bedrijf twee jaar lang openblijven en behouden de 450 werknemers er hun werk - net zo lang als nodig is om het staat af te wachten van het structuuronderzoek voor de herenhouderij. Volgens het LIOF is het méér dan waarschijnlijk dat uit dit onderzoek de noodzaak blijkt van een moderne varkensslachterij in Zuid-Oost-Nederland en kan door Coveco worden opgezet.

het bedrijf in Weert in het kader van de totale Coveco-sanering nu wordt afgevoerd, dan verdwijnt niet alleen de mogelijkheid voor 450 mensen, bovendien een stuk vakmanschap dat moeilijk opnieuw aan te leren. Heropening van Coveco-Weert is onmogelijk geworden. Intussen heeft Coveco nu reeds bereid om samen met de herenhouderij een nieuw gebouw in Weert te zetten. Echter, door het ontbreken van een onderbouwde visie op de toekomstige structuur en door de financiële problemen waarin Coveco is gekomen, valt op dit ogenblik aan die nieuwbouw nog niet te denken. Coveco kan uit hoofde van die problemen ook geen twee jaar wachten op het resultaat van het onderzoek, al geeft het nu al in een nieuwe toekomst voor Weert. Deze twee jaar zullen dus op een of andere manier moeten worden overbrugd en daarvoor acht het LIOF een overbruggingskrediet van economische zaken dienstig en noodzakelijk.

## Mgr. Gijsen zwijgt over het pamflet

ROERMOND - Bisschop dr. J.M. Gijsen van Roermond geeft geen verklaring uit over de actie van de deken dr. M. Gelissen uit het Gennep, die de katholieken in Nederland oproept de Bisschoppelijke Vastenactie Nederland te boycotten en uitsluitend de Vastenactie Limburg te steunen. Dit heeft de bisschop medegedeeld. De reden voor dit zwijgen van mgr. Gijsen is dat „het bisdom volstrekt buiten de activiteiten van deken Gelissen staat.“

Verder hebben de andere zes bisschoppen zich op verzoek van kardinaal Willebrands uitdrukkelijk gediistantieerd van deken Gelissen, die deze dagen zijn beroep via enkele miljoen folders verspreidt. De bisschop Gijsen bracht tot en met donderdag zijn jaarlijks bezoek aan de studenten en studenten van het grootseminarie Rolduc. De opmerking van deken Gelissen, dat de bisschop zich achter de inderheid van de folder zou hebben geschaard, komt geheel voor rekening van de deken, aldus de perschef Spanjaard. Afgelopen zaterdag bezocht bisschop Gijsen de parochie te Gennep om er het vormsel toe te dienen. Inmiddels is ook van andere zijde gewezen op het feit dat er een verbinding lijkt te bestaan tussen de folder van deken Gelissen en het missieboek van het bisdom Roermond: de heer Knoors uit Grevenbicht heeft dat gisteren in het LD gesignaleerd. Nu heeft ook de Vereniging van Pastoraal werkers in oprichting iets dergelijks laten horen. In een persbericht deelt de VPW mee: „Een aantal leken (dus niet-priesters, red.) heeft ons erop attent gemaakt, dat het vlugschrift (van deken Gelissen) hen via het adresbestand van het missieboek Roermond heeft bereikt. Zij constateren in ieder geval dezelfde geschreven adressering met dezelfde fouten in adressering en postcode, zowel bij de post die zij van het missieboek ontvingen als bij die van het vlugschrift.“

### Miljoen

De vereniging doet een beroep op de initiatiefnemers van de actie-Gelissen - die ongeveer een miljoen gulden moeten hebben gespendeerd - zich bekend te maken. Verder roept de vereniging Limburgse parochies op, zich aan te sluiten bij de landelijke vastenactie. „Iedere parochie die zich nu aansluit bij het grote aantal van Limburgse parochies die de Nederlandse actie steunen, maakt het probleem kleiner“, aldus de vereniging, die zich in hetzelfde stuk nog eens uitdrukkelijk schaaft achter Piet Nelen, directeur van BIS-Limburg, het Bureau Internationale Solidariteit, dat niet door de bisschop van Roermond wordt erkend.

De Konferentie van Nederlandse Religieuzen, KNR, heeft zich ook al van het pamflet-Gelissen gediistantieerd, en zich uitdrukkelijk gesteld achter de doelstellingen en activiteiten van de Bisschoppelijke Vastenactie. De KNR is blij met de reactie van de Nederlandse bisschoppen, en zij acht het een betrouwbare zaak, dat door uitspraken van deken Gelissen de integriteit van verschillende personen, waaronder enkele bisschoppen en andere betrokkenen, op liefdeloze wijze wordt aangetast.



### Bij brand in Nema-affaire

## Sexclubexploitant verdacht van hulp

Van onze verslaggever  
GORINCHEM - HELDEN - In verband met de brandstichting in de Nema-meubelfabriek op het industrieterrein in Panningen in augustus 1980 is een derde verdachte - W.B. uit Gorinchem - aangehouden. B. is in zijn woonplaats sexclubexploitant en wordt ervan verdacht de eerder aangehouden barkeeper J.B. uit Gorinchem geholpen te hebben de fabriek in Panningen met vluchtige stoffen en chemicaliën in brand te hebben gestoken. De sexclubexploitant is vrijdag voorgeleid voor officier van justitie mr. De Groot in Dordrecht. De twee eerder aangehouden verdachten zijn inmiddels overgebracht naar de huizen van bewaring in Den Haag en Rotterdam.

## Jongetje kampeerde langs straat

VENLO - De politie in Venlo heeft in de nacht van donderdag op vrijdag een 13-jarige jongen uit het Duitse plaatsje Günstdorf aangehouden die in de sneeuw met tent kampeerde aan de Maasbreesestraat in Blerick.

De jongen werd meegenomen naar het bureau waarbij na ondervraging bleek dat hij donderdag op school moeilijkheden had gehad. Hij was daarna naar huis gegaan en haalde ongemerkt zijn tent op. De jongen is toen met de trein naar Venlo gereden. In de loop van vrijdag is hij overgegeven aan de Duitse politie, die er voor gezorgd heeft dat hij weer bij zijn ouders werd afgeleverd.

ganisatie ONS in Rotterdam van op de hoogte gebracht. Daar gingen ze er ook recht overreind van. Het doet de zaak voor beide partijen in het geschil om evenredige vrachtverdeling geen goed. Er moet een maniak aan het werk zijn.

„Wij hebben het grootste geluk van de wereld gehad“, zei Grietje Jager (27) van de Beta uit Maasbracht. „Vanmorgen bleek dat een kogel door het slaapkamerlampje was binnengedrongen, tegen een wand is afgeketst en in de deken op het bed van onze zoon Fokke van zeven jaar is blijven steken. Het kind is er nog helemaal van ondersteboven.“



Moeder Grietje Jager wijst de plek aan waar de kogel de slaapkamer van zoon Fokke binnenkwam.

## Ravage in Schinnen

SCHINNEN - Een licht gewonde, een zwaar beschadigde vrachtwagen en vijf min of meer vernielde personenauto's. Dat was de balans die gistermorgen kon worden opgemaakt na een nogal gecompliceerd ongeval op de autosnelweg ter hoogte van Schinnen.

Het ongeval ontstond nadat een vrachtwagen, bestuurd door B. uit Son, door de gladheid in de slip raakte en over vele meters de vangrail in de middenberm meenam. Een gedeelte van de vangrail kwam daarbij op de andere rijbaan terecht. Twee personenauto's konden het obstakel niet meer ontwijken. Daarna reden ook nog drie auto's achterop de geschaarde vrachtwagen. De vrachtwagenchauffeur raakte licht gewond. De ravage op de autosnelweg was aanzienlijk. Medewerkers van rijkswaterstaat zijn tot gistermiddag laat in de weer geweest om de beschadigde vangrail te herstellen. Twee takelbedrijven moesten er aan te pas komen om de zwaar beladen vrachtwagen weg te slepen.

## Hoensbroek grijpt laatste strohalp

# Toeval kan beslissen over Hoensbroek of SUN

door martin huppertz

HEERLEN - Een toevalligheid kan bepalend zijn of de SUN-gemeenten danwel Hoensbroek zelfstandig blijft. De toevallige aan- of afwezigheid van een paar leden van de Tweede Kamer, dinsdag bij de stemming, kan doorslaggevend zijn of de bestaande gemeente Hoensbroek wordt opgevoerd, of dat er uit de drie SUN-gemeenten een nieuwe eenheid moet worden geschapen, die vooraf al de naam Landgraaf heeft gekregen.

Dat is, na meer dan elf jaar sleutelen aan het gemeentelijk herindelingsplan van Zuid-Limburg, de stand van zaken. Dank zij het politieke gemoeven in de Tweede Kamer beslissen eenmansplinterpartijen of enkele dissidente of afwezige CDA-leden hoe de bestuurlijke constellatie in de Oostelijke Mijnstreek er na 1 januari 1982 gaat uitzien. Geen enkel zakelijk argument telt daar nog bij mee. Het is alleen een kwestie van gezichtsverlies of politieke winst. Totdat volgende week dinsdag in de Tweede Kamer over Zuid-Limburg wordt gestemd, zal het onzeker zijn hoe de uitslag wordt.

De kansen voor Hoensbroek zijn duidelijk gestegen. Het slotoffensief van Hoensbroek is ingezet. Alle partijen en alle kamerleden kunnen er in de komende dagen op rekenen, dat zij vanuit Hoensbroek en door Hoensbroekse bestuurders op het lijf zullen worden gezeten.

## Hoensbroek vecht

Wethouder Rein Hummel, gisteren tijdens een persconferentie: „We doen een dringende oproep aan de in Limburg wonende kamerleden. Zij weten wat er met deze herindeling gemeoid is voor deze streek. Ik hoop dat zij niet ten behoeve van kortstondige politieke winst of partijdiscipline de grote regionale problemen van de Oostelijke Mijnstreek zullen vergeten. Die mogen niet ondergeschikt gemaakt worden aan het partijbelang.“ Het gemeentebestuur van Hoens-

broek is gematigd optimistisch over de stemmingen van dinsdag. „Iedere, maar dan ook iedere fractie in de Tweede Kamer heeft in de debatten van de afgelopen dagen gezegd, dat het redelijk en voor de hand liggend is dat Hoensbroek zelfstandig blijft. Zelfs minister Wiegels heeft de beweging teruggenomen, als zou Hoensbroek slechts „een stadswijk van Heerlen“ zijn. „Duidelijke taal dus“, aldus wethouder Hummel.

## Druk uit Heerlen

De gemeente Heerlen onthoudt zich officieel van commentaar op de gevoerde debatten en op de ontstane situatie. Heerlen zal wel via daartoe geëigende kanalen nog de nodige druk in Den Haag uitoefenen.

Hoe het Heerlense gemeentebestuur over de kwestie Hoensbroek-SUN denkt is echter eerder al door burgemeester J. Reijnen, in bijzijn van zijn collega's Smeets van Kerkrade en Hoogland van Brunssum, verklaard. „Als er dan vier gemeenten in de Oostelijke Mijnstreek moeten komen, dan liever een zelfstandig Hoensbroek“, zei de heer Reijnen toen.

## Ordinaire streek

Heel andere geluiden - uiteraard - uit het gebied van de SUN-gemeenten. Voorzitter W. Ringens van het SUN-burgercomité reageerde met verontwaardiging op het PvdA-amendement waardoor de kans op een zelfstandig Hoensbroek blijft bestaan: „Wij vinden het een ordinaire streek van de Partij van de Arbeid in de herindeling in de partijpolitieke sfeer te brengen. De mensen hier in de SUN voelen zich behoorlijk genomen.“

Na meer dan elf jaar herindelen en na drie dagen debat in de Tweede Kamer lijkt de onzekerheid en de verdeeldheid voor de Oostelijke Mijnstreek groter dan ooit. Alles is nog mogelijk, maar het toeval bepaalt wat er gebeurt. Een zich CDA-kamerlid kan bij wijze van spreken beslissen zijn. „Wij hebben geteld dat er 73 kamerleden voor een zelfstandig Hoensbroek zullen stemmen. Is de Tweede Kamer compleet met 150 leden, dan is dat net te weinig“, zei VVD-raadslid Coen Nieten uit Hoensbroek gisteren.

## Taak provincie

De hele gang van zaken maakt één ding overduidelijk. De beslissing over gemeentelijke herindelingen moeten kunnen worden genomen door het provinciaal bestuur van de gemeenten waarvoor ze gelden.

## „Merkwaardige vergissing“

• Vervolg van pagina 1

VALKENBURG - Ook de aanklacht tegen het andere driel, bestaande uit de 33-jarige zaalchef, B., van Engelse nationaliteit, de 29-jarige tafelfeet, R., van Franse nationaliteit, en de 22-jarige kassier, K., uit Nieuwenhagen, noemen zij op zijn minst dubieus. Ook hier vormen een rapport van een bedrijfsrechercheur enerzijds en de opgave van het speeltafelbestand door het driel anderzijds de bewijsstukken, alsmede de op schrift gestelde verklaringen van de bedrijfsrechercheur. Los van het feit dat een copie van het rapport van de bedrijfsrechercheur volkomen onleesbaar is, treedt er volgens de advocaten een alleszins merkwaardige vergissing op.

De zaak waarom dit driel werd gepakt speelde op 15 januari jl. en betrof het opmaken van het bestand aan het einde van de avond van speeltafel 4. De bedrijfsrechercheur verklaart tegenover de politie dat hij 7 jetons van 10.000 gulden alsmede 12 jetons van 5000 gulden heeft geteld. Het proces-verbaal dateert van 11 februari. De opgave van het driel medewerkers spreekt van 6 jetons van 10.000 gulden en 10 van 5000 gulden. Zij zouden zich dus 20 mille hebben toegeëigend. Maar op 12 februari komt, blijkens een overgelegd bewijsstuk, de bedrijfsrechercheur op zijn eerdere verklaring terug. Nu laat hij weten 7 jetons van 10.000 en 10 van 5000 jetons te hebben geteld. „Op zijn minst vreemd voor een man die van zichzelf zegt dat een rechercheur zich niet kan vergissen“, zo wijst mr. Linders op een passage in het proces-verbaal.

De beide advocaten vinden dat het casino, c.q. justitie op een wel zeer onzorgvuldige wijze tewerk is gegaan. Volgens officier van justitie, mr. G. Weggemans, heeft het door de advocaten geconstateerde verschil geen betrekking op de tafels maar op de tassen die bij het verzamelen van jetons worden gebruikt. „Verwisseling van tassen is in het casino een niet ongebruikelijke procedure“, zo merkt hij op. Wel is hierdoor het onderzoek in deze kwestie aanzienlijk bemoeilijkt. Mr. Weggemans spreekt van een zaak die „niet zo simpel ligt als aanvankelijk leek“. Om stapje voor stapje de methodes te kunnen volgen heeft hij daarom met het onderzoeksteam donderdag een bezoek aan het casino gebracht. Intussen zijn de zes casinomedewerkers allen weer sinds donderdag op vrije voeten. Op onderzoeksgronden kunnen zij niet langer dan acht dagen in voorlopige hechtenis blijven.

## Voorproefje op landelijk protest in Den Haag

# HBO-demonstratie tegen collegegeld

SITTARD - Aan de vooravond van de landelijke demonstratie in Den Haag (aanstaande maandag op het Binnenhof) demonstreerden gisteren al zo'n 150 studenten aan de diverse HBO-opleidingen in Sittard om hun hart te luchten tegen de plannen van onderwijsminister Pais om een collegegeld van 695 gulden te gaan heffen op het volgen van hoger beroeps onderwijs. Met spandoeken en twee zwarte pietten gewapend trokken de demonstranten over de markt op instigatie van het „PAIS“ (Plaatselijk Actie Initiatief Sittard), zoals het actiecomité zich

toepasselijk noemt.

Een symbolische zwarte piet werd overhandigd aan een vertegenwoordiger van de gezondheidszorgacademie en een aan een vertegenwoordiger van de studenten. Een woordvoerder van het comité liet de Sittardse bevolking per megafoon

weten dat de minister die het aanvankelijk tekort van 265 miljoen heeft weten terug te brengen door andere maatregelen tot 119 miljoen, dit gat niet mag opvullen ten koste van de smalle beurs van de HBO-studenten. Tot de demonstranten hoorden studenten aan de HEAO, de sociale academie, de pedagogische academie, Mikoel, de nieuwe lerarenopleiding, de laboratoriumschool en de gezondheidsacademie.

Maandag zullen vanuit Sittard 5 bussen met ongeveer 250 studenten naar Den Haag reizen om daar het landelijk protest kracht bij te zetten.



De stoet van HBO-studenten in de Limbrichterstraat.

## SOLIDARITEITSGROEP OPGEHEVEN

# Vereniging Pastorale Werkers in wording

HEERLEN - De Limburgse Solidariteitsgroep van priesters, tien jaar geleden opgericht uit onvrede met de benoeming van dr. Gijsen tot bisschop van Roermond, heeft zich na een bestaan van negen jaar opgeheven. Het bestuur ervan heeft de voorafmalige leden en ermee sympathiserende opgeroepen voor een vergadering in de Oranjerie te Roermond op 23 maart aanstaande om daar te besluiten tot oprichting van een Vereniging van Pastorale Werkers in het bisdom Roermond.

Een vorig jaar hiertoe opgerichte initiatiefgroep (contactadres Jos Slab-

bers, Grote Kerkstraat 1, 6041 CR Roermond) heeft intussen daarover circulaire rondgezonden. Daarin wordt ook herinnerd aan de brief van mgr. Gijsen die zich kant tegen de oprichting van een vakbond voor pastorale werkers. „Hierdoor is uw aanwezigheid op 23 maart te Roermond nog meer dan anders noodzakelijk. Alleen wanneer wij ons met een grotere groep duidelijk uitspreken, heeft oprichting van een VPW zin“, aldus de initiatiefnemers. In zijn circulaire zegt het bestuur van de (thans voormalige) Solidariteitsgroep dat deze ten laatste 300 pastores en 150 niet-pastores als leden telde.

Men heeft deze benaderd met de vraag: moet de Solidariteitsgroep worden voortgezet? Daarop is geen enkele reactie gekomen. Daarna zijn per regio de pastores benaderd voor een VPW. Intussen hebben zich, zo melden de initiatiefnemers, 80 pastores opgegeven als kandidaat-lid. Op 23 maart zullen andere besluiten worden genomen.

Gemeld wordt, dat het saldo van de voormalige Solidariteitsgroep f 2.232,87 bedraagt. Dit zal worden overgedragen aan de penningmeester van de Vereniging van Pastorale Werkers in Limburg.

## Schippersvoorman Dirk Sneyer:

# „Het doet onze zaak geen goed“

Vervolg van pagina 1

HEERLEN - Schipper Schoenmaker „De Peter“ kwam er pas vrijdag achter wat er was gebeurd. Hij constateerde het merkwaardige dat er aan bakboord een kogel stuurhut was binnengedrongen. Hij er aan stuurboordzijde twee kogels in het venster zaten. Schipper Albert Dookter van de „Van Hendina“ uit Maasbracht ging er samen met zijn vaartgij vandoor in hij dertien kogelinslagen in zijn schip telde. Dat was een van de vier schepen die in Someren onder vuur genomen. Nog onder de indruk van de vrijdagsmiddag in Panheel

El-Capone in de schipperswereld wordt ook schippersvoorman en vak-

## DONDERDAG INSTALLATIE BREEKPOT

DEK - De officiële installatie van de brekpot tot burgemeester van Weert vindt donderdag 26 februari om 14 uur plaats tijdens een buitengewone vergadering van de raad.



## PROFICIAT

opa en oma  
de Schepers van Rooy  
met uw 40-jarig  
huwelijks

De kleinkinderen

HALLO  
OPA VAN  
MIRJAM

Hartelijk gefeliciteerd  
met uw 65e verjaardag,  
van Mariëtte en Rick.

## PROFICIAT

OPA JACOBS  
met uw 58e  
verjaardag  
Wens u  
Karin, Rik  
Dennis

## GEBOREN

19 februari 1981

## CHRISTEL

dochter van  
Bert Ruers en  
Mariëtte  
Ruers-Mediodia  
28, Floridastraat  
Mervillepark Sub.  
Parahaque  
Metro Manila  
Philippijnen

HANS EN  
BILLA

Hartelijk gefeliciteerd  
met jullie  
20-JARIG  
HUWELIJKS-  
FEEST

wensen  
Karina en John  
Jacqueline en Frank.  
22-2-1981

## KNIPPATRONEN

EMMAPLEIN 3  
HEERLEN

Voor de vele bliken van belangstelling, bloemen en  
cadeaus die wij bij ons huwelijks mochten ontvan-  
gen, zeggen wij u allen hartelijk dank.

Jo en Leonie  
Muysers-Sonntag

6077 CP St.-Odiliënberg, februari 1981, Esdoorn-  
laan 11.

Vol dankbaarheid voor alles wat hij voor mij ge-  
weest is, geef ik u kennis dat heden van mij is  
heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, op  
de leeftijd van 75 jaar, mijn lieve man, onze dierbare  
broer, schoonbroer, oom en neef

Winand Jean Gerard  
Wienen  
echtgenoot van  
Gertrude Johanna Maria  
Lambie

G.J.M. Wienen-Lambie  
Familie Wienen  
Familie Lambie

6463 TZ Kerkrade, 19 februari 1981  
Mgr. v. Gilsstraat 22A.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op  
dinsdag 24 februari om 10.30 uur in de parochie-  
kerk van de Blijde Boodschap (Rolduckerveld) te  
Kerkrade, waarna begraving op de algemene be-  
graafplaats Schifferheide.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er  
geen condoleren.  
Avondmis maandag om 19.00 uur in voornoemde  
kerk.

Volstrekt enige en  
algemene kennisgeving

Op 20 februari is geheel onverwacht van ons heen-  
gegaan, onze allerliefste dochter en zus

## Myriam Everhartz

Zij werd 24 jaar.

W. Everhartz  
A.G.M. Everhartz-Hoe  
Paul  
Marcel

6411 GP Heerlen, 20 februari 1981  
Zomerstraat 5

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op  
dinsdag 24 februari as. om 12.30 uur in de parochie-  
kerk van de H. Moeder-Anna te Bekkerveld, waar-  
na aansluitend de crematie in het crematorium te  
Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk.  
Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van uw  
medeleven.

Avondwake maandag 23 februari om 19.00 uur in  
voornoemde parochiekerk.

Myriam is opgebaard in de rouwkapel van begr.  
oedern J.L. van Hasselt, Spooringsel 4, Heerlen. Be-  
zoek dagelijks van 15.30 tot 16.00 uur.

Dankbaar voor wat hij voor ons betekende, geven  
wij u met droefheid kennis dat heden, plotseling  
afgekerkt door het h. sacrament der zieken, van ons is  
heengegaan, op 80-jarige leeftijd, mijn dierbare  
man, onze zorgzame vader en schoonvader, lieve  
opa, broer, schoonbroer, oom en neef

## Jan Hubert Marchal

echtgenoot van

## Maria Sophia Janssen

Gedenk hem in uw gebed.

Geleen: M.S. Marchal-Janssen  
Geleen: H. Marchal  
Geleen: P. Marchal  
Venlo: N. Sassen-Marchal  
L. Sassen

Geleen: A. de Bruyn-Marchal  
Th. de Bruyn  
Geleen: J. Marchal  
J. Marchal-Strooper  
en zijn dierbare klein- en  
achterkleinkinderen

Familie Marchal  
Familie Janssen

6101 SB Geleen, 19 februari 1981  
Groeneweg 40

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben  
maandag 23 februari as. om 11.00 uur in de deken-  
te kerk St.-Augustinus te Lutzerath-Geleen, waarna  
de begraving op het parochiekerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.  
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er  
geen condoleren.

Mede tot intentie van de dierbare overledene zal  
een avondmis worden opgedragen heden, zaterdag  
21 februari, om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidsbezoek rouwkapel r.k.  
ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Op 19 februari is in alle rust van ons heengegaan, op  
de leeftijd van 63 jaar, onze dierbare vader, schoon-  
vader en opa

## Franciscus Hubbers

Heerlen: Theo, Hannie, Joke  
Kerkrade: Eef, Til-Renée, Marjanneke, Wieske

Heerlen, Cluyssenaerstraat 2  
Corr.adres: Th. Hubbers, Welterlaan 14  
6411 EA Heerlen. Telefoon 045-715523

De uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 24  
februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de  
H.H. Martelaren van Gorcum, Sittardweg Heer-  
len, waarna aansluitend crematie in het cremato-  
rium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk.  
Geen condoleren.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het De  
Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16.00 tot  
17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-  
lieven deze advertentie als zodanig te willen be-  
schouwen.

Wegens sterfgeval is  
de praktijk van  
E. Hubbers, huisarts,

Holzstraat 8, Kerkrade

dinsdag 24 februari de gehele  
dag gesloten.

Waarneming: dr. Willemse, Lutzerathstraat 67, Ey-  
gelshoven, tel. 351232 en dr. Goebels, Bosweg 28,  
Eygelshoven, tel. 351464.

Dankbaar voor wat zij voor ons betekend heeft,  
moeten wij u mededelen dat in de vrede van Chris-  
tus in haar 87e levensjaar van ons is heengegaan,  
onze lieve pleegmoeder, oma, zus, schoonzus, tante  
en nicht

Maria Elisabeth  
Kitzen

weduwe van

## Willem Hubert Oberndorff

Sittard: M. Landy Oberndorff  
J. Landy en kinderen  
A. Morel  
Munstergeleen: M. Morel-Cleven en kinderen  
Familie Kitzen  
Familie Oberndorff

Sittard, 19 februari 1981  
Corr.adres: Kerkrade 34, 6454 CL Munstergeleen

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de be-  
graving, zal plaatshebben dinsdag 24 februari as.  
om 11.00 uur in de St.-Petruskerk te Sittard.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vóór de uit-  
vaartdienst in bovengenoemde kerk.

In de avondmis van maandag 23 februari om 19.00  
uur zal zij speciaal herdacht worden.

Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks  
van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-  
lieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij  
voor ons geweest is, delen wij u mede, dat de Heer  
tot Zich heeft genomen, in de ouderdom van 81 jaar,  
onze innig geliefde moeder, schoonmoeder, groot-  
en overgrootmoeder, zus, schoonzuster, tante en  
nicht

Johanna Catharina  
van Amerongen

weduwe van

## Jan Willem van de Kleut

J.H.E. van de Kleut  
J. Haan van de Kleut  
P. Jonkers van de Kleut  
J.W. Jonkers  
en al haar  
klein- en achterkleinkinderen

Familie den Engelse  
Familie van de Kleut

Heerlen, 19 februari 1981  
Corr.adres: J.H.E. van de Kleut,  
Den Haagstraat 51, 6415 XH, Heerlen

De dienst, geleid door de M.C. Baard, zal plaatsvin-  
den op dinsdag 24 februari as. om 13.00 uur in de  
Med. Hervormde Sionskerk aan de Kampstraat  
Heerlerheide, waarna begraving op het kerkhof al-  
daar.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van begr.  
tenkondern J.L. van Hasselt, Spooringsel 4, Heer-  
len. Bezoek van 15.00 tot 15.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen ge-  
lieven deze advertentie als zodanig te willen be-  
schouwen.

Enige en algemene kennisgeving.

Geheel onverwacht moesten wij heden voorgoed  
afschied nemen van onze lieve vader, zoon, broer,  
zwager, oom en neef

## Sjaak Pietermans

op de leeftijd van 47 jaar.

Uit aller naam:  
A.M. Pietermans-Haan

Heerlen, 18 februari 1981  
Corr.adres: Burg. Jongensstraat 5,  
6391 JW Schaesberg

De crematieplechtigheid wordt in stilte en besloten  
kruis pleeggevoerd.

Het is nu een jaar geleden dat wij afscheid moesten  
nemen van onze goede en zorgzame vader, schoon-  
vader en opa

Jacobus Hubertus  
Nicolaas Bollen

oud-chef Techn. Hoofd Ambtenaar Gemeente

Bedrijven Heerlen

ridder in de Orde van Oranje Nassau

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige eerste jaardienst zal gehouden worden  
op 23 februari as. om 12.15 uur in de St.-Pancratius-  
kerk te Heerlen

Na gesterkt te zijn met het h. sacrament der zieken, hebben wij heden, met  
diepe droefheid, onverwacht afscheid moeten nemen van onze geliefde  
man, vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

## Theo Coenen

echtgenoot van

## Mechtildis Gertrudis Widdershoven

Hij bereikte de leeftijd van 57 jaar.

Nieuwstadt: M.G. Coenen-Widdershoven  
Heerlen: drs. F.V.G. Coenen

T.H.E. Coenen-Mooren  
Nieuwstadt: M.H. Widdershoven

Familie Coenen  
Familie Widdershoven

6118 EA Nieuwstadt, 20 februari 1981  
Rijksweg 6a

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begraving, zal plaats-  
hebben op woensdag 25 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van  
de H. Johannes de Doper te Nieuwstadt.

Bijeenkomst in de kerk.

Schriftelijk condoleren.

Dinsdag zal om 18.45 uur het rozenhoedje worden gebeden, waarbij aan-  
sluitend avonddienst tot intentie van de overledene in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard van 17.30-19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als  
zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling heengaan van  
onze leraar en collega

## Theo Coenen

Hij zal in onze herinnering blijven voor zijn als een goede pedagoog, een  
deskundig docent en een fijne collega.  
Zijn eerlijkheid, zijn bescheidenheid en zijn collegialiteit zullen wij nim-  
mer vergeten.

Hij ruste in vrede.

Bestuur, directie, personeel en leerlingen  
van de r.k. technische school  
Pastoor Jacobs,  
Sittard

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn te  
korte leven heeft gegeven, hebben wij geheel onverwachts afscheid moet-  
nen nemen van mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, zoon,  
schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

## Peter Jozef Urlings

echtgenoot van

## Maria Catharina Jozefina Buck

Hij overleed in de leeftijd van 45 jaar.

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielernst.

De bedroefde familie:  
M.C.J. Urlings-Buck, René en Ralf

Familie Urlings  
Familie Buck

6461 JK Kerkrade, 19 februari 1981.  
Corr.adres: Lambertstraat 21

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 24 februari as.  
om 11.00 uur in de parochiekerk van de St.-Catharina te Kerkrade, Holz-  
waarna begraving op de algemene begraafplaats Schifferheide te Kerkrade.

Bijeenkomst in bovengenoemde kerk. Voor vervoer is gezorgd.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Maandag 23 februari as. tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornoemde  
kerk zal de overledene bijzonder worden herdacht.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerreideklin-  
iek te Kerkrade-Chèverement.

Bezoekuren dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die overhoofd geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze  
advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid en diep verdriet geven wij  
u kennis dat van ons is heengegaan, onze beminde  
en onvergetelijke zoon, broer, a.s. echtgenoot en  
a.s. schoonzoon

## Jaap Metz

op de leeftijd van 27 jaar.

J.J. Metz  
M. Metz-Baars  
Gisela en Frank  
Désiré

Familie L.E. Drenth

4835 LA Breda, 19 februari 1981  
Anna Paulownalaan 6

Jaap is opgebaard in de rouwkapel van het Lau-  
renziekenhuis, Ulvenhoutselaan 19, Breda.

Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, maandag  
van 16.00 tot 17.00 uur.

De crematie zal plaatsvinden, dinsdag 24 februari  
om 14.45 uur, in het crematorium aan de Tuinzicht-  
laan te Breda.

Na de crematieplechtigheid is er gelegenheid tot  
condoleren in de ontvangkamer van het cremato-  
rium.

Liever geen bezoek.

## GEBOREN

Tamara, dochter van Jacques en Marjole Willems-Ra-  
maekers, Post Creusenplantsoen 33, 6231 EV Meers-  
sen.

## HUWELIJKEN

Glas Habets en Roger Chamblille trouwen heden, za-  
terdag, om 12.00 uur in de Celdebrouderkerk, Bunsel-  
sestr. 38, Maastricht. Receptie is van 19.00-20.30 uur in  
de bovenzaal van de Koepel, Heerlerweg 5, Maastricht.  
Toek. adres: Versluisdijk 51a, Maastricht.

De uitvaartdienst vindt plaats op maandag 23 fe-  
bruari om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

De uitvaartdienst wordt op zaterdag 21 februari  
om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

De uitvaartdienst wordt op zaterdag 21 februari  
om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

De uitvaartdienst wordt op zaterdag 21 februari  
om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

De uitvaartdienst wordt op zaterdag 21 februari  
om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

De uitvaartdienst wordt op zaterdag 21 februari  
om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

De uitvaartdienst wordt op zaterdag 21 februari  
om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-  
Christoffel te Caberg-Maastricht.

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons gewet-  
delt u mede, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van h.  
sacrament der zieken, in de ouderdom van 78 jaar, mijn lieve en zorg-  
man, onze innig geliefde vader, schoonvader, opa, overgrootvader, t.  
zwager, oom en neef

## Jan Michel Mommert

echtgenoot van

## Anna Maria Josephina Habets

Heerlerbaan: M. Hodinius-Mommertz

Terwinstelen: W. Mommertz-Weusteraad

Heerlerbaan: J. Mommertz-Cox

Eygelshoven: A. Strufer-Mommertz

Eygelshoven: B. van Werven-Mommertz

Kerkrade-West: J. Mommertz-Merx

Heerlen: T. Scheffman-Mommertz

Kerkrade: M. Mommertz-Bost

Geleen: L. Gröbe-Mommertz

en al zijn klein- en  
achterkleinkinderen

Familie Mommertz

Familie Habets

6418 XV Heerlen, 19 februari 1981

Peter Schunckstraat 658

Corr.adres: Pricksteenweg 24a, 6462 BM Kerkrade

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begraving, zal plaats-  
hebben op dinsdag 24 februari as. om 14.30 uur in de parochiekerk van  
Jozef, Heerlerbaan.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van uw medeleven.

Avondmis maandag 23 februari om 19.00 uur in voornoemde par-  
ochiekerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverzieke-  
nhus te Heerlen.

Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annou-  
ce als zodanig te willen beschouwen.

Na een liefdevol en zorgzaam leven voor haar gezin, dat alles voor  
betekende, is na een langdurige ziekte kaln van ons heengegaan,  
leeftijd van 68 jaar, na gesterkt te zijn door het sacrament der zieken

## Truus Waterreus

echtgenote van

## Willem Theelen

Munstergeleen: W. Theelen

Munstergeleen: Jan en Cécil Theelen-Boermans

Karen, Gregor, Emmanuel

Munstergeleen: Gerrit en Toos Theelen-Phas

Nicole, Raymond, Esther

Geleen: Marianne Theelen

Familie Waterreus

Familie Theelen

6151 BT Munstergeleen, 20 februari 1981

Beckerstraat 5

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begraving, zal plaatshe-  
ben woensdag 25 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.  
cratus te Munstergeleen.

Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.10 uur.

Dinsdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.



OP 8 MAART A.S. IN MAASTRICHT

# Bisschop veroordeelt dienst van Lefèbvre

ROERMOND - De bisschop van Roermond, dr. J. Gijsen schrijft het informatiebulletin van het bisdom Roermond dat de gelovigen mede aan doen de eucharistieviering te mijden van de in zijn bisschoppelijke bevoegdheid gesuspenseerde oud-bisschop Marcel Lefèbvre. Deze zal op 8 maart a.s. een mis te Maastricht opdragen vóór het oude missaal van Pius de vijfde.

## Eenheid-verstorende vieringen

Lefèbvre, aldus de bisschop van Roermond verwerpt op andere plaatsen het Tweede Vaticaanse Concilie en leeft in openlijk conflict met de H. A. Aan deze eucharistieviering deelnemen is als een uitdaging van een schismatieke mentaliteit te beschouwen. We mogen echter niet vergeten, aldus de bisschop, dat dit eigenlijk geldt voor het organiseren en het houden van en het nemen aan vieringen die naam voor katholieke eucharistievieringen doorgaan, maar die wegens het gebruik van niet goedgekeurde teksten het veronachtzamen van de liturgische voorschriften niet zijn dan particularistische en daarom eenheid-verstorende vieringen. De liturgie van de bisschop van Roermond, dient geheel en al te worden volgens de officiële boeken zoals die zijn vastgesteld volgens de richtlijnen van het Tweede Vaticaanse Concilie, waarbij gebruik kan worden gemaakt van de ruime mogelijkheden tot aanpassing in de boeken zelf worden gegeven. Het Tweede Vaticaanse Concilie heeft gesteld dat het gebruik van de Latijnse liturgie gehandhaafd dient te worden, maar tevens zegt dit document dat aan de volkstaal een ruimere plaats mag worden gegeven.

## GEVENS:

**Facsimile uitgave van „Mijn vakantie in de witte dalen van St. Annadal” door Charles Eyck.**

1000 exemplaren, genummerd en gesigneerd 400 pagina's 21 x 30 cm houtvrij romandruk 80 gr/m2 gebonden stofomslag, geplastificeerd Uitgeverij Inter-Limburg Heerlen, i.s.m. Cultureel Centrum Kerkrade bij voorintekening vóór 7 maart 1981: f 55,- inkl. B.T.W., daarna f 75,- inkl. B.T.W. Bij toezending bedragen de meerkosten f 6,25 per exemplaar. Onderstaande bestelbon inzenden in gesloten enveloppe aan Cultureel Centrum Kerkrade, Postbus 282, 6460 AG Kerkrade. Uitsluitend middelen een bij de bestelkaart gevoegde giro-betaalkaart of Eurocheque t.n.v. A.T.D.-gem. Kerkrade t.g.v. Cultureel Centrum, welke verder volledig is ingevuld met vermelding van het verschuldigde bedrag. Bestelde boeken kunnen worden afgehaald in het Wijn-grachttheater, Theaterpassage 2 te Kerkrade tijdens de kassa-uren: maandag t/m vrijdag van 10.00 tot 15.00 uur zaterdag van 10.00 tot 12.00 uur Iedereen ontvangt bericht omtrent de datum, waarop de bestellingen kunnen worden afgehaald.

## SON

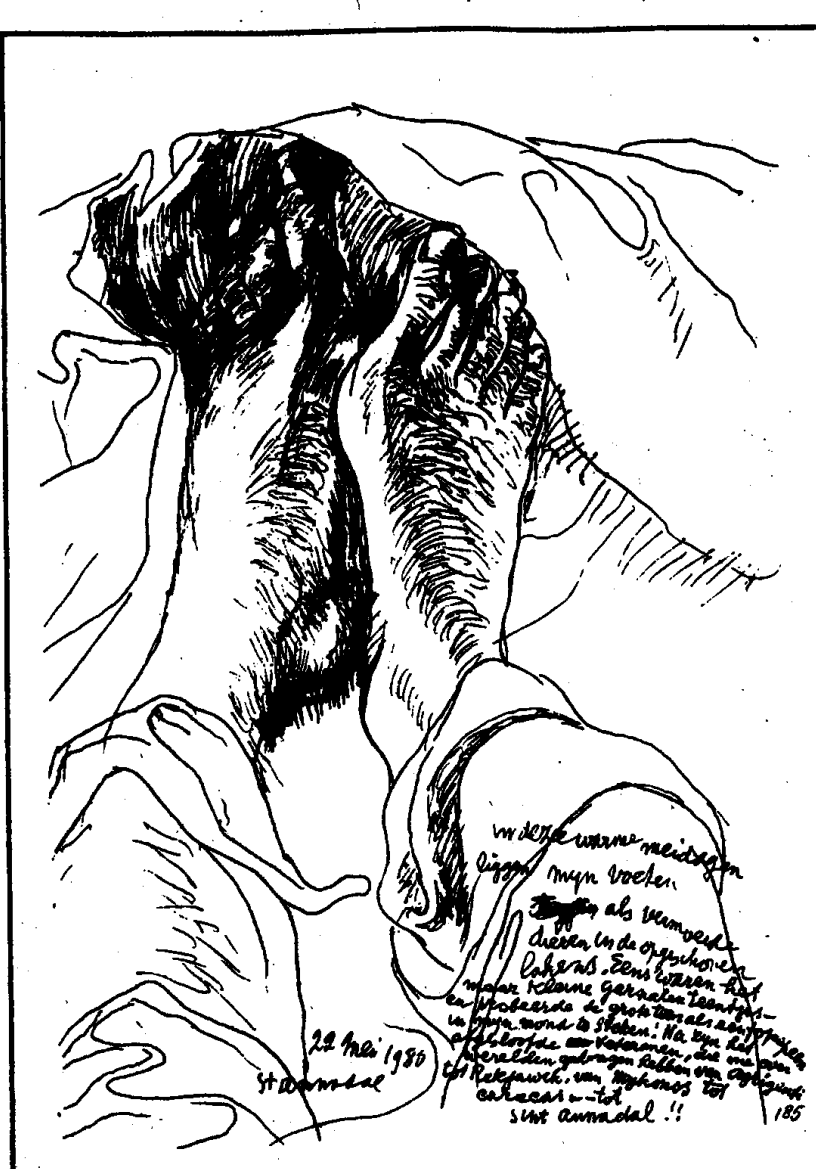
Bestelbon Ziekenhuisdagboek Charles Eyck „Mijn vakantie in de witte dalen van St. Annadal”

U kunt te ontvangen ..... exempla(r)en van het dagboek van Charles Eyck.

De bestelling wordt afgehaald/dient te worden toegezonden\* verschuldigde à f ..... inclusief/exclusief\* toezendingskosten is op bijgaande eurocheque/giro-betaalkaart aangegeven.

De afhalen hetgeen niet van toepassing is.

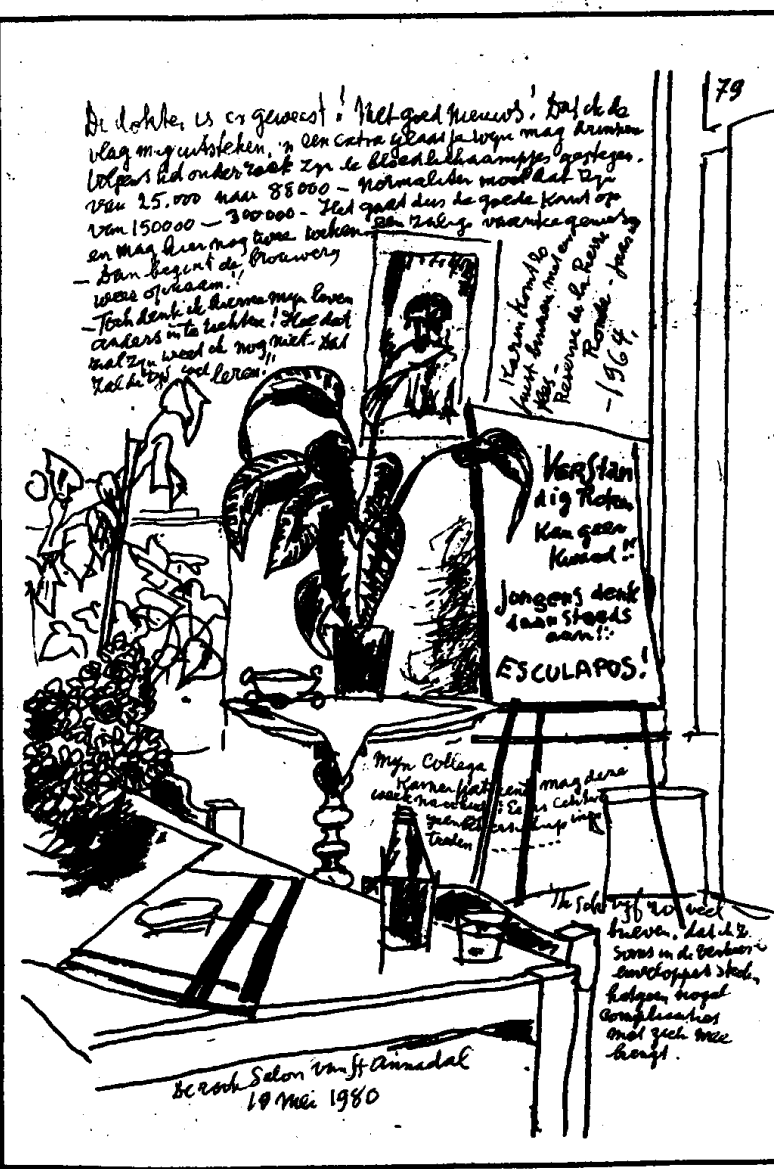
Handtekening: ..... Plaats: ..... Tel.: .....



● Charles Eyck tekende wat hij vanuit zijn ziekbed zag en dat waren op de eerste plaats zijn voeten.



● Met een „kamerbrede” fruitmand fleurde Toon Hermans het ziekenhuisverblijf van zijn vriend op. Charles Eyck kon het natuurlijk niet laten om de attentie te tekenen.



● De rookkamer stond ook vaker model.

## Charles Eyck schreef en tekende ziekenhuisdagboek

# Ontroerend document vol zelfspot en charme

HEERLEN - Het raspaardje van de Limburgse kunstscène met de eigenschappen van een onvermoeibaar, werkpaard, Charles Eyck, verbleef in mei van het vorig jaar op medische indicatie enkele weken in het St. Annadalziekenhuis te Maastricht. De „maestro” was vermoeid, oververmoeid, zonder het zelf te willen weten. Deze gedwongen rustpauze heeft thans een schitterend document opgeleverd. Een facsimile uitgave boordevol gedachten en tekeningen, die Charles Eyck

rustend tussen de kraakheldere ziekenhuislakens aan het papier toevertrouwde. De produktie, die in die tijd in liggende houding ontstond, zou voor menige gepauze mens nog meer dan een dagtaak betekend hebben, waarmee gezegd is dat de woorden „rusten” en „niets doen” eigenlijk niet in het woordenboek van Charles Eyck voorkomen.

Wij kunnen ons daar zeer gelukkig om prijzen, want wat nu als een soort dagboek van zijn ziekenhuisverblijf in boekvorm wordt gepresenteerd kent zijn weerga niet in de kunstboeken. Het leert ons Charles Eyck kennen als een uiterst beminnelijke man met zijn kleine angsten en zijn kleine wensen. Allercharmantst is zijn hulpeloosheid in zijn steriele ziekbed. Alleen via kranten, tijdschriften en televisie kan hij het buitengebeuren volgen. En dat zuigt hij met volle teugen op. In heerlijke ongekunstelde teksten geeft hij commentaar op wat hij ziet. Tekent naar hartelust en beschouwt de hem omringende zogen van het ziekenhuispersoneel

als een speciale verwondering, een soort vakantie. Toch volgt hij met een beetje argwaan de ziekenrapporten, die over hem geschreven worden. Vooral zijn tekort aan bloedlichaampjes baart hem zorgen. Als daarin verbetering optreedt is het net alsof hij een sportieve prestatie heeft geleverd. Juichend meldt hij op 19 mei dat het aantal bloedlichaampjes van 25.000 naar 88.000 is gestegen. Hoewel dat normaal 150.000 tot 300.000 moet zijn is dat voor Charles Eyck een reden om er een extra glas rode wijn op te drinken. Wat ziet een man vanuit zijn ziekbed. Op de eerste plaats zijn eigen voeten. Die heeft Charles Eyck dan ook uitgebreid bestudeerd en getekend. Met zijn genezingsproces wordt ook zijn blikveld ruimer. Hij tekent de kamer met de vele, vele bloemen, het terras, waar hij al eens mag verblijven, de rookkamer en de mensen, die hem komen bezoeken. Uit dit alles blijkt zijn grenzeloos gevoel voor humor. Bij een tekening van de voetballer Pierre Frenay van S.K. Tongeren vraagt hij zich af: „Is dat het type van de hedendaagse barbaar?” En als hij weer eens brieven naar zijn vele vrienden heeft rondgestuurd, schrijft hij: „Ik schrijf zoveel brieven dat ik ze soms in de verkeerde enveloppen steek, hetgeen nogal

complicaties met zich meebrengt”. Hij brengt een posthume hulde aan zijn linkerhand, omdat „die nooit heeft kunnen tekenen of schilderen”. Hij herinnert zich dat hij als jongen van tien jaar straf moest schrijven, omdat hij tijdens de mis O.L.Vrouw voor Goede Raad in zijn schoolschrift had nagetekend. „Tot grote boosheid van de onderwijzer die een vrome ziel was. In de kerk mocht je dat niet doen. En vooral niet onder de H.Mis. Dus kreeg ik 300 strafregels te schrijven: „Ik mag in de kerk niet schilderen” hetgeen niet heeft kunnen verhinderen dat ik jarenlang, zowat een halve eeuw, tot de officiële kerkarchitect werd beschouwd”. Het initiatief tot bundeling van dit dagboek is genomen door directeur Math Schmitz van het Cultureel Centrum te Kerkrade. Samen met uitgeverij Inter-Limburg te Heerlen wordt dit unieke en ontroerende document op de markt gebracht. Het is een levendig boek van 400 pagina's, dat de veelzijdige titel „Mijn vakantie in de witte dalen van St. Annadal” heeft gekregen. Het bestaat voornamelijk uit met de hand geschreven en getekende notities van Charles Eyck. Er zijn ook brieven van vrienden, zoals Toon Hermans en Ben Kroon in opgenomen, alsmede tekeningen van kleinkinderen, waarmee

hij in het ziekenhuis werd verblijft. Van dit heerlijke dagboek, waarin men urenlang kan grasmaaien, worden 1000 exemplaren gedrukt. Charles Eyck heeft zich bereid verklaard om deze boeken te nummeren en te signeren. Eind maart zal „Mijn vakantie in de witte dalen van St. Annadal” verschijnen. De uitgeverij biedt de mogelijkheid om het boek bij voorintekening te verwerven. Men betaalt dan slechts f 55,-. De voorintekening geldt tot 7 maart. Daarna betaalt men f 75,-. Met vitustift en tekenblok heeft Charles Eyck een episode uit zijn leven geschilderd, die veel van zijn persoonlijkheid openbaart, waaruit hij ontroerd en serieus naar voren komt en waaruit zijn onbegrensd vertrouwen in de medemens blijkt. Als een briefschrijver een beetje plagerig zijn verpleegster met bezuiden vergelijkt, springt hij energiek voor hen op de bres. Hij houdt van de mens, hij geniet van de omgang met mensen en eigenlijk is iedere ontmoeting voor hem steeds weer opnieuw verliefd worden, een eeuwige verliefdheid op de mens in het algemeen, een ongeschonden geloof in het goede in de mens. Ook dat straalt krachtig uit. „Mijn vakantie in de witte dalen van St. Annadal”. Een positievere instelling is ondenkbaar.

THEO PASING

## Politie arresteert radiohandelaar

## Verdacht van drievoudige moord in Spa

VERVIERS - Door goede samenwerking tussen de Bijzondere Opsporings Brigade van Luik en Verviers en de Luikse gerechtelijke politie, lijkt dat de drievoudige moord, vorig jaar in Spa gepleegd, zo goed als zeker is opgelost. In elk geval heeft de rechter-commissaris in Verviers de veertigjarige P. uit Verviers op verdenking van moord gearresteerd. De ver-



● De bar waarin de drievoudige moord plaatsvond. De dader liet op de deur een briefje achter: „Wegens ziekte gesloten...”

dachte ontkent iets met de bloedige daad in bar „La Vieille France” te maken te hebben, ondanks een groot aantal duidelijke aanwijzingen.

P. is voor de politie geen onbekende. Twee moorden heeft hij al op zijn geweten. In 1954 vermoordde hij zijn tante en werd tot de doodstraf veroordeeld. Deze straf werd omgezet in levenslang, maar tenslotte kwam hij toch vrij. In 1968 werd hij echter wegens moord op een bankier uit Niwel-

les opnieuw vastgezet en... weer vrijgelaten. In Verviers had P. een radio/televisiezaak. Hij kwam in bar „La Vieille France” om een stereo-installatie te leveren. De later vermoorde eigenaresse maakte toen bezwaar tegen de hoge rekening en de kwaliteit van de apparatuur. Op een kalender in de bar stond P.'s naam en daaronder een bedrag van 300 Belgische francs, waardoor de politie op zijn spoor kwam. P. kende ook de schoonzoon van de barhouder en een gast, die beiden eveneens werden vermoord. De politie nam bij de zus van de verdachte een schriftmachine in beslag. Het lettertype van de machine en dat op het briefje, dat de moordenaar op de deur van de bar had geplakt, waren hetzelfde. Op het briefje stond: „Wegens ziekte gesloten.”

Ander bewijsmateriaal vormt het feit dat P. zich op de bewuste dag, 28 november 1980, in de omgeving van de bar heeft opgehouden. Het onderzoek is nog niet helemaal afgerond, maar de politie is vol vertrouwen dat het bewijsmateriaal waterdicht wordt gemaakt, zodat ook zonder bekendmaking van P. een veroordeling wegens een drievoudige moord volgen kan. Voor de man uit Verviers zou dit betekenen dat hij in 28 jaar voor de derde maal wegens moord wordt veroordeeld.

## Congrescentrum voor Venlo

VENLO - Venlo krijgt een nieuw congrescentrum. Het is de bedoeling dat het gebouw, dat 23 miljoen gulden gaat kosten, eind 1983 in gebruik kan worden genomen. De bouwkosten zullen vrijwel geheel door de gemeente Venlo zelf gedragen worden.

In het congrescentrum komen naast vergaderzalen een schouwburg met zeventienhonderd plaatsen en een klein theater met 220 plaatsen. Daarmee komt een eind aan de nood situatie op cultureel gebied in Venlo, dat nu nog is aangewezen op een uit 1908 daterend, sterk verouderd concertgebouw. De Venlonaren moeten al jaren voor grote theaterproducties „uitwijken” naar schouwburgen in Venray, Roermond en de Duitse Steden Krefeld en Mönchengladbach.

## Officiële mededelingen

### GEMEENTE ECHT

Burgemeester en wethouders van Echt brengen ter voldoening aan het bepaalde in artikel 12, 2e lid van de Wegenwet ter openbare kennis, dat de Gedeputeerde Staten van Limburg op 27 januari 1981 onder no. BJ 29991 goedkeuring hebben verleend aan het besluit van de Raad der gemeente Echt d.d. 16 oktober 1980 tot onttrekking aan het openbaar verkeer van:

- een gedeelte van de Kantstraat en de Sint-Joostersweg te Echt over een lengte van circa 40 meter in noord-oostelijke richting vanaf de Rijksweg-Noord (Sittard-Roermond), zijnde een gedeelte uit de percelen kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie C nos. 6335 en 5679;
- een gedeelte van de Roermondseweg te Echt over een lengte van circa 20 meter in zuid-westelijke richting vanaf de Rijksweg Noord (Sittard-Roermond), zijnde een gedeelte kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie B no. 6004,

zodanig op de tekening, behorende bij het onderhavige raadsbesluit in rode kleur is aangegeven. Het goedgekeurde raadsbesluit ligt met de daarbij behorende tekening ingaande 23 februari 1981 ter gemeentesecretarie (Nieuwe Markt 55, Echter, kamer 2.32) gedurende 14 dagen ter inzage.

Belanghebbenden kunnen uiterlijk 30 dagen na dagtekening dezes tegen dit besluit in beroep komen bij de Kroon. Het betreffende beroepschrift dient te worden ingediend bij de Commissaris der Koningin in de Provincie Limburg.

### GEMEENTE ECHT

#### Voorbereidingsbesluiten

De burgemeester van Echt maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de raad der gemeente Echt in zijn openbare vergadering van 10 februari 1981 heeft besloten te verklaren, dat een herziening wordt voorbereid van:

- het uitbreidingsplan „Hingen”, voor zover het betreft het perceel kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie K, nummer 1903, plaatselijk bekend als St.-Joostersweg 21;
- het uitbreidingsplan „Koningsbosch”, voor zover het betreft het perceel kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie E, nummer 6950, plaatselijk bekend als Koestraat 77;
- het bestemmingsplan „Maria-Hoop”, voor zover het betreft de percelen kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie D, nummer 5175 en 5176, plaatselijk bekend als Diergaarderstraat Zuid 5a.

De bovengenoemde percelen zijn blauw omlijnd op de bij de raadsbesluiten behorende en gearwmerkte overzichtstekeningen aangegeven. De raadsbesluiten met de daarbij behorende en gearwmerkte overzichtstekeningen liggen vanaf 23 februari 1981 ter gemeentesecretarie, afdeling 3 C, kamer 2.32, voor een ieder ter inzage.

Echt, 20 februari 1981  
De burgemeester voornoemd,  
drs. W.F.A. Heemskerck.

### GEMEENTE ECHT

Burgemeester en wethouders van Echt brengen ter voldoening aan het bepaalde in artikel 12, 2e lid van de Wegenwet ter openbare kennis, dat de Gedeputeerde Staten van Limburg op 27 januari 1981 onder no. BJ 29993 goedkeuring hebben verleend aan het besluit van de Raad der gemeente Echt d.d. 16 oktober 1980 tot onttrekking aan het openbaar verkeer van:

- een gedeelte van de Slonstersteeg te Echt over een lengte van circa 175 meter in algemeen noord-westelijke richting, beginnende op een punt gelegen circa 65 meter ten noorden van de Oude Lakerweg te Echt, sectie I, no. 2992;
- een gedeelte van de Appelbeemdsesteeg te Echt over een lengte van circa 310 meter in noordelijke richting beginnende op een punt gelegen circa 65 meter ten noorden van de Oude Lakerweg te Echt ten uitmakende een gedeelte uit het perceel, kadastraal bekend als gemeente Echt, sectie I, no. 2997, zodanig op de tekening, behorende bij het onderhavige raadsbesluit, in blauwe kleur is aangegeven.

Het goedgekeurde besluit van de Raad ligt met de daarbij behorende tekening ingaande 23 februari 1981 ter gemeentesecretarie (Nieuwe Markt 55, Echter, kamer 2.32) gedurende 14 dagen ter inzage.

Belanghebbenden kunnen uiterlijk 30 dagen na dagtekening dezes tegen dit besluit in beroep komen bij de Kroon. Het betreffende beroepschrift dient te worden ingediend bij de Commissaris der Koningin in de Provincie Provincie Limburg.

Echt, 21 februari 1981  
Burgemeester en Wethouders van Echt,  
de secretaris  
w.g. W. Koolen  
de burgemeester,  
w.g. drs. W.F.A. Heemskerck

### GEMEENTE THORN

De burgemeester van Thorn maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van maandag 23 februari 1981 gedurende een maand op de afdeling Algemene Zaken van de gemeente-secretarie voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp van de partiële herziening bestemmingsplan Thorn. Deze partiële herziening heeft betrekking op de uitbreiding van de NV Stenfabriek „Thorn” te Thorn. Gedurende bovengenoemde termijn van een maand kan eenieder bij de gemeenteraad schriftelijk bezwaar indienen tegen het ontwerp van de partiële herziening.

Thorn, 18 februari 1981.  
De burgemeester voornoemd,  
Drs. J.W. Meesters.





Verkrijgbaar  
in onze zaak  
Honigmanstraat

# MEUBELTIP

## ★ MASSIEF EIKEN BANKSTEL

Met Knautsch leder  
bekleding, pracht stukje vakwerk.



AKTIEPRIJS **4298,—**

## ★ ELEMENTENGROEP MET FAUTEUIL

Gestoffeerd op originele  
interieurvering en het dralon  
ribbekleding. Geheel compleet  
Als afbeelding



AKTIEPRIJS **2995,—**



Verkrijgbaar  
in onze zaak  
Heerlerbaan

# VEGERS MEUBELEN

Honigmanstraat 47 Heerlen - Heerlerbaan 235 Heerlen



Bij het Gemeentelijk Bureau voor  
Huisvesting is vakant de functie van

## beleids- medewerk(st)er

Het Bureau Huisvesting is o.m. belast met de registratie van alle woningzoekenden en de bemiddeling en voordracht voor de toewijzing van de in de gemeente Maastricht ruim 21.000 aanwezige corporatiewoningen.

### FUNCTIE-INHOUD:

- de zorg en de verantwoordelijkheid voor de afdeling archief en sekretariaat;
- de rapportering en het zelfstandig voeren van de correspondentie;
- deelneming aan het overleg in beleidszaken;
- de ontvangst van personen in bijzondere gevallen

### FUNCTIE-EISEN:

- minimaal HBS/Atheneum ofwel HEAO (dan wel gelijkwaardig), aangevuld met een vakopleiding op administratief-juridisch, dan wel sociaal gebied;
- goede contactuele, stylistische en analytische kwaliteiten, waarbij inzicht en ervaring in automatiseringsvraagstukken tot aanbeveling strekken.

### AANSTELLING:

Afhankelijk van opleiding en ervaring zal aanstelling plaatsvinden in de rang van commies of commies te klas, waarbij het aanvangssalaris kan variëren tussen f 2598,- en f 3584,- bruto per maand. De gemeentelijke rechtspositieregeling is van toepassing. Tot de selectieprocedure behoort een psychologisch geschiktheidsonderzoek.

### SOLLICITATIES:

Sollicitaties, uiterlijk binnen veertien dagen na het verschijnen van deze oproep, te richten tot Burgemeester en Wethouders en in te zenden aan de directeur Centrale Personeelsdienst, Postbus 166, 6200 AD Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden:  
„Vakature nr. 2706; Beleidsmedewerk(st)er Huisvesting”

**GEMEENTELIJK  
BUREAU VOOR  
HUISVESTING**

Middelbare Technische School  
Heerlen

Schimmelpenninckstraat 1  
Tel. 045-720440

Per 1 april as. zijn vakant

## 22 LESSEN PROCESTECHNIEK

Vanaf 1 augustus mogelijkheid tot verlenging en uitbreiding van lessentaak.

Vereist: HTS-chemische of fysieke techniek met ped. get.

Sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan de directeur, de heer P.W. Zonnenberg, waarbij ook informatie kan worden ingewonnen.

## Gevraagd met spoed:

### GASFITTERS

in bezit van Gawalo-dipl.

### LOODGIETERS

in bezit van Gawalo-dipl.

### VERWARMINGSMONTEURS

die omgeschoold willen worden tot gasfitters

### GRONDWERKERS

Vast werk, goede sociale voorzieningen, goed salaris, werk in Zuid-Limburg.  
Melden op werkdagen tussen 9.00 en 17.00 uur, tel. 04490-11657.

## GEILEN B.V.

Dr. Nolenslaan 107, Sittard



ZIEKENHUIS VERPLEEGHUIS  
ST. GREGORIUS 'SCHUTTERS'HOF'  
BRUNSSUM

In ons algemeen ziekenhuis Sint Gregorius functioneert een psychiatrische afdeling met o.a. 24 bedden, waarvoor erkenning als P.A.A.Z. is aangevraagd. Op deze afdeling ontstaat op korte termijn wegens vertrek van een der verpleegkundigen de vacature van

## Verpleegkundige m/v

Het betreft een fulltime functie, waarvoor het diploma verpleegkundige B is vereist en het bezitten van zowel B als A tot aanbeveling strekt.

Wij verwachten van de aan te stellen functionaris onder meer, dat hij/zij:

- bereid en in staat is mede te werken aan het verder waarmaken en uitbouwen van de psychosociale functie van de P.A.A.Z.,
- zowel in teamverband als zelfstandig goed kan functioneren,
- enige jaren ervaring heeft als B-verpleegkundige, bij voorkeur op een P.A.A.Z.,
- ervaring heeft met en in staat is te werken in en met groepen.

Een psychologisch onderzoek zal deel uitmaken van de selectieprocedure.

Salaris en andere arbeidsvoorwaarden volgens de N.Z.R.-richtlijnen en de CAO ziekenhuiswezen.

Inlichtingen over de functie worden gaarne verstrekt door mej. C. Bastiaansen, hoofd verplegingsdienst, telefoon 045-250666 tst. 327.

Sollicitaties kunnen worden gericht aan de heer J. Krekel, hoofd personeelszaken Sint Gregoriusziekenhuis/Verpleeghuis 'Schuttershof', Postbus 255, 6440 AG Brunssum.



ZIEKENHUIS VERPLEEGTEHUIS  
ST. GREGORIUS 'SCHUTTERS'HOF'  
BRUNSSUM

Met de komst van onze cardioloog is de hoeveelheid werkzaamheden op de afdeling functie-onderzoeken in ons ziekenhuis in het bijzonder op het gebied van de hartfunctie-onderzoeken toegenomen, waardoor er plaatsingsmogelijkheden zijn ontstaan voor een

## CARDIOFUNKTIE- ASSISTENT(E)

De aan te stellen assistent(e) dient op de hoogte te zijn van de moderne hartonderzoeken, zoals phono- en echocardiografie of moet in staat zijn door zich in de materie te verdiepen deze op korte termijn te beheersen.

Tot de taakstelling behoort onder meer het assisteren van de cardioloog bij hartcatheterisatie en pacemakerimplant, alsmede de controle op het functioneren daarvan.

Voor deze functie denken wij aan iemand met ruime ervaring op het gebied van hartfunctie-onderzoeken of een verpleegkundige met soortgelijke ervaring en een gericht belangstelling voor dit werk.

Salaris, afhankelijk van opleiding en ervaring maximaal f 2792,64 bruto per maand.  
Arbidsvoorwaarden volgens de NZR-richtlijnen en de CAO ziekenhuiswezen.

Inlichtingen over de functie worden gaarne verstrekt door de heer J. Tjan, cardioloog en de heer R. Timmermans, hoofd afdeling functie-onderzoeken.

Sollicitaties kunnen worden gericht aan de heer J. Krekel, hoofd personeelszaken Sint Gregoriusziekenhuis/Verpleeghuis 'Schuttershof', Postbus 255, 6440 AG Brunssum.

## Statencommissie

## over PNL nu wèl openbaar

MAASTRICHT - Anders dan op de uitnodigingen voor de bijeenkomst was aangekondigd, zal maandag aanstaande de vergadering van de vaste statencommissie voor de Perspectievennota niet besloten, doch openbaar zijn. Dat was niet het geval met de commissievergadering van Economische Zaken over de PNL op 12 februari; bij die gelegenheid hebben toen de PvdA-statenleden de commissievergadering uit protest verlaten.

Wel blijft maandag nog de mogelijkheid van een ten dele besloten bijeenkomst bestaan. Dan zou er kunnen worden gesproken over de inhoudelijke voorbereiding van de PNL-periode 1982-1985. Het ging op 12 februari juist bij de opgelegde geheimhouding over dat punt - en dan nog in het bijzonder over de toelichting die gedeputeerde drs. K.W. Buck had te geven.

De vergadering - in het gouvernement te Maastricht - begint om half drie. Drs. Buck brengt er verslag uit over de onderhandelingen tussen de regering en GS van Limburg op 23 januari jongstleden en vervolgens wordt de procedure met betrekking tot de besluitvorming doorgesproken.

## INTERSTRAP B.V.

een internationaal werkzaam, solide bedrijf in een crisis-zekere branche zoekt een

## OPERATOR

- Ploegendienst: 3-ploegen, wekelijks andere ploegendienst.
- Lichte en schone werkzaamheden.
- Leeftijd tot 40 jaar.
- Betaling: goed loon en een hoge ploegentoeslag.
- Zekere arbeidsplaats; gebruikelijke sociale verzekerings.

Schriftelijke sollicitaties aan:

**INTERSTRAP B.V.**  
Sourethweg 15, 6422 PC HEERLEN

## Officiële mededeling

### GEMEENTE LIMBRICHT

OPENBARE BEKENDMAKING  
Burgemeester en wethouders van Limbricht maken bekend dat een verzoek is ingekomen van:

1. J. Daams, Veersestraat 68 alhier voor het uitbreiden van zijn bedrijfsruimte bij zijn woning aan de Veersestraat op het kadastrale perceel C 4174;
2. H. Heynen, Everstraat 2 alhier voor het uitbreiden van zijn winkel aan de Everstraat op het perceel B 2951;
3. A. Schmitz, Past. Schijnsstraat 38 voor het bijbouwen van een 2e garage bij zijn woning aan de Pastoor Schijnsstraat op het perceel B 3799.

Bedoelde verzoeken liggen vanaf 23 februari a.s. gedurende 14 dagen voor eenieder ter inzage. De bouwvergunning kan slechts worden verleend na afgifte van een verklaring van geen bezwaar als bedoeld in artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening juncto artikel 50 lid 8 van de Woningwet. Gedurende voormelde termijn kunnen eventuele bezwaren tegen het bouwen bij ons college worden ingediend.

Limbricht, 21 februari 1981

Burgemeester en wethouders van Limbricht

de secretaris,

J.J. Dukers

de burgemeester,

F.A. Corten.

## Slag voor Nypro UK

## Courtaulds gaat sluiten

LONDEN - Courtaulds Ltd, de grote Engelse afnemer van DSM-dochter (50%) Nypro UK te Flixborough, is van plan de gehele productie van nylongaren te beëindigen. De afgelopen week is bericht dat Nypro in ernstige moeilijkheden dreigde te komen door de sterk verminderde afzet van caprolactam aan Courtaulds en British Enkalon. Sluiting van het bedrijf te Flixborough werd echter niet gevreesd, tenzij zich drastische wijzigingen in de Engelse markt zouden voordoen. Courtaulds moet nu haar fabrieken sluiten in Aintree (1900 banen) en Carrickfergus-Noord-Ierland (300 banen). Het bedrijf deelt mede dat de verliezen op nylon steeds groter worden en dat de kans op een herstel van de rentabiliteit nul is.

In opdracht van een vooraanstaand en bekend

## SLOOPBEDRIJF

in  
Zuid Limburg

onderdeel van een kapitaalcrachtige holding, welke een zestal rendabele bedrijven exploiteert, zoeken wij een zakelijk ingestelde, dynamische jonge

## allround bedrijfsleider HTS Wtb

die goed in teamverband kan samenwerken en over uitgesproken organisatorische, commerciële en contactuele eigenschappen beschikt.

Na een grondige inwerkperiode van ca. 2 à 3 jaar, o.a. ook in het moederbedrijf, komt hij in aanmerking om als

## opvolger op directie-niveau

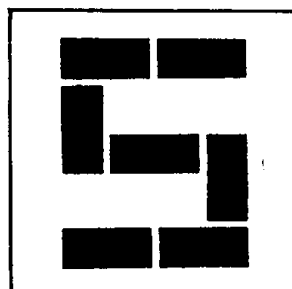
leiding te geven aan het gehele bedrijfsgebeuren van het sloopbedrijf.

Leeftijdskategorie 30 tot 35 jaar.

Geïnteresseerden wordt verzocht schriftelijk contact op te nemen met Drs. J. de Zeeuw, onder nr. Z-4652, kode "Opvolger".



**Bedrijfsadviesbureau  
De Zeeuw**  
Oostzijde 92b - 1502 BK Zaandam.



## BOUWBEDRIJF P. SMEETS B.V.

MEERSSEN

vraagt voor spoedige indiensttreding:

## — EEN ERVAREN ALL-ROUND UITVOERDER

en

## — EEN HULPUITVOERDER met enkele jaren praktijkervaring

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:  
P. Smeets B.V., Postbus 13, 6230 AA Meerssen.

## Aan alle Keser krachten: uw loonafrekening 1980 ligt klaar!

Ja, u kunt hem vanaf vandaag op komen halen: de Keser-loonbelastingkaart '80. Zoals dat hoort lekker op tijd en uiterst volledig. Met totaalbedragen van uw diensten, de loonbelasting en de sociale lasten.

Kloppend tot op de cent.  
Kant en klaar om eventuele teruggave snel aan te vragen.

Graag zijn wij u met alle informatie hierover van dienst.



MAASTRICHT, Stationsstraat 35, tel. 043-18151\*  
HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16, tel. 045-713120\*  
SITTARD, Rosmolenstraat 9, tel. 04490-22279\*

### Da's duidelijk bij Keser!

\*Volledig sociaal verzekerd \*Vakantiegeld, vakantie- en feestdagen, kort verzuim en ziektecompensatie staan duidelijk vermeld op het wekelijks loonoverzicht.

Keser Uitzendgroep en Uitzendburo Aktie 68, uw landelijke partners voor tijdelijk werk.



## Titelverdediger Roland Liboton:

# „Elke cross is een wereldkampioenschap”

AARSCHOT – Eric De Vlaeminck was pas achtentwintig jaar toen hij zijn zevende wereldtitel veroverde. Voor de meest begaafde veldrijder aller tijden lagen nog heel wat regenboogtruien in het verschiet. De „klabak” uit Eeklo kon de wereld echter niet meer verdragen. Op een betreurenswaardige wijze verdween hij twee jaar geleden voorgoed uit de wielersport. Intussen had Albert Zweifel zich als de nieuwe heerser van de veldrijders opgewerkt. Vier jaar achter elkaar beheerste de Zwitser het mondiale titelgevecht. Totdat de Belgen verleden voorjaar een nieuw talent in de strijd wierpen. In zijn eigen Wetzikon werd de roodharige Albert Zweifel op weg naar zijn vijfde wereldtitel door de kersverse prof Roland Liboton een halt toegevoerd. De jonge Belg trad daar in de gedaante van de nieuwe heerser. Morgenmiddag in het Spaanse dorpje Tolosa hoopt de uittredende wereldkampioen zijn titel met succes te verdedigen.

De erg begaafde Roland Liboton (23) wordt door de kenners als de te kloppen man beschouwd. „Maar het is allemaal niet zo gemakkelijk als men denkt”, zegt Liboton. „Er zijn nog meer kapers op de kust. Natuurlijk ben ik een van de voornaamste kanshebbers. Maar Albert Zweifel, Klaus-Peter Thaler en je landgenoot Hennie Stamsnijder hebben evenveel kansen. Bovendien speelt de geluksfactor een erg grote rol. Je hoeft maar een slechte start te hebben, een domme val te maken of een defect aan je fiets te krijgen. Dan kun je het wel vergeten.”

**Achterstand**  
Roland Liboton weet waarover hij praat. Verleden weekend reed

hij twee veldritten in Zwitserland. „’s Zaterdag in Embrach moest hij voor Zweifel („Het parcours was erg vaarlijk. Ik heb geen risico's genomen”) het hoofd buigen. Een dag later in Wetzikon (op het circuit van het WK van verleden jaar) eindigde Liboton met een achterstand van bijna drie minuten op winnaar Zweifel op de achtste plaats. „Maar dat wil helemaal niet zeggen dat ik slecht rijd”, verdedigt de sympathieke Liboton zich.

„In Wetzikon had ik veel pech. Ik moest eerst van de fiets omdat de ketting was afgebroken. Daarna kwam ik nog ten val. Daardoor ging ik in achtentveertigste positie het veld in. Winnen kon ik niet meer. Ik heb die

cross dan maar als een goede training opgevat.” Hoewel Roland Liboton in oktober 1979 de stap naar de profs zette, leeft hij als dusdanig eigenlijk al vanaf zijn dertiende jaar. De Brabander („Ik ben in de auto op weg naar het ziekenhuis geboren en ben bij mijn grootouders opgegroeid”) verliet op die leeftijd al voor goed de schoolbanken. Het wielrennen zat toen al bij hem in het bloed. In zijn hele leven heeft hij slechts een halve dag gewerkt. „Mijn baas verbodt me een flesje cola te drinken. Ik ben toen onmiddellijk naar huis gegaan”, lacht hij. Bij de nieuwelingen en junioren won Roland Liboton veel wedstrijden. „Toen ik tweedeklasser junior was ben ik als tijdverdrijf, ik had in de winter immers

toch niets te doen, gaan cyclocrossen. In Lommel werd ik meteen Belgisch kampioen. Frans Verbeek, met wie ik toentertijd veel trande, raadde me aan om me op het veldrijden toe te leggen. „Er zijn veel minder goede veldrijders dan goede wegrenners. Jij kunt als crosser heel veel geld verdienen”, zei Frans tegen mij. Hij heeft gelijk gehad. Voordat ik prof werd, won ik als amateur het Belgisch kampioenschap, de regenboogtrui en de militaire wereldtitel.”

## Record

Door het veroveren van het Belgisch – en het wereldkampioenschap verleden jaar en gezien zijn jeugdige leeftijd werd Liboton door onze



● Typerende foto van veldrijder Roland Liboton.

zuiderburen onmiddellijk voor de tachtiger jaren gebombardeerd tot een nieuwe Eric de Vlaeminck. Liboton wordt in staat geacht om het record (zeven regenboogtruien) van zijn landgenoot te verbreken.

„Eric is altijd mijn grote voorbeeld geweest. Ik heb hem aanbeden. Toen ik amateur was heeft Eric me veel vakkennis bijgebracht. Ik ben hem daar nog altijd dankbaar voor. Ik vind het verschrikkelijk dat hij zo terecht is gekomen. Toen hij in de inrichting was heb ik

hem altijd opbeurende brieven geschreven. Onlangs zag ik Eric weer voor het eerst op de cross in Overijse. Hij bedankte me voor die brieven. Het greep me erg aan. Maar ik zeg niet dat ik zijn record ga verbeteren. De toekomst zal moeten uitwijzen of ik daartoe in staat ben. Ik droom er wel van ooit Erics prestatie te verbeteren. Records zijn immers om gebroken te worden.”

Intussen heeft Roland Liboton weer een indrukwekkend winterseizoen achter de rug. Van de eenendertig crossen die hij reed, won hij er twintig, waaronder wederom het Belgisch kampioenschap.

Het mondiale gevecht in Tolosa moet de kroon op zijn tweede profseizoen zetten. „Daarna rijd ik nog één veldrit in Zwitserland en dan ga ik twee maanden genieten van een welverdiende vakantie. Daar kijk ik nu al reikhalzend naar uit. Het seizoen was lang en erg zwaar, want elke cross is eigenlijk een wereldkampioenschap. Bovendien verg ik tijdens de trainingen altijd het uiterste van mijn krachten. Dat kun je geen half jaar blijven volhouden.”

Dat zijn vroege keuze voor het veldrijden een juiste beslissing was getuigt de snelle Renault Alpine waarvan Liboton de trotse bezitter is. De sinds zijn huwelijk met de knappe blonde Marie in Aarschot woonachtige wielersporters is een van 's werelds best betaalde profrenners. Voor iedere wedstrijd die hij rijdt

ontvangt hij 4000 gulden startgeld. Bovendien staat Liboton voor een niet te verwaarlozen bedrag bij zijn sponsor Vermeer-Thijs op de loonlijst. Liboton: „Maar de mensen moeten zich daarop niet blindstaren. Ik heb ook ontzettend veel onkosten. En als ik mijn wereldtitel niet hernieuw keldert mijn startgeld sowieso al. En weet je wat ik met mijn vorige sponsor (Marc Zeepcentrale, red.) aan de hand heb? Die eist van mij een schadevergoeding van elfeneenhalf miljoen francs (ongeveer 80.000 gulden, red.) omdat ik naar een andere ploeg ben overgestapt terwijl hij nog een optie op mij had. Maar hij is toch gestopt met zijn ploeg en bovendien heb ik me bij Vermeer-Thijs aanzienlijk kunnen verbeteren. Nu nog heb ik alle premies van verleden jaar tegoe van hem. Volgens mijn advocaat ga ik het proces winnen.”

Roland Liboton wil in de toekomst ook als wegrenner aan de weg timmeren. „Ik ben immers gedurende tien maanden door mijn werkgevers betaald. Dan mag ik tijdens de zomer toch zeker niet blijven stilstaan. Waaarschijnlijk rijd ik de Ronde van Zwitserland en enkele najaarsklassiekers mee. Ik wil eens zien wat mijn mogelijkheden als wegrenner zijn. Roger de Vlaeminck zegt altijd dat een goede crosser ook zijn plan op de weg kan trekken. Ik ben benieuwd of dat ook voor mij geldt.”

Tekst: Bennie Ceulen

## Winnaar Omloop Het Volk 1980 is nu al vergeten

# Jos Bruyère: „Liever stoppen dan bedelen”

oersterke Waal leek toen voorgoed uit de schaduw te treden. Hij won voor de derde keer Luik-Bastenaken-Luik en oogstte veel succes in de Tour de France. Gedurende negen dagen droeg Bruyère de gele trui en eindigde tenslotte op de vierde plaats. Geen kattedrek dus.

Tekst: BENNIE CEULEN



Wat Bruyère nu zo node mist, daarmee werd hij toen overspoeld. Het regende lucratieve aanbiedingen in Saint Remy. Maar de goedgelovige Bruyère koos toch weer voor een knechtenrol. „Want je bent beter een goede knecht dan een slecht kopman”, is zijn uitgangspunt altijd geweest. Maar in de ploeg van Freddy Maertens kwam hij van de hemel in de hel terecht. Sponsor Flandria geraakte in financiële moeilijkheden. Freddy Maertens reed achteruit in plaats van vooruit, van een echte ploeg was geen sprake meer en Bruyère zelf ging sukkeln met zijn gezondheid. Maar verrassend trad Joseph Bruyère verleden jaar weer op de voorgrond door zijn derde overwinning in de Omloop Het Volk. Maar hij had de zegelbloemen amper opgeborgen of het noodlot sloeg weer toe. In de Ronde van België werd hij opnieuw geveeld door een infectie aan de luchtwegen. Fataal voor een



● De vroegere meesterknecht van Eddy Merckx heeft nu volop tijd om zich met zijn zoon Olivier bezig te houden.

Foto: JOHN BAAN

voor bepaalde stoffen, die in het verleden dikwijls zijn luchtwegen aantasten, allergisch is.

Bruyère: „Ik volg daar nu al enkele maanden een kuur voor. Nog zes spuiten en ik ben ervan af. De dokter heeft me weer goedgekeurd voor het wielrennen. Ik voel me weer helemaal de oude. Versleten ben ik niet, want anders win ik nog geen jaar geleden toch zeker de Omloop Het Volk niet. Ik kan niet begrijpen dat ik nergens meer een contract kan krijgen. Ik vraag bij lange na niet zoveel geld als renners, die niet veel beter zijn, wel met gemak krijgen. Ja, bij twee kleine ploegen, Eurobouw en Fangu, kon ik voor dertigduizend francs (ongeveer 2000 gulden, red.) bruto per maand wel terecht. Daarvan kan ik met mijn gezin niet leven. Bovendien rijden deze ploegen hoofdzakelijk in de kermiskoersen. Daarin kan ik niets bewijzen. Ik hoef toch zeker niet voor niets te rijden terwijl anderen miljoenen francs verdienen. Ik heb toch ook een redelijke naam als renner hoog te houden. Daarom ga ik niet bij de sponsors op mijn knieën liggen. Ze weten allemaal dat ik nog wil koersen. Bedelen doe ik niet. Dan maar liever stoppen. Iets anders zit er niet op. Neem maar van mij aan dat deze beslissing erg veel pijn doet. Vooral nu de wedstrijden weer bezig zijn. Ik zal door een zure appel moeten bijten.”

## Achterdeur

Joseph Bruyère heeft zijn laatste sprankje hoop opgegeven. Zijn wielercarrière is definitief gedaan. De ietwat onwennige buitenjongen, die het vedette zijn, verafschuwde als de pest, is langzamerhand de achterdeur de vergetelheid ingeduikeld. Noodgedwongen is een der laatste meesterknechten („Echte knechten zijn nog dun gezaaid, want tegenwoordig rijdt elke renner op de eerste plaats voor zichzelf en dan pas voor de kopman”) van het toneel verdwenen.

Een dag nadat Joseph Bruyère onlangs via de tv zijn vele Waalse supporters op de hoogte bracht van zijn besluit, meldde zich een zakenman uit Verviers bij Bruyère.

„Hij heeft een fabriek van sportkleding en heeft me aangeboden samen met hem wielersport op de markt te brengen. Ik heb meteen aanvaard, want Eddy Merckx kan me niet als vertegenwoordiger in vaste dienst nemen omdat het in Wallonië erg moeilijk is zijn racefietsen te verkopen. Wel zal ik dat erbij blijven doen. Ook zal ik in de toekomst de Luikse amateurs gaan begeleiden. Op die manier blijf ik toch nog bij het wielrennen betrokken. Koerste Eddy Merckx nog maar. Dan was ik nog steeds renner.....”

renner. „Maar ik kreeg van mijn sponsor Marc Dewindt (ploeg Marc Zeepcentrale, red.) niet de tijd om fatsoenlijk te herstellen. Hij eiste van mij, toen ik nog helemaal genezen was, dat ik kermiskoersen ging rijden. Noodgedwongen gaf ik gehoor aan zijn verzoek. Maar het ging niet goed. Kon ook niet, want ik was nog ongetraind”, verklaart Bruyère. „Mijn dokter verbood me om verder te koersen. Ik stuurde een attest naar mijn werkgever. Prompt stuurde hij me een brief terug waarin hij schreef dat het gemakkelijk was om van mijn eigen dokter een verklaring te krijgen dat ik niet mocht koersen. Daarom moest ik me laten onderzoeken bij zijn dokter. Die stelde dezelfde diagnose. Ik mocht ook voor hem niet koersen. Het gevolg was dat ik sindsdien geen salaris meer heb ontvangen.”

## Lijdensweg

De lijdensweg van Joseph Bruyère zette zich voort. In België kunnen de renners geen aanspraken maken op de een of

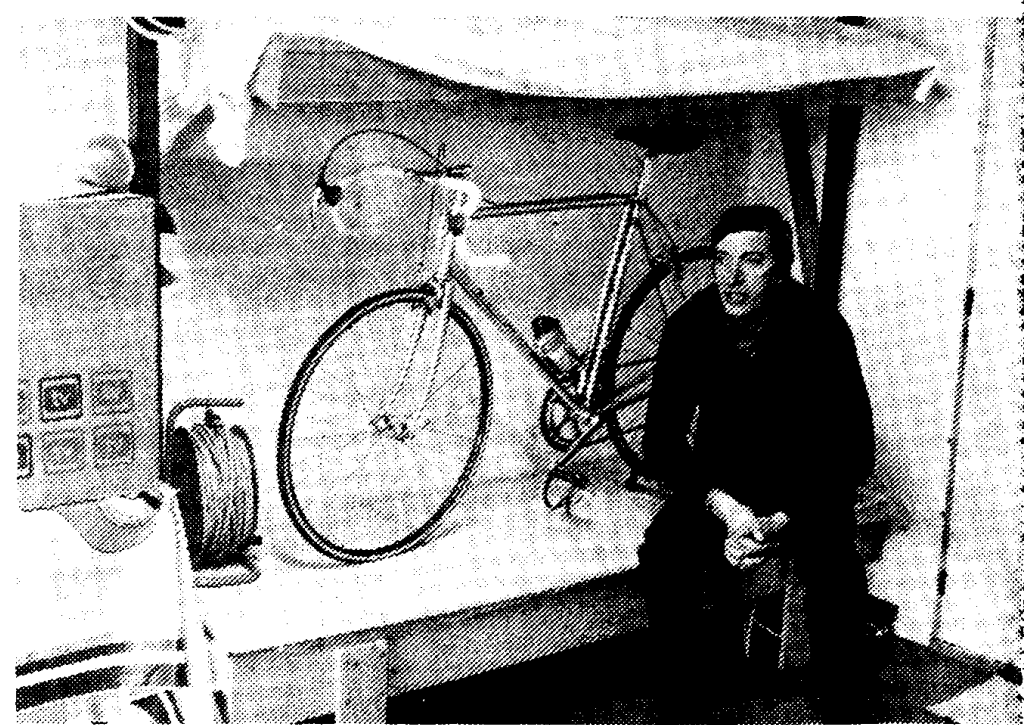
andere sociale uitkering. Bruyère leeft nu al maanden met zijn vrouw Myriam en zoon Olivier van zijn zuur verdiende spaarcents.

„Van Molteni, dat in 1976 failliet ging, heb ik nog zeven maanden salaris tegoe, van Flandria drie en van Marc Zeepcentrale vijf maanden. Mijn huis is alles wat ik aan elf jaar profrennen heb overgehouden. Ik zou graag een eigen zaak beginnen, maar daar heb ik het geld niet voor”, klinkt het weemoedig uit zijn mond. Joseph Bruyère heeft nu een proces aangespannen tegen Marc Dewindt, die zijn ploeg inmiddels heeft opgedoekt. Bruyère: „Aan zo'n figuren gaat de wielersport kapot. Ik ken diverse renners die nog veel geld van hem te goed hebben. Weet je dat ik verleden jaar nog geen fiets van hem heb gehad. De Omloop Het Volk won ik op een fiets van mijzelf. Moet je nagaan. En de mensen staren zich maar blind op ons. Maar Dewindt komt aan het betalen. Ik heb een tweearig contract. Naast het achterstallige maandsalaris moet

hij me ook nog een schadevergoeding betalen omdat hij met de sponsoring gestopt is. Die clause is in mijn contract opgenomen”. Dat Marc Dewindt niet recht in zijn schoenen staat, bewijzen de rekeningen die onlangs bij huize Bruyère in de brievenbus vielen. „Uit pure sympathie kreeg ik voor mijn overwinning in Het Volk van medesponsors van de ploeg een zonnebank (van El Solar, red.) en tegels (van de bouwmaatschappij V.R.D.) voor het terras achter mijn huis cadeau. En wat meen je dat die Dewindt nu van mij wil hebben? Honderdveertigduizend francs voor de zonnebank en veertigduizend voor de tegels. Dat is toch te gek om los te lopen. hé”.

## Allergisch

Getuige de uitlatingen van Bruyère is het pad van een wielersport met heel wat hindernissen bezaaid. Na veel onderzoeken in het afgelopen jaar zijn de specialisten eindelijk tot de conclusie gekomen dat Bruyère



● Joseph Bruyère op de zonnebank die hij voor zijn zege in Het Volk cadeau kreeg. Zijn vroegere sponsor wil nu 120.000 francs voor deze zonnebank krijgen.

Foto: JOHN BAAN



Joseph Bruyère tijdens de huldiging van de Omloop Het Volk 1980. Nog geen jaar later moet hij noodgedwongen zijn carrière beëindigen.

Foto: DRIES LINSSEN







## Pierre Vermeulen en Dick Nanninga op de bank

# Interlanddebuut Cees Schapendonk



Bondscoach Rob Baan geeft debutant Cees Schapendonk (rechts) instructies tijdens de training op het sportcomplex van de KNVB in Zeist.

**ZEIST** – Rob Baan leent bij AZ voor de wedstrijd tegen Cyprus. De bondscoach, die voorlopig maar bij één wedstrijd zijn eigen gedachte bij het Nederlands elftal kan inbrengen, bouwt voor die ene gelegenheid verder op het werk van George Kessler. Hij gaat als nationaal coach dus door op iets dat een van zijn voorgangers bij de bond bij een club heeft kunnen verwezenlijken.

Een logische keuze, die zeven spelers van AZ en die ene debutant is Schapendonk. „Natuurlijk”, zei Baan. „Bij PSV-AZ bleek duidelijk dat ik van dit concept moest uitgaan. Ik had dit Nederlands elftal dan ook al in gedachten voor ik België tegen Cyprus zag. Mijn overtuiging is woensdagavond alleen maar sterker geworden. Ik heb voor de wedstrijd tegen Cyprus een ploeg nodig, waarin de spelers zo snel mogelijk aan elkaar gewend zijn. Die kans was er door gebruik te maken van het AZ-concept, waarin Thijssen echter niet de rol van Nygaard zal hebben. Dat is de enige belangrijke afwijking.”

## „Lange mannen”

„Ik heb bewust niet voor lange mannen gekozen in de spits, want dat zou de ploeg kunnen verleiden tot „luchtballen”. België heeft aangetoond dat dit geen succes was. We moeten wel pressie hebben, maar een druk die met geduld wordt uitgevoerd, waarbij wij de Cyprioten zullen kunnen uitspelen. Zoals als de manier waarop België begon, met gebruik van de vleugels. In het eerste kwartier was het goed, wij zullen het de hele wedstrijd moeten volhouden.”

Baan heeft zijn keuze duidelijk gemaakt voor slechts één wedstrijd. „Als

bondscoach moet je, zeker in deze situatie, aan een wedstrijd tegelijk denken. Hopelijk zal het elftal goed draaien, maar het is mogelijk dat tegen Frankrijk de buitenlanders weer beschikbaar zijn, dan zul je aan een aantal van die spelers niet voorbij kunnen gaan.”

John Metgod, twee en een half jaar wisselspeler en al elf keer na het bevestigingsingezet, heeft geen moeite met die gedachten van zijn coach. „Ik krijg nu een hele kans. Die moet ik pakken. Als Krol echter terugkomt liggen de zaken anders. Krol is niet alleen een verhaal apart, hij is ook een libero apart. Ik kan zondag in elk geval bewijzen dat ik de tweede libero van Nederland ben, aan die mogelijkheid denk ik trouwens al jaren.”

„Tegen Cyprus is mijn taak doelpunten te voorkomen. Niet om het spel naar mij toe te trekken en overal aan de bal te zijn. Het is eigenlijk net als bij AZ. Niet de tegenstander zal het grootste gevaar zijn, dat zijn wij zelf. Onderschatting van de tegenstander is de moeilijkheid. Het is eigenlijk maar goed dat de Belgen maar met 3-2 hebben gewonnen. Dat is toch een waarschuwing waaraan wij niet voorbij kunnen gaan.”

## Topclub

Cees Schapendonk, de echte debutant, verwezenlijkt zondag, als 25-jarige, twee wensen in een klap. „Ik heb lang gewacht op een selectie als international en ik zou graag in een echte topclub willen spelen. Ik heb vaak gedacht dat het geweldig zou zijn als ik eens op de plaats van Wenzel bij AZ zou kunnen voetballen.”

Dat gebeurt feitelijk zondag in Groningen. De kleine Brabander, die binnenkort met MVV gaat praten over zijn maximale transfersom, omdat hij 1,7 miljoen gulden wel wat veel vindt, denkt zich te kunnen invoegen in het Alkmaarse kader. „Toen ik van Eindhoven naar MVV kwam, had ik wat moeilijkheden. Vier of vijf wedstrijden niet gescoord, maar ik moest ook de barrière tussen eerste en eredivisie overwinnen. Daar ben ik nu echt overheen. Ik was alleen bang dat ik het Ne-



● Zesdaagsekeizer Patrick Sercu (voorgond) en Francesco Moser in de bloemen.

## Moser/Sercu winnaar zesdaagse van Milaan

**MILAAAN** – Francesco Moser en Patrick Sercu hebben de wielersesdaagse van Milaan gewonnen. Liefst vier koppels eedigen in dezelfde ronde. Moser en zesdaagsekeizer Sercu verzamelden echter de meeste punten: 259.

Ternaauwernood kon het Italiaans/Belgische duo de slotaanval van Roman Hermann en Horst Schütz pareren. Dit koppel legde met slechts 39 punten minder beslag op de tweede plaats. René Pijnen, die tijdens deze zesdaagse ten val was gekomen, moet met Albert Fritz genoegen nemen met de vierde plaats.

**De eindstand:** 1. Moser/Sercu 259 punten; 2. Hermann Schultz 220; 3. Clark/Allan 138; 4. Pijnen Fritz 52; op één ronde: 5. Algeri/Peffgen 151; op twee ronden: 6. Hempel/Hindelang 201; op vier ronden: 9. Schuiten Tourne 48.

## Nieuwe jeugdtrainer Fortuna Sittard

**SITTARD** – Hein van Melick is de nieuwe jeugdtrainer van Fortuna Sittard. De ex-Swift-speler (tevens jeugdtrainer bij Swift) heeft een contract van één jaar getekend. Frans Körver: „Van alle sollicitanten leek hij de geschiktste. Bovendien bezit Hein van Melick de vereiste diploma’s.”

## Nog geen kandidaat

**DEN HAAG** – Er zit nog geen schot in de opvolging van Herman Choufoer. De vergadering van het bestuur van de FBO met het sectiebestuur betaald voetbal heeft nog geen mogelijke kandidaat opgeleverd. Leo van Zandvliet, voorzitter van de federatie van betaald-voetbalorganisaties, verwacht dat kandidaten voor de open plek in het sectiebestuur na de vakantie van zijn voorzitter Eric Vile pas officieel bekend zullen worden.

## WK-veldrijden in de sneeuw

**TOLOSA** – Sneeuw en regen hebben het parcours in Tolosa (Noord-Spanje), waar vandaag en morgen de wereldkampioenschappen veldrijden voor profs, amateurs en junioren plaatshebben, zeer moeilijk te berijden gemaakt.

In totaal hebben zich zeventig wielrenners uit dertien landen voor de wedstrijden voor profs en amateurs gemeld. Bij de profs verdedigt Roland Liboton zijn titel. Hennie Stamsmijder uit Enter, Albert Zweifel en Klaus-Peter Thaler zijn voornaamste uitdagers. Bij de amateurs is Fritz Saladin de titelverdediger.

## John van Elteren bokst in Aken

**AKEN** – John van Elteren bokst morgen in Aken op uitnodiging van de Akense Sportsportvereniging een partij tegen een Tsjechische tegenstander.

Voor de BSM-zwaarwelter is dit gevecht een voorbereiding op de nationale kampioenschappen. Ook BVH'67 zal waarschijnlijk in Aken met een of meer bokkers van de partij zijn. De wedstrijden worden gehouden in de Turnhalle aan de Zeppelinstrasse in Aken en beginnen morgenvroeg om kwart voor elf.

## Alternatieve elfstedentocht

**LAHTI** – De alternatieve elfstedentocht, de jaarlijkse marathon over 200 kilometer in Finland, wordt op 28 februari in de omgeving van Lahti gehouden.

De wedstrijd- en toertocht was in eerste instantie gepland in het nabij de poolcirkel gelegen Oulu. De laatste controle van de parcoursen rond Oulu en Lahti heeft uitgezonden, dat het Versjarmveer bij Lahti de „ideale” ijsvloer bezit voor de marathon.

## Coach Keckemethy over duel tegen Polen:

# 'Zeker niet tot uiterste gaan'

Van onze medewerker MICHEL JANSEN

**LYON** – De Nederlandse handbalploeg arriveerde gistermiddag in een vrieskoude Lyon, waar vandaag het derde toernooi van het WK voor B-ploegen begint. Na een lichte maaltijd nam bondscoach Keckemethy zijn ploeg in de plaatselijke sporthal nog even onderhanden.

Vanochtend zal hij dat, na een tactische bespreking, die gericht is op de eerste tegenstander, nog overdoen. Keckemethy maakt zich overigens geen illusies over het resultaat tegen de Polen. „We zullen zeker niet tot het uiterste gaan.” Over de opstelling wil hij nog niets kwijt. „Het moet een vechtploegje zijn dat veel werk wil doen.” In dat verband speelt Keckemethy waarschijnlijk met het idee de Hage- naar Cees Kooy de eerste wedstrijd aan de kant te laten.

De Franse organisatie heeft overigens nog steeds niet besloten hoe laat Nederland zondag zijn tweede wedstrijd moet spelen. Terwijl het programma als begintijd 17.30 uur vermeldt voor de wedstrijd Nederland-IJsland, spreken de affiches in Lyon over 16.00 uur.



● Geschrokken door de sneeuwval zocht de ploeg van Cyprus een heenkomen in een sporthal. Geheel links coach Costas Talianos.

## Hans Zuidersma zes weken uit de roulatie door kapotte meniscus

# Fortuna kiest voor routine

Van onze sportredactie

**SITTARD** – Fortuna Sittard zal het in het sleutelduel tegen koploper Haarlem moeten stellen zonder Hans Zuidersma. De spitspeler die de laatste weken regelmatig scoorde blesseerde zich van de week zodanig dat gistermorgen zijn binnenmeniscus operatief verwijderd moest worden.

Trainer Frans Körver: „Dat we Zuidersma thuis moeten laten is zeker een gemis, vooral omdat hij elke wedstrijd zijn doelpuntje meepikte. Positief is echter dat het een minder zware ingreep was, waardoor hij waarschijnlijk over zes weken weer van de partij is.” Naast de geschorste Hub Penningns ohtbreekt ook Math Moonen in de basis.

## FC VVV

**VENLO** – FC VVV zal morgen in de thuiswedstrijd tegen Vitesse het begin van een herstelperiode moeten maken, voorspelt Jan Morsing. „Van de komende vijf wedstrijden spelen we er vier thuis. Als we zondag iets van de gunst van het publiek via een overwinning kunnen terug verdienen, zullen er na de carnaval meer mensen in De Koel komen.

Coort, Schreurs en Bours zitten nog in de lappenmand, terwijl achter Riether nog een vraagteken staat. Ook Peter Ressel is weer van de partij. In het jongste duel tegen Helmond Sport werd Ressel 20 minuten na rust zeer tegen zijn zin gewisseld. Tegen trainer Morsing mompde hij toen: „Je hebt er helemaal geen verstand van.” Morsing gisteravond: „Die zaak is uitgesproken. Ressel heeft een boete gekregen en daarmee is de kous af.” FC VVV: Tullemans, Nijssen, Van Rosmalen, Verlijdonk, Billekens, Riether (Nunemete), Mostert, Bothmer, Kurcinac, Ressel, Janssen.

## Krol

● **NAPELS** – Ruud Krol wordt door de Italiaanse sportpers beschouwd als de beste buitenlandse voetballer in de Italiaanse competitie. De oud-



● Klaus Fischer.

Ajacië heeft op tweederde van de competitie het waarderingscijfer 6,76. Als tweede volgt de Westduitsler Herbert Neumann (ex-FC Köln) met 6,61. Michel van de Koprut neemt de zevende plaats in met 6,30. Als beste speler van de gehele eerste divisie in Italië wordt op dit moment Di Somma van Avellino beschouwd. Ook op deze ranglijst staat Krol met de tweede plaats goed geklasseerd.

**BELGRADO** – De 23-voudige Joegoslavische international Muzinic hangt een gevangenisstraf boven het hoofd. De 27-jarige ex-Hajduk Split-speler, die sinds enige tijd voor Norwich City uitkomt, heeft van een rechtbank in Belgrado te horen gekregen, dat hij strafbaar is. Muzinic had zich voor de keuring voor de militaire dienst in Joegoslavië moeten melden, hetgeen

hij niet heeft gedaan. Overtredingen met betrekking tot de dienstplicht kunnen in Joegoslavië resulteren in gevangenisstraffen van één tot tien jaar.

## Klaus Fischer

**GELSENKIRCHEN** – Klaus Fischer hoeft niet meer op eigen risico te voetballen. De spits van Schalke '04 zag in Londen zijn rechterbeen privé voor 200.000 gulden verzekerd. Het been brak op 22 maart van het vorig jaar. De breuk genas zeer langzaam, maar sinds kort kan Fischer weer voetballen.

Dat gebeurde zonder verzekering, want geen maatschappij durfde het risico nog te nemen. In Londen kon Fischer onder dak bij Lloyds. Schalke

'04 sloot een verzekering af voor een half miljoen gulden. Indien Fischer zijn been binnen enkele weken weer breekt, wordt slechts de helft van de bedragen uitbetaald. Pas als Fischer vijftien wedstrijden zonder schade heeft gespeeld wordt bij een nieuwe breuk het volledige bedrag uitbetaald.

## Ajax

**DJAKARTA** – Ajax heeft de eerste wedstrijd van zijn Aziatische toernooi gelijkgespeeld (0-0) tegen een Indonesische selectie. De 75.000 toeschouwers in Djakarta zagen een vrij vervelende wedstrijd, die pas in de tweede helft enigszins aantrekkelijk werd. Frank Arnesen kreeg, na een solo, de beste kans van de wedstrijd, maar hij miste vlak voor doel.

## Programma betaald voetbal

### Eerste divisie

Heracles-DS'79  
Amsterdam-Cambuur  
Haarlem-Fortuna (zat.)  
Graafschap-Vlaardingen (zat.)  
Volendam-Amersfoort (zat.)  
FC VVV-Vitesse  
SVV-Telstar  
Veendam-Den Bosch (zat.)  
Heerenveen-Eindhoven (zat.)

### Duitsland

FC Köln-München 1860  
Frankfurt-Hamburger SV

Borussia MG-Stuttgart  
Beveren-Lokeren (zat.)  
B. München-A. Bielefeld  
B. Dortmund-Schalke  
FC Nürnberg-MSV Duisburg  
FC Nürnberg-MSV Duisburg  
Kaiserslautern-Bochum  
Fortuna Düsseldorf-Karlsruher SC

### België

Kwartfinales beker  
Beveren-Lokeren (zat.)  
Antwerp-Standard Luik  
SC Hasselt-Waterschei  
RWDM-Lierse SK

## Oeki Hoekema wil stoppen

**LEEUWARDEN** – Zoals de zaken er nu voorstaan stopt Oeki Hoekema aan het eind van dit seizoen bij de Leeuwarder eerstedivisieclub SC Cambuur. Deze week heeft de ex-aanvoerder een gesprek gehad met Cambuurvoorzitter Van Dijk. „Een goed gesprek”, aldus Oeki Hoekema. „Uit dat gesprek bleek me, dat de voorzitter ook lang niet van alles op de hoogte is. Het functioneren van mij binnen dit SC Cambuur wordt steeds moeilijker. Ik vond, dat ik daar met iemand over moest praten.” „Zoals het nu reilt en zeilt bij SC Cambuur heeft het voor mij geen zin meer. Op een bepaalde manier wil ik met mijn vak bezig zijn. Ik kan me niet langer verenigen met de manier waarop SC Cambuur thans functioneert.”

(ADVERTENTIE)

## SIMCA MATRA BAGHEERA

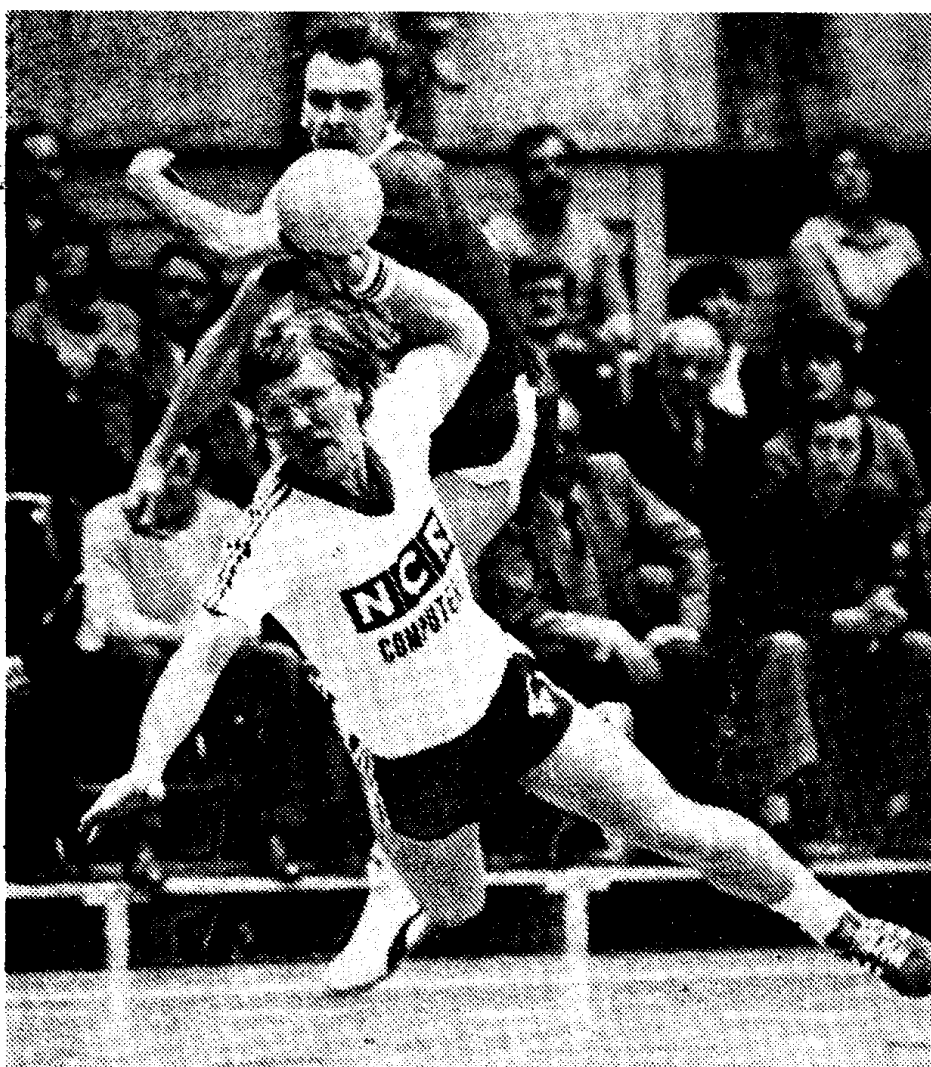
Jubileum uitvoering  
b.w. 1979 met schuifdak  
f 17.700,-  
Alle nieuwe HONDA's uit voorraad leverbaar.

OFFICIEEL HONDA-DEALER

## ROTOR

Heerlenlaan 229-Heerlen. Telefoon 046-416900





● Peter Verjans: razendsnelle hoekspeler voor zijn vereniging NCR Blauw Wit en de nationale ploeg.

Snelle Limburger begint aan derde WK-toernooi handbal

## Peter Verjans: paraat voor Oranje

Van onze medewerker MICHEL JANSSEN

**BEEK** - In vier jaar tijd werd de nationale handbalploeg (heren) bijna compleet ververst. Welgeteld twee spelers die in 1977 deelnamen aan het wereldkampioenschap voor B-landen, destijds in Oostenrijk gehouden, zijn er dit jaar weer bij. Voor doelman Ron de Jonge (DW Hermes) en Peter Verjans van kampioen NCR Blauw Wit begint vanavond in het Franse Valence voor de derde maal de strijd om lijfsbehoud in de internationale B-groep.

Natuurlijk verloop van spelers die een punt zetten achter hun handbalcarrière (Helwegen, Norbart), maar ook spelers die er - om uiteenlopende redenen - geen zin meer in hebben (Schuurkes, Bouwer) maakten de opbouw van bijna een compleet nieuw team noodzakelijk. En ook daarbij lieten talentvolle spelers (Rene Kivit) het afweten.

De kleine Peter Verjans, één van de blijvers dus en inmiddels aan zijn 45e interland toe, heeft er nooit een geheim van gemaakt graag in de nationale ploeg te spelen. Met tegenzin deed hij vorig jaar mee aan een „boycot-actie“ van zijn club tegen de bondsploeg, maar afgezien van die onderbreking was hij steeds „in“ voor Oranje. „Ja, ik vind het een eer om in de nationale ploeg te spelen. Ik begrijp niet dat mensen - ook in mijn vereniging - er smalend over praten.“

Vanavond, als Nederland het toernooi begint met de wedstrijd tegen Polen, is de rappe Verjans er ongetwijfeld bij. Tenzij bondscoach Jan Keeskemethy deze partij zonder perspectief gewoon gewonnen zou willen geven. Volgens Verjans geen goede taktiek: „Het is algemeen bekend dat Nederland al jaren op de grens van de internationale B- en C-groep wankelt. Door zo'n wedstrijd demonstratie te laten lopen, gooi je je naam als B-land te grabbel. Nee, dan ga ik liever hevig vechten naar de C-groep.“

### Stap terug

De kans dat Nederland inderdaad een stap terug moet is levensgroot. Ingedeelde bij het al eerder genoemde Polen en verder met IJsland, Zweden, organisator Frankrijk en Oosten-

rijk moet Oranje minstens twee landen achter zich houden. Duidelijk wordt daarbij gemikt op Oostenrijk en Frankrijk. Maar met name de thuis spelende Fransen zijn gevaarlijke tegenstanders.

Nooit eerder was het B-toernooi zo zwaar als deze keer. Had Nederland in Oostenrijk genoeg aan één gewonnen wedstrijd en was in 1979 in Spanje het gelijk spel tegen Oostenrijk al voldoende voor lijfsbehoud, nu - met een gewijzigd de toernooioepzet is de geluksfactor geminimaliseerd. Twaalf ploegen nemen deel; vijf promovenden er naar de A-groep, terwijl de laatste vier naar de C-groep degraderen. Verjans en zijn teamgenoten zijn vastbesloten tot het uiterste te gaan om die „afgang“ te voorkomen.

### Mentaliteit

Ongetwijfeld kan een handvol Nederlandse handballers worden genoemd dat wat betreft handbalcapaciteiten in de nationale ploeg thuishoort en nu de strijd om lijfsbehoud in de krant volgt. Bondscoach Jan Keeskemethy heeft zijn schouders opgehaald om de afzeggings- en een team geformeerd dat inzet en mentaliteit heeft getoond. Tijdens een - wat Verjans noemt - „beestachtig“ zwaar trainingskamp in Tsjechoslowakije, maar ook tijdens een zeslandentoernooi in Bulgarije. Verjans: „Als ik bondscoach was zou de selectie eraan die afzeggings - nauwelijks anders uitzien. Ik zou ook de voorkeur hebben gegeven aan jongens die willen werken. En Keeskemethy weet mensen te motiveren. Dat zie je aan Kees Kooy. Jarenlang speelde hij niet in de nationale ploeg omdat hij maar wat aanslofte

op een handbalveld. Nu is hij bloedfanatiek. We hebben een groepje dat het menige tegenstander goed zuur kan maken.“ De andere „veteraan“ Ron de Jonge drukte het onlangs kernachtig uit: „We zullen werken als paarden en vechten als leeuwen.“

**Programma**  
Het programma voor de Nederlandse ploeg ziet er als volgt uit: Vandaag, zaterdag, 21-2 (Valence); Nederland-Polen; zondag, 22-2 (Lyon); Nederland-IJsland; dinsdag, 24-2 (St-Etienne); Nederland-Frankrijk; woensdag, 25-2 (Besançon); Nederland-Oostenrijk; vrijdag, 27-2 (Reims); Nederland-Zweden.

Daarna worden in het weekeinde van 28 februari (in Parijs en omgeving) de finale wedstrijden gespeeld, waarbij Nederland hoopt op de ontmoeting met de nummer vier uit de andere poule. Dat zou betekenen dat Oranje zeker is van een plaats bij de eerste acht en zich daarmee handhaaft in de internationale B-groep. In poule-A spelen de volgende landen: Denemarken, Zwitserland, Tsjechoslowakije, Bulgarije, Noorwegen en Israël.

Het Nederlandse team is als volgt samengesteld: Doel: De Jonge (DW Hermes), Josten (Sittardia), Vermeulen (Attila). Veld: J. Eilers (Bssp De Gazellen), Van der Vorst (PSV), Verjans (NCR Blauw Wit), Zwinkels (VdV Quintus), Prevot (DW Hermes), Jacobs (Vlug en Lenig), J. Janssen (Swift-Roermond), Berendsen (DW Hellas), Kooy (DW Hermes), Busio (Vlug en Lenig), Hamers (Vlug en Lenig), W. Schmeitz (Sittardia) en Schuurkes (Sittardia).

## Bobby Hoogenboom, happy bij Lokeren

# 'Nederland kan me gestolen worden'

Van onze verslaggever

**LOKEREN** - Zijn wieg stond in de Amsterdamse Jordaan, zijn voetbaltoekomst lag in België. Bobby Hoogenboom (31), doelvredediger van Lokeren, zou voor geen goud terug willen. En zeker niet naar Ajax, de club waar hij de ene na de andere teleurstelling kreeg te slikken. Dat is inmiddels negen jaar geleden, maar Bobby Hoogenboom is het nog niet vergeten. Zoals hij ook niet is vergeten hoe ex-bondscoach Jan Zwartkruis twee jaar geleden over hem dacht na het treffen tussen Anderlecht en Lokeren. De rancune zit diep in hem geworteld, zelfs na zoveel jaren.

Daarom ook zal hij oud-Ajaxvoorzitter Jaap van Praag nooit een hand geven en zal hij iedere uitnodiging voor het Nederlands elftal weigeren, want: „Nederland kan me gestolen worden.“ Zijn toekomst richt zich op de prestaties bij Lokeren na de verlenging van zijn contract met twee jaar als doelvredediger.

„Dan ben ik 33 en dan zal het een kwestie worden van kiezen. Of lager gaan voetballen of me bezighouden met de begeleiding van jongere spelers. En vraag je het me op de man af, dan kies ik voor het laatste.“

### Straatvoetballer

Bobby Hoogenboom - volgende maand met Lokeren tegen AZ - rijpte op straat. In de Amsterdamse Kinkerbuurt was hij een van de betere straatvoetballers. Het resultaat was dat hij op zijn 15e debuteerde bij de Amsterdamse amateurclub De Spartaan. „De Spartaan stond er om bekend voetballers goed op te vangen. Daarom koos mijn vader voor De Spartaan, hoewel hij in hart en nieren betrokken was bij het voetbal van Oranje-Zwart. Na twee seizoenen De Spartaan volgden de aanbiedingen; eerst Telstar, later Groningen en vervolgens Ajax. Achteraf is dat de grootste fout geweest die mijn vader toen gemaakt heeft. Hij koos voor Ajax. Het was de periode dat Gert Bals in het doel stond. Daarachter kwam ik. Mijn eerste teleurstelling was het aantrekken van Stuy, later gevolgd door Wever.“

(ADVERTENTIE)



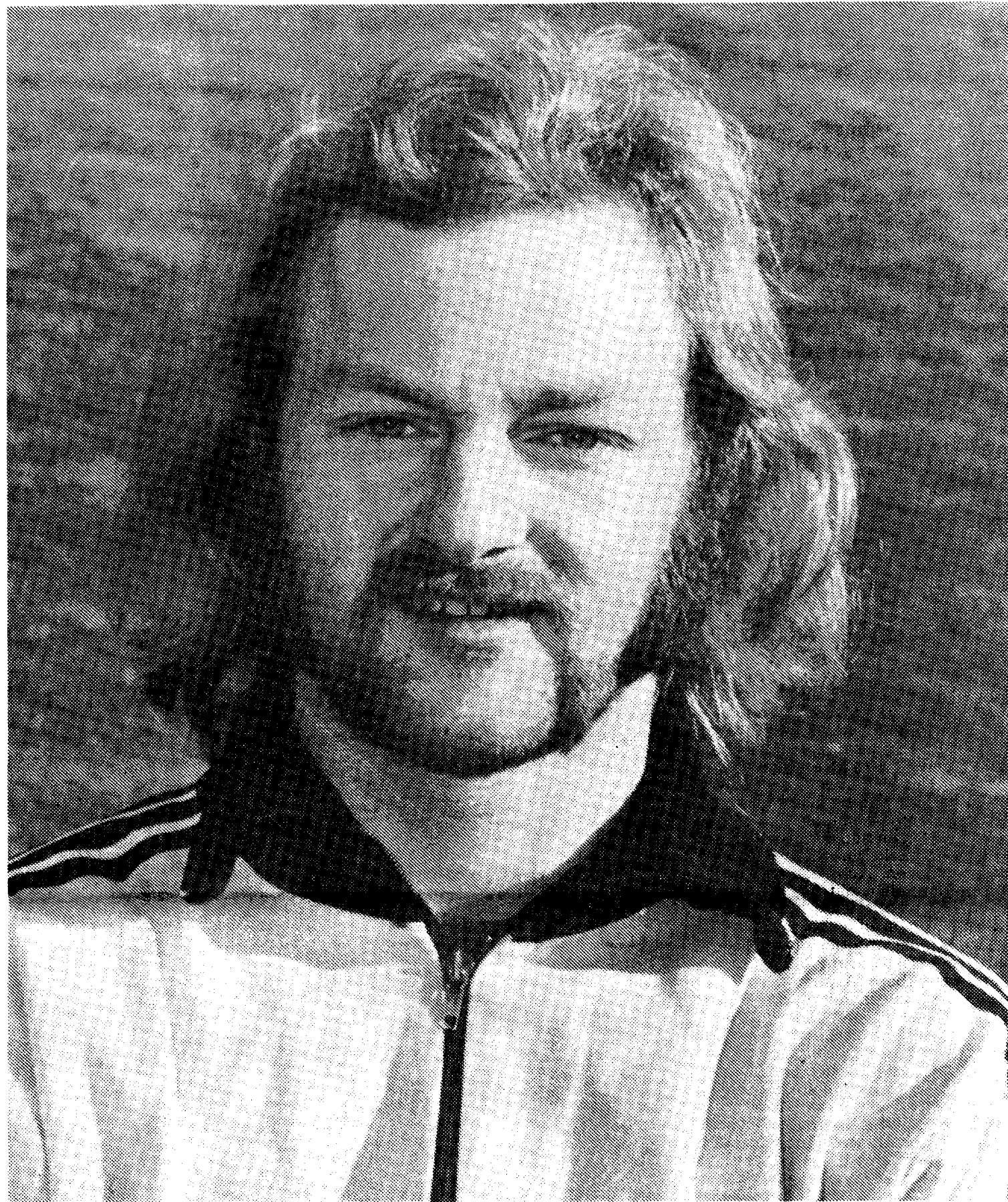
Nu ook in Nederland:

Wereldberoemde stuntteams.  
Helicopterrondvluchten, uitgebreide mogelijkheden.  
Parachutages, spectaculair dus 'n eye-catcher.  
Gas- en Helicooltballonnen.  
Door ruime ervaring 'n perfecte organisatie, binnen uw budget.

horning  
advertising  
mathildelaan 57 eindhoven, holland  
tel. 040-442042-534443

Bobby Hoogenboom kreeg last van blessures, kwam in het ziekenhuis terecht. Vanaf dat moment had Ajax voor hem afgedaan.

„Dag en nacht was ik in De Meer aan het trainen, echt dag en nacht. Ik voelde, dat eens voor mij de dag zou komen dat ik onder de lat zou staan. Toen kwamen die blessures. Eerst aan de lies, vervolgens een nieroperatie. Twee maanden lag ik daar, maar in al die tijd is er niemand van Ajax langs geweest. Op dat moment besefte ik, dat Ajax voor mij had afgedaan. Mijn contract liet af en ik had geen nieuw contract aangeboden gekregen. Dat was de gewoonte van het Ajax-bestuur. Op de laatste dag een contract aanbieden onder het mom van „en als je niet tekenet, wegkomen doe je toch niet meer.“



● Bobby Hoogenboom: „Nog voor geen miljoen terug naar Nederland“

„Ik ging terug naar De Spartaan. Gedesillusioneerd, beroofd van een jongensdroom“, aldus Bobby Hoogenboom. Pas bij De Spartaan, onder trainer Hassie van Wijk, hervond Bob Hoogenboom zich en aan het einde van het seizoen volgden de aanbiedingen uit het betaald voetbal. Van Cercle Brugge, Lokeren en AZ '67.

„Joop Brand had mij zien spelen en zocht een doelman. Bood me een contract aan, maar ik kon zo ontzettend weinig verdienen, niet te geloven. Dus bleven Cercle Brugge en Lokeren over. Het werd Lokeren, omdat de trainer van Cercle naar ik later hier in

(ADVERTENTIE)



België overigens pas hoorde, mij op de camping niet had kunnen vinden. Hij had wel een brief achtergelaten, maar die bleek gewoon te zijn verdwenen. Ik verdenk er nog steeds De Spartaan van, omdat ze me niet kwijt wilden.“

Dat was zeven seizoenen geleden. Inmiddels behoort Bobby Hoogenboom tot de oude getrouwen van Lokeren.

Kreeg hij te maken met trainers als Novak, Grijzenhout, Braems en Haesaert. Onomwonden stelt hij: „Grijzenhout was gewoon de slechtste. Onder zijn bewind zijn we twee jaar achteruit gegaan. Kelderden we van een vijfde plaats op de ranglijst naar een dertiende. Alleen maar omdat Grijzenhout het zo nodig vond de zweep erover te halen. Hij heeft het geweten. En na één seizoen stond hij hier op het plein.“

### B-selectie...

Bobby Hoogenboom handhaafde zich in het milieu der Belgische profvoetballers, speelde zich in de kijker. In België, maar ook in Zeist, „Na afloop van Anderlecht-Lokeren kreeg ik te horen van een man die verjonging nastreeft, Zwartkruis, dat ik een goede kans had voor de B-selectie geselecteerd te worden. Dat deed voor mij de deur dicht. Ik was 28 jaar en trok voor mijzelf de conclusie dat ik dus te oud was. Vanaf dat moment heb ik me voorgenomen nooit meer een uitnodiging uit Nederland te accepteren. Al kreeg ik er een miljoen bij.“

Op dat moment had het Nederlandse voetbal definitief afgedaan voor de Amsterdamse straatvoetballer. Hij zegt niet te kunnen aarden in het milieu waar voetballers elkaar op leven en dood bestrijden. Zowel op het veld als in de normale sociale omgang met elkaar. Bobby Hoogenboom: „Dit hier in Lokeren is een vriendenploeg, die bereid is om elkaars fouten op te vangen. Ik geloof dat daar ook de kracht van Lokeren in schuilt. Goed, we krijgen het zwaar tegen AZ, ook al omdat Preben Larsen er niet bij is. We gaan een moeilijke periode tegemoet: de strijd op drie fronten. Een plaats bij de eerste vijf, de halve finale van de Belgische voetbalbeker en bovendien de

kwartfinales van de Europa-Cup tegen AZ.“

„Daartegenover staat het zelfvertrouwen van het team, na de resultaten in het Europacup-III-toernooi, maar ook in de competitie. Lokeren heeft nog nooit de nationale voetbalbeker gewonnen. Gewoon omdat we of in de halve finale of in de kwartfinale door Beveren werden afgetroefd. Dit seizoen hebben we vier keer tegen Beveren gespeeld. Drie maal gewonnen, één keer gelijk. Dat is goed voor de moraal, dat schept vertrouwen“, vindt Bobby Hoogenboom.

(ADVERTENTIE)



## Eddy Poelman

Morgen begint Nederland aan het karwei om voor het eerst in de geschiedenis een interland tegen Cyprus te spelen. Een wedstrijd die moet uitlopen op een opvallend resultaat - en dat dan niet in de zin waarop de Belgen dat hebben uitgelegd.

De kansen van het Nederlands elftal op de eindronde van het toernooi om de wereldtitel kunnen morgen alleen toenemen door een overwinning met fikse cijfers, waardoor het doelsaldo van Oranje dermate wordt opgepoetst dat er in geval van gelijk eindigen een bonuspunt achter de hand kan worden gehouden. Ter vergelijking: Nederland heeft Cyprus thuis met 6-0 verslagen. En ter herinnering: Frankrijk heeft Cyprus uit met 0-7 ingemaakt. Zij het met niet zoveel woorden heeft de nieuwe bondscoach Kees Rijvers in zijn contract omschreven hoe hij de positie van Oranje voor het naderende wereldtoernooi toeziet: Rijvers wil ooit een wereldkampioenschap meemaken en sloot daarom een vijfjarig contract - dus duidelijk genoeg dus. Het mag boren dien opvallend heten hoe berichten er, minder dan vijfhonderd dagen voor het begin van het toernooi, al uit Spanje doorkomen en hoe weinig Nederland daarin voorkomt. Voor het toernooi, dat van juni tot en met 11 juli 1981 wordt gehouden, zijn, naast Madrid en Barcelona, 12 stadions aangewezen om de groepen in de voorronden te herbergen. Het touwtrekken om de commerciële belangen is inmiddels al aan de gang. Spanje heeft bijvoorbeeld laten weten graag de openingswedstrijd te willen spelen, en er van verzekerd te zijn dat het stadion van Barcelona helemaal vol zal zijn. Voorlopig wil de Fifa echter vasthouden aan de regel dat de regerende wereldkampioen (Argentinië) mag openen. Het schijnt de Spanjaarden wel gelukt te zijn om onderhands te regelen dat Spanje wordt ingedeeld in Valencia, waar het publiek zo fanatiek is dat het Casanova stadion recent voor interlandwedstrijden enige tijd gesloten moest worden.

Niet alleen de Spanjaarden zijn echter al actief geweest. De Duitsers en de Engelsen hebben al een oogje laten vallen op de groepen drie en zes, hetgeen wil zeggen op plaatsen als Alicante en Málaga, waar het in de zomer maanden voor de meegerestende supporters gemakkelijk en aantrekkelijk vakantievieren zal zijn. Zelfs de Fransen hebben al laten doorschemeren dat zij het liefst in het noorden van Spanje willen bivakkeren, bijvoorbeeld in Gijón, dat politiek aantrekkelijker is dan Bilbao, waarvoor zij nog geen vrijwilligers hebben gemeld.

De organisatie zal met al deze wensen zoveel mogelijk rekening houden. De kaarten moeten immers worden verkocht en dat levert bij dit toernooi met 24 deelnemende landen grote problemen op. Tijdens de eerste helft van het toernooi leverden de schiftingsronde een groot aantal oninteressante wedstrijden op die moeilijk kunnen concurreren met de geuegten van een zonnig strand. Men wil proberen via een slinkse manoeuvre de situatie te redden: door de verkopen van abonnementen die het kaartje voor de topduels koppelen aan het bezoek van achterhoedegevechten. De protesten daartegen zullen overigens nog wel losbarsten, zeker wanneer bekend is dat dit vanuit het buitenland de enige manier zal zijn om kaarten te bestellen, waar de losse verkoop in Spanje blijft. Maar of met dergelijke arrangementen de belangstelling voor duels als (bijvoorbeeld) Rusland-El Salvador en Koeweit-Chili zal toenemen, is nog maar de vraag. Of er voor Nederland nog een klein rolletje in dit grote spel is achtergehouden is voorlopig een levensgrote vraag. Een troost is er echter met het oog op morgen, in ieder geval: Cyprus is door de nederlaag tegen België definitief voor Spanje uitgeschakeld.



# AMATEURS AAN HET WOORD

Harry van Wijlick, toekomstig oefenmeester van Caesar:

## "Iedere trainer is een streber"

door arno römgers

**WEIKHUIZEN** - „Iedere trainer is een streber”. „Wondertrainers bestaan niet; net zo min als wondervoetballers. Ik loop alleen in mensen die keihard werken”. Harry van Wijlick - aan wiens mond vorenstaande uitspraken zijn ontkloft - wordt met ingang van komend seizoen trainer bij de hoofdklasse Caesar. Tot nu toe is de 37-jarige oefenmeester een onbeschreven blad binnen het Limburgse „voetbalboek”. Vrijwel vanuit de anonimiteit maakt Van Wijlick de stap naar het plafond van het vaderlandse amateurvoetbal. Daarvoor dat hij bij deze de gelegenheid krijgt zich nader te introduceren bij het voetbalpubliek. In de volgende regels is Van Wijlick onafgebroken aan het woord.

„Als jongeling maakte ik deel uit van de betaalde jeugd van Fortuna '34. Samen met spelers als Giel Stevelmans, Jo Raats - beiden zijn later bij een beroep terechtgekomen - heb ik de Meersseongeduld om het leven gekend. In het elftal dat in 1960 het landelijke kampioenschap bij de betaalde jeugd behaalde. De capaciteiten om te dringen tot het eerste elftal heb ik echter, ik kwam terecht in het tweede elftal. In die tijd speelde in dat eerste team onder meer de aan zijn tijdperk toegekende „ome” Cor van der Hart. Nadien ben ik lid geworden van de amateurclub Geleen. Een achillespeesblessure heeft mij daarna tot een langdurige afwezigheid van het veld gedwongen. Ik werd toen sociaal begeleider van de jeugdplan van Fortuna SC. Bij Pienings, Chrit Baetsen, Huub van der Hart, Jan Langers en Fred van Barendse maakten in die tijd deel uit van de „omgekeerde” jeugd. In het begin van de tachtiger jaren was mijn blessure langer genezen dan ik weer de wei in

als gevolg van de erbarmelijke huisvesting van de club onmogelijk. Als vrienden zijn wij toen uit elkaar gegaan. Ik wilde gewoon voor mijzelf meer presteren.

### Meerssen

Voor aanvang van het lopende seizoen kwam ik terecht bij Meerssen. Ook een goede en uitstekende geleide club. Trouwens; ik heb gemerkt dat in veel amateursclubs een prima organisatie zit. Toen Caesar enkele weken geleden kwam, heb ik zeker niet onmiddellijk toegehaakt. Ik werd eerlijk gezegd, voor een dilemma geplaatst. Enerzijds wilde ik Meerssen niet in de steek laten. Normaal kies ik voor een lange werkperiode bij een vereniging. Bovendien genoot ik in Meerssen het vertrouwen van iedereen. Anderzijds meende ik toch dat ik de uitdaging die Caesar heet, moest aannemen. Na lang wikken en wegen heb ik de knoop tenslotte doorgemaakt en voor de hoofdklasse gekozen. Ach; ik kan mij levendig voorstellen dat het Meerssen bestuur een beetje teleurgesteld is in mij. Ik wil mijzelf echter testen bij Caesar. Ik heb ambities en die wil ik kwijt. Caesar is voor mij ongeveer het hoogst bereikbare. Aspiraties om verder te studeren en het A-diploma te behalen, bezit ik niet. Een full-time trainersbaan ambieer ik zeker niet. Daarvoor doe ik mijn dagelijks werk met te veel plezier. Ik ben onderwijzer aan een school voor moeilijk lerenden te Geleen. In die functie heb ik veel geduld nodig. In de voetbalwereld kan ik mij volledig ontladen. Mijn temperament moet ik kwijt en het voetbal vormt daar de ideale gelegenheid voor.

### Caesar

„Ik besef dat ik bij Caesar de erfenis van Bèr Beckers zal moeten overnemen. Ik ga echter op mijn eigen manier te werk. Via hard ploeteren en enthousiasme zal ik proberen de spelers en de achterban van Caesar achter mij te krijgen. Angst voor een mislukking heb ik niet. De club trekt mij aan om prestaties te leveren en ik zal zorgen dat ik aan de verwachtingen voldoe. Bij Caesar kan ik volkomen autonoom werken. Ik heb begrepen dat Bèr Beckers als een soort adviseur aan de club blijft verbonden. Ik ben beslist niet zo eigenwijs dat ik zijn op ervaring gebaseerde raadgevingen in de wind zal slaan”.

• Harry van Wijlick tijdens zijn dagelijkse werk: onderwijzer aan de VBO-school te Geleen. Een aantal van zijn pupillen op de achtergrond.

Foto: PETER ROOZEN



Onder redactie van  
**LUC SOMERS**

## Sportclub '25: Ups en downs

Van onze medewerker  
**JAC VAN DER HEYDEN**  
**BOCHOLTZ** - Sportclub '25 is het prototype van een voetbalclub die van ups en downs leeft. Of het gaat de club naar den vloed of men zinkt in een diep dal. Een tussenweg is Sportclub '25 niet bekend.

Vroeger was dat echter anders bij de 55-jarige club. Toen speelde de club stevast in de 3e klasse. Nu draait de ploeg weer mee in de 4e klasse en in dit eerste jaar gaat het zeer goed. Aan het begin van de tweede helft van de competitie staat men 3 verliespunten achter op de koploper. Denkt men in Bocholtz aan een kampioenschap? Wiel Chappin (31) oud-Minor-speler en nog eens ooit één jaar in Voerendaal, denkt er niet aan. Zeker, Sportclub '25 heeft met Jo Dumont de minst gepasseerde keeper in de klasse. Wiel Chappin echter: „Neen, een kampioenschap zit er volgens mij niet in. Dan zuchtend: „Verdedigen en veldspel dat is oké, maar dat scoren, dat wil niet lukken.”

(ADVERTENTIE)

Als je schoonzoon je wel effe naar 't vliegveld zal brengen, kun je beter van Beek vliegen

Limburgia compleet tegen DESK

## Hoofdklasse-topper: EHC contra Caesar

**HEERLEN** - Hoewel de weersomstandigheden twijfels over het afwikkelen van het voor morgen vastgestelde amateurprogramma rechtvaardigen, bereiden de diverse clubs zich toch terdege voor. Topper in onze contreien is ongetwijfeld de derby EHC-Caesar.



• FER MEUSER  
...gestopt met voetbal...

De Hoensbroekse formatie speelt - bij doorgang - de vierde achtereenvolgende thuiswedstrijd. Voor die wedstrijd kan Karel Bauling geen beroep doen op Peter Houps (rustperiode). Steenbakker (knieblessure) en Starmans (militaire dienst). Nico Smits staat weer ter beschikking. Bauling over het duel tussen de twee ex-kampioenen: „Onze uitgangsstelling is zowel voor thuis- als voor uitwedstrijden hetzelfde: één punt halen. Na de slechte prestatie tegen Panningen zijn wij verplicht iets goed te maken”. Bij Caesar is de terugkeer van Hans Linders in het eerste team te verwachten. Diens broer Bart kampt met een blessure, terwijl ook Leo Vaessen (op werk geblesseerd) niet van de partij kan zijn. Bèr Beckers heeft daarom de 17-jarige Rudie Kostongs bij de kerngroep gevoegd.

### Meuser

Fer Meuser die voor de aanvang van dit seizoen naar Caesar kwam, is inmiddels weer gestopt met voetbal. Beckers: „Fer had de pech dat Ed Smeets op de libero-plaats staat. Fer stelde dat hij niet gekomen was om in het tweede elftal te spelen. Hij had er echter alle begrip voor dat wij Smeets - die steeds goed speelt - als libero handhaafden”.

LIMBURGIA (thuis tegen DESK) kan weer rekenen op Willy van Wersch. Trainer Peter Benen: „Voor het eerst sinds lange tijd is vrijwel de gehele

groep fit. Uitgezonderd mijn broer Jan uiteraard. Albert Thielmann, de Duitse spits die nog geen competitiewedstrijd kon meespelen, is in zoverre van zijn blessure hersteld, dat hij zondag in het tweede elftal kan spelen. Overigens beschouw ik het laaggeplaatste DESK zeker niet als een gemakkelijke opponent. Het verschil tussen de hooggeplaatsten en de staartgroep in de hoofdklasse C is miniem”.

**PANNINGEN** speelt de thuiswedstrijd tegen SVN. Coy Koopal kan de sterkste formatie naar Panningen sturen. Bij VOERENDAAL (uit LON- GA) is Arno Boosten weer terug. Trainer Jan Druyts kan dus uit de voltallige selectie putten. ROERMOND kan voor de moeilijke uitwedstrijd tegen RKC nog steeds geen beroep doen op het geschorste verdedigingsduo Kooiman/Verkooyen.

(ADVERTENTIE)

## Celios vraagt damesvoetballers

**MAASTRICHT** - De oudste Maastrichtse damesvoetbalclub Celios zit in de problemen. Momenteel telt de vereniging nog maar vijftien leden waar beroep op kan worden gedaan om in wedstrijden uit te komen. Vandaar dat de club een actie wil ontketen om meer leden te werven.

Naast de versterking van het eerste team, dat in de tweede klasse KNVB dames uitkomt, wil Celios ook nog een jeugdteam op de been brengen om van daaruit later aanvulling te krijgen voor het eerste team. Meisjes vanaf 12 jaar kunnen zich opgeven bij mevrouw Bolk, tel. 043-19031. Ook de meisjes vanaf 10 jaar die eens met de voetbal, sport kennis willen maken, zijn van harte welkom. In competitieverband uitkomen, is voor deze laatste groep echter nog niet mogelijk.

## Onze LPG-installaties worden gemaakt door één van de grootste LPG-fabrikanten van Europa.

En dat is Landi den Hartog. Landi den Hartog heeft vestigingen in Nederland en verder in Duitsland, Engeland, Spanje, USA en Australië.

Wij zijn dealer van Landi den Hartog. Wij weten alles van LPG-installaties. Van inbouwen (neemt slechts 1 dag) en van de vele financiële voordelen. Wist u dat u met LPG al f1000,- per jaar kunt besparen, ook al rijdt u slechts 20.000 km?

Interessant? Kom langs of maak een afspraak. Maken wij voor u alles duidelijk wat nu nog mistig is.

Welkom.

Wij maken autorijden minder duur.

**VAN DOOREN b.v.**

In de Cramer 17, 6411 RS Heerlen, tel. 045-711778



• Peter Nijssen: „Jeu van Bun is de beste trainer die we in jaren hebben gehad”

Foto: JO COBER

## Doelman Peter Nijssen (33), een echte laatbloeiër

# „Wilhelmina moet de hoofdklasse in”

Van onze medewerker  
**JAN LEYSTEN**

**WEERT** - De hoge plaats die Wilhelmina '08 in de eerste klasse F inneemt, is niet in het minst te danken aan hun doelman Peter Nijssen, al acht seizoenen langs de rots in de branding van de Weert-achterhoede. „Deze competitie loop het vrij aardig. Met onze ranglijstpositie ben ik dan ook content. Het puntenaantal stelt me echter teleur. Dit had minimaal vier meer moeten zijn.”

Peter Nijssen is in de top van het amateurvoetbal een echte laatbloeiër. Pas als 25-jarige verhuiste hij van de toenmalige derdeklasser Laar naar Wilhelmina, waarna hij ook nog op 30-

jarige leeftijd bijna twee seizoenen tot de kern van het Nederlandse amateur-elftal behoorde.

### Ervaring

Een machtige tijd vindt hij. „Vooral de buitenlandse reizen waren een ervaring op zich. Mijn debuut maakte ik in Frankrijk, maar het hoogtepunt voor mij was de achtdaagse trip naar Israël. Daar heb ik ervaren hoe het leven van een voetbalprof is. Alles was door bondscoach Arie de Vroet perfect georganiseerd. We waren de gehele dag met voetbal bezig. Alleen was het voor mij persoonlijk jammer dat ik door een liefsblessure er niet kon spelen. Dat heeft me ook mijn plaats in het Oranje-team gekost. Hierdoor moest ik bij de droomreis van de amateurs naar China op het laatste moment verstek te laten gaan.”

Bij zijn club hoefde hij echter na die

blessure niets meer te missen, alhoewel de degradatie vorig jaar hem wel pijn deed. „Het was misschien niet nodig geweest. We waren beslist niet de slechtste hoofdklasser. Ach laat ik er maar niet teveel over zeggen. Het was gewoon een pet-jaar voor ons.”

### Jeu van Bun

De inmiddels 33-jarige service-inspecteur heeft, ofschoon hij nog niet aan stoppen denkt dan ook ook nog maar één grote wens: „Ik wil kost wat kost met Wilhelmina weer de hoofdklasse in. Het liefst al na deze competitie. Wij hebben een sterker team dan vorig jaar. Bovendien is Jeu van Bun de beste trainer die wij in jaren gehad hebben. Vooral tactisch. Op onze trainingsavonden gaat hij al met groepjes over de komende tegenstander uitwijzen en bepaalde spelpatronen en sterktes van onze concurrenten benadrukken. Zo kan de tegenstander van morgen, Heerlen, er zeker van zijn dat

we tactisch goed op hen ingesteld worden.”

Alleen als het scoren nu eens zou lukken. „Alleen Almania is eigenlijk sterker geweest. Te vaak opende de tegenstrever de score en moesten wij die achterna lopen. Zoals destijds in Heerlen kwamen wij na 1-0 sterk terug tot 1-2, waren toen zeer dicht bij de gelijkmaker. Hij is met Politiek een sterke pion in een verder zeer sterk collectief elftal, dat we beslist niet zullen onderschatten”. Nijssen hoopt dus dat Wilhelmina morgen zondag het eerste doelpunt maakt. „Als dit lukt, zijn we moeilijk meer te kloppen”, aldus de nog immer met veel inzet trainende en met grote „Ehrgeiz” keepende 1.93 meter lange Weertse sluitpost die tot slot meent: Dit kampioenschap heb ik we nog in eigen hand. Des te meer daar we Heer en twee keer moeten bestrijden. Vorig seizoen, in een slechte periode lukte dat beide malen. Waarom nu dan niet?”

**Specialiteitenrestaurant „Schlössli”**  
wegens VAKANTIE  
GESLOTEN van  
woensdag 25/2 t/m woensdag 18/3

OUDE KERKSTRAAT 2  
PAPENHOVEN-GREVENBICHT  
5 minuten vanaf  
Autowegafslag Born  
Tel. 0437-1265

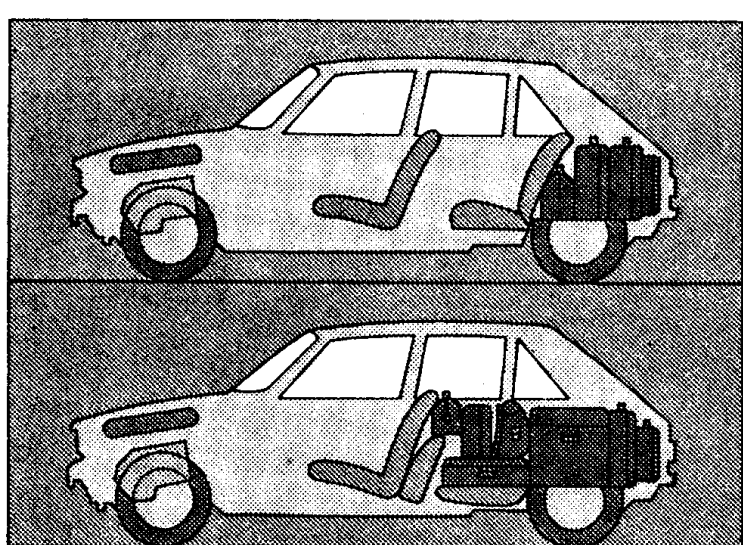
## AMATEURPROGRAMMA

<b>HOOFDKLASSE C</b> Longa-Voerendaal Panningen-SVN RKC-Roermond Goldrop-TOP RBC-Hapert Limburgia-DESK EHC-Caesar	<b>DERDE KLASSE A</b> Linden-Wille Schimmert-Leonidas De Ster-RKUVV Berg-RVU Rapid-Bunde Geleen-SCG	<b>VIERDE KLASSE A</b> SVME-Standaard MVV'02-VNB St. Pieter-RKVVM RKBC-Scharn Maestr. B-Caberg Keer-RHC	<b>VIERDE KLASSE E</b> Rios-Roosteren PSV-Limbricht GVC-MHD IYS-Stevensv. DVO-EVV Sust. B-Slekker B.
<b>EERSTE KLASSE F</b> Walram-SVK Wilhelm-Heerlen MAABR-Tigheja Meerssen-Veritas Heer-Venray Blerick-Almania	<b>DERDE KLASSE B</b> Laura-Hoensbr. Waub. B.-RKBSV Bekerv.-RKBSV Kolonia-De Leeuw Heksen-Hopel Schinveld-Waubach	<b>VIERDE KLASSE B</b> RKVV-LNyswiler Zwart Wit-Vilt Vijlen-Amicitas Simpelv.-RKMCV RKASV-RHC	<b>VIERDE KLASSE F</b> RKSV-Desm SVVH-Crescentia Walburgia-Haelen Vesta-Linne RKESV-Laar RKSVV-RKAVC
<b>TWEEDE KLASSE A</b> WV-Treebeek Stadbroek-Wit Gr. KEV-RKONS Gulpen-Schuttersv. Minor-Eijsden MKC-Sweikh. B.	<b>DERDE KLASSE C</b> Merefeldia-SVE Sanderb.-RKSVW Thorn-Swalmen Obicht-Holtum FC Oda-Eindse B. Heel-Roggel	<b>VIERDE KLASSE C</b> Chevrem.-Hulsberg Heilust-KVC Oranje Heerl. Sp.-Rimborg Sylvia-Langeb. Helios-Miranda RKTSV-Valk. B.	<b>VIERDE KLASSE G</b> Eiker B.-VCH VVV'03-Baarlo Steijl-Koningslust Bieslo-FCV Belfeldia-RKSVN Grashoek-Egchel
<b>TWEEDE KLASSE B</b> Brendia-Haslou Volhard.-Megacles Wit-Reuver Irene-Sittard Veni. B.-SVM Born-Helden	<b>DERDE KLASSE D</b> Stormvogels-Bevo Wansum-Sparta Venlo-Vos Ivo-Meterik MVC-Vitesse RKMSV-Olympia	<b>VIERDE KLASSE D</b> RKSN-Kluis Schinnen-Gr. Ster Buchten-Urmondia Havantia-Mariar. Kaspura-Maurits COV-Nw. Einde	<b>VIERDE KLASSE H</b> Achates-EHC Mersele-Excelsior Wittenh.-RKDEV Leunen-Hegelsom RKLVV-Montagn. Holthees-Geijsteren

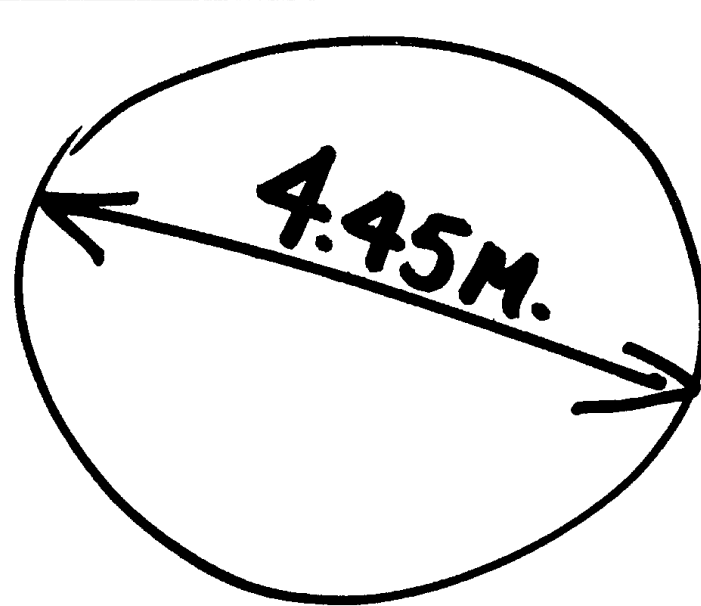


Peugeot komt dit jaar met een schitterend zekerheidspakket. Het gaat om drie zaken.  
Ten eerste, krijgt u op elke Peugeot **6 jaar carrosseriegarantie** tegen doorroesten van binnenuit.  
Ten tweede, is er vanaf 1 februari de **PRO de Peugeot Reparatie Overeenkomst**.  
Als u een nieuwe Peugeot koopt bent u nu in de gelegenheid om u in te dekken tegen mogelijke kosten van een aantal reparaties die niet als normaal onderhoud kunnen worden beschouwd.  
De looptijd van de dekking is maximaal 3 jaar of 100.000 km. (Hierdoor kunt u o.a. de km/kostprijs van uw auto vrij nauwkeurig berekenen.)  
Ten derde onze **3x24 service**. Dit is een Eerste Hulp bij Panne. Als u onverhoopt met mechanische panne langs de Nederlandse weg komt te staan, kunt u een centraal telefoonnummer bellen. Binnen een half uur krijgt u dan assistentie. Dag en nacht. Gratis.

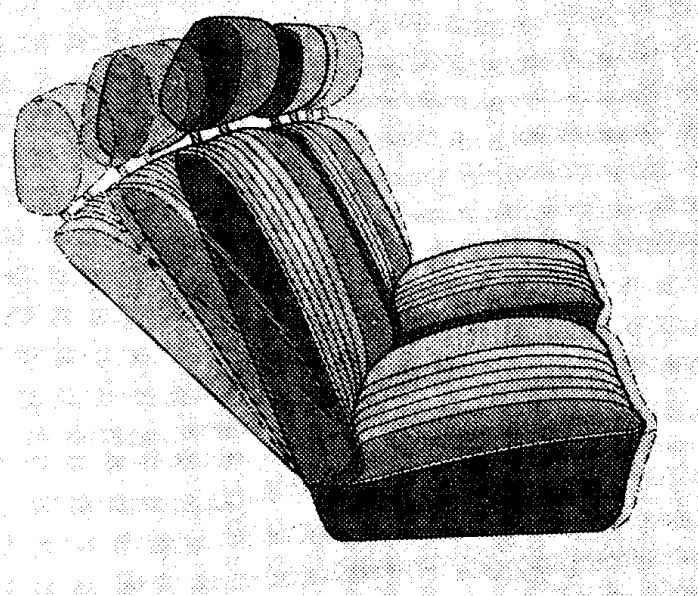
## HET PEUGEOT ZEKERHEIDSPAKKET.



## EEN 104 BIEDT MEER MOGELIJKHEDEN.



## EEN 104 IS UITERST WENDBAAR.

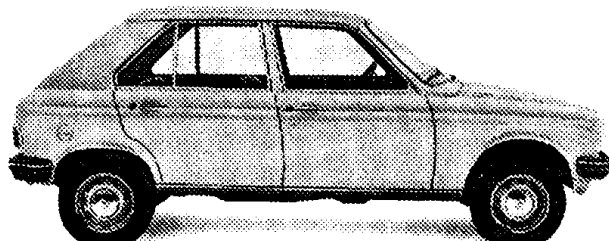


## EEN 104 IS COMFORTABEL.

# 11.995,-

De goedkoopste 104 is de ZL. Voor slechts f 11.995,- hebt u dan wel een echte Peugeot.  
Dus hoe klein de 104 ZL ook is, u hebt toch comfort en compleetheid. Maar óók zuinigheid en betrouwbaarheid.

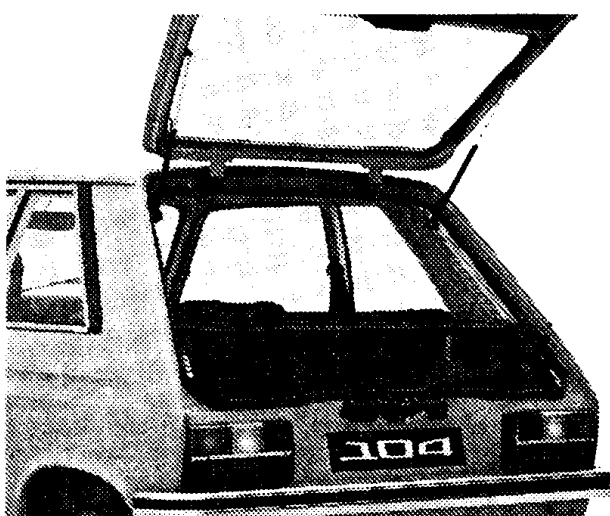
## DE 104 KOST ZEER WEINIG.



BRANDSTOF VERBRUIK 104 GR  
bij 90 km/u 1 op 19,2 - bij 120 km/u 1 op 14,5 - stad 1 op 13,5

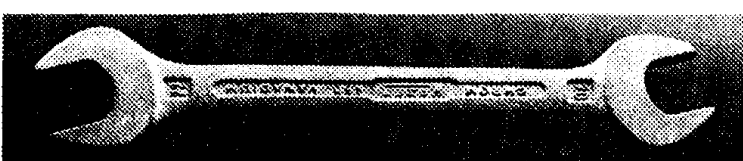
In de 104 GL en ZL rijdt u op „normale benzine“. Dat is goedkoper dan superbenzine. Het verbruik van de hele 104 serie is zéér gunstig: zoals u hierboven ziet, loopt de 104 GR bijvoorbeeld bij 90 km constant 1 op 19,2. Bovendien heeft de 104 GR een Econoscoop.  
Dat zijn twee verklikkerlijchjes op 't dashboard, die aangeven of u al dan niet zuinig rijdt.

## IN EEN 104 KUNT U OOK ZIEN DAT U ZUINIG RIJDT.



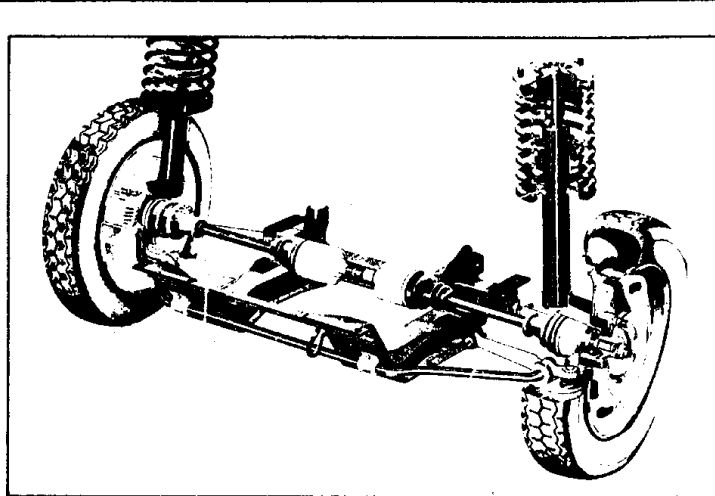
De 104 is een voorwielaandrijver, dus heeft géén cardantunnel en dat betekent meer ruimte en comfort voor de passagiers. Bovendien heeft de 104 een 5e deur. Makkelijk voor b.v. uw boodschappen.

## EEN 104 HEEFT EEN 5e DEUR.



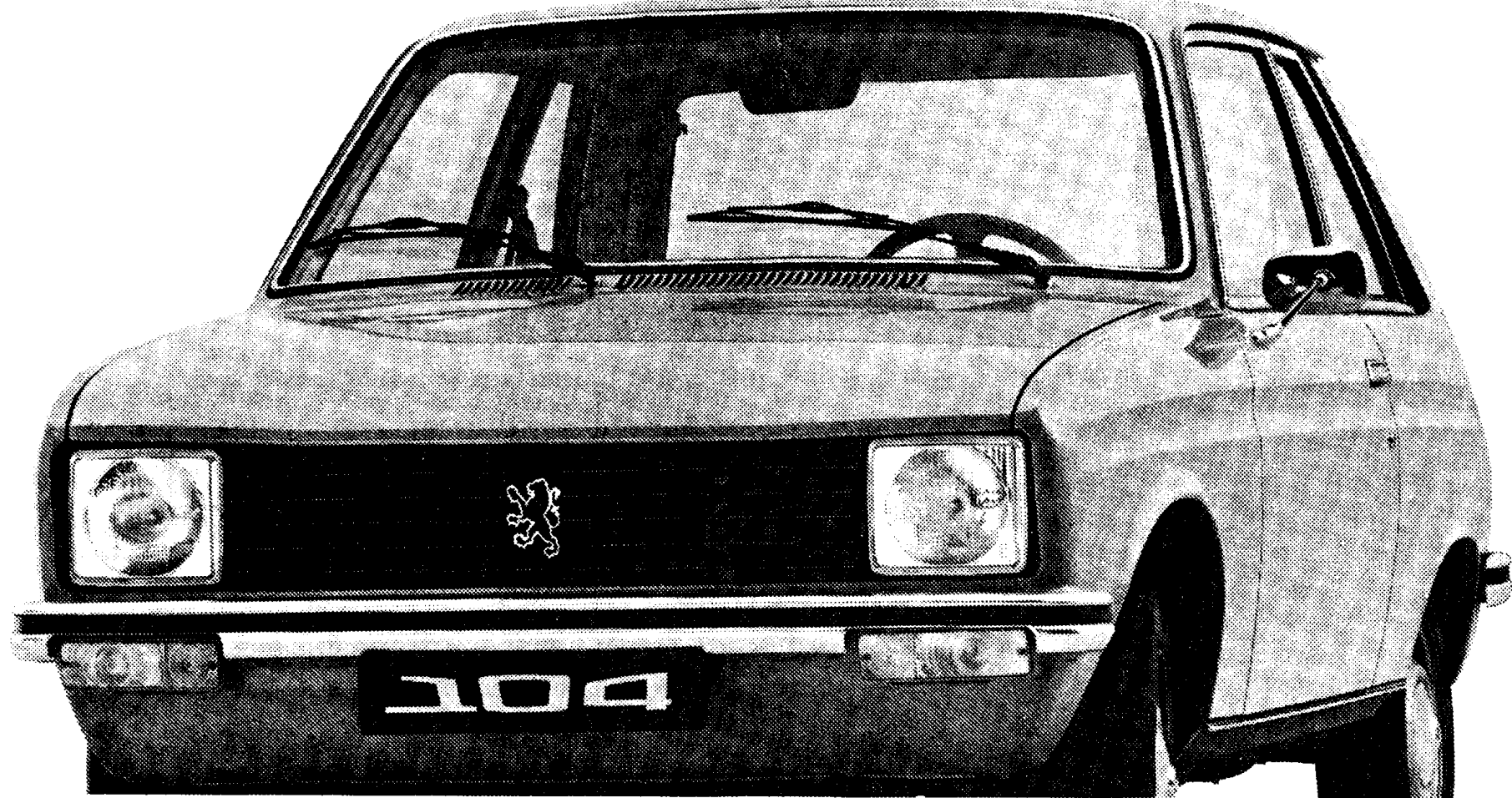
De dealers bij u in de buurt zijn:  
BERG EN TERBLIJT, Hadé, Rijksweg 167.  
CADIER EN KEER, Seegers, Kerkstraat 34.  
ECHT, Hendrickx, Kreyerstraat 2.  
HEERLEN, Collaris, Schelsberg 45.  
HOENSBROEK, Collaris, Kouvenderstraat 135-143.  
KERKRADE, Ploum, Eygelshovergracht 64.  
MUNSTERGELEEN, Garage Jasper, Windraak 29.  
STEIN, Garage Centrum, Heerstraat Centrum 9.

## ACHTER ELKE 104 STAAT EEN GROTE DEALERORGANISATIE.



Elke 104 heeft vier onafhankelijk geveerde wielen. Met andere woorden: u hebt meer comfort door de goede wegligging.

## EEN 104 HEEFT EEN PERFECTE WEGLIKKING.



# EN: U HEBT ALTIJD AL PEUGEOT WILLEN RIJDEN.

**\* LUMAC** LUMINESCENT ANALYTICAL CHEMISTRY

LUMAC BV, een firma gespecialiseerd in luminescentieproducten met internationale productie-, marketing- en researchactiviteiten op het gebied van de microbiologie, klinische analyses, levensmiddelen, milieu en industrie

zoekt voor spoedige indiensttreding een

## ADMINISTRATEUR M/V

voor de financiële administratie, kostenbewaking, alsmede de verslaglegging.

Vereisten:  
- HAO administratieve richting ofwel MBA, studierend voor SPD;  
- basiskennis automatisering;  
- leeftijd vanaf 30 jaar.

Voor deze functie met groeiende verantwoordelijkheid gaan onze gedachten uit naar iemand met ruime ervaring in een dergelijke positie.

Salaris en sekundaire arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met het belang van de functie.

Schriftelijke sollicitaties met curriculum vitae te richten aan direktie LUMAC BV, Postbus 31101, 6370 A-C Schaesberg.

## Verkoop bij Executie

Op dinsdag, 24 februari 1981 te 14.30 uur, zullen ten laste van Schilderwerken C.H.C. van Eijk Ubach over Worms B.V. gevestigd te Ubach over Worms, Buizerdweg nr. 3 worden verkocht enige ROERENDE GOEDEREN, te weten kantoorinventaris, waaronder electr. schrijf- en telmachine merk Adler. De verkoop vindt plaats aan bovenstaand adres en geschiedt à contant zonder opgeld. De goederen zijn een uur vóór de verkoop voor eenieder te bezichtigen. De deurwaarder der rijksbelastingen belast met de executie.  
J. Hodiamont



INTERNATIONALE CONSTRUCTIE BEDRIJVEN N.V.  
Beltel 80, Heerlen, postbus 1058, 6460 BB Kerkrade.

Voor onze staal- en aluminium-constructiebureaus vragen wij

## CONSTRUCTEURS

Een technische opleiding HTS (Wtb.) is noodzakelijk.

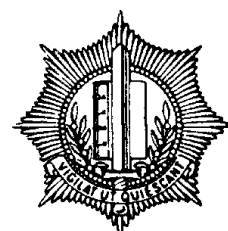
Schriftelijke sollicitaties richten aan onze afdeling personeelszaken.

## ZONNEBLOEM CHEMIE

Fabrikante van huishoudelijk en technische reinigings- en onderhoudsproducten zoekt op zo kort mogelijke termijn een prettige collegiale ingestelde

## ALL-ROUND ADMINISTRATIEF MEDEWERKSTER

Zij krijgt in een kleine organisatie gevarieerde taken, zoals het verzorgen van correspondentie, zelfstandig en volgens diktaat, faktureren, telefoneren met klanten, voorraadadministratie; kortom zij is de rechterhand van de direktie.  
De juiste kandidate is gewend zelfstandig te werken, heeft administratieve ervaring en een zeer goede beheersing van de Duitse taal in woord en geschrift. Boekhoudkundige ervaring en steno strekken tot aanbeveling, maar zijn niet noodzakelijk.  
De honorering is overeenkomstig de eisen, die aan de functie gesteld worden.  
Handgeschreven sollicitaties dienen gericht te worden aan de directie van Zonnebloem Chemie, Postbus 9, 6440 AA Brunssum.



## gemeentepolitie heerlen

De **Administratieve Dienst** van het gemeentelijk politiekorps alhier is samengesteld uit drie afdelingen, te weten:  
de afdeling Algemene Zaken en Vergunningen,  
de afdeling Registratuur en  
de afdeling Financiën en Beheer.

Laatstgenoemde afdeling is onderverdeeld in twee secties. In de Beheerssectie is momenteel de functie vacant van

## SECTIE - CHEF

Tot de taak van deze chef behoren de volgende werkzaamheden:

- leidinggeven aan drie medewerkers te weten twee technische onderhoudskrachten en één electronicus;
- zorg voor en toezicht op het technisch onderhoud aan gebouwen en installaties;
- toezicht en controle op werkzaamheden aan gebouwen en installaties door derden;
- het opstellen van onderhoudsschema's voor gebouwen en installaties;
- de zorg voor de technische advisering bij aankopen;
- het beheren van de diverse magazijnvoorraden.

Voor deze functie wordt contact gezocht met kandidaten in de leeftijd van 25-30 jaar die naast een middelbaar electro-technische opleiding over een ruim aantoonbare praktijkervaring beschikken.

Afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring zal de salariering bij indiensttreding bepaald worden op een bedrag tussen f 2.081,- en f 2.562,- bruto per maand. Een salarissgroei tot f 2.832,- bruto per maand behoort tot de mogelijkheden.

Een medisch en een op de functie gericht psychologisch onderzoek maken deel uit van de selectie-procedure.

Sollicitaties dienen binnen 14 dagen gericht te worden aan de Commissaris van Politie, Burg. Gijzelslaan 1, 6417 CD Heerlen.

Ons bureau verricht marktonderzoek en sociaal-wetenschappelijk onderzoek t.b.v. bedrijven en overheidsinstellingen. Daarnaast adviseren en begeleiden wij bedrijven bij het plannen en uitvoeren van het marketingbeleid.

Binnen dat geheel heeft de afdeling Onderzoeksorganisatie (fieldwork) een zeer wezenlijke functie.

Belangrijke taken binnen het kader van marktonderzoek worden immers daar verzorgd.  
Wij noemen:

- het onderhouden van telefonische kontakten met de enqueteurs/trices
- het (mede) organiseren van het fieldwork
- het verzendklaar maken van alle benodigde bescheiden m.b.t. de enqueteurs/trices
- het bijhouden van de administratie der enqueteurs/trices
- het op kwaliteit controleren van de gevoerde gesprekken
- het telefonisch begeleiden van de enqueteurs/trices
- het verzorgen van voorkomende type-werkzaamheden

Wij zoeken een

## assistent onderzoeksorganisatie (mnl./vrl.)

Voor deze interessante, zelfstandige functie gaan de gedachten uit naar een actief, praktisch ingesteld persoon die dient te beschikken over:

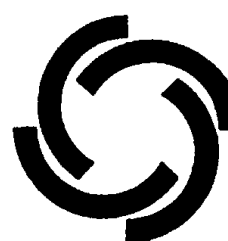
- middelbare opleiding
- goede uitdrukkingvaardigheid in woord en geschrift
- ervaring in een administratieve functie
- type-vaardigheid

Groot belang wordt toegekend aan enthousiasme, contactuele vaardigheden en organisatie-talent.

Belangstellenden worden uitgenodigd zich, onder vermelding van de gewenste kelijke gegevens, te richten aan ons bureau.



r+m, Research en Marketing bv  
Honigmanstraat 37b  
6411 LJ Heerlen  
tel. 045-719071.



## Hogere Technische School Heerlen

vraagt

## twee ingenieurs (ing.) m/v informatica

Een voor het begeleiden van studenten in het practicum van de afdeling informatica (HIO) en een voor het begeleiden van studenten in het practicum Computerkunde van de overige afdelingen.

Vereist:  
HTS-diploma (HIO of E) of gelijkwaardig; ten minste drie jaar ervaring in de informatica; bij voorkeur pedagogisch getuigd schrift.

Geboden wordt een volledige weektaak. Indiensttreding per 1 september 1981.

## een systeembeheerder m/v

voor het beheren van een middelgroot interactief computersysteem en voor het ontwikkelen en invoeren van systeem- en applicatie-software.

Vereist:  
diploma op HBO-niveau, bij voorkeur informatica (HIO, AM of gelijkwaardig) met ervaring in het beheer van een middelgroot computersysteem.

Geboden wordt een volledige weektaak. Indiensttreding zo spoedig mogelijk.

Bezoldiging volgens rijksregeling, afhankelijk van bevoegdheid en ervaring. Verplaatsingskostenbesluit volgens rijksregeling.

Nadere inlichtingen verstrekt de directeur van de Hogere Technische School, telefoon (045)-711600.

Schriftelijke sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad te richten aan het bestuur van de Vereniging van Beroepsopdrachten Heerlen, postbus 4456, 6401 CZ Heerlen.



# LDS is algemeen handels-onderwijs

HEERLEN - Scholen waar de mensen eigenlijk niet weten wat je er kunt leren zijn er genoeg. Een die scholen is de lagere handelsschool, de LDS, daaraan is de naam ook beetje debet. Want de LDS, die sinds een jaar of 25 bestaat (en 12½ jaar in Heerlen), is een lagere detailhandelsschool die anders dan de andere moet vermoeden ook op andere functies in de groot- en kleinhandel, de verzekering, bij de bank en tevens de gelegenheid biedt door te studeren.

Naam is alleen historisch verstaanbaar: de detailhandel heeft altijd het initiatief genomen in de oprichting. Het gaat eigenlijk om algemeen handelsonderwijs. Vroeger zag het er naar uit dat met een LDS-diploma iemand onderweg was naar het zelfstandig ondernemerschap. Jongelui die de zaak van de vader moesten overnemen bedachten min of meer de sfeer op school, maar dat is verleden tijd. Nu worden nog echt zelfstandig ondernemers. Het onderwijs overigens niet wil zeggen dat de opleiding naar inhoud zo heel veel is veranderd.

De leerling die zich al te zeer op de school wil kloppen wijst de directeur van de Heerlense LDS, de heer Geelen er toch op, dat bepaalde aspecten in de discussie rond het onderwijs voor 12-16-jarigen een beetje anders zijn. Het gaat om de combinatie van theorie en praktijk. Hij acht de MAVO een beetje zin wat te theoretisch, de lager technische onderwijs iets te praktisch (al zullen andere met name bij de laatste opleiding een ogenblik de wenkbrauwen optrekken).

Wat het bij de goede LDS'er vooral op aan komt is dat hij anderszins is. Hij moet ook wel hebben voor het soort opleiding dat je in de betrokken bedrijfstakken nodig hebt. Het is overigens niet aangegeven, dat de helft van de LDS'ers na het behalen van het diploma doorstudeert, voornamelijk aan de MDS, die in de schoolgemeenschap zit. Die MDS hebben ze graag de LDS'ers: het aantal van degenen die mislukt is onder de LDS'ers heel gering.

De LDS gaat werken na de LDS'ers heel vaak terecht in het bedrijf waar hij tijdens de opleiding halve dag in de week stage gaat lopen. Het is opmerkelijk geluid: de heer Geelen weet met trots te melden, dat de gemiddelde LDS'er graag naar school komt, er zijn relatief weinig moeilijkheden met leerlingen die toch vaak elke dag een beetje vermoeiende reis moeten maken.

De tegenstelling tot andere vormen van onderwijs kent de LDS een indeling in drie niveaus. Het eerste niveau wordt alleen opgeleid op het C-niveau wordt genoemd. Het gaat dus, zou je kunnen zeggen, wat ouderwets toe: wie niet kan mag het een jaartje herdoen. Twee derde van wat er komt doorloopt de hele opleiding zonder te blijven zitten. Het moet zich overigens dat de leerlingen komen en weggaan van

de LDS niet al te statisch voorstellen.

Als men bekijkt hoe dat verloopt krijgt men meer de indruk van een bijenkorf: in de tweede klas komt de niet onaanzienlijke stroom van de MAVO, in de derde van de HAVO. Door middel van een schakelklas worden jongelui opgenomen die een diploma van de LEAO of de LTS op b-niveau hebben. Deze mogen nog twee jaar over de LDS doen. Meisjes en jongens met gedeeltelijk LTO en LHNO hebben trouwens vaak nauwelijks kans op aansluiting op andere opleidingen, zijn bovendien meestal nog leerplichtig en kunnen die aansluiting krijgen via de LDS.

Door al die ontwikkelingen is het dan ook niet verwonderlijk dat gemiddeld met vijftig eersteklassers wordt begonnen, maar dat er dan vijftien eindexamenkandidaten zijn. De vierjarige school begint met een brugklas als elders, zij het dan dat ook hier de praktijk wat nadrukkelijker aan de orde komt. In het vierde jaar hebben de leerlingen een halve dag stage in de week, in grote en/of kleine bedrijven, winkels en dergelijke.

## Opsteker

„De leerling die wij hier krijgen is niet de superknappe kop”, zegt de heer Bos, een van de docenten. „Wel lieden met 7's, die op de lagere school tot de grauw middenmoot hoorden en hier eindelijk op waarde worden geschat. Dat is vaak een hele opsteker voor hen”.

Een nadeel voor het image van de school is natuurlijk dat je aan het eind niet kunt zeggen „ik ben nu groenteboer” of iets dergelijks. Je bent opgeleid voor een dienstverlenende functie in de handel, duidelijker kan het niet uitgedrukt worden. Maar de veelzijdigheid die er uit spreekt heeft toch velen voordelen gebracht. Etaleren, handtekening, tekenen en reclame tekenen zijn vakken, maar ook verkoopbevordering, bedrijfsseconomie en dergelijke.

Nu de middenstand op de tocht staat is het goed te weten, dat banken het waarderen als een nieuwe kracht iets van economie blijkt te weten, en van verkoopbevordering.

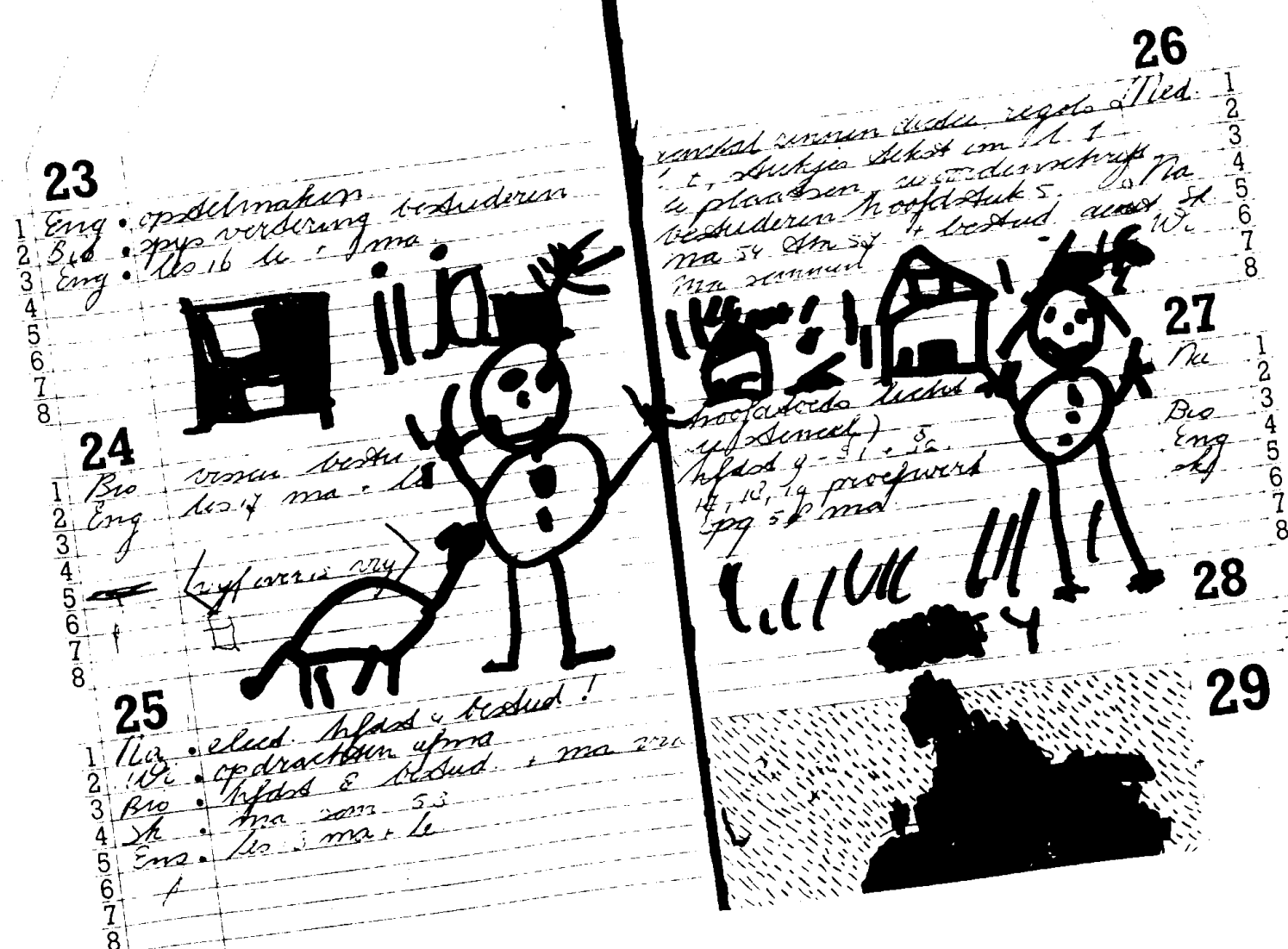
De LDS is overigens van mening dat op veel andere scholen nog mensen zitten die op de LDS een heel wat zonniger bestaan zouden leiden omdat ze het er meer zouden zien zitten. Behalve het uitzicht op de mogelijkheid door te gaan naar de MDS (die wel de opleiding is voor zelfstandig ondernemer en toegang verschaft tot HEAO, lerarenopleiding en dergelijke) zijn de vooruitzichten voor degenen die direct een baan willen niet bepaald slecht, al nadert het verzadigingspunt natuurlijk ook hier wel.

De heer Geelen wil daar geen overdreven optimisme over ten toon spreiden. Maar zoals gezegd vinden niet alle kinderen die veel aan de LDS zouden hebben er de weg heen, ook al omdat veel hoofden van scholen kennelijk niet veel inzicht hebben in aard en wezen van deze tak van onderwijs. „Teveel lagere scholen hebben nog nooit iemand naar ons toegestuurd”, constateert de heer Geelen. En daar kan volgens hem best verandering in komen.

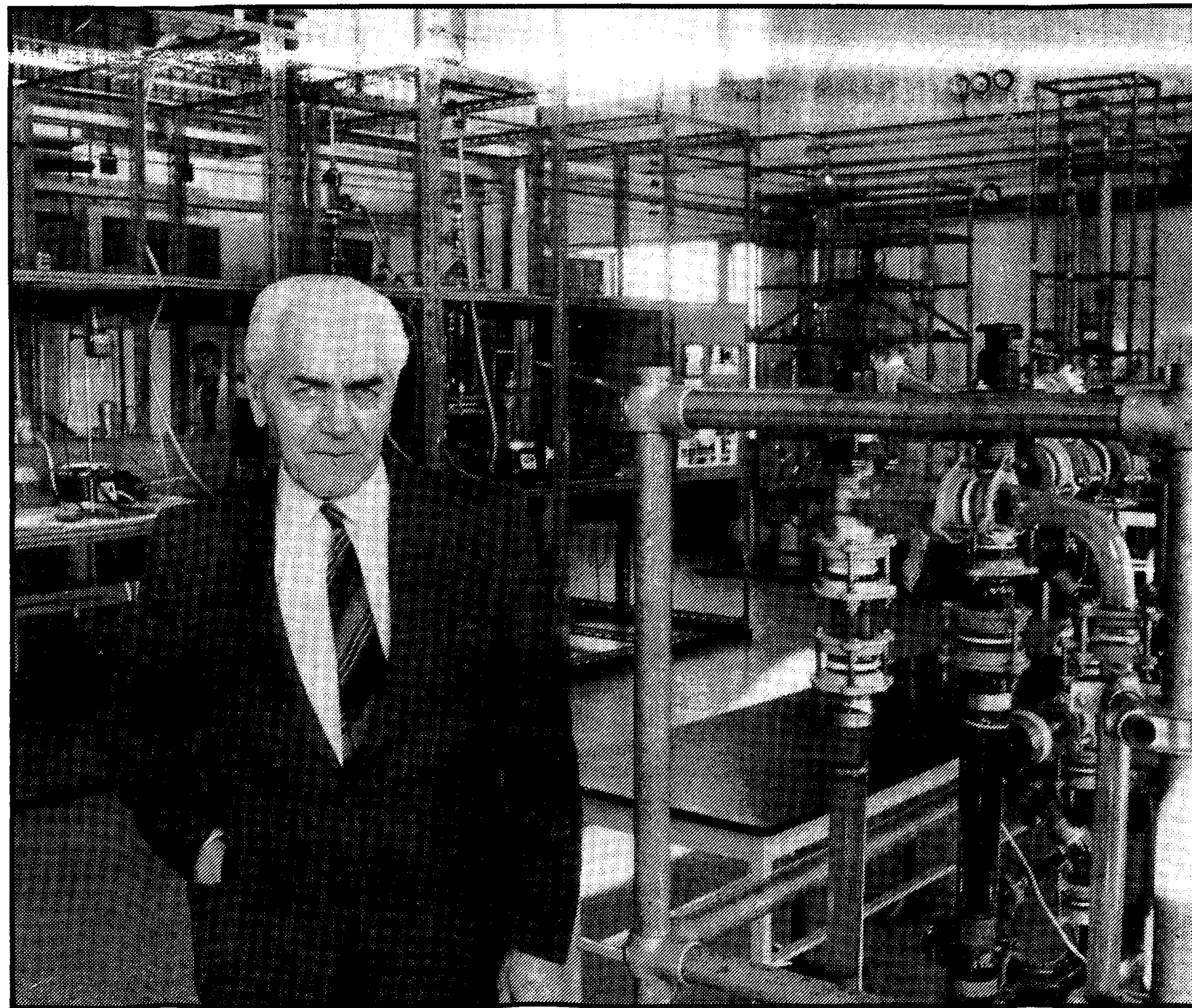


LDS'ers aan het etaleren: praktisch bezig zijn

# limburgs agblad



# Onderwijs-bijlage



De heer P.W. Zonnenberg bij de procestechnische proefopstelling in de MTS: operators hard nodig

# MTS: veel vraag naar procesoperators

HEERLEN - Omdat Jan zo goed een strijkbout kan repareren denken hij en zijn ouders vaak alleen maar aan de afdeling electrotechniek op de MTS. Dat vindt de directeur van de meest complete MTS van Nederland, de heer P.W. Zonnenberg in Heerlen, erg jammer. Want electrotechnisch MTS'ers zijn er al veel. De MTS zou liever een grote

re toeloop zien naar de afdeling procestechniek. Naar operator - met promotiekansen - is een geweldige vraag. „Wij zouden gemakkelijk 100 mensen kunnen plaats, maar er kwamen er afgelopen jaar maar 50”, zegt Zonnenberg. Een van de oorzaken is uiteraard de relatieve onbekendheid van het vak, maar ook het idee, dat je als operator

vanzelf terecht komt in een stinkende chemische fabriek met ontploffingsgevaar.

Behalve dat de stank en het gevaar in vrijwel elke chemische fabriek best meevalt beperkt de vraag naar operators zich totaal niet tot de echte chemische industrie. „Er is vrijwel geen bedrijvigheid waar niet in een of andere vorm procestechniek aan te pas komt”, zegt de heer Zonne-

berg. En hij noemt suiker- en papierfabrieken, bierbrouwerijen en distilleerderijen en plasticfabrieken, kortom alles waar een natuurkundig, een chemisch of een natuurkundig/chemisch proces aan te pas komt. En dat zijn er tientallen, alleen al in Zuid-Limburg. „Alles hangt van processen in elkaar”, meent Zonnenberg. „Tot en met de levens- en genotmiddelenindustrie”. Een nieuwe tak aan de Heerlen-

# HEAO: dankbare studie voor doorzetters

SITTARD - Vanaf het moment, dat de mammoet een alles overheersende rol in ons onderwijsbestel is gaan spelen, zijn er in toenemende mate klachten te horen over de vervlakking op onze scholen. „Ze leren toch niets meer, meneer. Wij moesten nog examenen doen in zestien vakken. Nu is zes al te veel. Het is te begrijpen, dat de leerlingen geen baan meer kunnen krijgen”, klinkt het alom. Voor die mensen moet het een geruststelling zijn, dat drs. G. van den Munckhof, directeur van de HEAO in Sittard zijn school als „zeker niet makkelijk” typeert. „Van de jongelui”, zo zegt hij, „wordt bij ons heel wat gevraagd. Zonder studietoelagen en een behoorlijk portie doorzettingsvermogen redden ze het niet”.

steeds groter wordende gat tussen het MEAO (Handelsdag-school) en de Economische Hogeschool (Wetenschappelijk onderwijs) op te vullen. Een school in de roos is die oprichting gebleven. De Sittardse HEAO, de enige in Limburg, begon 14 jaar geleden met 90 leerlingen. Dit jaar nog denkt de heer Van den Munckhof zijn 700e pupil te kunnen inschrijven.

Hij verklaart die toeloop voor



door Herman Vermeulen

En dat lijkt ook wel te kloppen gezien het voor een beroepsopleiding toch wel hoge percentage van veertig, dat in het eerste jaar de school definitief de rug toekent. En toch groeit de HEAO in Sittard als kool, zo erg zelfs dat een nieuwe, veel grotere school een absolute noodzaak is. Die groei zal wel iets te maken hebben met het feit, dat iedereen, die na drie jaar hard werken een HEAO-diploma kan laten zien, waarlijk met open armen door het bedrijfsleven wordt ontvangen. Praktisch iedereen heeft al een baan, nog voordat hij of zij de schooldeur definitief achter zich dichttrekt. „En de eerst komende jaren zal dat nog wel zo blijven”, voorspelt de heer Van den Munckhof.

## Gat

Reden te over dus voor een nadere kennismaking met dit bijzondere schooltype. Het Hoger Economisch en Administratief Onderwijs bestaat nog niet zo lang in ons land. Om precies te zijn sinds 1967.

Het is indertijd opgericht om het

een groot deel aan de zeer brede opleiding die het HEAO zijn leerlingen kan bieden en de vele beroepsmogelijkheden, natuurlijk die daar uit voortvloeien. Het HEAO is een driejarige hogere beroepsopleiding, net als bijvoorbeeld de HTS of de Sociale Academie. In principe is het dus eindonderwijs. Een afgestudeerde HEAO'er wordt dan ook geacht binnen het bedrijfsleven zelfstandig en goed te kunnen functioneren. Gezien de vraag naar HEAO'ers blijkt dat ook het geval te zijn. Van den Munckhof verheelt niet dat het HEAO-onderwijs nauw tracht aan te sluiten aan de vraag die bij het bedrijfsleven heerst.

„Wij willen voorkomen, dat er klachten komen, zoals je nu wel hoort over de LTS, waarvan, terecht of ten onrechte, wel wordt gezegd, dat de leerlingen na afloop nog niet weten hoe ze een hamer in de hand moeten houden”, zegt hij.

## Afdelingen

Toegelaten wordt je op de HEAO met een HAVO-, (wel een spec-

Vervolg bijlage 4

se MTS is de afdeling micro-electronica die dit jaar van start gaat. Deze is voorlopig toegespitst op computertechniek, later zal ook de informatica erbij komen. „We hebben, net als voor andere vakken, een paar uitstekende vakkrachten weten aan te trekken”, meldt de heer Zonnenberg trots.

Afdeling electrotechniek is er dus, maar ook bouw-, werktuigbouw, weg- en waterbouw, motorvoertuigbouw en de al genoemde afdelingen. Samen maakt dat de meest complete MTS van Nederland, geen enkele

aan de slag. Als we het over jongens hebben bedoelen we trouwens ook meisjes. Er zijn momenteel ongeveer 20 op de Heerlense MTS, en de directie zou dat aantal graag zien groeien. Vooral de afdeling bouwkunde en procestechniek lijken heel geschikt, evenals de electronica: schoon werk waar geen zware lichamelijke inspanning bij nodig is.

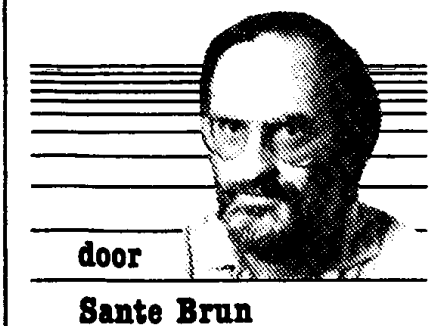
Wie met vrucht de MTS wil doorlopen moet een „mens” zijn: hij moet geen moeite hebben met wis- en natuurkunde. „Je hebt denkvakken en geheugenvakken”, zegt Zonnenberg. „Wij hebben hier denkvakken. Je moet denken om uit een technisch probleem te komen”.

## Verkort

Van de afgestudeerden van de MTS gaat 15 a 20 procent door naar de Heerlense HTS, waarmee een uitstekende samenwerking bestaat. De MTS is dan ook voor iemand die alleen een LTS of HAVO-diploma heeft de logische weg naar de HTS, beter dan bijvoorbeeld via HAVO of Atheneum. Dat is met name te zien aan de resultaten aan het eind van het eerste jaar op de HTS. Jongelui met een HAVO-diploma kunnen de MTS in verkort vorm doen, alvorens naar de HTS te gaan.

Andere vervolgoopleidingen waar MTS'ers naar toe gaan zijn de Zuidlimburgse Laboratoriumschool in Sittard en naar de opleiding voor leraren in het nijverheids-onderwijs: voor de opleiding tot leraren bij het technisch onderwijs is het de toelatingsnorm.

Hoewel een diploma ook hier geen garantie is voor een geslaagd leven, is het een feit dat afgestudeerden van de MTS redelijk goed aan de slag komen. „Maar een technische man blijft natuurlijk studeren. De ontwikkeling gaat heel snel”, zegt de heer Zonnenberg, die dan ook wijst op de indrukwekkende rij van applicatiecursussen die mer aan de MTS kan volgen. „Je hebt jezelf veroordeeld tot eeuwig studeren” zegt hij. Zonnenberg is nog alleen over van de „oude garde” zoals hij heet, maar voor hem geen VUT, hij blijft voortaan lopen: momenteel verdiept hij zich, als voorbereiding op de opening van de nieuwe richting op de MTS in de informatica...



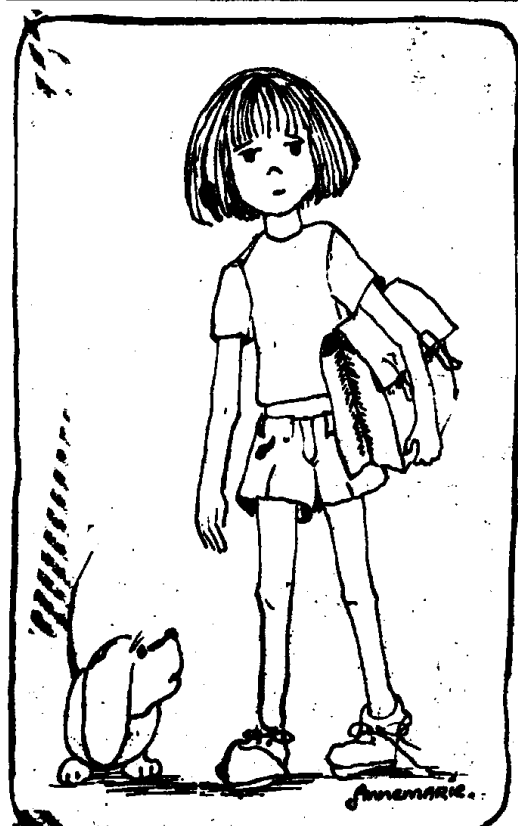
door Sante Brun

le school in Nederland heeft al deze afdelingen. Motorvoertuigbouw heeft de Heerlense MTS als enige in Limburg. Gewerkt wordt aan de commerciële richting, voor mensen die de technische handel in willen.

„Wij zijn er”, zegt de heer Zonnenberg, die er vanaf het begin in 1953 bij was, „voor het bedrijfsleven. Wij hebben ons tot doel gesteld, de mensen klaar te stellen zodat ze een boterham kunnen verdienen. Vandaar dat de school ook geregeld contact heeft met het bedrijfsleven en daaruit vloeien vaak conclusies voort, die leiden tot bijstelling van het onderwijs, of tot uitbreiding van de kennis en know how. Daartoe draagt ook het feit bij, dat de leraren bij voorkeur de praktijk aan den lijve ondervonden hebben.

Met de motivatie valt het nog best mee. „Wij krijgen hier de doe-jongens, als je maar zorgt dat het onderwijs zowel praktisch als theoretisch is, als ze maar wat met de handen kunnen doen, dan zijn ze best gemotiveerd”, meent de directeur. Daar komt dan bij dat degenen die van de LTS komen iets meer motivatie hebben dan jongelui van de MAVO. De LTS'ers hebben vaak hun richting al gekozen en kunnen dan ook direct gericht





## na de 6e klas wat dan?

### Z.Z.O.-scholen:

Lagere Technische School  
Hofstraat 4  
6206 CG Nijswiller tel. 04451-1559

School voor HNO/LEAO  
Oude Maastichterweg 21  
6271 EA Gulpen tel. 04450-1302

Mavo Sint-Petrus  
Wittevweg 3, Postbus 48  
6270 AA Gulpen, tel. 04450-1455

Mavoschool voor jongens en meisjes  
Bloemendalstraat 26, postbus 81  
6290 AB Vaals, tel. 04454-1119

Atheneum met latijn - HAVO Sophianum  
Landeraderweg 3  
6271 NT Gulpen  
Tel. 04450-1050

De scholen voor voortgezet onderwijs in de Zuid-Zuidoosthoek van Limburg (Z.Z.O.-scholen) werken nauw samen bij de toelating van leerlingen. Uitgebreide voorlichtingsbrochure van deze 5 scholen is inmiddels verspreid. Daarin vindt u ook alle informatie over de basisscholen in de streek verspreid. Daarin vindt u ook alle informatie over de aanmelding van leerlingen. Hebt u interesse, vraag dan telefonisch een exemplaar aan bij een van de 5 scholen of informeer bij het hoofd van de basisschool.



### SCHOLENGEMEENSCHAP WACHTENDONCK

afld. Middelbaar Beroeps onderwijs  
Kastelleen 141  
6415 MR Heerlen, tel. 045-720333

Is ook 'n weg naar het hoger beroeps onderwijs.

Toelating: LBO, 3 theorievakken op C-niveau, geen op A-niveau. Of MAVO gunstig advies.

Opleiding voor middenkaderfunctie in de groothuishouding.  
Toelating: LBO, 2 vakken op C-, geen op A-niveau. Of MAVO, HAVO.

Schakel naar vervolgoepening of beroep  
Toelating: MAVO 4, HAVO 3, HAVO 5 enz.

Inlichtingen:  
Voor folder, informatiegids en aanmeldingsformulier bel 045-720333 en vraag naar dhr. Derhaag of mw. Jacobs

Aanmelden:  
Zo spoedig mogelijk, uiterlijk 15 maart a.s. schriftelijk.



Schandelmolenweg 22, 6415 GG Heerlen. Tel. 045-720222  
Gerard Bruningstraat 6a, Molenberg. Tel. 045-416068

Voor het nieuwe schooljaar kunnen leerlingen aangemeld worden voor de volgende opleidingen.

#### 4-JARIGE HNO

1. Algemene brugklas na 6 klassen basisonderwijs
2. Aangepaste brugklas met niveaugroepen na 5 of 6 klassen basisonderwijs, een psychologisch onderzoek en een gunstig advies van het hoofd van de basisschool

Toelating tot het 2e leerjaar is mogelijk na 1 jaar voortgezet onderwijs.

#### KANTOOR EN/OF WINKEL

Na 2 klassen LHNO, Mavo of ander voortgezet onderwijs. Duur van de opleiding twee jaar.

#### VERZORGINGSASSISTENTE

Na 4 jaar LHNO met tenminste vier vakken op B-niveau. Duur van de opleiding twee jaar.

#### GEZINSHELPENDE

Na 4 jaar LHNO met tenminste vier vakken op B-niveau. Duur van de opleiding één jaar (mogelijk per 1-8-1981: 2 jaar).

#### BEJAARDENHELPENDE

Na 4 jaar LHNO met tenminste vier vakken op B-niveau, leeftijd minstens 17 jaar, werkzaam in een bejaardentehuis of bij bejaarden in de gezinszorg. Duur van de opleiding twee jaar.

#### BEJAARDENVERZORGENDE

In het bezit van diploma LBO met 2 vakken op C-niveau, Mavo 4, verzorgingsassistente of bejaardenhelpende én werkzaam als leerling-bejaardenverzorgende. Duur van de opleiding twee jaar.

#### DAMESKAPPEN

Na 10 jaar onderwijs waarvan vier klassen voortgezet onderwijs. Duur van de opleiding twee jaar.

#### VOORTGEZETTE OPLEIDING DAMESKAPPEN

Na 2 jaar opleiding dameskappen. Duur van de opleiding twee jaar.

#### VOORTGEZETTE OPLEIDING KAPSTEN-BEAUTYNETTE

Na voortgezette opleiding dameskappen. Duur van de opleiding 1 jaar.

AANMELDEN: voor de brugklassen via het hoofd van de basisschool, voor de overige opleidingen worden de toelatingen 8 en 4, of na telefonische afspraak. Inlichtingsformulieren op aanvraag te verkrijgen.

Inlichtingen: dagelijks van 9.00-16.00 uur, tel. 045-720222.



### School voor HNO OP GEN HEI

Per 1 januari 1981 Corneliuslaan 81, Heerlenheide

6-jarig HNO

Onderbouw: 2-jarig algemeen

bovenbouw:

1. Algemeen beroepsopleiding met aansluiting

op HNO en LEAO o.a. HBO-opleidingen, leerlingvervoer

2. Technische opleidingen met aansluiting HNO en beroepsopleiding

Aanmelden voor brugklassen en hogere leerjaren via het hoofd van de school of bij de administratie tel. 045-212864. Inlichtingsformulieren op aanvraag te verkrijgen.



Theologische Hogeschool voor Theologie en Pastoraat, Heerlen

### Akademisch opleiding tot priester en pastorale werker(st)er in dienst van kerk en wereld

- 3-jarige kandidaatopleiding en 3-jarige doctoraalopleiding
- voorbereiding op de studie van de theologie
- in samenwerking met de kerkelijke hiërarchie en de kerkelijke werkers in het programma ingebouwd
- doctoraal-opleiding pastoraaltheologie met nadere specialisatie: basispastoraat, katechetiek, sociaal pastoraat, pastoraal onderzoek
- in de doctoraalopleiding pastoraal stages onder supervisie, ook in de Derde Wereld
- rijksstudietoelagen mogelijk
- postakademische cursussen voor pastores, katecheten enz.
- akten theologie MO-A en MO-B

Toelatingseisen:  
Gestudieerd Gymnasium, VBO, Atheneum, hogere beroepsopleiding (Pedagogische Akademie, HTS, HLS, enz.)  
Andere vooropleidingen ter beoordeling van de staf (soms HAVO)

Inlichtingen en aanmelding:  
Studiecoördinator HTP, Postbus 4406, 6401 CX Heerlen. Tel. 045-718471.  
Adres: Oudemolenstraat 60, Heerlen.

## DE GEZAMENLIJKE SCHOLEN VOOR VOORTGEZET ONDERWIJS IN KERKRADE EN OMGEVING

### HNO (Huishoud- en Nijverheidsonderwijs) voor jongens en meisjes

#### „ST.-THERESIA”

School voor huishoud- en nijverheidsonderwijs

IHNO - LHNO - MHNO vormingsklas en kostuumopleiding  
KAPSTEROPLEIDING

Heijzenstraat 13, 6461 VT Kerkrade, tel. 045-452055  
DIRECTRICE: MEJ. A.M. VAN THIEL

#### „SPEKHOLZERHEIDE”

School voor huishoud- en nijverheidsonderwijs

Past. Theelenstraat 20, 6466 JH Kerkrade, tel. 045-417979  
DIRECTEUR: H.M.A. JONGEN

#### TERWINSELEN

School voor huishoud- en nijverheidsonderwijs

IHNO - LHNO  
Hofstraat 75, 6372 XZ Schaesberg, tel. 045-412558  
DIRECTEUR: M.J. SCHAEFER

### LTS (LAGERE TECHNISCHE SCHOOL) TEvens ITO voor jongens en meisjes

Afdelingen voor bouwtechniek, elektrotechniek, installatietechniek, mechanische techniek, motorvoertuigtechniek en TTG.

Old Hilborynplein 1, 6461 EZ Kerkrade, tel. 045-457057.  
DIRECTEUR: A. COLEN

### LEAO (LAGERE ECONOMISCH-ADMINISTRATIEF ONDERWIJS)

#### LEAO-SCHOOL

School voor handel en kantoor voorbereiding op dienstverlenende sector.

Per 1 augustus 1981, Ambachtsstr. 15, Kerkrade  
Middelste Ambachtsstr. 8, 6461 EX Kerkrade, tel. 045-453987  
voor jongens en meisjes  
DIRECTEUR: K.J.W. THELEN

### MAVO (MIDDELBAAR ALGEMEEN VOORTGEZET ONDERWIJS)

#### MAVO-SCHOOL

School voor RK MAVO

Postbus 539  
6461 EX Kerkrade, tel. 045-458040  
DIRECTEUR: P.H. PIERERS

#### MAVO PLUS XII

Postbus 33, 6466 LN Kerkrade, tel. 045-418255 ook Mavo-3 en Mavo-4  
DIRECTEUR: A. VAN DEN BERG

#### MAVO BLEIJERHEIDE

Postbus 4406, 6401 CX Heerlen, tel. 045-718471  
DIRECTEUR: BR. LEONARDUS ERIKSEN

### HAVO - ATHENEUM

#### ST.-ANTONIS DOCTOR COLLEGE

Mgr. van Gilsstraat 2, 6461 JH Kerkrade, tel. 045-457211  
RECTOR: DRS. H.L.G. VAN DER PLOEG

#### SANCTA MARIA COLLEGE

Elzenweg 105, 6461 JH Kerkrade, tel. 045-457211  
Tweejarige voorbereiding op de HAVO  
RECTOR: W.L. CHOLLECH

### GYMNASIUM

#### KATHOLIEK GYMNASIUM HOLLUC

Gras Bentenburgerweg 15, 6464 DR Kerkrade, tel. 045-457211  
RECTOR: DRS. C.J. VAN ECK, SMM

Aanmelding van leerlingen voor bovengenoemde scholen voor het schooljaar 1981/1982. Hefst via de hoofd van de basisscholen.





# Biologische School of: liefde voor de natuur



● Enkele leerlingen van de Biologische School bij het zelf gekweekte plantgoed

HEERLEN - „Je kunt elk wel lekker maken om de Biologische School te nemen: een beetje knuffelen met dieren en zo. Maar dat is niet de bedoeling. Veel banen zijn er niet meer in die sector, zelfs met de huidige ontwikkelingen van maneges, dierenhokken en dierenwinkels. Maar een leerling van de Biologische School kan hier toch met veel plezier studeren en er op rekenen dat zijn toekomst niet in het water valt”, zegt de heer Pe-

ters, directeur van de Biologische School in Heerlen.

Een open dag was er in januari, en hoewel tegenwoordig iedereen open dagen houdt, was die op de Biologische School toch nog het leukst van allemaal, want daar viel tenminste wat te zien en te doen. Inderdaad, ook met dieren, maar tevens met planten en andere zaken, zoals met motoren en het lasapparaat. Waar moeten kinderen die naar de Biologische School willen zich dan wel op oriënteren? Na-

tuurlijk, liefde voor de natuur, voor dieren en voor planten is wel een eerste vereiste. Van degenen die een diploma halen gaat 40 procent naar de middelbare agrarische opleidingen, de rest naar een reeks van bedrijven, zoals gemeentebedrijven, hoveniersbedrijven, tuincentra, maneges, het (groot)winkelbedrijf, de bloemisterij, de akkerbouw, de veeteelt, champignonkwekerijen, dierenasielen, maar ook naar ziekenhuizen, bejaardentehuizen en dergelijke. Een geweldige scala van mogelijkheden die nog breder wordt

door de mogelijkheid om naast een dagtaak in een bedrijf een vakschool te volgen, opnieuw op de Biologische School (die officieel behoort tot het LAS: het lager agrarisch onderwijs). Naast de al genoemde middelbare agrarische scholen zien ook andere opleidingen wel leerlingen van de Biologische School opdoemen: zoals het AVO, de MTS, de laborantenopleiding. Vooral de laatste biedt veel mogelijkheden en de Biologische School is daar een geknipte vooropleiding voor, met zijn natuurkunde, scheikunde en biologie.

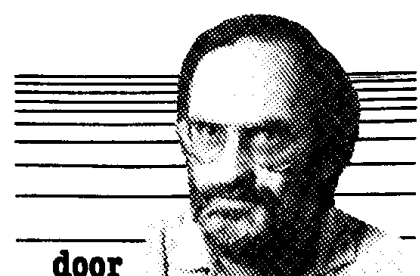
Dat geldt allemaal overigens voornamelijk voor het C-niveau. Zoals bij vele scholen voor lager beroepsonderwijs is ook hier een zogenaamd ITO-niveau, voor jongens en meisjes die een individuele begeleiding nodig hebben. De heer Peters wijst erop, dat zijn school daarin een bijzonder succes boekt. Jongens en meisjes die opleiding op ITO-niveau hebben gevolgd, komen vaak nog heel goed terecht, bijvoorbeeld in de groentefabrieke van een grootwinkelbedrijf.

## Zelfstandig

Op de Biologische School is de laatste tijd ook een tendens merkbaar naar meer algemene vorming, maar het accent blijft toch heel sterk op het praktische liggen, dat eist het soort kinderen dat deze opleiding volgt. Maar binnen dat kader krijgen de kinderen toch een grote hoeveelheid kennis waarmee ze ook leren werken, zelfstandig en wel.

Vooraf wordt van zoveel mogelijk kinderen een belangstellingstest afgenomen. Deze wordt verzorgd door stichting School- en Beroepskeuzebegeleiding in Heerlen, en deze methode voldoet goed.

Ook wordt veel aandacht besteed aan de introductie in de school. De begeleiding is een heel belangrijk aspect van het onderwijs. Er is een introductieprogramma, waarin de jongelui in korte tijd de school leren kennen, en ook elkaar.



door  
Sante Brun

„We hopen ermee te bereiken”, aldus de heer Peters, „dat ze vergeten dat ze in een vreemde omgeving zijn”. De mentoren van de leerlingen krijgen in die tijd gelegenheid, te ontdekken wat voor vlees ze in de kuip hebben. Dat introductieprogramma wordt tijdens de rest van de school voortgezet met een vormingsprogramma van één dag in de week. „Je zou eigenlijk alle vakken willen integreren op de manier waarop dat in het vormingsprogramma gebeurt”, zegt de heer Peters. „Ze zijn daar heel gemotiveerd mee bezig, terwijl de motivatie tijdens de andere vakken soms nog wel eens te wensen wil overlaten”.

De Biologische School is een naschool voor het experiment met de middenschool. Daar horen we tegenwoordig niet zo vreemd veel meer over, maar niettemin leeft het experiment nog steeds. Voor de school heeft dat het voordeel dat er zeer actief en zeer bewust gewerkt wordt. Dat heeft ook gevolgen voor de sfeer op school. Zelfstandigheid bijbrengen vereist ruimte.

„De leerling moet over de schreef kunnen gaan om te weten wat dat betekent”, zegt de

heer Peters. „Onwillekeurig heb je als leerkracht de neiging om te zeggen: als je nu maar precies doet wat ik zeg dan word je vanzelf zelfstandig. Maar dat is natuurlijk niet het geval”. Met dat alles hangt samen dat de echte beroepskeuze op de Biologische School zolang mogelijk wordt uitgesteld.

In het tweede jaar krijgen de leerlingen een beroepsoriëntatie, heel algemeen. In het kader daarvan worden bezoeken gebracht aan de brandweer, de politie, de krant: hoe werken de mensen daar, hoe functioneren

imburgs agblad



## Onderwijs-bijlage

ze in hun beroep. Het gevolg is dat de leerlingen na het eerste en zelfs na het tweede jaar nog gemakkelijk naar een andere opleiding kunnen gaan, als dat bij nader inzien beter gevonden wordt. In het tweede jaar wordt begonnen te leren kiezen, en pas in het derde jaar wordt gekozen voor een vak, waarbij dan toch nog enkele vakrichtingen worden opgehouden. Wat in het begin van het vierde jaar vooral wordt bepaald is de algemene vakrichting. Als bijvoorbeeld op dat moment al duidelijk is dat de leerling doorgaat naar het middelbare agrarisch onderwijs, dan

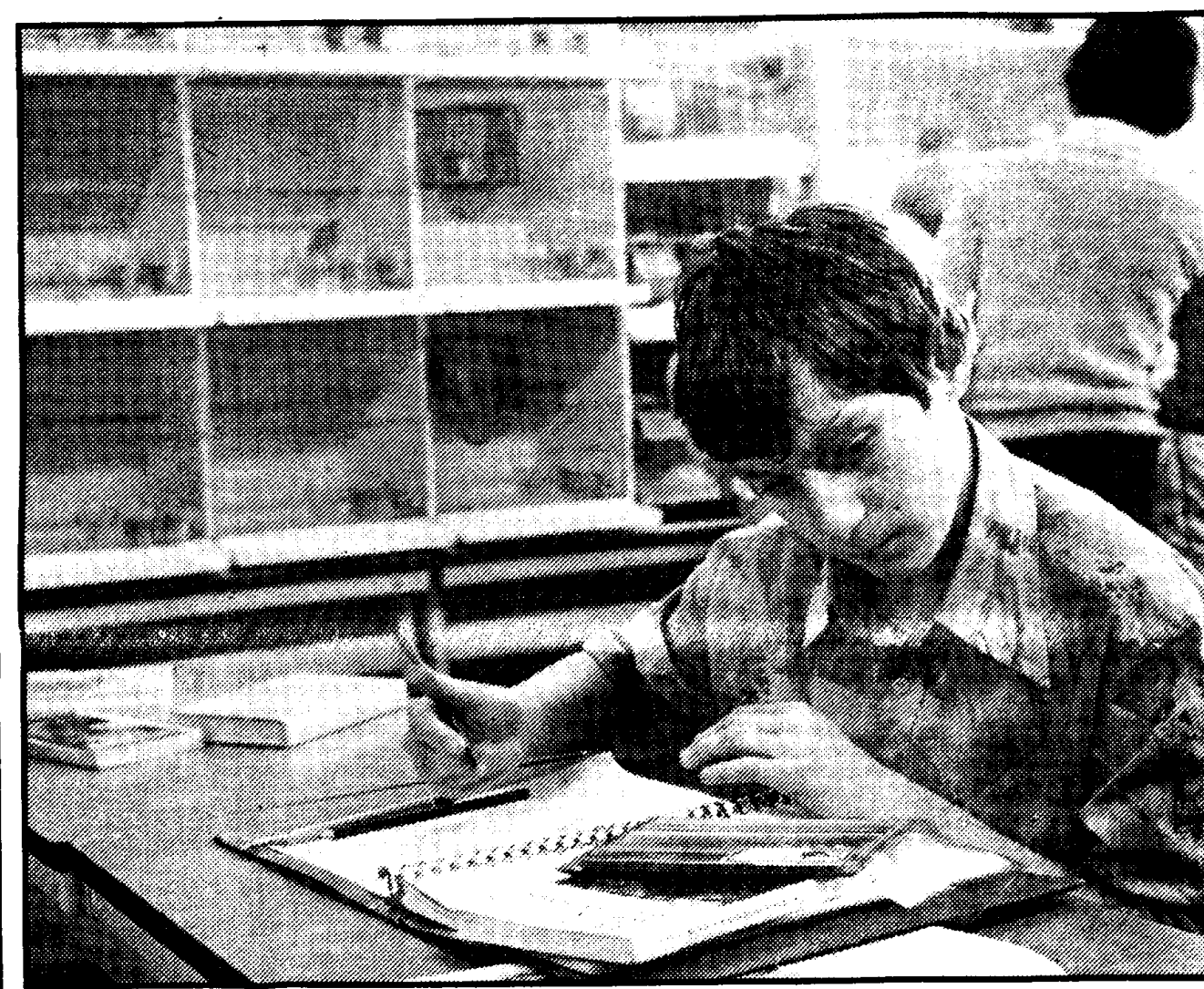
moet hij een aantal vakken zeker op C-niveau gaan doen.

Van de 500 leerlingen zijn bijna een kwart meisjes. In toenemende mate hebben meisjes belangstelling voor deze opleidingen, waarbij bijvoorbeeld hovenier niet bepaald uitgesloten is - een vak waarvoor nog wel mogelijkheden bestaan in het bedrijfsleven.

„Meisjes hebben nog wel eens huiver voor het lassen, maar als ze het eenmaal onder de knie hebben doen ze het minstens zo goed als de jongens”, constateert de heer Peters tevreden.



● Wie in deze branche mee wil moet ook wat van motoronderhoud weten ...



● Verdiept in de boeken, onder het gekwinkelen van de vogeltjes

# Schrijven is een vergeten vak

MAASTRICHT - Ik weet niet of het u al is opgevallen, maar bij kinderen schrijven tegenwoordig bijzonder slecht. Ze zijn bijna allemaal slecht om dokter te worden, als het handschrift erbij een criterium is. Vrouwen: volgens deskundigen schijnt het mental fouten dat in bibliotheken gemaakt wordt als gevolg van het onleesbare handschrift van de dokter verstaand hoog.

het schrijfonderwijs is de laatste jaren steeds meer in de verdomhoek terecht gekomen: de leerling moest maar zien hoe zijn handschrift ontwikkelde en vrijheid, blijheid. In het buitenland is te zien wat gebeurt als het schrijfonderwijs heel strak gaat: de Duitsers, alle Belgen, alle Fransen en alle Italianen hebben hetzelfde handschrift (met uitzondering, uiteraard). De verscheidenheid in Nederland is veel groter: dat heeft in enkele gevallen geleid tot bijzonder mooie en bijzonder treurende handschriften, maar in de meeste gevallen niet, om het maar eens zacht uit te drukken. Een aldus vrij opgevoede jongelui ook de pedagogische academies betraden werd de slechte cirkel gesloten. Het schrijven was ook aan die tijden slecht geleerd, de eerste slecht schrijvende onderwijzers betraden vervolgens de lagere scholen en gingen geen of weinig kans de leerlingen door middel van het geven goede voorbeeld een fraai handschrift bij te brengen, laat

staan een bewustheid van het belang van een goed handschrift. Zij waren daarbij voornamelijk slachtoffer van de boven geschikte ontwikkeling die zich voortzette. Gen wonder dat vroeg of laat een groep opstond die daar wat aan ging doen. Vorig jaar al organiseerde een groep Maastrichtse onderwijzers een tentoonstelling over schrijven in de pedagogische academie aan de Brusselseweg in de Limburgse hoofdstad. Een expositie die nogal wat aandacht trok.

Een van de organisatoren, Harmen Hettinga laat een van de reacties zien: een brief waarvan de adressering was geschreven in een uiterst gecompliceerd en daardoor alweer enigszins onleesbaar handschrift van iemand die zich met schrijven bezig houdt als kunst. De inhoud behelst een emotionele dankbetuiging aan de initiatiefnemers.

## Kunst

Schrijven als kunst. Schrijven als expressievak, zo liet Harmen Hettinga het liever, evenals zijn medestanders. En zij hebben het niet gelaten bij die kreet, maar er ook aan gewerkt dat anderen de kreet konden overnemen en in de praktijk brengen. Onlangs lieten de vier bij Malmberg in De Bosch een boekje getiteld „Voortgezet schrijven” het licht zien dat, aldus het voorwoord, de aandacht wil vestigen op de belangrijkheid van het vak schrijven. Het wil, aldus verder die inleiding, de inzichten en denkbeelden over het vak



● Van links naar rechts: H. Hettinga, M.J. Castermans-Oosterbosch, Ilse Groenenschild-Overhof en Dré Blanken.

schrijven verruimen. In het boek vinden we terug de onderwerpen waarop ook op de tentoonstelling werd gehamerd. Die tentoonstelling die inmiddels ook in Sittard en Utrecht te zien is geweest heeft dus erg veel losgemaakt en ook van het boek

zijn al enkele honderden exemplaren verkocht.

„Veel onderwijzers zijn er niet voor opgeleid. Dan wordt het schrijven maar overgelaten aan de leraar of lerares. Handenarbeid of tekenen. En die

zijn er eigenlijk niet eens toe bevoegd. Schrijven draait uiteindelijk uit op taal, en dat is het gebied van de gewone onderwijzer. Die vaak het probleem heeft dat de kinderen klagen: de juf zegt dat we beter moeten schrijven, maar ze weet

zelf ook niet hoe ze ons dat moet leren”. De problemen zijn zeer omvangrijk: menig kind is blijven zitten omdat zijn dictaten niet meer te lezen waren, ook niet voor hemzelf. Het besef moet terugkeren dat het

schrijven een vorm van zelfexpressie is - de grafoloog baseert zich daar helemaal op - en tevens dat het schrijven een voertuig is voor alle andere werk op school.

Hettinga benadrukt dan ook, dat het niet gaat om schoonschrijven. Het gaat er om, dat men duidelijk schrijft, in één stijl, met persoonlijke trekken, natuurlijk, maar vooral duidelijk.

Een andere zaak is: hoe maak je het schrijven weer aantrekkelijk, en dan komt wel het serschriven om de hoek kijken, een van de onderdelen van de cursus voortgezet schrijven die in het nieuwe boek is samengevat.

Andere onderdelen: methodisch schrift, ritmische oefeningen, snelheids-oefeningen, leesbaarheidsoefeningen, blokschrift, grafisch schrijven, bordschrijven en schriftgeschiedenis. Bij dat alles is uitdrukkelijk rekening gehouden met slechts 40 schrijflessen per schooljaar. Ook wat dat betreft is schrijven een vergeten vak.

## Wonderlijk

Allerlei wonderlijke verschijnselen doen zich voor: op de expositie is bijvoorbeeld herhaaldelijk gebleken dat onderwijzers niet wisten dat er voor de door hen gehanteerde schrijfmethode ook een handleiding bestaat, bij sommige methoden zelfs een aparte voor linkshandigen (die er volgens Hettinga niet zoveel zijn als men wel denkt).

Ook wordt nauwelijks aandacht besteed aan de vraag, met wat

voor schrijfmateriaal wordt gewerkt. Zo komen de kinderen naar school met de wonderlijkste pennen. Hettinga heeft er langzamerhand een hele verzameling van, variërend van oprolbare duimstokken tot pennen in de vorm van een banaaf of een worteltje. Dat zijn in ieder geval geen goede pennen. Welke van de andere mogelijkheden de voorkeur verdient is geen uitgemaakte zaak. „Je zou het eigenlijk per leerling moeten uitzoeken”, meent Hettinga.

Schrijven, tekenen, handenarbeid zitten op school dus in het verdomhoekje, en dat vindt Hettinga jammer, want met het toenemen van de vrije tijd zou het voor veel mensen een heel interessante hobby kunnen zijn.

En dan de PA's, want daar ligt in feite de wortel van alles. Aanstane onderwijzers krijgen maar één les in de week schrijven, leerkrachten met het diploma schrijven zijn uitermate dun gezaaid (er komt er een per jaar per provincie bij); stagiaires van de PA komen vaak voor de klas in het bit van een mengsel van drie handschriften. Daar zou volgens de auteurs ook iets aan gedaan moeten worden, maar hoe komen we zo ver? Als maar op veel lagere scholen wat meer bewustzijn wordt gekweekt, misschien dat dan een volgende generatie onderwijzers er wat meer belangstelling voor heeft ...

Voortgezet schrijven, door Harmen Hettinga, met medewerking van Dré Blanken, Marie-Josée Castermans-Oosterbosch en Ilse Groenenschild-Overhof, uitgegeven (en te bestellen) bij Malmberg in De Bosch, in de reeks Praxis, prijs f 27,50.



**ROMBOUTSCOLLEGE BRUNSSUM**

Adres: Schoolstraat 16, tel. 045-258616

**ROMBOUTSCOLLEGE BRUNSSUM  
ROMBOUTSCHE SCHOLENGEMEENSCHAP  
HVO-ATHENEUM**

zijn de volgende mogelijkheden:

**1. Brugklas**

(= 1e klas)

**2. HAVO**

klas 2, 3, 4 en 5. Op HAVO is het mogelijk muziek, tekenen en handenarbeid als eindexamenvak te kiezen.

**3. Atheneum**

klas 2, 3, 4, 5 en 6. Op Atheneum is het mogelijk Latijn, muziek, handenarbeid en tekenen als eindexamenvak te kiezen.

**Doorstroming**

van 4 MAVO naar 4 HAVO en van 5 HAVO naar 5 Atheneum is mogelijk.

**AANMELDING**

Bij de meeste hoofden van de basisscholen en directeurs van de MAVO-scholen in de directe omgeving zijn aanmeldingsformulieren verkrijgbaar. Op schriftelijke of telefonische aanvraag kan eveneens een aanmeldingsformulier worden toegezonden.

**INLICHTINGEN**

Voor nadere informatie kunt u telefonisch een afspraak maken met de rector.

**AANMELDING**

VOOR HET CURSUSJAAR 81/82

**CORIOVALLUM COLLEGE**

Gymnasium - Atheneum - Havo Klompstr. 30 Heerlen Tel.: 045-712045

**BRUGKLAS**

- ☐ Gymnasium ☐ Atheneum  
☐ Havo ☐ Atheneum/Havo

Aanmeldingsformulieren te verkrijgen:

- op thans bezochte basisschool
- bij de administratie van het college.

Toezenden voor vrijdag 1 mei. Informatie-avonden: dinsdag 10 maart en maandag 16 maart om 20.00 uur.

Voor de zesde-klassemers van nu, die later meer van ons College te weten willen komen: open middag woensdag 25 maart, 15.00 uur.

**4 HAVO**

Aanmeldingsformulieren te verkrijgen:

- op thans bezochte MAVO
- bij de administratie van het College.

Toezenden voor maandag 30 maart. Informatie-avond over begeleiding, en mogelijkheid tot individuele gesprekken: woensdag 25 februari, 20.00 uur.

**OVERIGE LEERJAREN**

Aanmeldingsformulieren te verkrijgen bij de administratie van het College.

Toezenden liefst vóór 1 mei.

**INFORMATIE**

Graag zijn wij bereid nadere informatie te verstrekken:  
Dr. J.S.A. Zijlstra rector Gymnasium  
Tel.: 045-712045 of 713453  
Drs. J.L.J. Huijts rector Atheneum  
Tel.: 045-712045 of 411210  
Drs. A.A.J. Wegman directeur Havo  
Tel.: 045-712045 of 04459-1562

**SCHOLENGEMEENSCHAP  
SINTERMEERTEN**Atheneum - HAVO  
John F. Kennedylaan 10  
6419 BG Heerlen  
Telefoon 045-711664**Aanmelding van leerlingen  
VOOR HET SCHOOLJAAR 1981-1982****Onderwijsmogelijkheden**

De scholengemeenschap Sintermeerten heeft twee afdelingen t.w. Atheneum en HAVO.

**Plaatsingsmogelijkheden****1. Brugklas**

Degenen, die momenteel het zesde leerjaar van een school voor basisonderwijs bezoeken, kunnen in principe toegelaten worden tot de gemeenschappelijke brugklas van Atheneum en HAVO.

**2. Vierde klas HAVO**

De leerlingen die dit jaar hun eindexamen MAVO afleggen, kunnen zich aanmelden voor het vierde leerjaar HAVO.

**Aanmelding**

Aanmelding, vóór 1 mei, dient te geschieden per aanmeldingsformulier, dat verkrijgbaar is bij de meeste hoofden van basisscholen en directeurs van MAVO-scholen in de omgeving. Bovendien wordt u dit op aanvraag toegezonden. (Tel. 045-711664).

**Voorlichtingsavond**

Om de ouders in staat te stellen zich te informeren over het VWO - HAVO in het algemeen en over „Sintermeerten“ in het bijzonder, wordt een voorlichtingsavond georganiseerd waarvoor de schiedleiding van harte uitnodigt.  
Deze voorlichtingsavond, bestemd voor zowel de brugklas als 4 HAVO, zal plaatsvinden op dinsdag 17 maart om 20.00 uur in het schoolgebouw aan de John F. Kennedylaan 10 te Heerlen.

**Persoonlijke informatie**

Hiervoor kunnen ouders zich wenden tot de rector dr. H. Steender.

**PROT. CHRIST. VOORTGEZET ONDERWIJS IN DE  
REINO MOENSBOEK/HEERLEN-NOORD/BRUNSSUM****Kon. Juliana school voor  
Chr. MAVO**

Passartweg 100, Heerlen-Noord

**Protestantse school voor  
LHNO - Lager Huishoud-  
en Nijverheidsonderwijs**

Meenstraat 12, Treebeek

**Opleiding voor het diploma vierjarig MAVO**

Het diploma vierjarig MAVO (dat in 1982 voor 1 maal wordt afgenomen). De Juliana MAVO heeft een schiedleiding die het enerzijds mogelijk maakt alle vakken (voornamelijk handarbeid) als eindexamenvak aan te bieden en anderzijds de leerling persoonlijk te begeleiden.

Mogelijk om het begeleidings- en advies- en andere aspecten van de school wordt belangstellenden graag verstrekt door de directeur of de ed. dr. A.G. Gubbels.

**Opleiding voor het diploma vierjarig MAVO**

Deze opleiding bestaat uit 2 jaar onderwijs (algemeen georiënteerd).

2 jaar beroeps (beroepsgeoriënteerd).

Bijzonderheden:  
Huishoudkunde/Geschiedenis/Rekenen

Doorstroming na deze 4-jarige opleiding is mogelijk, zowel naar het Hoger Beroeps Onderwijs als naar de scholen en opleidingen die voortvloeien uit het Leaningwijn.

Toelatingseisen: 6 klassen basisschool

**AANMELDING VAN LEERLINGEN**

Is mogelijk via de hoofden van de basisscholen of RECHTSTREEKS bij genoemde scholen

**Kon. Juliana MAVO**Passartweg 100,  
Heerlen-Noord  
Tel. (045) 211490**Prot. school voor LHNO**Meenstraat 12,  
Treebeek  
Tel. (045) 212359

SAMENWERKENDE KATHOLIEKE SCHOLEN VAN

**VOORTGEZET ONDERWIJS  
IN DE REGIO**Schaesberg - Nieuwenhagen - Ubach over Worms  
Eygelshoven en aangrenzende gemeenten**AANMELDING  
NIEUWE LEERLINGEN**Alle onderstaande scholen staan open voor  
meisjes en jongens**LBO****BEROEPSONDERWIJS-HNO  
„STELLA MARIS“**Hereweg 175  
6391 VH Nieuwenhagen  
Tel. 314700**4-jarige opleiding LHNO**

Opleidingen:

- Assistent(e) in de verzorgende beroepen
- Kantoorassistent(e)
- Verkoopassistent(e)
- Assistent(e) in de textiel

Dir. M.J.H. Gulpers

**SCHOOL VOOR HNO  
TERWINSLEN**Halstraat 78  
6372 XZ Schaesberg  
Tel. 412558**4-jarige opleiding LHNO**

4-jarige-opleiding IHNO

(Individualiserend onderwijs)

Opleidingen:

- Assistent(e) in de verzorgende beroepen
- Assistent(e) in de textiel

Open dagen

dinsdag 24 maart  
woensdag 25 maart  
donderdag 26 maart  
9.30 tot 12.15 uur  
12.45 tot 15.15 uur

Dir. L.M.J. Schreurs

**„OP DE NEUGEN“**Graafstraat 2  
Schaesberg  
Tel. 311962**4-jarige opleiding:**

- Lager Technisch Onderwijs
- Theoretisch Technisch Onderwijs
- Individualiserend Technisch Onderwijs

Open dag  
zondag 15 maart  
van 14.30 tot 16.30 uur

Dir. J.H.J. Schiffelers

**MAVO****„PETRUS EN PAULUS“**Lotersbergweg 2  
Schaesberg  
Tel. 313765**Opleiding tot:**

- Diploma 4-jarig MAVO
- Diploma Machineschrijven.

Open dag  
zondag 22 maart  
van 15.30 tot 17.30 uur

Dir. W.R.G. Herpers

**„DE LICHTENBERG“**Baronstraat 11  
Schaesberg  
Tel. 311269**Opleiding tot:**

- Diploma 4-jarig MAVO
- Diploma Machineschrijven

Open dag  
zondag 15 maart  
van 14.30 tot 16.30 uur

Dir. G.H.H. Cremers

**„HET WORMDAL“**Dr. Poelstraat 54  
Ubach over Worms  
Tel. 312325**Opleiding tot:**

- Diploma 4-jarig MAVO
- Diploma Machineschrijven

Open dag  
zondag 15 maart  
van 14.30 tot 16.30 uur

Dir. J.J. van den Boom

**HAVO en VWO****„EIJKHAGENCOLLEGE“**GEMEENSCHAPPELIJK BRUGJAAR  
ATHENEUM/HAVO(Aanmelding voor 4-HAVO  
via directeur van de MAVO)

Eijkhagenlaan 31

SCHAESBERG

TEL. 316556

**OPEN DAG**

Zondag 22 maart  
van 14.30 tot 16.30 uur

AANMELDINGSFORMULIEREN voor al deze scholen zijn verkrijgbaar bij de hoofden van de basisscholen en bij de scholen voor voortgezet onderwijs.

**STICHTING****PEDAGOGISCHE  
AKADEMIE HEERLEN**Opleidingsschool voor onderwijzers  
en onderwijzeressen**OPLEIDINGSSCHOOL  
VOOR KLEUTERLEIDSTERS****AANMELDING**

VOOR HET STUDIEJAAR 1981/1982

**TOELATINGSEISEN:**

- A. diploma gymnasium, atheneum, havo (hbo, mbo)
- B. de akte van bevoegdheid als kleuterleidster
- C. een ander gelijkwaardig diploma

**MOGELIJKHEDEN MET DEZE OPLEIDING:**

- A. L.O.-opleidingen (zie het Verenigen)
- B. M.O.-opleidingen
- C. verschillende parttime-opleidingen, her- en bijscholingsopties, enz.

Aanmeldingsformulier en Informatiegids kunnen bij de administratie worden aangevraagd of afgehaald.

Telefonische informatie onder nummer: 045-720000

Postadres: Pedagogische Academie Heerlen, Schiedelaan 20, 6416 GG Heerlen

**TOELATINGSEISEN:**

- A. diploma MAVO 4
- B. overgangsbewijs van 3 naar 4 havo, atheneum, gymnasium
- C. diploma vbo

**MOGELIJKHEDEN MET DEZE OPLEIDING:**

- A. applicatiekursus volledig bevoegd onderwijzer
- B. vele andere vervolgoopleidingen

Aanmeldingsformulier en Informatiegids kunnen bij de administratie worden aangevraagd of afgehaald.

Telefonische informatie onder nummer: 045-716915

Postadres: Opleidingsschool voor Kleuterleidsters, Klompstraat 20, 6411 KS Heerlen

**C-KURSEN  
OPLEIDING VOOR L.O.-AKTEN**

De Pedagogische Academie Heerlen organiseert voor het schooljaar 1981/1982 de volgende cursussen:

**ENGELS L.O.****WISKUNDE L.O.****LICH. OEFENING L.O.**

Vooropleiding: Onderwijsbevoegdheid

Aanmelding zo spoedig mogelijk bij de administratie van de Pedagogische Academie Heerlen.

**APPLICATIEKURSUS  
VOLLEDIG BEVOEGD  
ONDERWIJZER**

Aan de beide vorenstaande opleidingsinstituten bestaat alsnog de mogelijkheid zich aan te melden voor de Applicatiekursus volledig bevoegd onderwijzer. Deze opleiding is bestemd voor hoofdonderwijzers (B) en niet-volledig bevoegde onderwijzers.

Inlichtingen en aanmeldingsformulieren kunnen worden aangevraagd bij de beide vorenstaande opleidingsinstituten.

**GROTIUS COLLEGE**SCHOLENGEMEENSCHAP  
GYMNASIUM, ATHENEUM EN HAVO**OP ALGEMENE GRONDSLAG**AKERSTRAAT 117, 6417 BM HEERLEN  
Telefoon 045-713952**AANMELDING****MOGELIJKHEDEN**

Leerlingen, die afkomstig zijn van lagere- of basisscholen en die kunnen worden toegelaten, worden geplaatst in de

HETEROGENE BRUGKLAS, dat wil zeggen: aan het eind van deze brugklas wordt pas de studierichting gekozen, en dat kan zijn: Havo of Atheneum of Gymnasium

In klas 4-Havo kunnen worden toegelaten de leerlingen, die al een Havo-diploma hebben of dat binnenkort hopen te behalen, en zeker te zijn van plaatsing in de spoedige aanmelding geweest, ook al is de toelating nog niet bekend.

Op dit moment is er nog plaats in de meeste andere klassen van het Havo, het Atheneum (A en B) en het Gymnasium (A en B).

**AANMELDING**

Voor 1 mei 1981 per aanmeldingsformulier, dat verkrijgbaar is bij de hoofden van de lagere- of basisscholen, de directeurs van de MAVO-scholen, en ook bij onze administratie.

Van de brugklassen, de klassen 2- en 3-Havo, 2-3- en 4-Atheneum en II-III en IV-Gymnasium bestaat er een Boekenfonds.

**VOORLICHTINGSAVOND:**

donderdag 19 maart 1981

De schoolleiding heeft u gaarne uit, op donderdag 19 maart, de voorlichtingsavond te wonen, die in de aula van de school wordt gehouden en om 20.00 uur begint. Op deze avond worden alle gewenste inlichtingen verstrekt over studie in het algemeen en op het Grotius College in het bijzonder, vooral betreffende de brugklas en klas 4-Havo.

**INLICHTINGEN**

De Schoolgids, die op aanvraag wordt toegezonden, bevat zeer veel informatie. Mocht u eerdergenoemde voorlichtingsavond niet kunnen bijwonen, dan kunt u zich wenden tot een van de directiesleden, en wel:

- voor algemene inlichtingen:

Dr. W. Sprey, rector, tel. school: 045-713952, thuis: 715138

- voor toelating tot de brugklas:

Dr. J.C.J. Ridderhof, corrector, tel. 045-713952 of 317176

- voor toelating tot klas 4-Havo:

Drs. J.B.V.N. Pleumeekers, corrector, tel. 045-713952 of 441798.

**bernardinuscollege**

AKERSTRAAT 95, HEERLEN, TEL.: 045-716145

**Aanmelding van leerlingen  
voor het schooljaar 1981-1982****BRUGKLAS GYMNASIUM  
BRUGKLAS ATHENEUM/HAVO**

Voor meisjes en jongens die nu in de 6e klas van het basisonderwijs zitten.

**VOORLICHTINGSAVONDEN**

Woensdag 11 maart en donderdag 12 maart om 20.00 uur

**RONDLEIDING**

Op zaterdag 28 maart kunnen de leerlingen van de 6e klas van het basisonderwijs en hun ouders deelnemen aan een rondleiding om 11.00 uur 's morgens en 2.00 uur 's middags. Ingang Akerstraat 95.

**4 HAVO en 5 ATHENEUM**

Voor meisjes en jongens die dit jaar een MAVO-, resp. HAVO-diploma behalen.

**VOORLICHTINGSAVONDEN**4 HAVO op dinsdag 24 februari om 20.00 uur  
5 Atheneum spreekuur op maandag 23 februari en 9 maart en op dinsdag 24 februari en 10 maart van 19.00-20.00 uur**AANMELDINGSFORMULIEREN te verkrijgen:**

- op de thans bezochte school
- op de administratie van het Bernardinuscollege

Aanmeldingsformulieren inzenden liefst voor 1 mei a.s.

De schoolleiders geven u ook graag persoonlijk nadere inlichtingen verstreken:

Gymnasium: Drs. M.H.J. Sijmendaal, tel. 045-716145 of 443059

Atheneum: A.G.C.J. Geertens, tel. 045-716145 of 714351

HAVO: J.Th. Kellen, tel. 045-716145 of 04451-1961



# De kostschool is dood Dus: leve de kostschool

Waren ooit zeer levende be-  
binnen het Rijkse Roomse  
ren van weleer, men had  
elijk befaamde namen:  
bosch (St.-Anna en St.-  
Huybergen, Rolduc  
zijn er nog, de oud-Rolduc  
men ontmoette die nog  
— wanneer Cals of De  
of Kortenhorst reci-  
erden was het gezelschap  
bespikkeld!), ten on-  
ook Bleyerheide al zag  
vandaar maar weinig  
ains-of-industry, kamer-  
en of ministers opduiken  
zo uitsluitend rooms  
het fenomeen nu ook  
er niet: in Engeland was en  
de boarding school (of, sje-  
de public school) een zeer  
meeneen verschijnsel en in  
amerika wemelt het nog al-  
van oude en zeer oude  
schools" en „boy's  
schools", de laatste veelal  
gegeerd als „military aca-  
demy", hetgeen minder een  
nitaire vooropleiding aan-  
als wel een regime met  
strikte discipline.

zijn ze, bij ons dan, geble-  
ven? Velen zullen zeggen: weg,  
gelost in de maaltroom van  
nieuwe ideeën, hun tijd uitge-  
end hebbend. Er is daarin veel  
waar, nog onlangs schreef Ton  
uits in het Katholieke School-  
d: ze hangen aan een zijden  
draadje, die er nog zijn — hij  
trekt allang niet meer van  
„kostscholen", maar van  
„schoolinternaten" en wij zullen  
er daarin volgen, verder. Kort  
na de Tweede Wereldoorlog wa-  
t er nog vijftig, blijkens een  
enquête van de Stichting School-  
internaten Nederland SSN wa-  
het er in 1972 nog zo'n der-  
en nu nog iets van twintig. 't Is  
zo, zo lijkt het, kort dag wan-  
men in contemporaine vat-  
wil schrijven over het  
schoolinternaat.

toch is het niet weg. En toch  
er in feite méér aan, dat men  
de cijfers van resterende ca-  
paciteiten en werkelijke leerling-  
aantallen zou willen conclude-  
n. Want jaarlijks blijken er  
duizenden ouders op te komen, wan-  
n internaten zich presente-  
n. Maar wat wil het geval:  
meer puntje bij paaltje komt,  
komt zo'n 80 procent dan toch  
er af. Blijkens de eerderge-  
de SSN-enquête voor een  
er belangrijk deel (rond 40  
procent) „omdat het te duur is".

**Veel geld**  
Bleyerheide („Dit heet in de  
mond nog altijd Jongens-  
schoolnaam, wij houden het nu op  
schoolnaam", er zijn hier ook al  
„internaten") zegt broeder Leonar-  
dus: „Erkamp met zo'n 30 jaar  
„school"-ervaring (o, par-  
dus) achter de kiezen: „Je moet  
nemen, in de bloeitijd, begin-  
negen jaren, kostte het hier  
gouden per jaar. Nu achtdui-  
duizend. Wij zijn nooit een elite-in-  
stituut geweest, maar achtdui-  
duizend, dat is veel geld".

ewel, in vergelijkende zin zijn  
dan nog wel andere, zoals het  
rapport zegt: er zijn er ook  
van twaalf- en vijftien mille-  
sch: het is veel geld.

is veel geld. Maar als je ziet  
dat er moet gebeuren in zo'n  
complex, is het in feite niet tē-  
geel. Opnieuw in Bleyerheide  
zegt Leonards confrater en di-  
recteur broeder Ignatius Reus-  
sen: „Wij zetten hier natuurlijk  
een traditie voort van honderd  
jaar, het hoort ook wezenlijk bij  
naze taak.  
hier, zo goed als elders, is dit  
werk altijd gedaan door religie-  
nen. Het is onderwijs werk, onze  
nemen werden en worden daár-  
naar rijksnormen betaald.  
maar altijd is het ook zo ge-  
weest, dat die inkomsten in één  
grote pot vielen, ze kwamen niet  
in onderwijsgeven ten goe-  
niet persoonlijk althans. En  
ruijmt die grote pot zijn altijd  
nassas uitgaven betaald die je  
nergens anders op kon of wilde  
realiseren en die werden aange-  
vend voor dat stuk kostschool,  
n internen. Wanneer dat ele-  
ment wegvalt — en het valt weg,  
want ook hier neemt dat reli-  
gieuze element drastisch af, in

die bloeitijd zaten we met zo'n  
15 tot 20 man voor die taak, nu  
nog maar met vijf, ten hoogste —  
wanneer dat wegvalt en die in-  
komsten er niet meer zijn uit die  
pot, wanneer alles naar de wer-  
kelijke waarde moet worden  
betaald, met normaal gesala-  
rieerde krachten, dan zie ik het  
voor het internaat somber in".

## Asempjes

Het pensioonaat van Bleyerheide  
(men zegt in Limburg en ver-  
daarbuiten al honderd jaar: de  
Broeders van Bleyerheide) heeft  
momenteel 61 internen, die voor  
het merendeel daar ook hun  
schoolopleiding krijgen — daár-  
naast zitten er nog eens 'n kleine  
tweehonderd externen uit de  
naaste omgeving, het is een aan-  
tal dat opmerkelijkwijls niet de  
neiging heeft af te nemen, in-  
tegendeel! 't Is er natuurlijk wel  
wat anders dan indertijd, in de  
jaren „dertig en veertig en vijf-  
tig: de strakke collectiviteit is  
verdwenen, de vaandels waar-  
achter eertijds op de grote  
„cour" de Jonge Wacht placht op  
te marcheren zijn opgevouwen,  
opgeborgen en wel geheel spoor-  
loos nu. Het één per semester  
naar huis mogen is vervlogen in  
de nieuwe winden. De toen geslo-  
ten poort staat open en de jonge-



door  
Jan Ros

lingschap pakt dus aan en rond  
de Pannesheiderstraat zijn frietje  
en zijn pilsje.  
De recreatiezaal is een halve dis-  
co-met-bar geworden en boven,  
waar zich eertijds op de slaapza-  
len tot hoog onder het dak de kin-  
derbedden aaneenrijgden in tien-  
talvold en des nachts de geluiden  
der onschuldige asempjes van de  
lievelingen zich mengden met het  
kraken van de kribben — daár  
vindt men nu comfortabele  
chambretjes voor twee of hoog-  
stens drie.

Maar een fors bedrijf is het ge-  
bleven. En in de plaats van de  
vele tientallen broeders die wel-  
eer om-de-liefde-Gods voor la-  
medol het varken mestten, de  
schoenen laptten, de gangen  
dweilden, de pleeën poetsten en  
wiskunde, natuurlijke historie,  
talen, gymnastiek en zo-meer  
gaven en daarnaast nog toneel  
en muziek aanleerden, zijn er de  
leke-krachten gekomen, ook  
met een grote toewijding maar  
daarnaast met een niet-onge-  
rechtvaardig verlangen naar  
een gewoon salaris, vakanties,  
vrije vonden en al die andere  
heel normale dingen-des-huidi-  
gen-levens méér.

Nog een ogenblik terug naar het  
al genoemde SSN-rapport. Met



• Aan de teek in Bleyerheide is het goed toeven!

het verzoek dat te zien tegen de  
achtergrond van de gebleken be-  
hoefte aan dit soort internaats-  
onderwijs.

Men schrijft: 1972. Men telt dan  
in Nederland nog zo'n 35 school-  
internaten, hoofdzakelijk katho-  
lieke, dus met bediening van reli-  
gieuzen. Men lette wel: vrije  
internaten, dus geen instituten  
met verplichte plaatsingen  
(voogdij etc.) — er wordt hier  
ook verder uitsluitend gespro-  
ken over vrije internaten. Dat  
waren er in 1972 ongeveer 35.  
Met in totaal bijna 5200 jongens  
en meisjes. Er was plaats voor  
5600, men was dus niet vol-be-  
zet. 'n Vijf- tot zestal jaren later  
waren er nog maar 24 internaten  
over, met plaats voor 3000 kin-  
deren.

## Onderbezetting

Verreweg het merendeel in Brab-  
ant, van oudsher kostscholen-  
land bij uitstek: 13. In Noord- en  
Oost-Nederland nog twee, in  
Holland ook twee, in Centraal-  
Nederland drie. In Limburg nog  
vier: Venray (meisjes), Roer-  
mond-Schöndeln (jongens en  
meisjes), Koningsbosch (meis-  
jes) en Bleyerheide. Zoals ge-  
zegd: in heel Nederland was  
toen plaats voor zo'n driedui-  
zend kinderen, om precies te  
zijn: voor 3124. In Limburg  
(maar dat had al die jaren dóór  
zijn internen uit heel het land ge-  
trokken) was er toen plaats voor  
404 kinderen; er waren er feite-  
lijk 360.  
In heel het land waren 't er in  
feite geen 3000 maar 2687. Men  
zou zeggen: 24 internaten met  
toch nog zo'n 14 procent onder-  
bezetting, dat moet ruim-vól-  
doende zijn — blijkens de be-  
hoefte.

De vraag doet zich dan voor: wat  
is voor ouders en kinderen de  
aanrekkelijkheid van het school-  
internaat? Dat loopt uiteen. Men  
heeft onvolkomen gezinnen (één  
ouder dood, of weg). Men heeft  
ambulante ouders (bv. schippers,  
ouders in het zakenleven of met  
buitenlandse plaatsingen). Men  
heeft ouders die kampen met  
problemen bij hun kinderen op  
de plaatselijke school. Men heeft  
kinderen die zich moeilijk kon-  
centreren in hun eigen omgeving.  
Men heeft kinderen in een lokaal  
milieu dat ouders niet zo best vin-  
den. Die dingen kunnen soms  
schrijnende vormen aannemen.  
Iets héél anders had men vroe-  
ger: te weinig onderwijsmogelijk-  
heden, soms te weinig principiële  
onderwijsmogelijkheden in eigen  
omgeving. In Bleyerheide zegt  
broeder Leonard: dat is nu wel  
verleden tijd. En inderdaad, er is  
veel mogelijk geworden, de laa-  
ste jaren: een kind hoeft niet  
meer een school in eigen wijk of  
eigen dorp te lopen wanneer ou-  
ders daar principieel bij be-  
zwaard zijn: er zijn subsidiemo-  
gelijkheden voor vervoer naar el-  
ders. En ook: het kwaliteitsver-  
schil dat vroeger velen zagen tus-  
sen de-school-om-de-hoek en het  
internaat ver-af, dat is er niet  
meer. Dat elite-begrip, dat kan  
men dus laten varen.

Of men dat ook altijd doet? Het  
is in Kerkrade en omgeving een  
gegeven feit, dat „bij de broe-  
ders" tussen 16.00 en 18.00 uur  
voor internen en externen veel  
aan begeleid huiswerk wordt ge-  
daan. Dat blijkt méé te tellen,  
bij de aanmelding van leerlin-  
gen. 't Heeft natuurlijk met enig  
elite-begrip niets te maken, het  
is nogal eenvoudig-pragmatisch.  
Maar het blijkt van belang te  
zijn. Begeleiding, leiding — na-  
mens de ouders die daarin niet  
zoveel brood zien, dat blijkt te  
tellen.

Wat voor internen zeker zo  
blijkt te tellen is — zoals Wim  
Kok van SSN zegt — het element  
van het hartelijke gezinsverv-  
angende thuis.

Oók het niveau van de pedago-  
gische benadering, die hier uiter-  
aard — zo'n 24 uren per etmaal —  
anders ligt dan thuis.  
En daar zit men dan. Het school-  
internaat kan eigenlijk niet weg.  
Er zijn er wel niet zo veel meer  
nodig als dertig en veertig jaar  
geleden, maar er zijn er nodig.  
Er is behoefte aan, zoals telken-  
jare blijkt bij open dagen. En  
het is niet te boud te veronder-  
stellen dat wanneer het verblijf  
er wat beter te betalen was, er  
van onderbezetting — zoals nu  
— geen sprake zou zijn. Misschien  
zelfs, dat er dan in Nederland  
nog wel plaats was voor één of  
twee internaten extra.

Maar: dit gaat uit van de huidige  
tarieven. Die geflatteerd zijn  
omdat — zoals gezien — religieuz-  
en er het werk doen en er altijd  
middelen uit orde of congregatie  
als onverplichte extra's naar  
de internaten vloeien.

Maar over niet te lange tijd zal  
het religieuze element erin ver-  
dwenen zijn. Bewezen moet nog  
maar worden, of lekekrachten  
dit werk dan zouden kunnen  
overnemen. Het is nogal wat,  
zo'n rond-de-klok dienst.  
Er wordt veel voor gevraagd.  
Religieuzen hebben al die din-  
gen altijd als normaal be-  
schouwd. Wat zullen leken  
doen? Maar stel, dat — zoals dat  
ook in ziekenhuizen en verpleeg-  
huizen gebeurd is — die overna-  
me lukt, dat ook de beheers- en  
exploitatievorm een oplossing  
vindt. Wat dan als een paal bo-  
ven water staat, is dat de kosten  
nog véél hoger worden dan ze nu  
al zijn.

Waarmee de vicieuze cirkel sluit.  
Dat de regering er à priori  
voor zal voelen in te springen, is  
nog niet zo waarschijnlijk. Nog  
maar enkele weken geleden  
heeft de Kamer de regering er-  
van moeten weerhouden de we-  
nige bijstandsgelden die voor  
leerlingen beschikbaar zijn voor  
de toekomst geheel af te schaf-  
fen.

Wat willen de religieuzen, steeds  
kleiner in aantal, nu zelf? Af-  
bouwen, opheffen?  
In Bleyerheide zegt broeder Ig-  
natius: „Het is een ontzettend  
moeilijke vraag. Aan uitbreiden  
zouden we niet gaan beginnen.  
Maar sluiten zullen we zeker  
niet. We zullen als broeders hier  
het internaat nooit loslaten. Het  
staat in onze opdracht, boven  
aan de lijst".



• De heer Jongen, directeur KMBO: geen werklozen

# KMBO: beroepsonderwijs zonder diploma- drempel



• Een KMBO'er loopt stage in een autowerkplaats

**KERKRADE** — Aan het ge-  
bouw kun je het in elk geval  
niet zien. Dat ziet eruit zoals  
iedere willekeurige huishoud-  
school in Nederland uit zou  
kunnen zien. Toch is deze  
school anders. Omdat ze een  
voor Nederlandse begrippen  
revolutionair onderwijssys-  
teem herbergt, niet uniek in  
Nederland, maar wel revolu-  
tionair. Er zijn 22 van deze  
scholen in het hele land. 22  
experimentele scholen. Kort  
Middelbaar Beroepsonder-  
wijs (KMBO) genaamd. De  
directie en de administratie  
van het KMBO zijn in het ge-  
bouw van de Lagere Huis-  
houd- en Nijverheidsschool  
Spekholzerheide gevestigd.  
Maar het KMBO heeft onder-  
dak gevonden bij meerdere  
scholen in de Oostelijke Mijn-  
streek.

„Er zit een gat in de onderwijs-  
wet. Bij het middelbaar beroeps-  
onderwijs is een drempel inge-  
bouwd. Daar zijn bepaalde toe-  
latingseisen waar je aan moet  
voldoen, zoals een diploma".  
Directeur Jongen van het Kort  
Middelbaar Beroepsonderwijs  
schets de ontstaansreden van de  
school. „Aan de andere kant had  
je het leerlingstelsel, je moet  
direct bij een baas gaan werken  
als je een vak wil leren". Het  
was niet mogelijk om een aan-  
komend vakman te worden in een  
volledige dagopleiding zonder  
dat je over de benodigde diplo-  
ma's beschikte.

Daarom het Kort Middelbaar  
Beroepsonderwijs. De school is  
drempelloos. Dat wil zeggen dat  
een leerling er met of zonder di-  
ploma van een vooropleiding te-  
recht kan. „Maar drempelloos is  
niet grenzeloos", merkt Jongen  
op. „Er zijn natuurlijk wel dege-  
lijk grenzen".  
De school is in principe opgezet  
voor 16-19-jarigen. De duur van  
de opleiding is twee jaar, maar  
daarvan kan afgeweken worden  
In niet onaanzienlijke mate  
zelfs. Leerlingen die met een be-  
trekkelijk gedegen vooroplei-

ding op de school terecht kom-  
en, zoals jongelui met LTS-di-  
ploma theoretische richting, of  
MAVO'ers met hun diploma,  
hebben meer kans om de oplei-  
ding sneller te volgen dan colle-  
ga's zonder die diploma's. En  
dat is dan meteen ook het enige  
verschil. De snelheid is verschil-  
lend, het resultaat hetzelfde. De  
leerling die de school verlaat,  
komt als een gekwalificeerd vak-  
man in het bedrijfsleven terecht.  
Directeur Jongen ziet best veel  
toekomstmogelijkheden voor af-  
gestudeerden van de school. „Er  
is een kloof tussen het onderwijs  
dat aangeboden wordt en de be-  
hoefte die het bedrijfsleven heeft.  
Het lager beroepsonder-  
wijs is te algemeen geworden.  
De leerlingen krijgen daar veel  
meer theorie dan vroeger. Het  
verwijt dat je aan alle kanten  
hoort dat ze nog geen hamer  
meer kunnen vasthouden is daar  
een gevolg van. Er zijn dus nogal  
wat moeilijkheden bij de in-  
stroom vanuit de scholen in de  
bedrijven". Het Kort Middel-  
baar Beroepsonderwijs voorziet  
in de behoefte van het bedrijfsle-  
ven aan geschoold personeel,  
dat wel een hamer kan vasthou-  
den. Meer praktisch geschoold  
dus. Jongen haast zich te zeggen  
dat hij daarmee geen verwijten  
wil maken aan het lagere be-  
roepsonderwijs. Hij vindt de  
theoretische ontwikkeling van  
leerlingen een goede zaak, maar  
het probleem zit er in dat het  
praktijkonderwijs achterblijft,  
zowel kwalitatief als kwantita-  
tief.

## Vakman

„Tot nu toe kon een echte vak-  
man alleen opgeleid worden via  
het leerlingstelsel, het lager be-  
roepsonderwijs is te algemeen.  
Het is gewoon niet afgesteld op de  
behoefte van het bedrijfsleven.  
Onze school sluit meer aan op de  
behoefte. Maar je moet uitkijken  
dat de schaal niet naar de andere  
kant doorslaat. Kijk maar naar  
die OVS'ers. Nu zijn de mijnen  
dicht, en we kunnen die mensen  
aan de straatstenen niet kwijt".  
OVS'ers zijn mensen die aan de

**Ondergrondse Vakschool zijn  
opgeleid voor het mijnbedrijf.**

Er is een intensief contact tussen  
de school en het bedrijfsleven.  
Op die manier worden stage-  
plaatsen gewaarborgd en de ont-  
wikkeling van de behoefte nauw-  
lettend in de gaten gehouden.  
„Wij willen na de opleiding geen  
werkloze mensen afleveren. We  
dringen er dus op aan een vak te  
kiezen dat aangepast is aan de  
arbeidsmarkt", aldus Jongen.  
Voorlopig zijn zes studierichtin-  
gen ondergebracht in het experi-  
ment. Op aandrang van de  
staatssecretaris is destijds ge-  
zocht naar een aantal studierich-  
tingen die in het hele land gelij-  
matig interesse hadden. De les-  
sen worden op verschillende  
plaatsen in de Oostelijke Mijn-  
streek gegeven. Administratieve  
vakken in de huishoudschool  
Nieuwenhagen, Bouwtechniek  
en Houtbewerkingen in de LTS  
Hoensbroek, Metaalbewerking  
in de LTS Schaesberg, Motor-  
voertuigtechniek in de LTS  
Heerlen, Procestechnieken in de  
MTS Heerlen, Verzorging in de  
Huishoudschool Spekholzerheide.

Daar is tevens de administratie  
van de school en de directie ge-  
huisvest. De school kent nog een  
zevende onderdeel. Dat heet  
Oriënteren en Schakelen. Be-  
doeld voor jongens en meisjes  
die nog niet precies weten wat ze  
willen. Ze kunnen zich hier  
„oriënteren" op de mogelijkhe-  
den van school en bedrijf en ze  
kunnen „schakelen" naar een an-  
dere school of een bedrijf.  
Er zijn nog maar weinig leerlin-  
gen die van deze vorm van on-  
derwijs genieten. Er is in Roer-  
mond een dergelijk experiment  
gaande en dat is voor Limburg  
voorlopig alles. Het KMBO  
Oostelijke Mijnstreek is in 1979  
gestart met tachtig leerlingen.  
dat is 60 procent van de totale  
capaciteit. Langaan wordt dit  
opgevoerd totdat de volledige  
capaciteit benut is. Hoewel offi-  
cieel een experiment, is het al  
zeker dat na 1983 deze vorm van  
onderwijs definitief blijft be-  
staan. Directeur Jongen is zeer  
optimistisch voor de toekomst:

„Een goede vakman kan straks  
ook nog steeds een baan krijgen.  
Er is een goed overleg met het  
bedrijfsleven. In de metaalsek-  
tor worden vakmensen ge-  
vraagd, die kunnen ze van ons  
krijgen. DSM alleen vraagt zo'n  
vijfhonderd procestechnici. Die  
Engelsen in de bouw hier, dat  
komt omdat er een gebrek aan  
vaklui is, die wij straks kunnen  
leveren".

## Middenschool

Je proeft al iets van de Midden-  
school in dit Kort Middelbaar  
Beroepsonderwijs. Geen dremp-  
els bij de toelating. Aansluiten  
bij een eerder bereikt niveau en

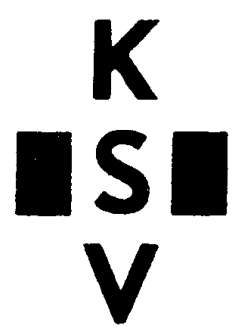


door  
Frans Bergers

langzaam opwerken tot een ho-  
ger niveau. Een Middenschool  
dus op technisch gebied. Een  
school waar de leerling met zijn  
docenten en directeur een „leer-  
kontrak" afsluit.

Voordat de studie begint, wordt  
afgesproken wat de leerling gaat  
doen, wat hij moet presteren.  
Maar ook wat de docenten voor  
hem kunnen doen en wat de  
leerling van zijn of haar docent  
verwachten mag. Als alles vol-  
gens wens verloopt kan een  
meisje of jongen op 19-jarige  
leeftijd als volieder vakman een  
beroep gaan uitoefenen, met een  
diploma van het Kort Middel-  
baar Beroepsonderwijs op zak.  
Het enige dat dan nog ont-  
breekt de ervaring. En die  
komt nog. Maar de leerling kan  
ook verder gaan leren, als hij zin  
heeft. Een MTS hoort zeker tot  
de mogelijkheden met het diplo-  
ma van het KMBO.



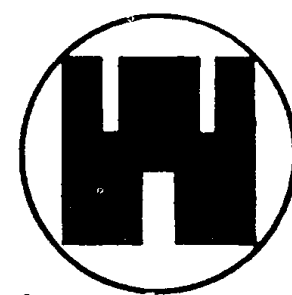


## KATHOLIEKE SCHOOLVERENIGING HEERLEN E.O.

### AANMELDING LEERLINGEN

voor het MAVO, LEAO, MEAO voor het schooljaar 1981/1982

<p><b>MAVO „ST.-VINCENTIUS à PAULO”</b> Apenhauerlaan 21, Heerlen-Noord (tel. 045-213266) (naaf: schriftelijk Varenbeuk) (dir. J.S.H. Gubbels)</p> <p><b>Aanmelding nieuwe leerlingen</b></p> <p>— via het hoofd van de basisschool of rechtstreeks na afspraak. Voor de hogere leerjaren: — na persoonlijke afspraak.</p>	<p><b>MAVO „ST.-CLARA”</b> Diepenbroekstraat 15, Heerlen (tel. 045-716604) (dir. J.W. Heinen)</p> <p><b>Aanmelding nieuwe leerlingen</b></p> <p>Persoonlijke aanmelding aan de school: — dinsdag 17 maart as. 18.00-20.00 uur — donderdag 19 maart as. 18.00-20.00 uur — zaterdag 21 maart as. 10.00-12.00 uur</p>	<p><b>MAVO „ST.-HENRICUS”</b> Schimmelpenninckstraat 2, Heerlen (tel. 045-721913) (dir. P.J. Knops)</p> <p><b>Aanmelding nieuwe leerlingen</b></p> <p>Voor de brugklas: — via het hoofd van de basisschool of persoonlijk op school. Voor de hogere leerjaren: — persoonlijk op school. Aanmelding: — na afspraak of vrijdagmiddag.</p>	<p><b>R.K. LEAO-SCHOOL „ST.-ANDREAS”</b> Heldervierlaan 2, Heerlen (tel.: 045-721010) (dir. J.M.J. Diederens)</p> <p>School voor Lager Economisch en Administratief Onderwijs. Een 4-jarige opleiding voor jongens en meisjes met de mogelijkheid om af te studeren in de: — administratieve richting, bv. kantoorassistent(e), typist(e), telefonist(e) enz.; — economische richting, bv. winkelbediende, verkoper, verkoopster, cassière enz.; — in de richting „toerisme/recreatie”, bv. assistent(e) op reisbureau, VVV-kantoren enz.; — groep, die wil doorstuderen naar het Middelbaar Beroepsonderwijs, bv. MEAO, MDS, MHNO, MSPD, de Middelbare Hotelvakschool, de Politie school, het CLOS, het VHBO en het MAVO 4. De opleiding vindt plaats op C- en/of B-niveau. Informatieavonden: 16 en 17 maart van 19.00-21.00 uur in de school. De aanmelding van nieuwe leerlingen uiterlijk vóór 1 mei. Voor het 1e leerjaar geschiedt de aanmelding door het hoofd van de basisschool. Voor leerlingen uit ander voortgezet onderwijs kunnen aanmeldingsformulieren worden aangevraagd bij de administratie.</p>
<p><b>MAVO „MOLENBERG”</b> Ger. Bruningstraat 10, Heerlen (tel. 045-415872) (dir. R. G. Meulinsky)</p> <p><b>Aanmelding nieuwe leerlingen</b></p> <p>Voor de brugklas: — via het hoofd van de basisschool of persoonlijk op school. Voor de hogere leerjaren (MAVO 3 en MAVO 4): — persoonlijk op school. In 1982 bestaat voor het laatst de gelegenheid om deel te nemen aan het MAVO-3-examen. Daarna wordt de hele opleiding vierjarig en hebben de leerlingen bij hun studie en examens de keuze uit een A- en een B-niveau. Aanmeldingsformulieren en informatie worden op aanvraag toegezonden. Informatieavond voor ouders en hun zoon/ dochter op woensdag 18 maart as., aanvang 19.30 uur, waarbij persoonlijke aanmelding mogelijk is. Voorts is persoonlijke aanmelding dagelijks mogelijk van 9.00-12.00 uur.</p>	<p><b>MAVO „DE LICHTENBERG”</b> Baronstraat 11, Schaesberg (tel. 045-311269) (dir. G.H.H. Cremers)</p> <p><b>Aanmelding nieuwe leerlingen</b></p> <p>Opleiding tot: — diploma 4-jarig MAVO; — diploma machineschrijven; — bovendien: MAVO-A-diploma (= vroegere MAVO-3-opleiding); — mogelijkheid tot studie op school (onder toezicht); — goede bereikbaarheid; bus-haltes 5 minuten van school; — open dag: zondag 15 maart van 14.30-16.30 uur.</p>	<p><b>MAVO „PETRUS EN PAULUS”</b> Lotersbergweg 2, Schaesberg (tel. 045-313755) (dir. W.R.G. Herpers)</p> <p><b>Aanmelding nieuwe leerlingen</b></p> <p>Opleiding tot: — diploma 4-jarig MAVO; — diploma machineschrijven. Open dag: zondag 22 maart van 15.30-17.30 uur. Aanmelding brugklas via de hoofden van de basisscholen. Aanmelding klas 2, 3 en 4 bij de directie.</p>	<p><b>PROF. COBBENHAGENCOLLEGE VOOR MEAO – HEERLEN</b> Ruys de Beerenbroucklaan 29 (tel.: 045-718229)</p> <p>Zoek je een school die afgestemd is op een maatschappij die steeds verandert, wil je straks de mogelijkheid van een leidinggevende functie. <b>KOM DAN NAAR HET MEAO</b></p> <div data-bbox="1000 970 1404 1234"> </div> <p><b>HEB JE INTERESSE:</b> vraag dan een informatiepakket aan en kom naar een voorlichtingsavond op onze school. Mogelijkheden: de maandagen 9 maart, 16 maart, 23 maart, 30 maart. Aanvang 19.30 uur. Laat van te voren even weten op welke avond je komt, je ouders kunnen gerust meekomen. De aanmeldingstermijn voor nieuwe leerlingen sluit op 1 april.</p>
<p>Gediplomeerden van LTS, LEAO of andere vormen van lager beroepsonderwijs kunnen onder bepaalde voorwaarden worden toegelaten tot de eindexamenklas MAVO. Neemt u contact op met de school!</p>			



## SCHOLENGEMEENSCHAP WACHTENDONCK

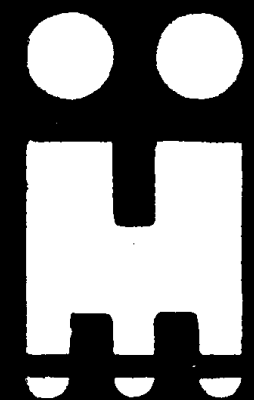
Afdeling Hoger Beroepsonderwijs  
Kasteellaan 141,  
6415 HR Heerlen  
Telefoon 045-720333  
Direkteur S.H. Soudant

## Aanmelding studiejaar '81/'82 Opleiding diëtetiek

<b>Duur:</b>	4 jaar, met inbegrip van stages.
<b>Perspektief:</b>	lijn- of staf functies bekleden als: — beoefenaar van een paramedisch beroep (diëtist) — voedingsdeskundige o.a. in: • instellingen ten dienste van gezondheidsvoorziening en -opvoeding • instellingen en bedrijven die zich bezighouden met voedselbereiding/-productie • laboratoria voor onderzoek op het gebied van de voeding.
<b>Toelatingsvoorwaarden:</b>	Minimaal HAVO of VHBO, met scheikunde in het examenpakket

## Opleiding toegepaste huishoudwetenschappen

<b>Duur:</b>	4 jaar, met inbegrip van stages
<b>Perspektief:</b>	— managementfuncties in de groothuishouding van profit- en non-profitinstellingen/bedrijven — leidinggevende, hulpverlenende en voorlichtingsfuncties bij bedrijven en instellingen met een informeren, adviserend, voorlichtend of hulpverlenend karakter.
<b>Toelatingsvoorwaarden:</b>	— Minimaal HAVO of VHBO — Een naar het oordeel van de Inspecteur van het Onderwijs gelijk te stellen diploma, bijvoorbeeld MBO-CD/MDS/MLS/MHS — Een examenpakket waarin twee van de volgende vakken zijn opgenomen, is aan te bevelen: scheikunde, natuurkunde, biologie, economie.
<b>Aanmelden:</b>	Vóór 15 maart as. Aanvragen van een inschrijfformulier kan schriftelijk of telefonisch gebeuren bij de adjunct-direkteur HBO, J.R. van der Zandt.



molenbeek

school voor middelbaar beroepsonderwijs

randweg 2, 6412 XT heerlen - tel. 045-721440

## Aanmelding cursusjaar 81-82 voor de Middelbare beroepsopleidingen.

### — MODE EN KLEDING

Opleidingsduur:  
Kostuumnaaien: 2 jaar  
Coutureopleiding: 1 jaar  
Vooropleiding: LBO met minimaal 2 examenvakken volgens C-programma waarvan tenminste één uit de theoretische groep (geen enkel vak op A-niveau).  
MAVO-diploma of overgang 3 naar 4 HAVO of VWO

### — KINDER- en JEUGDVERZORGING (kv/jv)

Opleidingsduur: 3 jaar.  
Vooropleiding: zie Mode en Kleding

### — INTERIM ALGEMENE SCHAKELOPLEIDING (Inas)

Opleidingsduur: 2 jaar.  
Vooropleiding: zie Mode en Kleding.

#### AANMELDINGSPROCEDURE:

1. Prospectus en aanmeldingsformulier aanvragen (telefonisch of schriftelijk).
2. Vóór 15 maart 1981 aanmeldingsformulier insturen naar de school.
3. Uitnodiging van de school naar de kandidaat voor kennismakings-selectiegesprek.
4. Enkele weken na het kennismakings- en selectiegesprek volgt voorwaardelijk toelatingsbesluit.
5. Na overlegging diploma + cijferlijst volgt definitieve toelating.

De eisen betreffende niveau, motivatie en huisvesting hebben tot gevolg dat slechts een beperkt aantal studenten kan worden aangenomen.

Datum en tijd van de informatie-dag zijn bekend bij uw schooldecaan.

## PEDAGOGISCHE ACADEMIE RIJSOPLEIDING VOOR ONDERWIJZER(ES) MAASTRICHT

## AANMELDING CURSUSJAAR 1981/1982

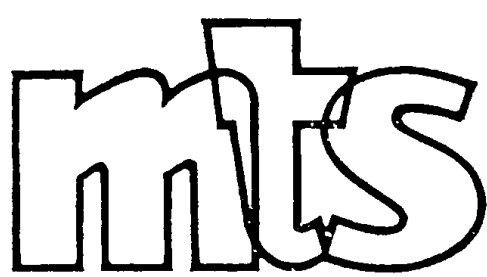
TOELATINGSEISEN PEDAGOGISCHE ACADEMIE:  
Diploma VHMO; HAVO; MTO/MTS; VHBO.

STUDIEMOGELIJKHEDEN NA VOLTOOIING VAN DE ONDERWIJZERSOPLEIDING:  
Akten LO en MO; universitair; pedagogisch en andragogische wetenschappen, psychologie en theologie.

ANDERE OPLEIDINGEN VERBODEN AAN DE RIJKS PEDAGOGISCHE ACADEMIE:  
Akten LO: Textiele, werkvormen (K en U); Tekenken; Frans; Handelskennis; Spaans; Muziek (Gehrels).  
Akte MO en Q.: Boekhouden.  
Applicatiecursus volledig bevoegd onderwijzer(es).

AANMELDING SCHRIFTELIJK OF TELEFONISCH:

**GROTE GRACHT 92**  
6211 SZ MAASTRICHT Tel. 043-12370.



MAASTRICHT, BEMELERWEG 1, TELEFOON 043-622541

EEN MODERNE 4-JARIGE OPLEIDING VOOR MIDDELBARE FUNCTIES

De MTS te Maastricht biedt u de volgende keuzemogelijkheden:

## BOUWKUNDE

Een gedegen basisopleiding voor functies bij een architectenbureau of in de uitvoerende sector bij de aannemer, als uitvoerder, werkvoorbereider, alsmede in overheidsdienst.

## ELEKTROTECHNIEK

met aparte studierichtingen:  
**ENERGIETECHNIEK**  
**ELEKTRONIKA**

Een ruime opleiding in de sterkstroomtechniek of de elektronika met plaatsingsmogelijkheden in de uitvoerende en tekenkamersector.

## WERKTUIGBOUWKUNDE

Een brede basisopleiding voor functies als tekenaar-konstrakteur, werkvoorbereider, kalkulator, bedrijfsassistent, e.d. in de machine- en staalbouwkunde.

Mogelijkheden tot voortzetting van de studie aan de HTS, de lerarenopleiding, specialisatiekursussen e.d.

## AANMELDING VAN LEERLINGEN

Vooropleiding MAVO, HAVO (3 klassen) of LTS  
Voor bezitters van een HAVO-DIPLOMA (met wis- en natuurkunde) is een verkorte opleiding mogelijk. Nadere inlichtingen op school.

Op verzoek wordt u gaarne een brochure met aanmeldingsformulier toegezonden.  
Telefoon 043-622541.

### LABORATORIUMSCHOOL

„Analistenschol Noord-Limburg,,  
Hogeweg 15a, 5914 BA Venlo.

Aanmelding van leerlingen is mogelijk tot eind april, na afspraak met de administratie, met de kandidaat vergezeld van de ouder(s).

Toelatingseisen en verdere inlichtingen zijn vermeld in de prospectus die op schriftelijke aanvraag wordt toegezonden. Aanmelding en verzoeken om inlichtingen aan het adres van de school, tel.nr. 077-15845\*

De school biedt de volgende mogelijkheden:

- a.) Middelbaar laboratoriumonderwijs-P dagopleiding 2 jaar
- b.) Middelbaar laboratoriumonderwijs-T dagopleiding 4 jaar
- c.) Hoger laboratoriumonderwijs-A dagopleiding 2 jaar
- d.) Hoger laboratoriumonderwijs dagopleiding 3½ jaar
- e.) Middelbaar beroepsonderwijs avondopleiding 4 jaar
- f.) Hoger beroepsonderwijs B- en A-diploma avondopleiding 2 jaar

De opleidingen e). en f). vinden alleen plaats bij voldoende belangstelling.

## LIMBURGSE SCHOOL VOOR HET BEDRIJFSLEVEN HEERLEN - ROERMOND

In samenwerking met het Nederlands College voor Belastingconsulenten en de Nederlandse Stichting voor Handelswetenschappelijke en Fiskale Studiën beginnen we medio maart in Heerlen en Roermond met de volgende opleidingen:

- BELASTINGCONSULENT N.C.V.B.
- PRAKTIJKDIPLOMA BELASTINGRECHT

en tevens met de opleiding voor **FISKAAL EN ADMINISTRATIEF MANAGER**

Spreekuren: zaterdag 21 febr. Boesberglaan 4, Schaesberg van 14.00 -16.00, woensdag 25 febr. Grand Hotel, Wilhelminalaan 17, Heerlen van 18.00-20.00.

Telefonische informatie: 045-712045

Schriftelijke informatie zonder postzegel aanvragen bij LSB, Antwoordnummer 8, 6370 VB - Schaesberg.



# Volwassenen- onderwijs

Het volwassenenonderwijs is de moedermavo allang ontgroeid en beweegt zich nu, met alle kenmerken van de puberteit, in de richting van de volwassenheid. Steeds meer instellingen bemoeien zich met de opvoeding van de volwassen medemens en dat terwijl het ministerie van onderwijs en wetenschappen sterk in de peiling heeft dat er geregeld moet worden opgetreden.

Nu voltrekt dat onderwijs zich binnen twee verschillende kaders. Enerzijds hebben we het meer vrijblijvende onderwijs, in soepelere vorm binnen de buurt-huizen, vormingscentra, volkshuizen, etc., anderzijds wordt er duidelijk doelgericht en gestructureerd les gegeven binnen instituten voor volwassenenonderwijs.

In Zuid-Limburg bestaan drie organisaties die zich bezighouden met dat gestructureerde onderwijs aan volwassenen. In Maastricht, Sittard-Geleen en in de Oostelijke Mijnstreek. In dat laatste geval is dat het Zuidlimburgs Avondcollege, gevestigd in Heerlen. In totaal zijn er 1180 personen, die overdag of 's avonds op één of andere manier deelnemen aan de lessen die in het kader van deze school gegeven worden. Dat kan bijvoorbeeld in Heerlen zijn waar het Bernardinuscollege avond aan avond volstromt met leergierigen. In Heerlen bestaat de mogelijkheid om, in het eerder genoemde Bernardinus of in het in augustus vorig jaar in gebruik genomen aangepaste gebouw van de vroegere Antonius-school, overdag of 's avonds onderwijs te volgen voor het Mavo-, Havo- of Atheneum-diploma. Kerkrade heeft sinds vorig jaar ook een dag-Mavo en in Brunsum is een avond-Mavo gestart. Al met al een fikse sprong in het leerlingenaantal van het Zuidlimburgs Avondcollege, dat in het schooljaar 1979-1980 "slechts" 750 leerlingen telde en nu dus 1180. Overigens denkt het avondcollege eraan om binnenkort ook in één van de SUN-gemeenten van start te gaan met onderwijs voor volwassenen.

Er is een zeker verschil te constateren tussen de personen die 's avonds onderwijs volgen en diegenen die dat overdag doen. De avondleerling is veel meer doelgericht bezig met het behalen van een diploma, dan de dagmevrouw of -meneer. Iemand die 's avonds naar school gaat doet dat vaak omdat hij een bepaald diploma nodig heeft voor zijn beroep, of omdat hij een bepaalde opleiding toch nog wil afmaken in verband met een nieuwe functie. In ieder geval zijn dat mensen die per se een diploma willen halen. Overdag gaat het wat gemoeidelijker toe. Niet dat die volwassenen niet doelgericht werken, ook zij staan (indien ze dat willen en ook slagen) na een aantal jaren met een diploma op zak de wereld in te kijken, maar de noodzaak dat dat diploma zo snel behaald wordt bestaat er niet. Een jaartje overdoen betekent voor deze leerlingen niet meteen, dat ook een salarisverbetering een jaar uitgesteld wordt. Helemaal geen pressie is er binnen het cursussenwerk van de welzijnsinstellingen. Daar gaat het meer om het lesgeven en leskrijgen op zich, dan om een eventueel doel (diploma bijvoorbeeld) dat daarbij voor ogen zou kunnen staan. Zodoende is een taalcursus die gegeven wordt in een buurthuis vaak een conversatiecursus, waarbij het in de eerste plaats gaat om het contact tussen de mensen die samen die cursus volgen die met elkaar die taal machtig willen worden. Binnen het gestructureerde onderwijs is een taalcursus een onderdeel van een opleiding. Leer je Duits, dan kan die Duitse taal dienen als een deel van het pakket voor de Mavostudie.

## Open School

Het ministerie van onderwijs en wetenschappen financiert het volwassenenonderwijs dat aan schoolinstituten gegeven wordt. Het ministerie van CRM betaalt het werk dat in de buurt- en clubhuizen en vormingscentra geschiedt. Beiden houden zich bezig met onderwijs aan volwassenen en toen binnen het volwassenenonderwijs in Nederland werd gesproken over onderwijs aan mensen die de lagere school nooit hebben afgemaakt, vond de rijksoverheid dat er dan wel samengewerkt moest worden. En die mening werd, zoals het een zichzelf respecterend ministerie betaamt, in een nota verwoord. Die nota heet: "Concept-beleidsnota Introductie Open Schoolwerkwijze".

In 14 plaatsen in ons land werd geëxperimenteerd met de "open school". Diverse commissies brachten advies uit terwijl een Stichting Proefproject Open School (SPOS) het hele zaakje begeleidde. Veel geld, veel tijd en inmiddels waren er zo'n 150 aanvragen binnen bij het ministerie, van instellingen die wel van start wilden gaan met een "open school"project. Inmiddels is dat aantal teruggebracht tot 20, in totaal komen er 16 "open scholen" in Nederland bij, zodat het totaal op 30 komt.

De Oostelijke Mijnstreek is nog altijd een erg serieuze kandidaat in deze race en het moet al heel gek gaan, wil er niet binnenkort gestart kunnen worden. Er mogen dan 12 groepen van 12 tot 15 leerlingen gevormd worden. Deze volwassen leerlingen krijgen les (taal, rekenen, etc.) en die lessen worden verzorgd door de school (avondcollege) en er worden thema's behandeld, onderwerpen uitgediept die door de deelnemers zelf aangedragen worden, en dat gebeurt door het vormingswerk.

De "open school" wordt toegankelijk voor volwassenen, die tenminste 5 jaar lager onderwijs achter de rug hebben en niet meer dan 2 jaar vervolgonderwijs genoten hebben. Het project "open school" gaat drie jaar duren. De lessen (leerdoelgerichte activiteiten) blijven vallen onder O&W, de behandeling van de onderwerpen (thema-gerichte activiteiten) vallen onder CRM.

Maar het is een uiterst wankel samenwerkingsverband binnen het "open school"project, die op z'n minst de kwalificatie tweeslachtig mee-

gegeven mag worden. Nu reeds wordt gehoord, dat de "open school" te schools zou worden, dat dus te zeer het accent zal vallen op de lessen en dat aan het themawerk minder aandacht zal worden besteed.

De conrector van het Zuidlimburgs Avondcollege, Martin te Baerts, zegt daarover: "Ik geloof niet in die indeling in schools en niet-schools. Mijn mening is dat de volwassene die iets wil leren, dat uit een bepaalde interesse doet. Weet hij eenmaal wat er binnen dat volwassenenonderwijs te koop is, dan zal deze volwassene toch op een of andere manier doelgericht willen gaan werken. Dat is in ieder geval mijn ervaring in de afgelopen jaren binnen deze tak van het onderwijs".

Te Baerts ziet de "open school" dan ook duidelijk als een periode (twee jaar) waarin mensen die onvoldoende onderwijs hebben gehad om verder te kunnen leren, worden bijgeschoold tot op dat niveau dat ze wel verder kunnen leren, bijvoorbeeld binnen het Mavo-onderwijs. Anderzijds ziet hij een duidelijke taak binnen themagerichte activiteiten om de deelnemers die weg te wijzen naar meer opleidingskansen. "Maar een buurthuis zal nooit een school worden en omgekeerd". Volgens Te Baerts kunnen beide soorten instellingen veel van elkaar leren.

Het gestructureerde volwassenenonderwijs begint in het totale onderwijspakket een aardig afgebakende en eigen plaats in te nemen. Ook intern is men bezig met een herbezinning op het werk dat men doet. Onderwijs was tot nu toe alleen afgestemd op de jeugd. Onderwijzers en docenten leren op pedagogische wijze les te geven, houden dus rekening met de ontwikkeling van kinderen, jongelui; maar weten vaak weinig af van de leerprocessen van de volwassenen.



door  
Wim Dragstra

Het zal voor menigeen een openbaring zijn, dat 1180 mensen in onze regio het onderwijs voor volwassenen volgen aan het Zuidlimburgs Avondcollege. De volkshuizen heeft ook zo'n 1000 cursisten. Voeg daarbij alle cursussen, bijscholingscursussen, taalcursussen etc., dan kom je op een bevolking van dik 260.000 inwoners in de Oostelijke Mijnstreek op een respectabel percentage. Toch is er in onze omgeving minder belangstelling voor het volwassenenonderwijs, dan in het noorden van ons land. Waar kan dat aan liggen? Martin te Baerts: "Wellicht aan het feit, dat nog niet genoeg bekend is welke mogelijkheden er zijn binnen het volwassenenonderwijs. Veel mensen hebben wel gehoord van de moedermavo, maar weten niet dat we al stukken verder zijn en dat eigenlijk voor iedereen een gepaste opleiding of bijscholing te creëren is. Daarnaast denken nog steeds veel mensen die een uitkering genieten, dat ze niet naar het dagonderwijs mogen. Daar is onlangs echter verandering in gekomen. Als er een avondopleiding voor een bepaald schooltype is, dan mag de persoon die een uitkering geniet, ook de dagopleiding volgen".



• Bij de foto: niet alleen, maar wel véél lekker bezig zijn met sport...

## CIOs: niet alleen maar gezellig sport bedrijven

**HOOFD -** Toen in 1962 in het RK CIOs, het Instituut voor de opleiding van Sportleiders, begon de school met een aantal leerlingen (en dan nog alleen maar jongens). Zo'n achttiental jaren later heeft het instituut meer dan honderd leerlingen. En er meer ruimte op het complex aan de Sportlaan in Sittard zou geweest, was dat leerlingenaantal ongetwijfeld nog geweest. Maar ook het CIOs in Sittard kent een nu-

wijk van het RK CIOs in Sittard: "Deze loting is door het ministerie van onderwijs en wetenschappen voorgeschreven en vindt elk jaar omstreeks eind april/begin mei plaats. Het is namelijk onmogelijk om aan alle inschrijvingen tegemoet te komen. Allereerst laat de beperkte accommodatie een hoger leerlingenaantal niet toe, maar daarnaast zal men ook rekening dienen te houden met de arbeidsmarkt. Deze mag, ook voor wat betreft sportleiders of -leidsters, zeker niet overspoeld worden".

### Bevoegdheid

Het instituut in Sittard is één van de vier CIOs-opleidingen in ons land. Het is een 3-jarige middelbare beroepsopleiding met als doel de leerling(e) zo goed mogelijk voor te bereiden op het geven van leiding aan lichamelijke oefeningen en sport. Het CIOs-diploma geeft echter niet de bevoegdheid tot het lesgeven binnen schoolverband, zoals de lagere- en middelbare akte lichamelijke oefening. Wel bestaat er de mogelijkheid voor CIOs'ers om na hun opleiding nog de lagere akte lichamelijke oefening (akte I) te halen. Deze cursus duurt twee jaar, waarna men in het bezit kan komen van een derdegraads bevoegdheid als leraar.

De heer Hoofwijk: "Het CIOs is een opleiding tot beroepsportleider/ster die zowel in sporttechnisch opzicht als op sociaal-pedagogisch vlak leiding kan geven op het gebied van lichamelijke oefening. Vooral dat laatste is erg belangrijk geworden, want met name op het terrein van de sportieve recreatie en de recreatiesport is er tegenwoordig heel wat aan de hand. Neem bijvoorbeeld de trimclubs voor huisvrouwen of de sportavonden voor bejaarden. Deze

sector maakt een geweldige ontwikkeling door. En niet te vergeten het werk op campings, recreatiecentra en sportinstuiven. Dat alles maakt deel uit van het scala van mogelijkheden, waaruit de beroepssportleider kan kiezen".

### Mogelijkheden

Een CIOs'er heeft inderdaad nog veel meer kansen om na zijn opleiding als sportleider aan het werk te komen. Zo liggen er onder andere ook mogelijkheden in het vormingswerk, gevangeniswezen, zwembadinstellingen, jeugd- en jongerenwerk, club- en buurthuiswerk, psychiatrische inrichtingen of bij de politie en brandweer. Maar ook kan een gediplomeerd sportleider bijvoorbeeld ambtenaar voor sport- en jeugdzaken worden binnen een gemeente, of sport-schoolhouder, of sportconsulent. Uiteraard is er dan ook nog eens de mogelijkheid om te gaan werken binnen de georganiseerde sport als trainer van een vereniging of een vertegenwoordigend team. Maar dan is wel een gespecialiseerde opleiding noodzakelijk om de bijzondere taken van met name training en coachen te kunnen uitvoeren. Het is duidelijk, dat het CIOs niet een instituut is waar alleen maar "gezellig sport wordt bedreven". Dat sporten is slechts een onderdeelje van de totale opleiding.

Veel aandacht wordt met name ook besteed aan maatschappijleer, gezondheidskunde, omgangskunde en verzorging. Het zijn juist deze theoretische facetten van de opleiding die van de leerling een finke dosis inzet en aanpassingsvermogen vragen. De heer Hoofwijk hierover: "Zowel in theoretisch als in praktisch opzicht mag worden gesteld dat de CIOs-opleiding behoorlijk zwaar is."

De jongen of het meisje zal tijdens de opleiding honderd procent gemotiveerd moeten blijven, anders zou het in de praktijk later weleens helemaal fout kunnen lopen. De student zal daarnaast over de nodige zelfdiscipline moeten beschikken om de opleiding met succes te kunnen volgen. Is dat niet het geval, dan zal het instituut niet schromen om de leerling te adviseren maar met de opleiding te stoppen. Je zult later per slot van rekening leiding moeten geven aan een kleuter, maar ook aan een bejaarde. Dat vereist inzicht en persoonlijkheid. En daarin proberen wij onze leerlingen te begeleiden. Later zullen ze het zelf moeten maken. Dat diploma is slechts de onderste sport van het laddertje".

### Stage

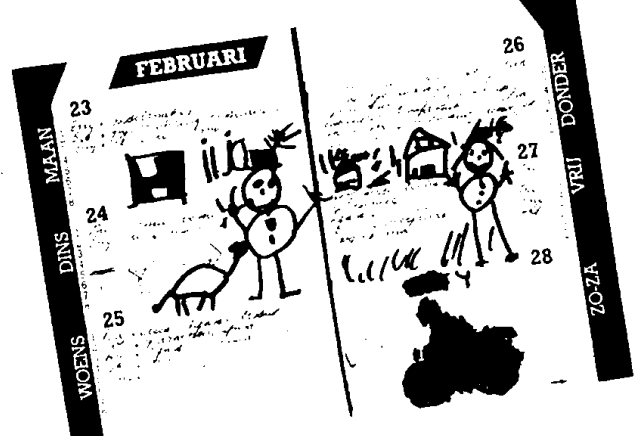
Vandaar ook dat tijdens de opleiding van de leerlingen wordt gevraagd om naast de verplichte vakken een keuze te maken uit bepaalde sporten of vakken, waarin ze zich uit hoofde van aanleg en belangstelling verder willen verdiepen. Dit gebeurt in het tweede leerjaar, terwijl het eerste jaar eigenlijk meer een oriëntatiejaar is, dat voor alle studenten gelijk is. Het derde studiejaar tenslotte is hoofdzakelijk een praktijkleerperiode. De leerling loopt stage in een bereisbare omgeving van Sittard of huisadres, zodat een daadwerkelijke begeleiding door docenten ook mogelijk is.

De leerlingen aan het CIOs krijgen les in de volgende vakgebieden: Nederlands, maatschappijleer, verzorging, gezondheidskunde, omgangskunde, theorie/praktijk les- en leiding geven in sport en bewegen, kavel/vecht-sporten, turnen, atletiek, recreatie, sportieve recreatie, zwemmen, dans, sportspelen (tennis,

voetbal, handbal, etc.) en grondvormen van het bewegen.

Directeur Hoofwijk: "Het CIOs is een veel omvattende opleiding, die veel jongelui aantrekt. Jongeren vanaf 16 jaar met een eindexamen MAVO-4 op zak of zij die een gelijkwaardig niveau van ontwikkeling bezitten, krijgen de kans hier heel wat op te steken. Daarom is het des te jammer, dat het ministerie in het kader van de bezuinigingen binnenkort de bekostiging van de twee flatgebouwen zal moeten stopzetten. In deze flats kunnen elk honderd leerlingen worden gehuisvest voor een zeer schappelijke prijs, omdat het Rijk bijlegt. Maar zonder subsidie red je het nooit. Misschien dat particulieren iets aan die vervelende situatie kunnen doen, anders zou deze toch al vrij dure opleiding alleen maar duurder worden".

## Limburgs Dagblad



## Onderwijs- bijlage

## HEAO: dankbare studie voor doorzetters

ervolg van bijlage 1

al pakket) VWO- of MDS-diploma. De school kent drie afdelingen. Een bedrijfseconomische afdeling, een commercieel-economische afdeling en een juridisch-economische afdeling. Binnen het al te lange tijd hoopt Van der Munkhof zijn leerlingen op te laten presenteren. Maar omdat het zover is, moet "Den Haag" eerst met geld over de streep komen.

De HEAO begint met een algemeen jaar. Dan wordt de leerling vertrouwd gemaakt met wat het HEAO-onderwijs zoal te bieden heeft, zodat na een jaar een redelijk verantwoorde keuze gemaakt kan worden. De nadruk ligt natuurlijk wel op het economie-onderwijs en de bedrijfsorganisatie. Daarnaast staan, bijvoorbeeld, twee vreemde talen, psychologie en een practicum computerkunde op het programma. In totaal bestudeert de HEAO'er 14 vakken dat jaar.

Zoals gezegd moet de leerling dan kiezen tussen een van de drie hoofdrichtingen. De bedrijfseconomische afdeling is gericht op de economie van het productieproces (bedrijfsgericht). De commercieel-economische bestudeert meer het marktverkeer en de juridische afdeling houdt zich wat algemener met de rechtsorde bezig.

### Praktijk

Binnen deze drie hoofdrichtin-

gen kan de leerling om met Van der Munkhof te spreken zich zelf profileren door het kiezen van bepaalde bijvakken.

### Stage

Aan het begin van het derde jaar is een drie maanden durende stage in het lesprogramma ingepast. "Die stage doet onze leerling bijna altijd de ogen openen. Opeens wordt, wat nooit anders is geweest dan abstracte leerstof, praktisch toepasbaar."

De leerlingen zien eigenlijk voor het eerst, wat ze met het geleerde kunnen doen. Het zijn andere mensen als ze op school terugkeren", zegt de directeur.

In de praktijk blijkt dat in die stageperiode veel leerlingen een baan vinden. Bedrijven die tevreden zijn over hun stagiaire bieden hem of haar (vijftien procent) meises op de Sittardse HEAO) dadelijk een baan aan. Langer wachten betekent vaak achter het net vissen. De vraag naar HEAO'ers wordt misschien

het best geïllustreerd door het prikbord in de school dat voor een groot deel met vacatures is behangen. De studie wordt besloten met een eindexamen in zeven vakken en het maken van een scriptie.

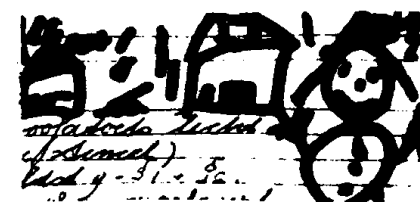
### Salaries

Een scala van mogelijkheden ligt dan voor hen open. "Je vindt HEAO'ers overal", zegt Van der Munkhof. Als administrateur, accountant, budgetbewaker, in

de reclame, p.r., productmanager en zo kan hij nog wel een tijdje doorgaan. De meeste HEAO'ers worden volgens Van der Munkhof ingeschaald tussen uitvoerders en leiding. Met uitstekende groei mogelijkheden. Het aanvangssalaris blijkt ook goed te zijn.

Per jaar worden er in Nederland door de 15 HEAO-scholen zo'n duizend afgestudeerden afgeleverd. Dit aantal zal nog wel stijgen. Toch is de heer Van der Munkhof niet bang dat "de

markt" overvoerd zal raken. Er liggen nog zoveel gebieden braak, waar HEAO'ers ingezet kunnen worden. Voorlopig zal de vraag het aanbod nog wel blijven overtreffen. De eerste komende vijf jaar zitten onze leerlingen nog wel goed, voorspel ik".









## OPEN DOEK

## BEELDDE KUNST

Directeur Lei Alberigs van Culturele Dienst wordt 60 jaar

## „Ik begin aan de winter van mijn leven”



● LEI ALBERIGS

...Kunst is altijd een spiegel van zijn tijd...

Het lukt niet al te veel mensen om van hun hobby hun beroep te maken. Directeur Lei Alberigs van de Culturele Dienst van Venlo is een van die gelukkigen. Hoewel het er in zijn jeugd naar uitzag dat het met zijn carrière niet de richting insloeg, die hij gedroomd had, is toch alles op zijn pootjes terechtgekomen. Hij is de grote begeleider en stimulator van kunstenaars geworden, de organisator van de kunst in het algemeen en de Limburgse in het bijzonder, de schrijver van monografieën van Limburgers en bovendien de „archivaris” van driekwart eeuw kunst in Limburg en Vlaanderen. Dank zij zijn initiatieven werd er niet alleen inzicht gegeven in de diverse ontwikkelingen ook aan uitgebreide boekwerken voor de geschiedenis vastgelegd. Dit lofwerdig streven heeft Lei Alberigs het vorig jaar ingezet met een grote expositie over de Generatie van 1900. Dit idee sloeg zo goed aan, dat het volgend jaar de generatie, die in de jaren vijftig en zestig tot ontplooiing kwam, in een grote expositie belicht wordt. De meeste kunstenaars, die dan aan bod komen – ook weer in de versies Nederland en Vlaanderen – zijn nu ongeveer zestig jaar oud.

Van dezelfde generatie dus als Lei Alberigs. Hij wordt – met ontzettende tegenzin – op 26 februari 60 jaar oud. „Ik vind het niks om zo oud te worden. Het is het begin van de winter van mijn leven”, zegt hij oprecht droevig. Veertig jaar lang kunst heeft hij erop zitten. Veertig jaren, waarin Lei Alberigs steeds de vinger aan de pols heeft gehouden en steeds partij heeft gekozen voor de kunstenaar en zijn werk. Hij heeft mensen groot zien worden en veelbelovende talenten in het niets zien verdwijnen.

Lei Alberigs is op 26 februari 1921 in Elsloo geboren. Na de Mulo in Sittard en MO-economie in Heerlen kwam hij bij Staatsmijnen in dienst. Toneel en muziek legden de basis voor zijn culturele belangstelling.

De toneelinteresse zou uitgroeien tot het voorzitterschap van het Toernooi der Lage Landen, terwijl hij in de muziek diverse instrumenten zou gaan bespelen, met zoveel vakmanschap, dat hij in een befaamd dansorkest uit die tijd terecht kwam. Bij Staatsmijnen was hij eerst chef distributie-kantoor, vervolgens deed hij bedrijfsadministratie, werkte bij de personeelsdienst en als voorlichter van de mijn Maanits. In die periode begon hij al tentoonstellingen te organiseren. Toen er sprake van was dat de mijnen dicht zouden gaan zag hij eindelijk de kans om een baan in de kunst te verwerven. „Het alternatief een baan bij DAF lokte me toen niet zo erg”. Het werd in 1965 de directeursfunctie van de Culturele Dienst van Venlo. Zijn actief beleid heeft

er toe bijgedragen, dat de musea van Venlo nu sterk in de binnen- en buitenlandse belangstelling staan. „Dit was alleen mogelijk omdat Venlo de laatste jaren enkele kunstminnende burgemeesters heeft gehad”.

Lei Alberigs praat graag en veel over kunst. Vragen zijn bijna overbodig. Hij schakelt keurig volgens plan van het ene onderwerp op het andere over, intussen de ene kop thee na de andere drinkend. En als hij niemand heeft om tegen te praten schrijft hij boeken vol. Er is nog nooit zoveel gepubliceerd over de kunstenaars, sinds Lei Alberigs de pen ter hand heeft genomen en in uitgeverij Van Speijk een willig gehoor heeft gevonden. „Dat ik ben gaan schrijven heb ik te danken aan de journalist Winus de Rouw, thans hoofdredacteur. Tijdens zijn vakantie in Frankrijk ontmoette hij de vergeten schilder Jan Stekelenburg.

Zijn verhaal en de daarop volgende expositie was voor mij zo'n openba-

ring, dat ik ook in die streken ben gaan rondlopen. Op een boerderij-tje van beeldhouwer Wim Rijvers kan ik mij terugtrekken om er mijn boeken te schrijven. Daar is nog de grote schitterende stilte”.

Lei Alberigs leeft nu al helemaal naar zijn volgende grote overzichtstentoonstelling toe, waarin hij de tweede generatie schilders „aan het woord laat”. De generatie van 1900 toonde het magisch realisme en het neo-impressionisme. In de jaren vijftig zie je duidelijk een paar bewegingen: cobra, de introde van de abstracte kunst, de informele kunst en de verzetshouding daartegen, die in Amsterdam tot het realisme heeft geleid. In de jaren zestig drukt de gezagscrisis in de maatschappij zijn stempel op de kunst. Het was een harde strijd van soms heel verkeerd begrepen vrijheden. De jaren zeventig zou ik niet als de jaren van maatschappij willen karakteriseren, maar als de tijd van bezinning, het in balans brengen, de zaken serieus overwegen. Ik geloof dat de jaren tacht-

ig op de jaren dertig gaan lijken. We gaan de broekriem aanhalen, daardoor neigt men meer naar de ambachtelijke kunst”.

„Kunst is altijd een spiegel van zijn tijd. Zij moet in vrijheid ontstaan. Kunst die op de barricaden gaat staan onttaart al vlug in pamfletisme. Ik geloof daarom ook niet in feministische kunst, dat is geen goed uitgangspunt. Van kunst met een voorzetel hou ik in het algemeen niet. Kunst kan esthetisch zijn, maar als zij daarin blijft steken dan is het niet goed. Zij moet de esthetiek overstijgen. Zij kan tijdelijk zelfs lelijk zijn. Alle gemoedsbewegingen die de mens aangrijpen kunnen in kunst neergeslagen worden. De lading, dat wat de kunstenaar bezield heeft, moet in het werk leesbaar zijn. De kunstenaar is de registrator van wat zich in de maatschappij aan beweging, aan actie voordoet. Dat is beslist geen boodschap”.

Tegenwoordig woont in iedere straat wel een dichter of schilder. Moeten we daar blij mee zijn? „Er zijn velen die op een middelmatig niveau werken. Maar wie kan beoordelen wie een grote schilder wordt. De BKR-regeling is in opzet een goede zaak, maar van elke sociale regeling wordt een eigenlijk en een oneigenlijk gebruik gemaakt. Door die regeling zijn er nu zo'n 14.000 kunstenaars in Nederland.

De bedoeling van deze regeling – overigens uniek in de wereld – was het kaf van het koren te scheiden, maar de praktijk leert anders. De fout, die wij gemaakt hebben, is de versoepeling in een tijd dat het geld niet opkopt. Zeg nu maar eens nee tegen een schilder. Bovendien komen er elk jaar honderden jongelui bij, die allen opgeleid zijn aan stedelijke academies. Het vervelende is, dat je geen kunstenaar wordt door een opleiding. Je kunt er wel technieken leren, maar dan moet het komen”.

Kunstminnaar nummer een kan zelf geen penseel vasthouden. „Ik heb het ook nooit geprobeerd, want ik weet dat ik er totaal geen aanleg voor heb. Ik kan er wel over schrijven. Dat laatste – het schrijven over kunst – vind ik erg belangrijk. Een expositie is een vluchtig tijdsmoment. Dat moet je vastleggen. Stil-aan-groei er dan een bibliotheek”.

Op 26 februari begint Lei Alberigs te winteren, zoals hijzelf zegt. Hij doet dat met de opening van een expositie van een tijdgenoot, de eveneens 60-jarige Mathieu Vroe-men uit Nieuwstadt, terwijl in het Cultureel Centrum werk van Roger Raveel, ook een zestigjarige komt te hangen. Een fraai decor voor de onvermoeibare vertegenwoordiger in kunst en aanverwante zaken.

## A. VAN ANDERS

„Rapport van de secretarisvogel” is de titel van een verhalenbundel van A. van Anders. De verhalen zijn een soort verslagen, die de auteur tijdens een verblijf van vijftien jaar in Azië en Afrika heeft opgetekend.

„Ik zou het mij zeer aantrekken indien ik van deze of gene wijsneus te horen zou krijgen dat mensen en toestanden daar denigrerend of zelfs patroniserend beschreven zouden zijn. Wel waren ze gebaseerd op eerste indrukken daarginds, en de gevolgen van de „cultuurschok” moeten wel merkbaar zijn, mét de bijbehorende verbazing”, aldus de auteur in zijn voorwoord. Het boek is uitgegeven door Querido en het kost f 23,90.

(H.W.)



door Theo Pasing

## schaken door h. j. w. w. w.

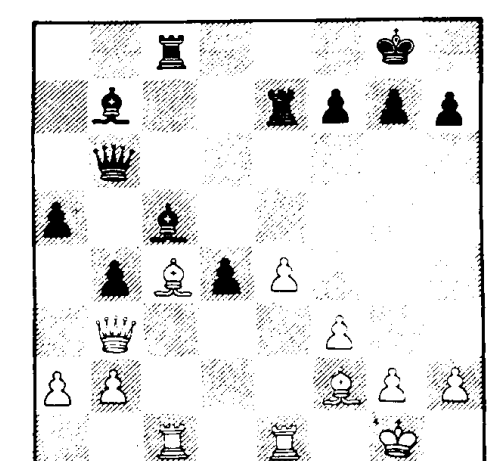
De voedingsbodem van het Nederlandse schaak is het intense clubleven. Op de vereniging wordt wekelijks slag geleverd; via de clubs krijgen de kinderen onderricht en/of opvang (na de schoollessen); op de club maakt de jongeling carrière en speelt „oom Jan” z'n wekelijkse partijje. Hoogtepunten zijn er daarnaast twee: de wedstrijden tegen andere tientallen, eventueel toernooischaken. Een aantal verenigingen staat borg voor een overvloed aan één-, twee- of driedaagse wedstrijden; werkelijk in alle maten en gewichten. Ze kunnen veelal bouwen op een enorme traditie, op steeds terugkerende deelnemers, op belangstelling van officiële zijde, en wat dies meer zij. De weekendtoernooien voorzien duidelijk in grote behoeften. De laatste jaren – naarmate het snelschaak meer in zwang is gekomen – kennen we ook de Rapid-toernooien: 5, 10, 20 minuten per partij, soms een uur. In teamverband of individueel, alles kan. Een opmerkelijk Rapid-toernooi is het Nijmeegse RABO-Rapidtoernooi geworden. Dat is, qua organisatie en ambitie, kennelijk in goede handen geraakt. Onmiddellijk na de Hoogovens trekt Nijmegen de aandacht. Ook in deze snelschaakwedstrijd is de opbouw pyramidaal, met promotie en degradatie. De hoofdgroep, echt een blikvanger, tellt grootmeesters en meesters. Dit jaar, verleden week zaterdag wel te verstaan, was het niet anders. Grootmeester Hort, ex-sekondant van de nog steeds onvindbare Hubner, afwisselend woonachtig in Praag en Keulen, gooid de hoogste ogen. Hij won met 6½ uit 7 de eerste prijs.

Naast de hoofdgroep kwamen er zo'n 260 man aan de start, en dat nog wel terwijl er 3 andere weekendtoernooien op de vaderlandse agenda stonden: hoe het schaak zich ook uitbreidt! We brengen uit het Rapid-toernooi 2 partijen, en, met en passant de mededeling, dat de RABO de continuïteit van de wedstrijd – absolute noodzaak voor uitbouw – heeft gegarandeerd. De bedenktijd per partij was voor alle groepen 25 minuten; dit geeft een redelijke garantie voor behoorlijk niveau. Men zie:

Wit: H. Ree  
Zwart: G. Sosonko

De strijd tussen de 2 Nederlandse grootmeesters – Timman had zich moeten laten vervangen – was een kort hevige hoogtepunt dat „vreemd” verliep.

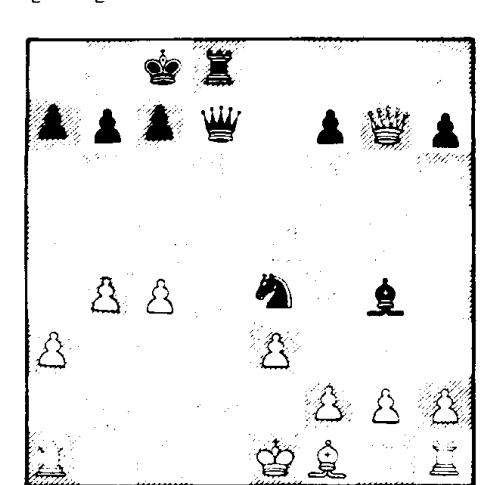
1. d4, Pf6: 2. e4, e6: 3. Pc3, Lb4: 4. Dc2, Pe5: 5. Pf3, d6: 6. Ld2, De7: 7. a3, Lc3: 8. Lc3: e5: 9. de5, de5: 10. b4, Lg4: 11. Db2: 0-0-0 (?): 12. Pe5, Pe5: 13. Le5, Pe4: 14. Ld4, The8: 15. e3, Td4: 16. Dd4, Td8: 17. Dg7, Dg7.



Pa4, Dc6: 17. Tfe1, Tfe8: 17. Le5, d4: 18. e4, Td8: 19. Lg3, Pd7: 20. Td1, Tc8: 21. Db3, Pc5: 22. Pc5, Lc5: 23. f3, a5: 24. Lf2, Db6: 25. Lc4, Te7.

26. Dd3, Td7: 27. Te2, Le7: 28. b3, Lf6: 29. e5, Lg5: 30. e6, Td8: 31. e7, Kh8: 32. Tce11, Lc6, en wit won.

18. Ld3 ! ... (Blust het strovuur): 18. ... Pf6: 19. 0-0, Ph5: 20. Dd4, Dd4: 21. e4 Td4: 22. f3, Le6: 23. Td1, ... Zwart geeft het op.



Correspondentie: L. uit V. - Het Magazine van het Hoogovens-toernooi is bij de drukker. Over enkele weken zal het verkrijgbaar zijn.

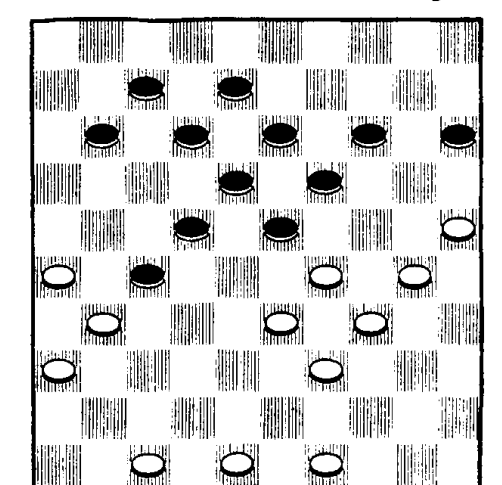
## dammen door l. de rooy

Terloops meldten we u in een vorige rubriek dat Rob Clerc in de tweede verlenging kampioen van Nederland 1980 was geworden. Dat is nog niet zo heel lang bekend, want pas op 25 januari kwam de beslissing tot stand. Dat is dan altijd nog vlogger dan bij de aspiranten, want daar was zelfs een tweede match van drie partijen te weinig en moesten de „heertjes” nu doorspelen tot de eerstvolgende winstpartij. Wie zich de prachtige partijen van Clerc van weleer herinnert – daarbij denk ik vooral aan de gedenkwaardige overwinning op Wiersma uit het KSH-toernooi 1977, maar ook aan de tweekamp van 6 partijen tussen beide spelers korte tijd daarna – degene die zich die prachtige duels voor de geest haalt, wordt een beetje flauw als hij de spelopvatting van Clerc ziet, anno 1980/1981. Tijdens het WK onderscheidde de nieuwe landskampioen zich reeds door een gordigrode stijl, reden waarom hij weliswaar ongeslagen bleef, maar slechts twee partijen in zijn voordeel wist te beslissen, in de laatste tweekamp was het niet veel beter.

In de eerste partij van de tweede herkamp kwam er na een saai opening niettemin een mooi duel op het bord, in het derde treffen bleef het heel lang slaapverwekkend. Het hele verhaal van de tussenliggende tweede partij luidde: 1. 34-29 en remise op voorstel van wit. We kijken samen naar de rolprent van de beslissende partij. Wit: Rob Clerc - Zwart: Jannes van der Wal. 3e partij, 2e herkamp, K.v. Ned. 1980, gespeeld op 25-1-1981 te Dordrecht.

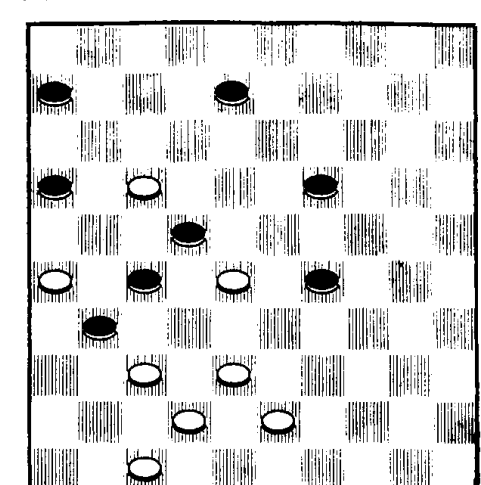
1. 32-28:19-23. 2. 28x19:14x23. 3. 33-28. In de eerste partij bouwde wit eerst zijn stand vol met 37-32:41-37:46-41 om vervolgens met 32-28 te ruilen. Voor de tekstzet heb ik geen goed woord over, dat is anti-dammen. 3. 23x32. 4. 37x28:10-14. 5. 39-33:14-19. 6. 44-39:5-10. 7. 41-37:10-14. 8. 37-32:17-22. 9. 28x17:12x21. Is deze ruil ook geen voorbeeld van catenaccio? Wie de vorige rubriek gelezen heeft, weet dat ik bestraffend de vinger ophief bij een dergelijke ruil. Het verschil is, dat die partij klassiek dreigde te

worden en dan moet je geen onnodige voorwaarde ruilen maken, maar in deze partij wil zwart kost wat het kost flankspel spelen en dient deze ruil om een uitval naar 27 (op de lange duur) voor te bereiden, en tevens om het witte centrum te verzwakken. De bedoeling is het niet om veld 26 te bezetten; integendeel: zwart heeft graag dat wit naar dat veld toe gaat. 10. 46-41:7-12. 11. 41-37:11-17. 12. 33-28:6-11. 13. 39-33:4-10. 14. 50-44:19-23. Zwart moet in zijn strategie het centrum open houden. 15. 28x19:14x23. 16. 44-39:9-14. 17. 34-30:20-25. Met die achtergebleven schijf op 10, mag wit niet zomaar op veld 25 toegelaten worden. 18. 33-28:25x34. 19. 28x19:14x23. 20. 40x29:23x34. 21. 39x30. Door deze driedubbele ruil geeft wit erg veel terrein prijs en kan zwart serieus aan een aanval gaan denken. 21. 18-23. 22. 43-39:3-9. 23. 38-33:9-14. 24. 30-25:12-18. 25. 45-40:8-12. 26. 40-34:2-8. 27. 33-29. Nu gaat het gevecht pas echt beginnen. Clerc wil wel, maar op zijn tijd en zijn voorwaarden: 27. 14-19. 28. 35-30:10-14. 29. 31-26:21-27. Daar heeft zwart steeds op gewacht. 30. 32x21:16x27. 31. 37-31:17-22. 32. 42-38:1-7. 33. 38-33; (zie eerste diagram).



Op dit moment heeft zwart zich waarschijnlijk redelijk op zijn gemak gevoeld. Na zo'n

flauwe opening heeft hij een explosieve stand op het bord gebracht en wat mee zegt: het Walhalla ligt voor hem open. Zoiet hij nu maar eerst (12-17) hebben gespeeld en vervolgens naar 28 zijn gegaan, dan lijkt het mij toe dat zwart de beste kansen heeft al heb ik weinig zin om dat, na al het aanvalswerk van de afgelopen weken, te gaan beproeven. Zwart was echter ingedomdeld en speelde 33. 23-28? waarop wit als volgt verder ging: 34. 25-20:15x35. 35. 34-30:35x24. 36. 29x19:13x4. 37. 26-21:27x16. 38. 31-27:22x31. 39. 33x2:31-37. 40. 2x24:37-41. Voor zwart, die waarschijnlijk nog op remise rekende, kwam nu de koude douche: 41. 24. 19-41:46. 42. 19-5! Wit dreigt met 39-33:28. Zwart kan daar i.v.m. zijn zwevende schijf op 11 weinig tegenover stellen en moet twee schijven offeren. 42. 12-18. 43. 39-33:18-23. 44. 5x6 en bij de 59e zet moest zwart capituleren.



Probleem nr. 6

Auteur: Harry de Waard te Zeist. De Utrechtse topspeler biedt ons een aardig probleem met een pikant slot. Oplossingen, liefst na plaatsing van nr. 8 zenden naar L. de Rooij, Eurenderweg 39, 6417 SC Heerlen.

van 75% voor NZ. Het belang van de zwakte twee is hiermee weer eens aangetoond; niet alleen is het voor OW moeilijk hun 4K contract te bereiken, het is bovendien voor West in eerste instantie ook moeilijk om Zuid naast de 6-kaart schoppen ook nog op een 4-kaart ruiten te taxeren.

Zou Zuid dus met passen, of eventueel 1Sch, zijn begonnen dan is het voor OW geen probleem om tot 4K te verdedigen en verder ook het tegenspel tegen een schoppencontract te vinden. Maar zoets is altijd weer gemakkelijker gezegd dan gedaan tegen een enfant terrible als Wim Eikeland. Met deze op de Zuidplaats ging het bieden:

Z	W	N	O
1Sch	W	2Sch	3Kl
3H(!)	4Kl	4H	D
4Sch	en allen	passen	

West start met klaver, door Zuid getroefd, die nu in slag 2 schoppenaas speelt en vervolgens de troeven eruit haalt. West moet dus 2 keer écarteren en heeft in feite geen problemen, want hij kan zonder meer 2 klaveren missen. Maar: ellendig genoeg kan West ook tellen en als hij bij Zuid een 6-kaart schoppen ziet en een 4-kaart harten heeft gehoord „weet” hij dus dat er bij Zuid maximaal 3 ruitens kunnen zitten. En dus meent West dat hij best ook een ruit kan missen. Nogmaals: er is geen enkele rede om ruiten te écarteren, maar het kan immers ook geen kwaad? Hoe dan ook, Zuid maakte zijn twijfelachtige 1Sch opening weer goed door de tegenpartij op het verkeerde been te zetten via een psychologisch bod op het juiste moment nl. dat het de partner nauwelijks kan storen, maar de tegenpartij des te meer. En daar heeft een enfant terrible een extra zintuig voor.

## bridge door ir. j. w. gielkens

Enerzijds mogelijk door de publiciteit in deze rubriek van enkele weken geleden, anderzijds toch zeker ook door de koerslust van de deelnemers heeft de competitie in de hoofdklasse paren aan het slot toch nog het nodige vuurwerk te zien gegeven. Zo eindigden met uiteindelijk zeer ruime voorsprong mevrouw v.d. Weyer-v.d. Ven op de eerste plaats; een oud vertrouwd paar met een grootse historie en „altijd nog goed voor een kampioenschapje”. Op de tweede plaats komt Meys-Spaay, een jong paar met dienstegevolge nog geen historie; zij zullen het dus in de toekomst moeten zoeken, want we ze allezins in staat achten en trouwens niet alleen in het zoeken.

Op de derde plaats tenslotte zien we mevrouw Snikers-v.d. Haar, een ander jong bridgepaar, dat door deze eervolle plaats ongetwijfeld zal worden geïnspireerd voor de komende promotiewedstrijden.

En zoals dat dan meestal gaat begonnen de spellen zich opeens ook heel wat opwindender te gedragen, een overigens normaal verschijnsel op het einde van de rit als velen alles of niets moeten gaan spelen om nog kampioen te willen worden of een dreigende degradatie te ontlopen.

Op het volgende spel was van de 13 scores dan ook geen enkele gelijk.

Zuid geveert; OW kwetsbaar

♠VB6	♥A1063	♦VB5	♣1085
♠H	♥B95	♦H1076	♠AV764
♠A98532	♠874	♦A982	♣

♠1074  
♥HV2  
♦43  
♣HB932

Aan een der tafels opende Zuid met 2Sch (Zwakke Twee), waarna OW er kwetsbaar zijnde, niet veel heel in zagen nog te gaan experimenteren. Het bleef aldus bij 2Sch en aangezien Zuid schoppenaas sloeg (hietoorde aangevoeld door de karige entree's in nog dummy, die men meestal niet graag al in het begin van het spel opoffert) en West vervol-

gens ontijdig een ruiten liet gaan werden er 2 overslagen gemaakt, goed voor een score

## BOEK

## HERDRUKKEN

In de Salamanderreeks van Querido zijn weer enkele interessante herdrukken verschenen. „Het oude huis” van Arthur van Schendel, die speciaal voor dit boek postuum de P.C. Hooftprijs werd uitgereikt.

Het verscheen voor het eerst in 1946. In 1917 kwam het boek „Jaapje” van de schrijvende en schilderende Tachtiger, Jac van Looy voor het eerst op de markt. Met deze Salamander-uitgave heeft het zijn negentiende druk bereikt. In de jaren twintig schreef Carry van Bruggen drie boeken over haar jeugd als lid van de Joodse gemeente te Zaan-dam. Het middelste „Avontuurtjes”, dat in 1922 zijn eerste druk beleefde, is thans als Salamander-tjes te verkrijgen. Van Jakob Lind is het boek „Landschap in beton” weer op de markt, een roman waarin de moralist Jakob Lind het scherp

de mens analyseert. Alle Salamander-tjes kosten f 6,50.

## JOSEPHA MENDELS

Joseph Mendels debuteerde in 1947 met de roman „Roliën en Raliën”. Dat boek werd in 1952 herdrukt en pas nu verscheen een derde druk. Ook haar andere belangrijke roman „Als wind en rook” uit 1950 werd onlangs herdrukt. Het is een gelukkig verschijnsel en wie zich in deze boeken verdiept, zal erg verbaasd staan dat werk van een dergelijk gehalte tamelijk onbekend is gebleven. „Roliën en Raliën” is de geschiedenis van de bewustwording van een warmvoelend, intelligent en begaafd kind, meisje, jonge vrouw. Roliën Kolar is het derde dochtertje in het gezin, er zijn twee oudere zussen, maar daar heeft Roliën in positieve zin niet veel aan.

Ook met haar vader, die graag een zoon had gehad, heeft ze weinig contact. Ze is een erg gespleten persoonlijkheid met bizarre en dweepzieke neigingen. Van haar moeder, een mooie vrouw, houdt ze wel, en op een onderwijzeres is ze beslist verliefd. Ook de vriendschap met Titi, een vriendin op de HBS later, is buitengewoon dweperig en intens gekruist met jaloezie als een derde opduikt. Raliën is Roliën's tweede ik, haar dubbelgangster. Ze heeft haar zelf gemaakt en die naam gegeven, in het diepste geheim. Ze spreekt zichzelf toe, uit naam van Raliën. Raliën beheerst Roliën, corrigeert haar, bedreigt haar zelfs en ze heeft de macht haar allerlei dwanghandelingen te laten verrichten. Een heel apart boek dat na 34 jaar nog niets van zijn verrassende originaliteit en frisheid heeft verloren. Het is uitgegeven door Meulenhoff en het kost f 26,-.

(H.W.)





## R.K. STICHTING MIDDELBAAR BEROEPSONDERWIJS SITTARD SCHOLENGEMEENSCHAP „MTS-MEAO“

### MTS-OPLEIDING 4-jarig

(met ingebouwd stagejaar)  
Afdelingen: Werktuigbouwkunde, Elektrotechniek, Elektronica  
Met mogelijkheden tot:  
- bedrijfstechnische,  
- theoretisch-technische,  
- commercieel-technische differentiatie.

Toelatingseisen:  
- diploma Mavo-4  
- diploma Mavo-3, mits examen afgelegd in wiskunde en natuurkunde  
- diploma LBO met 3 examenvakken volgens C-programma: moderne taal en wiskunde en natuurkunde. De overige 3 vakken volgens B-programma.  
- 3 jaar Havo en VWO, met bewijs van overgang van 3e naar 4e klas.

### MTS-OPLEIDING - 3-jarig

(met ingebouwd stagejaar)  
Afdeling: Elektronica  
Toelatingseisen:  
- diploma Mavo-5, mits examen afgelegd in wiskunde en natuurkunde.

### MEAO-OPLEIDING - 2-jarig

(met ingebouwd stagejaar)  
Studierichting: afhankelijk van Havo-vaktenpakket  
Toelatingseisen:  
- diploma Havo-5

### MEAO-OPLEIDING - 3-jarig

(met ingebouwd stagejaar)  
1e studiejaar: algemene oriëntatie  
Na 1e leerjaar de volgende studierichtingen:  
A. administratieve richting  
B. bestuurlijke richting  
C. commerciële richting  
S. secretariële richting  
- indien gewenst vanaf 1e studiejaar  
- mogelijkheid tot aanvullend certificaat „medisch secretariaat“  
V. vrije richting.

Toelatingseisen:  
- diploma Mavo-4  
- diploma Mavo-3, mits examen is afgelegd in: Nederlandse taal én één moderne taal, één van de vakken: handelskennis, wiskunde, een moderne taal  
- diploma LBO, met 3 examenvakken volgens C-programma: Nederlandse taal én één moderne taal én één van de vakken: handelskennis I, handelskennis II, wiskunde, een moderne taal. De overige 3 vakken volgens B-programma.  
- 3 jaar Havo of VWO, met bewijs van overgang van 3e naar 4e klas.

Aanmelden van leerlingen kan geschieden tot 15 april a.s. Inlichtingen, prospectus en aanmeldingsformulieren zijn verkrijgbaar bij de administratie van de school, Valkstraat 10 te Sittard, tel. 04490-14943.  
Sprekruur directeur elke dinsdag van 10-12 uur of na telefonische afspraak.  
Ing. A. Stauns, directeur



## NAUTISCH COLLEGE „NOORDER HAAKS“

Afdeling Hogere Zeevaartschool  
(HTS-struct.)  
Postbus 292, 1780 AG DEN HELDER  
Telefoon: 02230-14880.

### OPLEIDINGEN VOOR SCHEEPSOFFICIER TER KOOPVAARDIJ STUURMAN SCHEEPSWERKTUIGKUNDIGE

Toelatingseisen:  
HAVO-diploma (wis- en natuurkunde)  
MTS

Aan de school is een nieuw internaat verbonden.

Open dagen op het Nautisch College:  
zaterdag 14 maart 10.00-16.00 uur  
zondag 15 maart 13.00-17.00 uur

Voorlichting, expositie  
en gelegenheid tot veran



## MEAO - ST.-SERVAASCOLLEGE

Amalbergastraat 1 6226 AS MAASTRICHT Telefoon 043-623219  
Directeur: dr. G.J.B. Verbeet

### Moderne opleiding voor middelbaar economische kaderfuncties

met als studieopdracht:  
ADMINISTRATIEF  
BESTUURLIJK  
COMMERCEEL  
SECRETARIEEL dagopleiding voor directiesecretarisse  
(aantekening is mogelijk voor medisch secretarisse)

### TOERISME

#### NA HET EINDDIPLOMA

Bij de overheid en het bedrijfsleven bestaat regelmatig vraag naar MEAO-afgestudeerden. Na het MEAO bestaat de mogelijkheid om door te studeren op het MEAO, NWIT, de Lerarenopleiding, Opleiding tot Bestuurlijk of Financieel Ambtenaar, de Sociale Academie, Staatsdiploma SPD, Hogere Commerciële Opleiding enz.

### OPEN DAG

Onze school wil iedereen, (leerlingen en/of hun ouders) die nog niet op een andere wijze geïnformeerd is over het MEAO te Maastricht, hier toe in de gelegenheid stellen door het houden van een open dag.  
De school, gelegen nabij de Koning-Clovisstraat, is open vanaf 19.00 uur op vrijdag, 3 april 1981. Wij houden twee rondes in de voorlichtingen: een van 19.30-20.30 uur en een van 20.30-21.30 uur.

### AANMELDING VAN LEERLINGEN TOT 1 APRIL 1981

PLAATSING IS MOGELIJK:  
In klas 1: na eindexamen MAVO-4, LBO-4 of HAVO-4  
In klas 2: na HAVO-3

In de tweede klas wordt gedurende een periode van zes weken gestageerd bij het bedrijfsleven of de overheid. Aanmeldingsformulieren zijn verkrijgbaar bij de directoren of schoolleiders van scholen voor Voortgezet Onderwijs.

Wij in de regio Zuid-Limburg. Eveneens bij de administratie van de school (tel. 623219). De school verstrekt desgewenst nadere informatie.

KAPERSDAGSCHOLEN  
OPLEIDINGSINSTITUUT  
VOOR HAARSTYLISTEN  
Postbus 14044,  
3506 SB UTRECHT.  
tel. 030 - 31 58 44



De steeds stijgende vraag is voor ons aanleiding op korte termijn (19 mei) te starten met een

### 1-JARIGE OPLEIDING-GERICHT OP HET BEDIENDENDIPLOMA

De praktijk- en theorielessen voor deze opleiding worden gedurende 5 dagen per week (maandag t/m vrijdag) gegeven.

Ook voor onze opleidingen HAARSTYLIST - een opleiding die volgens een geheel nieuwe methode wordt gegeven - kan nog worden ingeschreven.

Opgeleid wordt voor het bedienen- en haarstylistendiploma. Dit laatste diploma wordt door het bedrijfsleven hoog gewaardeerd. Hiervoor krijgt men nl. een diplomatoeslag van f 17,50 bruto per week.

De eerstvolgende cursus start eveneens 19 mei.

Alle inlichtingen over deze cursussen kunt u verkrijgen door een prospectus aan te vragen bij onze Kappersdagschool.

Oude Veemarktstraat 3 - 6411 JW HEERLEN  
tel.: 045 - 71 73 94

MIDDELBAAR BEROEPSONDERWIJS/MEISJES EN JONGENS  
„HEIJERVELD“ SCHOLENGEMEENSCHAP VOOR MBO/MSPO  
MGR. CLAESSENSSTRAAT 4, 6131 AJ SITTARD, TEL. 04490-13245

### SOCIAAL-AGOGISCHE OPLEIDINGEN II

waarbinnen geïntegreerd gegeven wordt:  
- Inrichtingswerk (MBO-IW)  
- Cultureel werk (MBO-KW)  
- Kinderverzorging/  
- Jeugdverzorging (MOB-KV/JV)

Duur: 3 jaar  
Toelatingseisen:  
- Minimaal 16 jaar  
- Diploma LBO-4 (2 vakken C-niveau, 4 vakken B-niveau)  
- Diploma MAVO-3, diploma MAVO-4  
- Overgangsbewijs naar HAVO/VWO 4e leerjaar  
- Gelijktijdige opleiding

### KOSTUUMNAAIEN

Deze opleiding zal in de toekomst Mode en Kleding genoemd worden.  
Toelatingseisen:  
Zie Sociaal-Agogische II opleidingen - Diploma Kostuumnaaien.

### COUTURE

Duur: 1 jaar  
Toelatingseisen:  
Diploma Kostuumnaaien

### INAS

(Interim Algemene Schakelopleiding)  
Duur: 2 jaar  
Toelatingseisen:  
- Diploma LBO-4 met 2 vakken op C-niveau t.w. 1 theoretisch vak en 1 vak ter keuze en overige 4 vakken op B-niveau  
- Diploma MAVO-3, diploma MAVO-4  
- Bewijs van overgang naar HAVO/VWO 4e leerjaar

### VORMINGSKLAS

Duur: 1 jaar  
Toelatingseisen:  
- Diploma MAVO-4  
- Bewijs van overgang naar minimaal HAVO/VWO 4e leerjaar  
- Diploma HAVO/VWO

Algemene gegevens:  
- Aanmeldingsstermijn voor alle opleidingen uiterlijk 15 maart 1981  
- Inschrijving is alleen mogelijk via geldige formulieren  
- Verzoeken om inschrijfformulieren en inlichtingen schriftelijk richten aan de directeur Dhr. J.B.M.F. Nijst

## Onderwijzer(es) worden

# PEDAC-ROERMOND

Tel. 04750-18149

## RK Biologische School Heerlen

Resonansschool middenschool  
HELDEVERLAAN 12 - 6415 SB HEERLEN  
TEL.: 045-721000 of POSTBUS 2633 HEERLEN

### Meisjes en jongens, voel je voor de natuur?

Onze school geeft een vooropleiding voor:



- agrarische richtingen
- hoveniersopleidingen
- bloemteelt
- bloemsierkunst
- diensten (grootwinkelbedrijf)
- diervoorzorging

zowel in individuele opleiding als op A-, B- of C-niveau

Mogelijkheid voor verdere studie op een van onze leerlingstelefs of op middelbaar beroepsonderwijs.

Er is ook beperkte mogelijkheid van instrooming in hogere leerjaren.

Aanmelding via basisschool of de administratie voor 1 mei.

Jan Peters dir.

## Katholieke Stichting Sociaal Pedagogisch Onderwijs Limburg

AAN DE KATHOLIEKE SOCIALE ACADEMIE TE SITTARD BEGINT IN AUGUSTUS  
1981 EEN NIEUW CURSUSJAAR VOOR DE

## MIDDELBAAR BEROEPSOPLEIDING INRICHTINGSWERK (part-time)

De opleiding is gericht op agogische functies in de residentiële en semi-residentiële hulpverlening, zoals: Kinderbescherming, Zwelzinnigheidszorg, Psychiatrie, Gevangeniswezen, Gezinsvervangende Tehuizen, Dagverblijven voor Ouderloze, Medisch Kleuterdagverblijven e.d.

### AANMELDING is mogelijk tot 1 juni 1981

Toelatingseisen:  
a. minimaal leeftijd 18 jaar.  
b. diploma MAVO-IV of vergelijkbaar niveau.  
Voor belangstellenden met een andere vooropleiding kan dispensatie worden aangevraagd, indien uit een toelatingsexamen blijkt, dat zij geschikt geacht worden voor het volgen van deze opleiding.  
In geval van ruimere vooropleiding (bv. diploma B- of Z-verpleegkundige) kan bezien worden of vrijstelling dan wel insteek in een hoger opleidingsjaar mogelijk is.  
c. kandidaten dienen vanaf de aanvang van de opleiding werkzaam te zijn in de agogische sector van inrichtingen voor een minimum van 20 uren per week.

Prospectus met verdere informatie en aanmeldingsformulier zijn te verkrijgen bij:  
Secretariaat aanmelding MBO-IW, M. Francot,  
Walramstraat 19, 6131 BK Sittard  
Telefoon: (04490) 19941.



## Technische School Hoensbroek

Mgr. Nolensstraat 58, Hoensbroek.  
Tel. 045-215277

### Aanmelding nieuwe leerlingen

(jongens en meisjes)

Schooljaar 1981/1982

Onze school heeft de volgende afdelingen:

### Motorvoertuigentechniek Mechanische techniek Bouwtechniek Elektrotechniek

Bovendien hebben wij de mogelijkheid om leerlingen die meer begeleid moeten worden te plaatsen in kleinere klassen waar ze een meer individuele aanpak krijgen.

Na een tweejarige onderbouw moet de leerling een keuze maken uit de bovengenoemde afdelingen en in die vakrichting een tweejarige bovenbouw volgen.

Er wordt les gegeven op 3 niveaus:

A-niveau: voor de overwegend praktisch ingestelde leerlingen  
B-niveau: voor de praktisch-theoretisch ingestelde leerlingen  
C-niveau: voor de overwegend theoretisch ingestelde leerlingen met bijv. de mogelijkheid voor de vervolgonderwijs.

Plaatsing in een hoger leerjaar is mogelijk, afhankelijk van de genoten vooropleiding.

Elke aanmelding wordt door de toelatingcommissie apart bekeken.

### Aanmelden voor 18 april 1981

Formulieren zijn verkrijgbaar bij de hoofden van de basisscholen en op de Technische School Hoensbroek.

J.J. GUSEN, directeur.

Het ADMINISTRATIEF CENTRUM VAKOPLEIDING VOLWASSENEN uitgaande van Districtsbureau voor de Arbeidsvoorziening te Maastricht, start in samenwerking met Bestuur van het Avondcollege Maastricht met een vakopleiding in de administratieve en secretariële richting.

Deze opleiding te geven tot administrateur c.q. bureausecretarisse door middel van theoretische, gekoppeld aan studiebegeleiding en praktijkervaring, op te doen in eigen onderneming.

Om dit project te realiseren vraagt het Bestuur van de Stichting voor Onderwijs aan Volwassenen (Avondcollege Maastricht).

## DOCENTEN VOOR DE VOLGENDE VAKGEBIEDEN

Nederlandse taal en correspondentie	14 lessen
Engelse taal en correspondentie	12 lessen
Frans taal en correspondentie	6 lessen
Duitse taal en correspondentie	6 lessen
Machineschrijven	8 lessen
Praktische beroepsvorming secretarieel	8 lessen
Bedrijfseconomie	14 lessen
Bedrijfsadministratie	6 lessen
Statistiek	6 lessen
Recht	6 lessen
Praktische beroepsvorming administratief	4 lessen

Naast hun lesaak zullen de docenten worden belast met een aantal uren studiebegeleiding en praktijkervaring vanuit hun eigen vakgebied.

Studiebegeleiding 37½ taakuren  
Praktijkervaring 15 taakuren

Combinaties van vakken zijn mogelijk, terwijl ook gesolliciteerd kan worden naar een deel van de uren die voor de verschillende vakken beschikbaar zijn.

Een der Docenten Begeleiders zal in een volledige weektaak worden belast met de functie van:

## COÖRDINATOR

Deze zal als zodanig voor het onderwijskundig gebeuren van het Centrum verantwoordelijk zijn naar het Bestuur van de Stichting en in eerste instantie de contacten onderhouden met de Directie van het Administratief Centrum.

Gedagden voor deze functie worden uitgenodigd dit uitdrukkelijk kenbaar te maken.

Vereisten: Minimaal 2e graads bevoegdheid of vergelijkbaar opleidingsniveau, met wettelijke ervaring in het bedrijfsleven tot aanbeveling strekt.

Aanstelling: Geschiedt voorlopig op basis van een éénjarig arbeidscontract, waarvan de mogelijkheid bestaat van continuering in een langdurig dienstverband.

Honorering: Op basis van de bezoldigingschalen welke gelden voor het Voorzet Onderwijs. Inpassing geschiedt naar rato van vakken, leerjaren en ervaring.

Sollicitaties: Zo spoedig mogelijk te richten aan het Bestuur van de Stichting voor Onderwijs aan Volwassenen, Prof. Pieter Willemsstraat 37, 6224 G Maastricht.

Informaties: Kunnen worden ingewonnen bij de rector van het Avondcollege Maastricht, tel. nr. 043-824810.



## IK?



Ja, ook jij kunt het helemaal gaan maken in het kappersvak.  
Zeker wanneer je begint met een goede op het vak gerichte opleiding.

Een opleiding die bekroond wordt met een door de minister erkend diploma.

De Kappersacademie Heerlen verzorgt zo'n opleiding.

Na 9 maanden durende stroomcursus maar een opleiding waar je in 2 jaar het kappersvak in al zijn facetten leert.

De opgedane vakkennis staat borg voor een goed resultaat en een bestaanszekerheid voor je leven.

DE KAPERSACADEMIE HEERLEN  
„ALWAYS UP TO DATE“

**WARRANTIE:**  
Wie een cursist de eerste keer niet slaagt voor een examen, dan mag hij verder de Academie bezoeken tot het eerstvolgende herexamen.  
Wie je meer weten over deze school en over de opleidingsmogelijkheden? Stuur dan de bon in of een eens lange. Je bent elke dag tussen 9 en 17 uur van harte welkom.

**INFORMATIEBON**  
Stuur mij nadere informatie sturen over de opleiding die u verzorgt?

Naam: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

Postcode + woonplaats: \_\_\_\_\_

Stuur de bon in een ongefrankeerde enveloppe sturen aan:

**Kappersacademie**

**PROMENADE HEERLEN**  
Bosweg 10, Heerlen, tel. 045-714031.

## INTERNAAT voor jongens

Bisschoppelijk College Roermond

Opleidingen: Gymnasium-Havo  
Atheneum-Mavo

Opleidingen: Internaat Bisschoppelijk College  
Heinsbergerweg 182  
6045 CK Roermond, telefoon:  
04750-22641

## CONSERVATORIUM MAASTRICHT

Direkteur: Hans Besselink

Opleidingen voor:

Opleiding tot uitvoerend musicus (instrumentaal/vocaal)

Opleiding instrumentale en vocale docentenopleiding

Opleidingen schoolmuziek en algemene muzikale vorming

Opleidingen voor het praktijkdiploma voor orgel, kerkmuziek, koordirectie of directie harmonie en fanfare

Opleiding muzikale dramatische opleiding (opera)

Opleiding muziektheorie

Opleiding compositie

Opleiding voor directie (koor, orkest, harmonie en fanfare)

aan het conservatorium is een vooropleidingscursus verbonden.

Opleiding: voor 1 mei 1981

Inschrijvingsexamens: juni 1981

Opleidingen en aanmelding: administratie conservatorium, Bornewaarden 15, 6211 KL Maastricht, tel. 043-37000

## Dag- en avondcursussen

opleidingen uitsluitend voor erkende examens



Heerlen  
Akerstr. 65  
045-713717

Maastricht  
Al. Battal. 44  
043-13639

sinds 1924

Boekhouden - Mod. bedr. Adm. - Middenstand  
Hand. Korresp. N. E. D. F. - Hoofdkorresp. N. E. D. F.  
Spreekvaardigheid E. D. F.  
Techn. opleidingen: werktuigb. kunde - verwarm.  
Steno-typiste  
Marketing (assoc. ex.)  
Bijlessen alle vakken.  
Directie Secr. - Bureau Secr. - Adspir. Secr. - Receptioniste dagopleiding 10 mnd. - avondopl. 22 mnd.  
Hogere Handels- en administratieve opleiding dagopleiding 12 mnd. - avondopleiding 24 mnd.  
Typen Post- en Unie ex.  
Stenografie N. E. D. F.  
Avond Mavo 22 mnd. 1 jaar gevorderden  
Algemene Ontwikkeling

## Instituut Waaifoort

Erkende Pontschool

Elke maand van het jaar kan men, met welke opleiding ook beginnen. Gaarne zullen wij u geheel vrijblijvend ontvangen ter uitvoerige bespreking studie-mogelijkheden. Advies: Maak telefonisch een afspraak!!!

## INSCHRIJVING

woensdag,  
donderdag  
en vrijdag  
vanaf 19.00 uur,  
zaterdag en zondag  
vanaf 14.00 uur.

## Dansschool Degenkamp

Nobelstraat 16, Heerlen  
Tel. 724666 - 714711

De lessen zijn ingedeeld naar leeftijd. Ook speciale rock- en discolessen.

## AVONDSCHOLENGEMEENSCHAP

VOOR MIDDEN-LIMBURG

Mavo - Havo

AVOND HAVO-ROERMOND

(HAVO-top vanaf 17 jaar)

AVOND en DAG-MAVO

(vanaf 16 jaar in Roermond en Weert)

OOK STUDIE PER VAK MOGELIJK

als hobby etc. of om diploma in te behalen. Vraag informatie (ontvangt u in april en briefkaart bij: P. V. Weisak, dr. Op de Peelsberg 6, 6049 EZ Hertert, tel. 04750-14319.

Stichting avondonderwijs voor Midden-Limburg.

## ERK. OPLEIDINGSCENTRUM

VOOR SCHOONHEIDSPEDICUUR(E)

EN PEDICUREN

opleiding VAKDS nieuwe stijl



Aanvang cursus maart en sept. dag- en avondcursus

Maak een afspraak voor vrijblijvend bijwonen van een praktijkles

proef op zaterdag

Stationsstraat 55-57

6411 NX Heerlen, tel. 045-717070

(dicht bij autobusstation)

De kwaliteit van de opleiding bepaalt de prijs

## Stichting Dagcentrum voor Schoolgaande Jeugd Oostelijke Winstreek

Emmestraat 7, 6391 HM, NIEUWENHAGEN

zoekt KOOKSTER

voor 20 uur per week.  
Opleiding op HBO-niveau, functioneel gericht.

Functie: kookster  
- geversteld en verantwoord kookprogramma voor ± 25 personen;  
- inkoopplanning en bepaald budget;  
- omgangsmogelijkheden met kinderen van 6-13 jaar.

Schrijf je sollicitatie te richten aan de directie, Emmestraat 7, 6391 HM NIEUWENHAGEN

## CATEGORIALE

Mavoschool Sint Franciscus  
Wijnenweg 143, Treebeek. Telefoon 045-211398  
AMSTENRADE

## AANMELDING VAN NIEUWE LEERLINGEN (jongens en meisjes)

Opleiding tot:

DIPLOMA VIERJARIGE MAVO  
DIPLOMA MACHINESCHRIJVEN

Aanmelding voor de brugklas kan geschieden via de basisscholen waar u formulieren kunt krijgen.

Plaatsing in hogere klassen is mogelijk met een andere vooropleiding (MAVO - HAVO).

Kandidaten met LTS of LEAO-diploma kunnen na onderling overleg in de examenklas worden geplaatst.

Aanmeldingsformulieren kunnen telefonisch worden aangevraagd bij de school of afgehaald worden bij de conciërge.

Voor persoonlijke afspraken gelieve contact op te nemen met de school. Na 16.00 uur kan ook gebeld worden op nummer 04459-1734.

Aan begeleiding en doorstroming van onze leerlingen wordt optimaal aandacht besteed.

## OCCASIONS KERA BV

Kerkradesteinweg 5  
Kerkrade, 045-452121

BMW 728	'79, '78
BMW 520	'76
BMW 320	'79
BMW 316	'79, '78
Alfa 2000GT	'78
Peugeot 604SL	'76
Rover 3500 Aut.	'78
Mini 1100 Spec.	'79

Uw BMW-dealer

## de rijksoverheid vraagt

medewerker (mnl./vrl.)

vac. nr. 1-0416/1172

Ministerie van Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk  
Provinciaal Bureau Landelijk Contact in Limburg,  
Afdeling Maatschappelijke Ontwikkeling/  
Planning en Coördinatie

**Functie-informatie:** de werkzaamheden worden verricht in teamverband en hebben in hoofdzaak betrekking op culturele minderheden. Fungeren als intermediair tussen de rijksoverheid, lagere overheden en gesubsidieerde instellingen bij het geven van voorlichting en het toezien op de naleving van subsidie-, rijksbijdrage- en andere regelingen; adviseren en rapporteren n.a.v. waargenomen ontwikkelingen in de provincie Limburg.

**Vereist:** diploma HBO of vergevorderde universitaire opleiding (menswetenschappen of rechten); redactionele ervaring. Kennis en ervaring op het terrein van culturele minderheden strekt tot aanbeveling.

**Standplaats:** Maastricht.

**Salaris:** max. f.4078,- per maand.

In het kader van het streven van het Ministerie het aantal vrouwen m.n. in middelbare en hogere functies te vergroten, wordt vrouwen die menen aan de gestelde eisen te voldoen, uitdrukkelijk verzocht te solliciteren.

Sollicitaties inzenden vóór 14 maart 1981.

medewerker (mnl./vrl.)

externe contacten

vac. nr. 1-0391/1172

Ministerie van Verkeer en Waterstaat  
Dienst Verkeersongevallenregistratie (VOR)

De Dienst Verkeersongevallenregistratie (VOR) vormt een onderdeel van de Dienst Verkeersveiligheid van het Ministerie van Verkeer en Waterstaat. Haar taak - die enerzijds in het kader van het landelijke verkeersveiligheidsbeleid is geplaatst en anderzijds voortvloeit uit de bijzondere gebruikers van verkeersongevallen-informatie omvat - bestaat uit: het op optimale wijze aan belanghebbenden verschaffen van de noodzakelijke gegevens betreffende verkeersongevallen t.b.v. een doeltreffende bestrijding van de verkeersongevallen; bevorderen van een doelmatig gebruik van gegevens over verkeersongevallen; stimuleren van nieuwe toepassingen van verkeersongevallengegevens.

De taak van de afdeling bestaat o.a. uit het onderhouden van contacten met afnemers van de VOR met het doel om de mogelijkheden te verkennen tot het aangaan van nieuwe relaties zowel t.a.v. gegevensaanlevering als t.a.v. gegevensverwerking; de afnemers bekend te maken met de mogelijkheden inzake informatievoorziening door de VOR; zich op de hoogte te stellen van de behoefte aan informatie ten einde hierin zo goed mogelijk te kunnen (blijven) voorzien.

**Functie-informatie:** in teamverband (de afdeling bestaat uit 6 personen) vnl. verrichten van werkzaamheden voortvloeiend uit de bovenomschreven taak en die gericht zijn op de vertaling van de vraag van de afnemers in een gerichte opdracht voor onze dienst.

**Vereist:** HAVO of een daarmee vergelijkbare opleiding; HBO met verkeerskunde/verkeersveiligheid in het pakket, alsmede basiskennis van automatisering. Ervaring op genoemd vakgebied strekt tot aanbeveling.

**Standplaats:** Heerlen.

**Salaris:** max. f.3119,- per maand. Prijs voor mogelijkheid tot max. f.3551,- per maand aanvraag.

Sollicitaties inzenden vóór 14 maart 1981.

Verzoek om informatie over de functie en het algemeen arbeidsklimaat van het bedrijf, opleiding en ervaring en zijn recht op 21/2% vakantie-uitkering.

Schrijf je sollicitatie onder het bij de gemeente afgegeven vacaturenummer (in linkerbovenhoek van brief en enveloppe en voor elke vacature een afzonderlijke brief) en uw huisadres met postcode, zenden aan de Rijks Psychologische Dienst, Prins Mauritslaan 1, Cor. adres: Postbus 26013, 2500 EA 's-Gravenhage.

Een mededeling van ontvangst van uw sollicitatie wordt u door het dienstverlener van de dienst of instelling toegezonden.



STICHTING PEDAGOGISCH SOCIAAL WERK MIDDEN-LIMBURG

## ONDERHOUDS-FUNCTIONARIS

ten behoeve van de onder onze stichting ressorterende voorzittingen.

Betrokkene dient in staat te zijn tot het zelfstandig verrichten van onderhoudswerkzaamheden o.a. met betrekking tot sanitair, elektriciteit en centrale verwarming. Alsmede in staat te zijn tot het verrichten van eenvoudige schilder- en timmerwerkzaamheden.

Sollicitaties te richten aan het bestuur van de stichting, Ch. Ruystraat 25, 6042 CG Roermond.

## Rabobank Nieuwenhagen

De Rabobank Nieuwenhagen vraagt een

## eerste medewerker (m/v)

die de directeur bij afwezigheid kan vervangen.  
Van hem wordt verwacht, dat hij na een ruime inwerkperiode de dagelijkse leiding op zich zal nemen van het team, dat zich bezighoudt met de presentatie van alle bankdiensten. Hij zal een duidelijke bijdrage dienen te leveren aan de uitvoering van het beleidsplan van de bank door het initiëren van activiteiten ter verdieping van de contacten met cliënten.

Voor deze afwisselende en zelfstandige functie vragen wij van kandidaten:  
- een opleiding op HBO-niveau (economisch/administratieve richting)  
- een marktorienteerde instelling en goede contactuele eigenschappen

- bij voorkeur enige jaren bankervaring.

Leeftijd: ± 28 jaar.

De Rabobank biedt voor deze interessante functie een goed salaris. Daarnaast kent de Rabobank-organisatie uitstekende toekomstige arbeidsvoorwaarden zoals een premiespaarregeling en een dertiende maandsalaris.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Schrijf je sollicitatie samen met je curriculum vitae en een recente pasfoto, te richten aan de Rabobank, Wilhelminastraat 25, 6391 GS Nieuwenhagen.

Met haar vele vestigingen staat de Rabobank organisatie voor een land midden tussen de mensen.  
Zij behartigt op zeer betrokken wijze alle bankzaken van haar cliënten.  
Is dus bij uitstek de persoonlijke bank.

**Rabobank**  
geld en goede raad

## sphinx

De N.V. Koninklijke Sphinx te Maastricht is één van Europa's grootste fabrikanten van keramische sanitaire artikelen die, naast een uitgebreide range wand- en vloertegels, eveneens een groot assortiment technische vuurvaste materialen op de markt brengt ten behoeve van de keramische industrie.

Op de afdeling Administratieve Organisatie en Informatieverwerking is plaats voor een

## ERVAREN WERKVOORBEREIDER M/V

die tot taak krijgt:

- planning van uit te voeren computer-runs
- beheer en onderhoud van J.C.L.
- controle op input-outputgegevens en distributie
- uitschakeling herstartprocedures, beheer en beveiliging gegevensdragers

Voor deze functie zoeken wij kandidaten met een Havo-opleiding (vakkenpakket o.a. Engels en Wiskunde), die enige jaren in deze functie of een zeer ruime ervaring als operator hebben.

Tevens zoeken wij een

## ERVAREN COMPUTER-OPERATOR M/V

voor de bediening van een schijvencomputer I.B.M. systeem 4300 in tweeploegendienst.

Daar het hier een doorgroeifunctie betreft, denken wij aan een kandidaat die een Mavo/Havo- of Meao-opleiding (vakkenpakket Wiskunde en Engels) met succes heeft afgesloten. Hij moet bereid zijn verdere studies te volgen.

Een psychologisch onderzoek en een medische keuring maken deel uit van de selectieprocedure.

Wij verzoeken de kandidaten die voor deze functie belangstelling hebben, hun schriftelijke sollicitatie met curriculum vitae, zo mogelijk onder bijvoeging van een recente pasfoto, te zenden aan de Centrale Dienst Personeel en Sociale Zaken, N.V. Koninklijke Sphinx, postbus 1050, postcode 6201 BB Maastricht.

N.V. Koninklijke Sphinx Maastricht





# Personeel



Binnen de Medische Dienst van het De Wever-Ziekenhuis is op de POLI-GYNAECOLOGIE een vakature voor een

## SPREEKURASSISTENTE

### Functie-inhoud

De spreekurassistent draagt zorg voor een korrekte en adequate opvang van patiënten. Verder bestaat haar taak uit het treffen van de voorbereidingen voor het poliklinisch spreekuur en het assisteren van de arts bij eenvoudige verpleegkundige ingrepen en onderzoeken. De werkzaamheden zullen op kollegiale wijze in teamverband worden uitgevoerd.

### Functie-eisen:

- het opleidingsniveau is MAVO of HAVO met het diploma doktersassistent. Zij die niet beschikken over genoemde diploma's komen niet in aanmerking voor de functie;
- leeftijd 18-25 jaar
- goede contactvaardigheden
- goede uitdrucksvaardigheden
- zelfstandig en akkurat kunnen werken
- ervaring in een polikliniek strekt tot aanbeveling.

Arbeidsvoorwaarden volgens C.A.O. ziekenhuiswezen.

Nadere inlichtingen over deze functie worden U gaarne verstrekt door de algemeen hoofdverpleegkundige de heer Leën.

Tel. 045-766666 zoemer 1341.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden RB 5 LD 21.2.

**de wever ziekenhuis**  
heerlen

Het De Wever-Ziekenhuis is een algemeen streekziekenhuis met een capaciteit van ± 900 bedden en een personeelsbezetting van ± 2000 medewerkers. In de Verplegingsdienst is door verandering van functie van de huidige functionaris een vakature voor een

## ALGEMEEN HOOFDVERPLEEGKUNDIGE (M/V)

De nieuwe functionaris vormt samen met het Hoofd Verplegingsdienst, de reeds aanwezige drie Algemeen Hoofdverpleegkundigen en de stafmedewerker het beleidsteam van de Verplegingsdienst.

Van de functionaris wordt verwacht dat deze op een kollegiale wijze de leiding van verpleegafdelingen ondersteunt en begeleidt in hun taakuitoefening en de resultaten hiervan terugkoppelt naar het beleidsteam, een bijdrage kan leveren in het kritisch volgen van ontwikkelingen op verpleegkundig en organisatorisch gebied en de toepasbaarheid van deze ontwikkelingen voor de eigen dienst mee helpt beoordelen.

Gezien de ontwikkeling naar een meer patiëntgerichte verpleging zullen veranderingsprocessen begeleid moeten worden, waarbij kennis van en vaardigheid in organisatie-ontwikkeling en personeelsbeleid van belang is.

Na een inwerkperiode zal in nader overleg het werkterrein van de Verplegingsdienst opgedeeld worden in 4 sekties, waarbij ieder Algemeen Hoofdverpleegkundige verantwoordelijk is voor zijn onderdeel.

Gedacht wordt aan een kandidaat, vanaf 35 jaar, in het bezit van het diploma Ziekenverpleging-A, met een opleidingsniveau Hogere Opleiding Leusden of Nijmegen en met een ruime ervaring in leiding geven.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Salaris afhankelijk van opleiding en ervaring, nader overeen te komen.

Informatie bij het Hoofd Verplegingsdienst, Drs. B.D.J. Teunissen. (Tel. 045-766666).

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden B 106 LD 3.3.

**de wever ziekenhuis**  
heerlen

Binnen de Medische Dienst bestaat op de functieafdeling van de afdeling CARDIOLOGIE plaatsingsmogelijkheid voor een

## PART TIME VERPLEEGKUNDIGE-A (M/V)

die zal worden ingezet bij de cardiologische verrichtingen bij zowel klinische als poliklinische patiënten.

Voorafnog moet hij/zij bereid zijn full-time te werken i.v.m. ziekte van de medewerkers.

### Functie-inhoud:

Uitvoeren van en assistentie bij diverse onderzoeksmethoden (phonocardiogram, vectorcardiogram, doppler - haemotachegraaf, ergometrie etc.). Assisteren bij hartcatheterisaties en implanteren van pacemakers.

### Functie-eisen:

- diploma MAVO/HAVO en diploma Ziekenverpleging-A
- diploma C.C.U. (Coronary Care Unit) of een gelijkwaardige aantekening danwel de bereidheid hebben deze opleiding te volgen
- bereid zijn tot het verrichten van bereikbaarheidsdiensten
- goed bereikbaar zijn i.v.m. oproepdiensten
- goede contactuele eigenschappen.

Arbeidsvoorwaarden volgens C.A.O. ziekenhuiswezen.

Nadere inlichtingen over deze functie worden U gaarne verstrekt door de algemeen hoofdverpleegkundige de heer Leën.

Tel. 045-766666 zoemer 1341.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt U richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden RB 6 LD 21.2.

**de wever ziekenhuis**  
heerlen

## 2 part-time (0.5) administratieve medewerkers m/v

bij de afdeling Onderwijszaken van de Faculteit der Geneeskunde t.b.v. de deelprojecten a) Keuze-onderwijs en b) Mentorensysteem (voor 3 jaar).

taak enerzijds het verrichten van secretariële werkzaamheden voor de betreffende deelprojectgroep(en); anderzijds het verlenen van administratieve en organisatorische ondersteuning aan bedoelde projectgroep(en) alsmede, in voorkomende gevallen, van de afdeling Onderwijszaken.

De werkzaamheden zullen onder meer bestaan uit: typen, registratie van post, archivering, fotokopieren en uitwerken van vergaderingen, majen van overzichten, bewaking deelprojectbudget, voeren van correspondentie.

De functie-eisen zijn: goede kennis van de Nederlandse taal, goede organisatorische en contactuele vaardigheden. Ruime werkervaring is vereist. Bij voorkeur secretariële opleiding en/of bekendheid met administratieve systemen.

salaris afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring tot maximaal 0.5 x f 2.324,- bruto per maand.

inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij F. Roomans, Hoofd afdeling Onderwijszaken Faculteit der Geneeskunde, tel. 043-88 82 87.

Zij, die belangstelling hebben voor de aangeboden functie kunnen de brochure over de basisschool van de Rijksuniversiteit Limburg aanvragen bij de Dienst Personeelszaken en Studentenbelangen, tel. 043-88 83 40.

Vakaturenummer: LID 1010

Schriftelijke sollicitaties onder duidelijke vermelding van het vakaturenummer op brief en envelop binnen 14 dagen te richten aan de Dienst Personeelszaken en Studentenbelangen van de Rijksuniversiteit Limburg, Postbus 616, 6200 MD MAASTRICHT.

**Rijksuniversiteit Limburg**

De Verpleegklinieken Heerlen bestaan uit een A-en een B-kliniek, elk met een dagbehandeling. In de A-kliniek worden 266 lichamelijk zieken verpleegd met het accent op reactivatie, terwijl in de B-kliniek 152 psycho geriatrische patiënten worden verzorgd en begeleid.

In de verplegingsdienst hebben wij op korte termijn plaats voor enkele

## VERZORGINGSASSISTENTES

Voor deze functie kunt u in aanmerking komen wanneer u in het bezit bent van het diploma INAS, verzorgingsassistente of van een vergelijkbare opleiding. Enige ervaring in dit werk strekt tot aanbeveling.

Indien u geïnteresseerd bent in bovenstaande functie, dan kunt u hiervoor in aanmerking komen door schriftelijk te solliciteren bij het hoofd personeelszaken.



henri dunantstraat 3 6419 PB heerlen

**verpleegklinieken heerlen**

Mars Chocoladefabriek B.V. in Veghel (N.Br.) is een werkmatschappij van Mars Incorporated, een internationale organisatie op het gebied van productie en verkoop van chocolade- en biscuitproducten, alsmede suikerwerken.

Mars Veghel produceert artikelen die door eigen verkoopmaatschappijen in verschillende landen in Europa worden verkocht. Op de Nederlandse markt is Mars vertegenwoordigd met de producten Mars, Milky Way, Bounty, Snickers, Treets, Bonitos, Raider, Banjo en Blossom.

Wegens uitbreiding zoeken wij voor onze verkoopmaatschappij

## carrière-gerichte jonge mensen (20-25 jaar) als vertegenwoordig(st)er.

RAYON: ROERMOND/SITTARD/GELEEN

De uitbreiding die wij zoeken:

- is bestaand tussen de 20 en 25 jaar
- woont in bovengenoemde rayon
- heeft een middelbare schoolopleiding genoten
- is representatief en kan van nature goed contacten leggen/onderhouden
- is in het bezit van het rijbewijs BE
- heeft een uitstekende interne opleiding - geen commerciële ervaring te hebben
- heeft ambitieus en betrokken bij haar/zijn taak
- wil hard werken en is in staat zich te houden aan een streng schema-plan.

Wat wordt je taak?

Primair 'verkoop' zij/hij bij de detailhandel de uitstekende distributie en de prima presentatie, alsmede de stringente controle op versheid van de Mars-producten. Zij/hij verzorgt ook de display-presentatie.

Daarnaast bezoekt zij/hij ook potentiële relaties en is verantwoordelijk voor de juiste bezoekfrequentie in de zaken binnen het rayon. Kortom zij/hij vertegenwoordigt een bedrijf dat een uitstekende reputatie bevestigt wil zien.

Wat bieden wij?

- een goed salaris, een provisie-regeling
- een bonus van 10% van het jaarsalaris bij normale taakvervulling

De organisatie is voortdurend op het gebied van o.a. automatisering, kwaliteit, hygiëne en personeelsbeleid.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

De organisatie is voortdurend op het gebied van o.a. automatisering, kwaliteit, hygiëne en personeelsbeleid.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

Het bedrijf biedt werk aan meer dan duizend mensen en wordt gekenmerkt door een succesvolle groei.

## hago nederland schoonmaakbedrijf

Hago Nederland B.V. behoort met 5000 werknemers tot de grootste en best geoutilleerde schoonmaakbedrijven in Nederland. Tot de opdrachtgevers behoren vooraanstaande en grote bedrijven uit de handel, industrie en dienstverlening, alsmede instellingen uit de gezondheidszorg en de overheid. De uitvoering van de werkzaamheden wordt georganiseerd en begeleid vanuit vestigingskantoren te Amsterdam, Rotterdam, Groningen, Apeldoorn, Eindhoven en Heerlen.

Voor ons kantoor te Heerlen zoeken wij een

## rayonchef

die verantwoordelijk is voor de begeleiding van de uitvoering in het district Limburg.

Hij geeft leiding aan een aantal chefs en onderhoudt contact met de opdrachtgevers. Hij is verantwoordelijk verschuldigd aan de bedrijfsleider.

De gedachten gaan uit naar kandidaten die aan de volgende eisen voldoen:

- opleiding middelbaar niveau
- ervaring in een leidinggevende functie
- goede contactuele eigenschappen
- leeftijd 25-40 jaar
- rijbewijs BE

Ervaring in een leidinggevende functie bij een schoonmaakbedrijf of -dienst strekt tot aanbeveling.

Geboden wordt een verantwoordelijke, zelfstandige en zeer gevarieerde werking met de mogelijkheid door te groeien naar de functie van bedrijfsleider.

Salaries en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn uitstekend. Een vacature wordt ter beschikking gesteld.

Indien U zich tot deze functie aangetrokken voelt en aan de door ons gestelde eisen kunt voldoen, schrijf dan een brief aan de directie van Hago Nederland B.V., Hoogstraat 185, 5615 PD Eindhoven.

## ZIEKENHUIS ST. ANNADAL MAASTRICHT

Het Ziekenhuis St. Annadal is een algemeen ziekenhuis met 768 bedden, waarin praktisch alle specialismen zijn vertegenwoordigd. Het aantal medewerkers bedraagt ca. 1750. De ziekenhuisorganisatie zal in de toekomst in haar geheel overgaan naar het academisch Ziekenhuis Maastricht, ten behoeve van medisch-wetenschappelijk onderwijs en onderzoek verbonden aan de Universiteit Maastricht. Het Ziekenhuis St. Annadal zal als academisch ziekenhuis zijn thans volop in ontwikkeling. Vooruitlopend vindt in Ziekenhuis St. Annadal reeds geruime tijd een geleidelijk proces van academisering plaats.

In de afdeling Fysiologische NEURO-FYSIOLOGIE, hoofd Prof. dr. J.M.F. van der Wal, bestaat momenteel een plaatsingsmogelijkheid voor een

## leerling eeg-laborant (e).

Hij/zij zal worden opgeleid tot het verrichten van electrisch functie-onderzoek van de hersenen en het spierstelsel.

Aan deze opleiding is een landelijk examen verbonden.

Om aan deze opleiding te kunnen deelnemen is minimaal het diploma HAVO-B (wis- en natuurkunde) vereist.

Zij die in het bezit zijn van het diploma VWO-B, (wis- en natuurkunde) genieten de voorkeur.

Nadere inlichtingen worden gaarne verstrekt door de heer M. Verheyen, hoofdlaborant. Tel.: (043)-862210.

Schriftelijke sollicitaties worden ingewacht bij de afdeling Personeelszaken met vermelding van vacaturenummer 18.

Postbus 1918, 6201 BX Maastricht.

Bij een ontz. relatie, gevestigd te Heerlen, bestaat een vakature voor een

## sekretaresse (m/v).

Voor deze functie komen alleen in aanmerking kandidaten met een middelbare schoolopleiding, gevolgd door een secretariële opleiding (Schroeven).

Ervaring in een secretariële functie is vereist. Leeftijd 20 tot 30 jaar.

Gedurende de diensttijd zal de kandidaat deel uitmaken van een jong team, met een aantrekkelijke werking en overige arbeidsvoorwaarden.

U kunt Uw schriftelijke sollicitatie met gegevens over persoon, opleiding en ervaring richten aan:

Pierre Bogers Adviesbureau voor Marketing en Reclame B.V., t.a.v. Dr. H.P.C.M. Parren, St. Pieterskade 13, 6212 AC Maastricht. Tel. 043-17755.

Bij ons bedrijf komt op korte termijn de vakature beschikbaar van

## ADMINISTRATEUR (m/v)

Hij zal zijn taak als stafmedewerker moeten verrichten vanuit een theoretische kennis die tenminste op M.B.A.-niveau ligt, terwijl praktische ervaring (bij voorkeur in een garagebedrijf) vereist is.

Ons dynamisch autobedrijf met vestigingen te Valkenburg, Vaals en Heerlen heeft dringend behoefte aan juiste en overzichtelijke informatie, ontleend aan een deskundig gevoerde administratie.

De medewerker die wij zoeken moet in staat zijn de belans- en resultaten rekeningen op te stellen en de directie hierover uitvoering te informeren.

Voor de verwerking van de administratieve informatie wordt gebruik gemaakt van de dienst van een computercentrum.

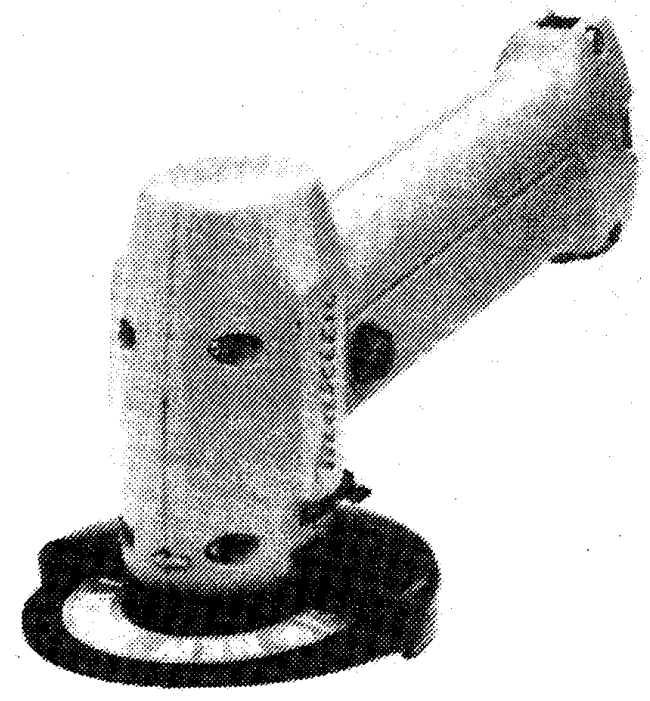
Schriftelijke sollicitaties voor deze goed gehonoreerde functie, welke uiteraard vertrouwelijk zullen worden behandeld, te richten aan de directie van Auto Caubo B.V., Postbus 810, 6300 AV Valkenburg.

**Auto Caubo**

**Mars**



# Snoerloos elektrisch gereedschap in opmars

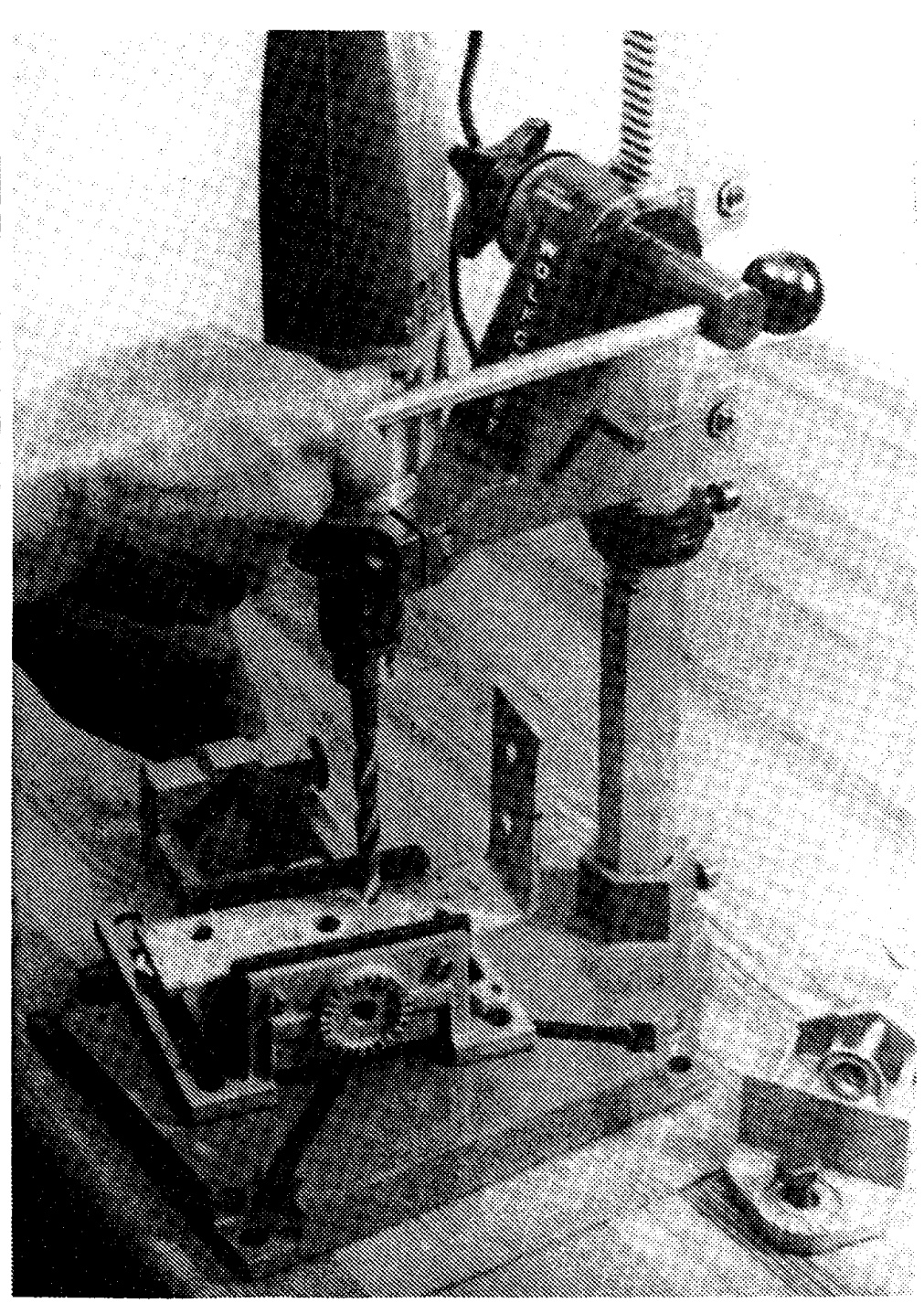


Dat het elektrische (hand)machinegereedschap in de komende tijd de weg naar de snoerloze uitvoering zal inslaan, wordt steeds duidelijker. Het heeft twee zeer voor de hand liggende voordelen: het soms ietwat lastige aansluitnoer is overbodig én de gebruiker is volkomen onafhankelijk van een stopcontact in de nabijheid van het werk. Dus ook in het bootje, de caravan, achter in de tuin of waar dan ook, elektrisch werken is altijd mogelijk.

Het is de fabrikanten kennelijk meens om in een korte spanne tijds een volledige reeks elektrische machines te presenteren die hun eigen, ingebouwde „elektrische centrale” bezitten. Makita heeft onlangs niet minder dan vier van die snoerloze machines aan het programma toegevoegd. Het zijn een boor-schroefmachine die in staal tot 10 mm diameter kan boren, een haakse slijper, een zgn. poetsmachine en zelfs (als eerste) een handcirkelzaagmachine.

fabriceren van relatief veel vermogen vergende machines (zoals de slijper en de cirkelzaag) mogelijk. Uiteraard is de gebruikstijd van de machine afhankelijk van de „per lading” in de batterij opgeslagen energie; overigens ook van de belasting die op de machine wordt uitgeoefend. De oplaadtijden van de batterij zijn al heel wat korter dan in het begin van het tijdperk der snoerloze gereedschappen. Voor de hier genoemde machines wordt door de fabrikant een oplaadtijd van ongeveer 1 uur opgegeven. Na dat uur is de machine weer vol energie.

„Lading”  
De steeds verdergaande ontwikkeling van de oplaadbare batterij maakt het



## Snelspanbankschroef met veel mogelijkheden

Wie een boormachinestaard heeft, vergroot de mogelijkheden daarvan aanzienlijk door er ook een snelspanbankschroef bij te nemen. Zo'n ding kan eenvoudig op de voetplaat van de standaard worden gezet. Inspannen van allerlei te boren (of te frezen) werktukken is dan heel gemakkelijk. Ze zitten rotsvast ingeklemd, ook als het om ronde, ovale en anders gevormde voorwerpen gaat die (met de hand vastgehouden) lastig op hun plaats gehouden kunnen worden.

Dergelijke snelspanners waren uiteraard al in diverse soorten verkrijgbaar. Wolfcraft is erin geslaagd om er een te bedenken die nog diverse andere toepassingen mogelijk maakt. Dit nieuwe apparaat kan ook op de werkbank, of gewoon op een tafel worden gebruikt, dus als universele bankschroef dienend. En dank zij het als extra accessoires verkrijgbare klemapparaat, kan hij dan ook nog in letterlijk alle standen worden gesteld. Er zit namelijk een nokkenring op waarmee de bankschroef nagenoeg traploos kan worden versteld. Heel handig om bijvoorbeeld lange materialen, naast de werkbank en steunend op de grond, recht op of schuin in te klemmen. Samen kosten die twee bestanddelen van die nieuwe snelspanbankschroef f 87,-.

# Badkamer-accessoires uitgevoerd in hout

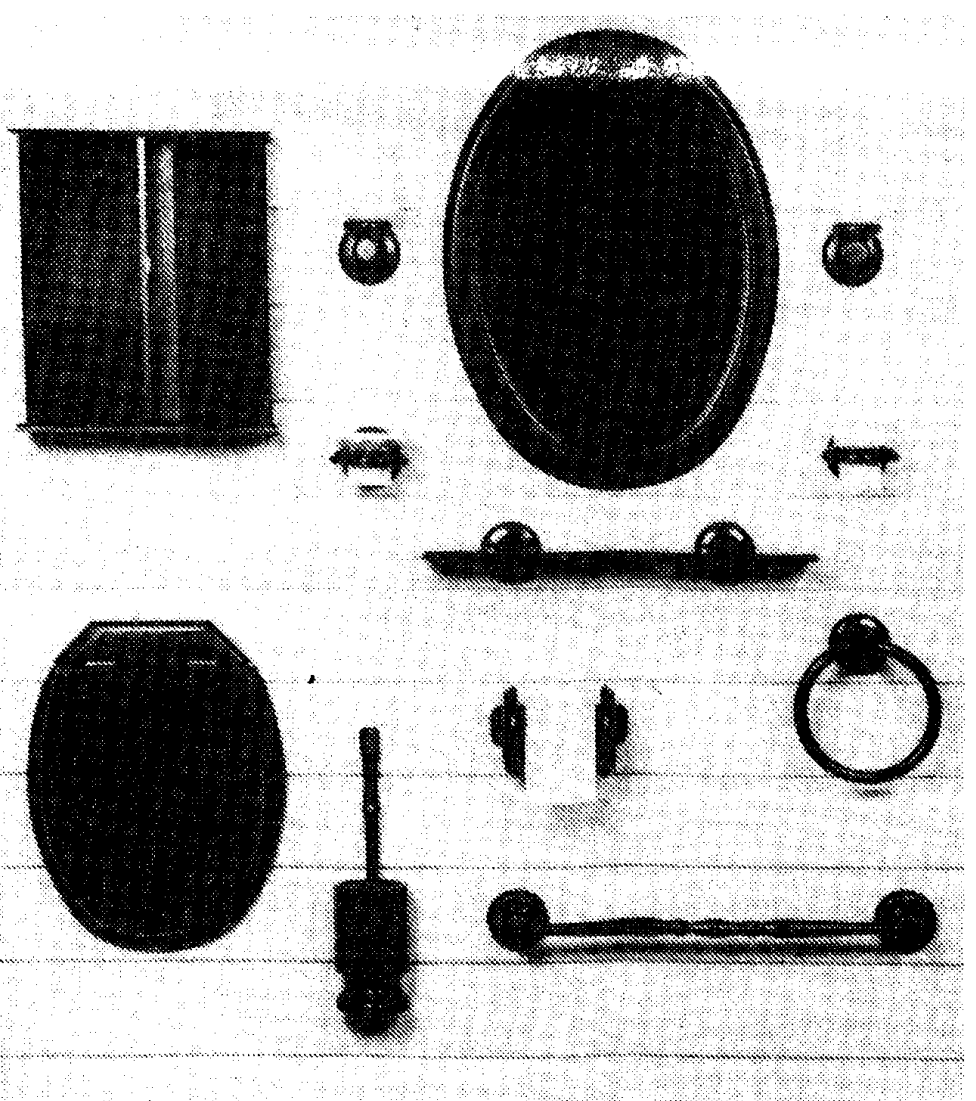
Gebruikelijke badkameraccessoires die behalve voor een optimale functionaliteit ook vanuit een oogpunt van „decoratie” in een badruimtemishaar zijn, werden tot dusver gemaakt van keramisch materiaal of kunststof.

En nu echter ook in een uitvoering van echt hout in de handel: spiegels, verlichting, zeephouders, tandborstelhouder, planchet, handgrepen, closetroelhouder, closetuutur en toiletdeksel, zelfs een fraai uitgevoerd toiletkastje.

„Dergelijk materiaal in hout kan op een onwillekeurig denken: is dat nu echt hout of een houtachtig kunststof?” dat we van die ouderwetse houten „bril” af waren...

dit opzicht kan dit nieuwe badkamermeubilair, in de handel onder de naam „Morez”, volledig wedijveren met de hierboven genoemde materialen. Alle accessoires zijn met een ster- en glasharde polyurethaanlakaag afgevoerd en ze laten zich dan even gemakkelijk schoonmaken als keramische of kunststofproducten.

Vooral geeft het zorgvuldig geselecteerde hout dat ervoor gebruikt is een zacht behandelde met een natuurlijke lak) een heel bijzonder accent aan een badruimte, vooral wanneer deze ook wat de overige bestanden betreft op een behoorlijk niveau staat.



• Een selectie houten badkameraccessoires.

## Overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente per 17 februari 1981.					
Naam bank:	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages		
			met gem. garantie	zonder gem. garantie	
			Opgave werke- bank	Opgave werke- bank	
ABN	1 jaar 1,5	11,0	11,67	11,0	11,67
	5 jaar 1,5	11,25	11,95	11,5	12,22
Amrobank	variabel 1,5	11,0	11,51	11,25	11,77
	5 jaar 1,5	11,25	11,77	11,5	12,04
Beaufonds Limb. en Gen. Geleen	2 jaar 1,5	-	-	-	-
	5 jaar 1,5	11,2	12,10	11,2	12,10
	10 jaar 1,5	11,2	12,10	11,2	12,10
Med. Mid. Bank	1/3 jaar 1	11,25	11,99	11,25	11,99
	5 jaar 1	11,1	12,05	11,5	12,27
Postgiro en spaarbank	5 jaar 1	11,0	11,71	11,0	11,71
Postbank (adviesrente)	variabel 1,25	10,75	11,47	10,75	11,47
Postbank Hypotheekbank	5 jaar 1,5	11,3	12,12	11,3	12,12
Postbank Limburg, Maastricht, Venlo	var/3/5 j. 1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
Post-Pancratius, Heerlen	variabel 1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
	5 jaar 1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
Postland Utrecht	5/10 jaar 2	11,3	12,43	11,5	12,66
Postverzek. aangesl. NVL	5/10 jaar -	11,1	11,57	11,1	11,57

De woelratten of muizen hebben heel wat tongen los gemaakt en heel wat pennen in beweging gebracht. Een tiental mensen die mij belden bleek hetzelfde probleem te hebben als de heer Visscher die ik twee weken geleden opvoerde, en het ziet er naar uit dat er een soort epidemie aan de gang is, waar maar heel weinig tegen te doen valt. De afdeling bestrijding van ongedierte van het ministerie van Volksgezondheid heeft de bestrijding van woelratten (misschien wel in wanhoop) overgedragen aan de Plantenziektenkundige Dienst, die ook niet veel meer weet te doen dan er een folder over uit te geven. Die folder kan in ieder geval aangevraagd worden bij genoemde dienst, Postbus 9102, 6700 HC in Wageningen. Gelukkig is het niet alles woelratten wat de klok slaat. Een andere lezer wilde weten hoe druiven gesnoeid moeten worden. Ik zou daar kortweg op kunnen zeggen: flink. Hoewel een druif wel doodge-snoeid kan worden is het toch heel nuttig er flink het mes in te zetten, wil men grote druiven oogsten en kunnen rekenen op een regelmatig oogst. Een heel goed stuk over snoei van druiven staat in het boek „Snoeien” uit de Groenboekrij van Zomer en Keuning in Wageningen. Zoals ook daar staat vermeld, is het noodzakelijk het aantal zijstelen zoveel mogelijk te be-

## Nog niet...

Het werkelijk „zware” machinewerk is thans nog niet haalbaar met batterijvoeding, maar gezien de ontwikkelingen van slechts enkele jaren, mag verwacht worden dat de „nieuwe generatie” elektrisch handgereedschap binnen afzienbare tijd voor een heel belangrijk deel uit snoerloze machines zal bestaan.

(ADVERTENTIE)

## SLUIT UW HUIS VEILIG AF!

Vooral uw achterdeur, in meer dan 60% van de inbraken is deze de makkelijkste binnenkomer. Wij leveren (en monteren) alle soorten veiligheidssloten en inbraakvoorzieningen, ook rolluiken.

VRAAG VRIJBLIJVEND ADVIES EN PRIJSOPGAVE  
ONZE SPECIALITEIT: opleg- en in-steekcylindersloten, stift- en kanongren-dels, sluitkommen, pantserschillen, bij-zetsloten, diefklaauwen, profielcylinders, braakvrije achterdeuren met gewapend glas.

GEURTEN HOENSBROEK  
Hommertweg 27 045-212531  
is MAANDAGS GESLOTEN

(ADVERTENTIE)

Voor wonen en slapen

**Woonstudio Beek b.v.**

Tel. 04402-2800

- Meubelen
- Beddengoed
- Huishoudtextiel

**Bovengalerij Makado Beek**

# wat doen we in de tuin?

door sante brun

perken en jonge struiken helemaal niet te laten bloeien. Het is mogelijk in alle mogelijke vormen te snoeien, maar men moet er steeds rekening mee houden dat de druiven groeien aan het jonge hout. Dat gebeurt echter niet als de plant te zwak is, of voorig jaar te uitbundig heeft mogen bloeien. De heer Elings uit Geleen die me dit allemaal vroeg deelde mee dat hij erg kleine druiven had. Dat kan natuurlijk aan het soort liggen en aan de bemestingsstand van de grond, maar ligt het vaakst inderdaad aan te weinig snoeien. Stelre-

gel: laat een druif niet bloeien voor de stam een doorsnee heeft van 3 cm. Dat kan dus wel eens pas in het vierde jaar na het planten zijn. NB: het gaat hier uitsluitend om buitendruiven, natuurlijk. Een onderwerp waar ik in ander verband nog eens uitvoering op terugkom is het compostingsbedrijf van Bram Rouvroye op een industrieterrein langs de Zuiderring in Genk, België. Daar wordt zuivere boomstomps gecomposteerd tot prima compost voor de tuin. Het kan in diverse vormen gebruikt worden, o.a. in half ver-

terde vorm waardoor de schors geschikt is voor het mulchen in de tuin (het bedekken van de bodem met een laag organisch materiaal). In verteerde vorm, nog vermengd met ook bij Bram verkrijgbaar lavameel en fijn gezeefd is deze compost uitstekend geschikt als pot-materiaal, sommige beroepskwekers werken er al tot hun volle tevredenheid mee. De schors is uitsluitend afkomstig uit bossen en groenpartijen, dus niet uit boom-gaarden waar veel gifresidu in kan zitten. Het bedrijf van Bram werkt zonder winstmerk en kan de compost dan ook wonderlijk goedkoop leveren: grove compost voor gronddek kost een kleine drie gulden per zak van 50 liter, verteerde compost het dubbele. De colloïdale vezels waarmee op het composte-ringsbedrijf de schors wordt ver-mengd, en waarmee men zijn eigen composthoop kan maken, kosten anderhalve gulden per zak - alle zakken zijn van plastic en die krijgt men mee tegen statiegeld van 70 cent. Los gestort kan men de spul-len ook krijgen, 50 gulden per ku-bieke meter voor de gezeefde com-post, de helft voor de half verteerde ongezeefde. Ook lavameel ver-koopt Bram, voor bijna 14 gulden voor 40 kilo zakken. Op zaterdagmorgen geeft Bram college over de landbouw en tuin-

bouw met compost. De rest van de week kan alleen worden afgehaald. Het bedrijf is te te bereiken: E39 afslag Genk-Noord, linksaf over het viaduct, enkele kilometers doordrijden, enkele honderden me-ters na de stoplichten op de Euro-paweg vlak voor het spoorwegvia-duct linksaf, aan het eind weer links, na „Bakkerij Peters” klein weggetje in: aan de rechterkant be-vindt zich het Veltproject, zoals het compostingsbedrijf eigenlijkh-heet. (VELT is de Vereniging voor Ecologische Land- en Tuinbouw in België). Curiosa, te zien op het project: een grote moestuin, volgens de VELT-principes onderhouden, en het kantoortje, dat behagelijk wordt verwarmd door de... ermaast ge-legen composthoop. Op deze manier ben ik natuurlijk niet meer toegekomen aan de voortzetting van mijn uitweidingen over de roetstuijn. Maar goed, daarvoor is nog wel wat tijd. Misschien toch even het adres voor mangel-brakken: de heer Molin in Sibbe, 04406-13962. Als vandaag de vorst een beetje uit de grond is, kunt u op de droge ge-deelten beginnen met voorzichtig de grond los te maken, zodat tuin-bonen kunnen worden gelegd, kruikzadige peultjes, sjalloten de grond in kunnen en een rijtje spi-nazie kan worden gezaaid.

(ADVERTENTIE)

**Bougie**

Perzische tapijten

Oranje Nassaustraat 19 Heerlen

Telefoon 045-713228

# Let goed op de „potjes” van de vries-koelkasten

Veel mensen bezitten een zogeheten tweedeurs-koelkast. Het - grootste - onderste gedeelte is een gewone koelkast. Het kleinere bovenste deel is vriesruimte. Ze hebben elk een aparte deur. Maar wat ze niet apart hebben, dat is het koelag-gregaat. Er zit maar één aggregaat in, en één temperatuurre-gelaar. Dat moet zowel voor het vries- als voor het koelge-deelte tegelijk werken. Voor invriezen kun je de temperatuur in het bovenste vak niet apart instellen. Daarom moet je van dat vriesvak niet teveel verwachten. Het is bedoeld om er diepvries in te bewaren. Eventueel zelf invriezen gaat slechts met kleine porties.

En een koel-diepvrieskast is veel duurder dan een tweedeurs-koelkast, omdat hij dus technisch veel meer kan.

## Alle 21 goed

Van deze koel-diepvrieskasten zijn 21 verschillende types met subsidie van de overheid onderzocht door de stich-tiging Vergelijkend Warenonderzoek (VWO), ook kleinere modellen. De uit-komst van dit onderzoek luidt: „Zon-der uitzondering bleken ze alle 21 goed te koelen en te vriezen. De ene kast was wel veel zuiniger dan de an-dere, met verschillen op de jaarlijkse stroomrekening van meer dan f 100,-.

Wie het hele rapport van het onder-zoek wil hebben, kan het toegestuurd krijgen als hij f 2,75 overmaakt naar postgiro 1477321 van VWO Den Haag. Er bij zetten: „koel-diepvriescombinat-ies”.

## „Potjes”

Wie meer de nadruk wil leggen op zelf invriezen, kan in het genre van koel-kastcombinaties beter een zogeheten koel-diepvrieskast hebben. Die ziet er van buiten vaak net zo uit, maar hij heeft wel aparte aggregaten voor koelen en vriezen. Dat kun je aan de ach-terkant van zo'n kast zien: er zitten twee zwarte aggregaat-„potjes” op. Meestal zit bij deze koel-diepvries-combinaties de (nogal grote) vrieskast juist beneden en de koelkast bovenin

(ADVERTENTIE)

Exclusieve collectie

**AFSHAR TAPIJTEN**

met zeer karakteristieke motieven en nog op primitieve wijze ge-knoopt door de Afshari stammen uit midden Perzië.

**HUB. DOLS & CO**

Markt 31, Sittard. tel. 04490-12605

is Maandags gesloten

(ADVERTENTIE)

**ANIMO KOFFIE-ZETAPPARATUUR**

Jos van Gestel Horeca-bedrijfs-apparatuur B.V.

Showroom en kantoor: Pr. Beatrixlaan 8

6109 AJ Ohé en Laak. Tel. 04755-344

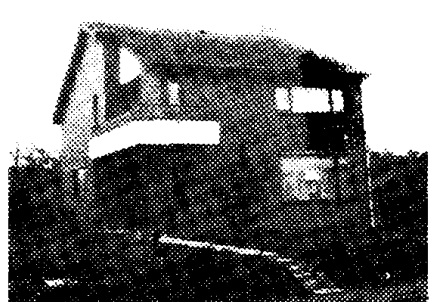


TE KOOP VIA UW N.B.M.-MAKELAAR



van de pas bv.

Zaterdag geopend tussen 10.00 en 13.00 uur.



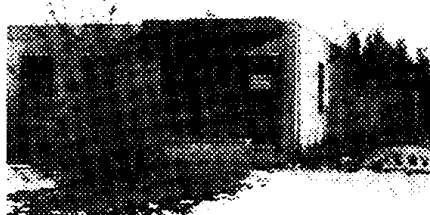
**KLIMMEN / 278.000,-**  
Vrijstaande woning (landhuistype) met c.v., garage en tuin (450 m<sup>2</sup>). Degelijk gebouwd in 1975 en keurig staat. Ruime indeling met o.m. living (44 m<sup>2</sup>), keuken (13 m<sup>2</sup>) met luxe inrichting, 4 flinke slaapkamers overloop met prachtig balkon. Landelijk uitzicht aan achterzijde.



**HULSBERG / 169.000,-**  
Fraai en rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis. Bouwjaar 1974. Ind: hal met tegelvloer, bergkast, toilet, woonkamer 41 m<sup>2</sup> met open trap en deur naar terras, keuken met tegelvloer. Verd: overloop, 3 ruime slaapkamers. Aanvaarding terstond.



**VOERENDAAL / 178.000,-**  
Fraai aan plantsoen gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin op het zuiden. Bouwjaar 1974. Ind: hal, toilet, woonkamer 33 m<sup>2</sup> met parket, ruime keuken, badkamer met ligbad en 2e toilet. Verd: 3 slaapkamers, badkamer. 2e verd: met vaste trap en 4e slaapkamer. Uitstekende staat.



**UBACHSBERG / 179.000,-**  
Landelijk gelegen halfvrijstaande bungalow met leuke indeling zoals: hal met tegelvloer, keuken, woonkamer met parket en aansluitend overdekt terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Aanvaarding terstond. Spotgoedkope prijs.



**KLIMMEN / 169.000,-**  
Riant gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Bouwjaar 1967. Ind: hal, toilet, L-vorm. woonkamer (45 m<sup>2</sup>), keuken met luxe inrichting, bijkeuken. Verd: overloop, 3 slaapkamers, badkamer. Zolder met vlizotrap. Aanvaarding kan spoedig plaats vinden.



**WEUSTENRADE / 198.000,-**  
Landelijke en rustig gelegen vrijstaande bungalow voorzien van c.v., dubbele garage en maar liefst 745 m<sup>2</sup> grond. Ind: hal, toilet, woonkamer 43 m<sup>2</sup> met parket, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, prov. kelder waskelder 12 m<sup>2</sup>, garage/berging (10,5 x 6,5 m).

makelaarskantoor



van de pas bv.

voerendaal kerkplein 70 tel. 0446-2610

#### Brunssum

Uitst. onderh. luxe vrijst. herenh. (hoekp.), c.v., garage, vrij uitzicht, L-woonk., open haard, eetkeuken, royale entree, 3 gr. slpks., prachtige gr. badk., ligbad, 2e toilet, overloop (6 muurkasten), 2e verd.: vaste trap naar 2 slpks., zolder-berging. Bw. 1976. Inh. 630 m<sup>2</sup>. Vraagprijs op aanvraag.

#### Brunssum

Halfvrijst. woonh. (hoekp.), c.v., berging, kelder, woonk., keuken, 3 slpks., badk., ligbad, zolder, vaste trap. Opp. 310 m<sup>2</sup>. Vraagpr. f 120.000,-

#### Brunssum

Halfvrijst. woonh., garage, c.v., grote tuin, woonk.-open keuken (52 m<sup>2</sup>), 3 slpks., badk., ligbad, zolder, vlizotrap, houten plafonds, ged. alum. kozijnen, ged. thermopane begl. Opp. 370 m<sup>2</sup>. Vraagpr. f 149.000,-

#### Eygelshoven

Grote 4 slpks.-woning, c.v., garage (9x3), berging, woonk. (40 m<sup>2</sup>), keuken, badk., douche, 2e toilet. Bw. 1975, aanv. direct. Vraagprijs f 125.000,-

#### Heerlen

Halfvrijst. woonh., berging, behoorlijke tuin, kelder, woonk., keuken, 3 slpks., badk., ligbad, zolder, vlizotrap, bw. 1955. Aanv. direct. Vraagpr. f 98.000,-

#### Spaubeek

Halfvrijst. middenst. woning, c.v., garage, tuin, zuid, privacy, vrij uitzicht aan de voorzijde, woonk., open haard, eetkeuken, 3 slpks., badk., douche, 2e toilet, vaste trap naar 4e slpks., zolder-berging. Vraagpr. f 149.000,- incl. vloerbedekking en zonnescherm.

#### Hoensbroek

Groot woonh., c.v., inrit, bergingen, kelder, woonk., zitkamer, eetkeuken, bijkeuken, grote tuin, 4 slpks., zolder, vaste trap. Opp. 470 m<sup>2</sup>, vraagpr. f 119.000,-

#### Hoensbroek

Luxeus woonhuis, c.v., berging, grote tuin, kelder, L-woonk.-keuken (30 m<sup>2</sup>), 3 slpks., badk., douche, zolder. Aanv. direct. Vraagpr. f 105.000,-

#### Merkelbeek

Zeek landelijk gelegen vrijst. woonh., c.v., garage-berging (15x3), grote zonnige tuin, woonk., eetkeuken, bijkeuken, badk., ligbad, 3 slpks. Aanv. direct. Opp. 1700 m<sup>2</sup>, incl. bouwterrein. Vraagprijs f 210.000,-

#### Voerendaal

Halfvrijst. woonh., garage, grote tuin (520 m<sup>2</sup>) op uitst. ligging, kelder, woonk., keuken, serre, bijbouw, 3 slpks., badk. Aanv. direct. Vraagprijs f 152.000,-

#### Voerendaal

Groot halfvrijst. woonh., c.v., garage, grote tuin en bedrijfsruimte (150 m<sup>2</sup>), L-woonk. (36 m<sup>2</sup>), eetkeuken, eiken aanbouwk., eekamer, berging, 4 slpks., badk. met ligbad, uitst. geschikt voor kl. bedrijf, ged. W.I.R.-object. Opp. 1043 m<sup>2</sup>. Vraagpr. f 245.000,-

#### Spaubeek

Halfvrijst. lux. woonh., c.v., garage, tuin, priv. kelder, woonk., parketvl., open haard, eiken aanbouw., 4 slpks., badk., douche. Opp. 430 m<sup>2</sup>. Aanv. direct. Vraagpr. f 149.000,-

#### Geleen

Bijz. lux. gr. halfvrijst. woonh., c.v., garage, woonk., open haard, keuken (eiken aanbouw), bijkeuken, 3 slpks., badk., ligbad, 2e toilet, vaste trap naar gr. hobbyzolder en berging, hardhouten kozijnen, gekl. sanit., schoon metselwerk e.d. Uitst. onderh. Voli. geïsoleerd, bj. 1977, inh. 510 m<sup>2</sup>. Aanv. direct. Vraagpr. f 189.000,-

KOOP EN VERKOOP HUUR EN VERHUUR HYPOTHEKEN TAXATIES

**N.M.W. QUADEN**  
Makelaar-taxateur o.g.  
Mairestraat 14, 6151 GZ Muntsegeleen  
Telefoon 04490-19644  
Openingsuren: dagelijks van 9.00 tot 18.00 uur.  
Zaterdag van 10.00 tot 13.00 uur.

#### HEERLEN ZUID

Rustig gelegen vrijstaand woonhuis, geheel onderkelderd, luxe afwerking. Ind. o.a. grote hobbyruimte, woonk. met zitkuil en open haard, luxe keukeninr., studierk., 2 slpks. met luxe badk. (mogelijkheid voor 3e slpks.) goed geïsoleerd. Bouw. 1978. Vraagpr. f 365.000,- k.k.

#### HOENSBROEK

Goed gelegen vrijst. landhuistype. L-vormige woonk. met open haard. Luxe keukeninr. met bijkeuken, 4 slpks., vraagpr. f 235.000,- k.k.

#### KERKRADE-WEST

Rustig gelegen halfvrijst. bungalow met gar. en c.v. Ind.: o.a. L-vormige woonk., 3 slpks., vraagpr. f 193.000,- k.k.

Halfvrijst. woonhuis met gar. en c.v. Bouw. 1976. Ind.: o.a. Z-vormige woonk. met parket en luxe keukeninr., 3 slpks., hobbyruimte. Koopprijs f 159.000,-

Zeer goed gelegen halfvrijst. woonhuis met grote tuin (veel privacy), c.v., garage. Ind.: o.a. kelder, royale hal, woonk. ca. 54 m<sup>2</sup> met parket en open haard, complete keukeninr. met eetkeuken, 3 slpks., luxe badk., 2 zolderkamers, bergzolder. Alles zeer goed onderhouden. Vraagprijs f 225.000,- k.k.

#### NIEUWENHAGEN

Rustig gelegen, nabij het centrum halfvrijst. woonhuis met c.v., garage. Ind.: o.a. kelder, woonk. met parket, luxe keukeninr., 3 slpks., Bouw. 1976. Vraagpr. f 159.000,- k.k.

#### SCHAESBERG

Halfvrijst. woonhuis gelegen nabij het centrum met garage en c.v. Ind.: o.a. T-vormige woonk., 4 slpks. Vraagpr. f 159.000,- k.k.

#### UBACH OVER WORMS

Halfvrijst. woonhuis met garage en c.v., gelegen aan de rand van het recreatiegebied. Ind.: o.a. Z-vormige woonk., goed uitgevoerde keuken, 4 slpks., vraagpr. f 152.500,- k.k.

#### BEDRIJFS-WINKELPANDEN

#### HEERLEN

In het centrum (voetgangersdomein) woon-winkelhuis te koop, geschikt voor vele branches. Winkeloppervlakte ca. 100 m<sup>2</sup>, magazijn ca. 80 m<sup>2</sup>, 1e verd.: woonk. met daktuin, 3 slpks., luxe badk. Prijs op aanvraag.

Nabij centrum kantoorruimte te huur, geheel gestoffeerd, oppervlakte vanaf 100 m<sup>2</sup>. Huurprijs f 150,- per m<sup>2</sup> excl. BTW en servicekosten.

#### SCHAESBERG

Nabij het industrieterrein loods met halfvrijst. woonh. Loods ca. 90 m<sup>2</sup> (hoogte 3,4 m), ind. woonh.: o.a. kelder, woonk. met open haard, grote keuken, 3 slpks., zolder. Vraagpr. f 179.000,- k.k.

#### UBACH OVER WORMS

2 Kantoorruimtes te huur in het centrum van Waubach. Opp. per stuk ca. 80 m<sup>2</sup>. Voor vele doeleinden geschikt. Huurprijs f 115,- per m<sup>2</sup>.

**Pickée makelaardij bv**  
Taxaties  
Koop en verkoop  
Hypotheeken  
van IJtersstraat 15 Schaesberg Telefoon: 045-414819  
Postbus 31193 6370 AD Schaesberg

## appartementengebouw de wyckerpoort open huis zaterdag van 12.00 - 15.00 u.



Aan de Wilhelminasingel in Wyck-Maastricht is door Aug. Knols Bouwbedrijf B.V. het appartementengebouw „De Wyckerpoort” gerealiseerd. Het gebouw omvat 23 luxe appartementen met eigen parking alsmede liften, bergingen en rijswielkelder. De appartementen zijn verschillend ingedeeld en hebben onder meer een ruime living, een luxe keuken voorzien van apparatuur, slaapkamer(s), een dakterras of loggia, thermopanebeglazing, mechanische ventilatie en een individuele centrale verwarming. Dat er nog volop gelegenheid bestaat uw keuze te bepalen ten aanzien van sanitair, keukeninrichting en tegelwerk spreekt voor zich.

**Richtprijzen vanaf f 198.000,- inclusief alle aankoopkosten  
inlichtingen en dokumentatie:**

**Ook bestaan er mogelijkheden voor het inruilen van uw huidige woning**



**makelaarskantoor drs. schreinemacher bv**  
brusselsestraat 55 maastricht telefoon 043-19157 b.g.g. 043-16822

## Te koop

#### BORN

Uitstekend afgewerkte bungalow met c.v. en garage. Ind.: hal/entree, woonkamer (ca. 42 m<sup>2</sup>) met tegelvloer, luxe keuken met apparatuur, 3 slaapkamers, badk. met ligbad en v.w., c.v.-ruimte, garage. E.e.a. goed afgewerkt met schroefteplafonds, sierpleisterwanden e.d. Aanv.: direct. Prijs fl. 175.000,- k.k.

#### BRUNSSUM, Bachstraat

Nabij centrum mooi gelegen halfvrijst. woonhuis met inp. garage, kelder, c.v. en mooie tuin (opp. 515 m<sup>2</sup>) met opt. privacy. Verdere ind. o.a. hal met tegelvloer, woonkamer met parketvloer en open haard, keuken. Verd.: overloop, 4 ruime slaapkamers waarvan 1 met kastenwand en 2 met muurkast. Compl. badkamer. Tweede verd.: vliering. Aanv.: i.o. Vraagprijs fl. 235.000,- k.k.

#### HEERLEN, Marconistraat

Mooi gelegen halfvrijst. geheel onderkelderd woonhuis met garage en c.v. Ind.: betegelde hal, betegelde open keuken met luxe uitrusting, ruime woonkamer met ged. verlaagd plafond. Verd.: overloop, kast, 3 slaapk., badk. met douche en v.w. Aanv.: direct. Vraagprijs fl. 128.000,- k.k.

#### HEERLEN, Rensmistraat

Halfvrijst. woonhuis met 2 garages, c.v., berging en tuin. Bouwjaar 1974. Ind.: bet. hal, toilet, L-vormige woonk. met parketvloer en open haard, keuken met eetbar, bijkeuken berging. Verd.: overloop, 3 ruime slaapk. waarvan 1 met v.w., badk. met douche, toilet en v.w. Tweede verd.: overloop, 4e slaapkamer met bergkast, zolder: ruimte, c.v.-ruimte. Aanv.: spoedig. Vraagprijs fl. 160.000,- k.k.

#### HOENSBROEK-West

In nieuwbouwwijk gelegen modern woonhuis met c.v., carport en leuk aangelegde tuin. Ind.: betegelde hal, eetkamer/keuken met tegelvloer, lager gelegen woonkamer met tuincontact, berging. Verd.: overloop, 3 slaapkamers, badk. met douche, 2e toilet en v.w., c.v. en bergruimte. Aanv.: direct. Prijs fl. 136.000,- k.k.

#### HOENSBROEK, Slot Aldenborglaan

In bungalowwijk gelegen vrijst. landhuis met inpandige garage (7,94x4,70 m), prov. en c.v.-kelder en mooi aangelegde tuin. Perceel 30x33 m. Verdere ind.: beg. gr.: royale betegelde hal, living (45 m<sup>2</sup>) met tegelvloer, betegelde keuken met app., bijkeuken, 2 slaapkamers waarvan 1 met douche en v.w. Verd.: overloop, 2 zeer ruime slaapkamers, compl. badkamer. Aanv.: spoedig. Prijs fl. 375.000,- k.k.

#### KERKRADE, Patronaatsstraat

Mooi verbouwd halfv. woonh. met c.v., kelder, aanbouw, berging en diepe tuin. Ind.: betegelde hal, grote woonk. (40 m<sup>2</sup>), betegelde eetkeuken met compl. app., bijkeuken. Verd.: overloop, 3 slaapk., luxe badk. met ligbad, douche, toilet en 2 v.w. Tweede verd.: grote hobbyzolder (ca. 30 m<sup>2</sup>), geïsoleerd, te bereiken met vaste trap. Aanv.: i.o. Vraagprijs fl. 135.000,- k.k.

#### LIMBRICHT

Zeer modern uitstekend afgewerkt vrijst. landhuis met inpandige garage. Ind.: souterrain: strijk-kamer, grote hobbyruimte (ca. 52 m<sup>2</sup>), c.v.-ruimte. Beg. gr.: grote hal met tegelvloer, living (ca. 52 m<sup>2</sup>) m. tegelvloer en open haard, luxe woon-eetkeuken, bijkeuken, garage/hobbyruimte. Eerste verd.: 4 slaapk., luxe badk. met ligbad, douche, dubb. v.w. en 2e toilet. Tweede verd.: bepl. en beschooten zolder. E.e.a. goed afgewerkt m.o.m. veel schoon metselwerk. Aanv.: in overleg. Vraagprijs fl. 395.000,- k.k.

#### MUNSTERGELEEN

Mooi gelegen zeer ruime patio-bungalow met grote tuin en grote patio. Ind.: sout.: hobbykamer, grote kelder. Beg. gr.: living (ca. 56 m<sup>2</sup>) met plavuizenvloer, open keuken, wasruimte, garage, 3 slaapk., badk. met ligbad, v.w. en toilet. Opp. ca. 400 m<sup>2</sup>. Aanv.: i.o. Vraagprijs fl. 225.000,- k.k.

#### NIEUWENHAGEN, Debetslaan

Mooi verbouwd halfvrijst. woonhuis met c.v., aanbouw en ruime tuin met daarin praktijk-/kantoorruimte (ca. 45 m<sup>2</sup>), voor vele doeleinden geschikt. Ind.: hal, Z-vormige woonkamer, eetkamer/keuken met luxe compl. uitrusting, totale opp. ca. 52 m<sup>2</sup>. Eerste verd.: overloop, 3 slaapkamers, badkamer. Tweede verd.: ruime beplante en beschooten vliering. Beg. grond en verd.: parketvloeren, veel schoon metselwerk. Aanv.: direct. Vraagprijs fl. 179.000,- k.k.

#### OIRSBEK, Op de Graaf

Prachtig gelegen modern woonhuis met grote garage, c.v., tuin en terras op zuiden met optimale privacy en mooi vergezicht. Ind.: sout.: bet. gang, 4 slaapkamers met parketvloer, compl. badkamer, tuinberging en c.v.-ruimte. Beg. grond: hal, entree, hoge gelegen, van leistenen en schroefteplafond voorziene Z-vormige woonkamer (ca. 34 m<sup>2</sup>), keuken met eetbar. Aanv.: in overleg. Vraagprijs fl. 168.000,- k.k.

#### SCHINNEN, bungalowpark

Centraal gelegen semi-bungalow met kelder, ge. c.v. en tuin met opt. privacy en blijvend uitzicht. Ind.: betegelde hal, grote mod. keuken, studeerkamer, eetkamer, parketvloer, grote open haard en parketvloer. Verd.: 3 slaapkamers met parketvloer, compl. badkamer. Aanvaarding spoedig. Vraagprijs fl. 325.000,- k.k. (Ink. garantie eigen woning mogelijk).

#### SITTARD, Koekoekstraat

Ruim woonhuis (type drive-in) met c.v. Ind.: entree, hobbykamer met tegelvloer, toilet. Eerste verd.: ruime woonkamer, keuken met eiken bad, v.w. en 2e toilet. Aanvaarding: medio oktober 1981. Prijs fl. 125.000,- k.k.

#### SPAUBEK, Stationsstraat

Prachtig gelegen vrijst. bungalow met c.v., garage en tuin. Opp. 893 m<sup>2</sup>. Ind.: ruime hal met mer. vloertegels en sierpl. wanden, woonk., parketvloer, open haard en sierpl. wanden, ged. keuken met app., 3 slaapkamers waarvan 1 met douche, toilet, v.w. en parketvloer, met ligbad, bidet, toilet en 2x v.w. Ruime ring met mogelijkheid voor slaapk. Aanv.: direct. Vraagprijs fl. 290.000,- k.k.

#### VOERENDAAL, Strijthagenstraat

Zeer mooi, aan plantsoen gelegen halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin. Ind.: betegelde woonk. met parketvloer en open haard, beteg. keuken met luxe uitr. Verd.: overloop, 3 slaapk., badk. met ligb., v.w. en toilet. Tweede verd.: ruime vliering. Aanv. direct. Vraagpr. fl. 175.000,- k.k.

#### VOERENDAAL, Lambrechtstraat

Halfvrijstaand herenhuis met c.v., garage, prachtige tuin en vrij uitzicht. Ind.: hal, luxe keuken met app., L-kamer (42 m<sup>2</sup>) met open haard, ruime slaapk., badkamer met ligbad, douche, en tweede toilet. Grote zolder te bereiken d.m.v. vaste trap. Opp. 340 m<sup>2</sup>. Aanv.: in overleg. Prijs fl. 235.000,- k.k.

## Te huur

#### SITTARD, centrum

Diverse appartementen met c.v., grote woonkamer, open keuken, 2 slaapk. en berging. Huurprijs fl. 850,- p. mnd.

## aluminium-en kunststof-ramen-en deuren

Helpt U bij Uw renovatie of nieuwbouwplannen. U denkt over vervanging van Uw verrotte, steeds weer onderhouden vagende ramen? **Alkubouw is de specialist** die U kan adviseren. Ons leveringsprogramma omvat:

- **Aluminium:** voordeuren, schuifdeuren en ramen.
- **Kunststof:** deuren, ramen en schuifdeuren.
- **Rolluiken:** (ingebouwd in het raam) in P.V.C. en aluminium volgeschuimd.
- **Montage:** door eigen vakmensen met jarenlange ervaring.

**Onze showroom:** is dagelijks geopend: maandag t/m vrijdag van 9.00-13.00 uur en van 14.00-18.00 uur. 's-Zaterdags van 9.00-14.00 uur

- Vraag vrijblijvend bezoek van een van onze technische mensen.
- Wij werken U graag een concurrerende offerte uit op aanvraag, inclusief montage, inclusief glas.

op aanvraag, inclusief montage, inclusief glas. SHOWROOM: KERKSTRAAT 7 ALKUBOUW-ALREKU B.V. NUTH Tel. 04447-1917

**alkubouw is de specialist**

#### TE HUUR/TE KOOP (WIR-PREMIE)

## WINKELPAND

centrum Heerlen

Gelegen: Dautzenbergstraat 32. Oppervl.: winkel-magazijn 151 m<sup>2</sup>. Geschikt voor diverse branches. Grote kelder + extra magazijn ± 50 m<sup>2</sup>. Vrij te aanvaarden. Vraagprijs f 385.000,-. Huurprijs winkel-magazijn f 1900,- p. mnd. Inlichtingen: H.C.J. Schürmann, Benzenraderweg 30, 6411 EE Heerlen, tel. 045-711180.

De rechter-commissaris in het faillissement van W.M. Damen, wonende te Brunssum aan de Pastoor Hagenstraat 36, heeft bepaald dat de schuldvorderingen uiterlijk 13 maart 1981 bij de curator moeten worden ingediend en dat de verificatievergadering op 1 april 1981 te 9.30 uur in het gerechtshofgebouw te Maastricht aan de Minderbroedersberg 4 gehouden zal worden. Mr. F.W. Udo curator Postbus 293 6400 AG Heerlen.

## DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed - sittard maastricht venlo eindhoven 's-herbergenbosch  
6131 AS sittard stationsplein 1 - tel 04490-19151

## taxaties verzekeringen hypotheeken financieringen

OPENINGSTIJDEN SITTARD: Op werkdagen van 08.30-18.00 uur. Zaterdag van 09.00-13.00 uur.

## VERKOOP WONING MET BERGING EN TUIN, GELEGEN AAN DE BRUGSTRAAT TE GRATHAM.

De Inspecteur der domeinen te Helmond, Mierloseweg 2c (postbus 233) tel. 04920-36880 zal op vrijdag 6 maart 1981 v.m. 11.00 uur te zijnen kantore in het openbaar bij inschrijving verkopen:

de woning, helft van twee onder één kap, met ondergrond, berging en royale voor- en achtertuin, plaatselijk bekend Brugstraat nr. 14 te Gratham, kadastraal bekend gemeente Gratham, sectie D nr. 1325 gedeeltelijk, groot ongeveer 8.20 are.

De woning is vrij en onverhuurd.

Bezichtiging op donderdag 26 februari 1981, tussen 10.00 en 12.00 uur en tussen 14.00 en 16.00 uur.

Voorwaarden en inlichtingen verkrijgbaar ter inspectie voornoemd en ter plaatse op de dag der bezichtiging.

## NIEUWENHAGEN te k. HOEKWONING

Margrietstr. 26, m. voor- en achtertuin. Ind.: kelder, hal, woonk. m. keukens, serre, berging, 3 slp.kamers, badkamer, gas-c.v. In goede staat v. onderhoud, dir. te aanv. Vr.pr. f 125.000,- k.k. Inh. 045-313280 b.g.g. 310602. 045-452481 of 04740-1215.

## FRITUREZAAK

en/of  
**HORECAPAND**  
te koop gevraagd



# Pockettesters op 'Autovak' binnen bereik van hobbyist

## Micro-electronica zorgt voor ommekeer in de autobranche

maandag 23 tot en met zaterdag 27 februari wordt in het RAI-gebouw de tentoonstelling Autovak gehouden. Hij sluit aan op de Auto-RAI, maar brengt uiteraard veel meer techniek voor garagebedrijven, monteurs en hobbyisten. Ook belangstellenden op het gebied van de elektronica komen er tegenwoordig hun hart ophalen. Want het „autovak“ is allang geen puur mechanisch bedrijf meer. Hoe langer hoe meer komen elektronische meetinstrumenten in gebruik die nauwkeuriger testen, makkelijker zijn aan te sluiten en voor elke monteur begrijpelijke resultaten opleveren.

De auto zelf krijgt steeds meer elektronica aan boord. Het meest in het oog springende voorbeeld daarvan is de transistor- of thyristorontsteking. De elektronische systemen aken nu een stuk gemakkelijker te onderhouden. Bij een dergelijk systeem worden niet bij elke grote beurt de contactpunten te vervangen en af te trekken, maar is de auto in principe de levensduur op dat punt onderhouden. Verder worden in tal van plaatsen de waarschuwinglampjes in gebruik uitgevoerd met licht emitteerende (uitstralende) diodes (LED's), die niet door „vuil“ zoals gewo-

ne lampjes, die nogal moeilijk te vervangen zijn in het dashboard.

Op de Autovak-tentoonstelling kan men deze ontwikkelingen niet zien, maar wel de (re)voluitie op het gebied van meetinstrumenten, die dank zij de chip en transistortechniek nu binnen ieders bereik komen. In een tijd dat het zelf onderhouden van de auto om geld te besparen zo'n opgave maakt, is het verstandig dan ook de professionele apparatuur aan te schaffen, die voor enkele honderden gulden te koop is.

De meningen van de mensen uit het autovak over de elektronica zijn over het algemeen positief. De microprocessor en microcomputer hebben bijvoorbeeld een duidelijke positieve invloed gehad op de nauwkeurigheid van werkplaatsapparatuur. Motortesters, wielbalanceapparatuur, handtesters, uitlijnapparatuur en zelfs de bedrijfsadministratie en het magazijn profiteren van de voordelen van de micro-elektronica. Met elektronisch gestuurde apparaten kan ook sneller worden gewerkt, omdat zij vaak een groot aantal zaken automatisch uitvoeren.

### Computerbesturing

De communicatie tussen de soms ingewikkelde, computergestuurde motortesters en de monteur moet dan zo duidelijk mogelijk zijn. Beeldschermen, alfanumerieke displays (cijfers en letters zoals op een rekenmachine) geven meetresultaten in klare taal met hoge nauwkeurigheid. Bovendien is de testapparatuur in staat gemeten waarden in een geheugen op te slaan om later te kunnen vergelijken met andere waarden. Ook voor onderwijsdoeleinden is deze mogelijkheid nuttig.

Voor de communicatie tussen mens en machine kiest men ook andere wegen. Veel knopjes zijn bij ingewikkelde apparaten al niet meer te gebruiken. Het toetsenbord moet eraan te pas komen om opdrachten door te geven. Afstandbediening hoort tot de mogelijkheden. Zelfs draadloos. Het toverdoosje waarmee de tv op afstand te bedienen valt, zal mogelijk ook zijn intrede doen in garages, waar grote testers op afstand omgeschakeld moeten worden.

Een andere mogelijkheid is de lichtpen. De lichtpen leest een streepjescode die bijvoorbeeld bij een bepaalde auto hoort. Dan weet de computer die de motortester bestuurt automatisch om welk type auto het gaat, het bouwjaar, het type motor en dus ook alle meetwaarden. Bovendien kan met de lichtpen op het beeld een bepaald commando worden gelezen, dat dan wordt uitgevoerd door de tester.

Digitale (cijfer-) en alfanumerieke (letter- en cijfer-)displays mogen bij veel toepassingen duidelijke voordelen hebben: boven wijzerinstrumenten; voor bepaalde afregeleerdzaamheden zijn ze minder geschikt. Daarom zijn de meest geavanceerde elektronische testapparaten uitgerust met zogenaamde lichtbanden. Een lichtband kan bestaan uit een reeks lichtemitterende dioden (LED's) in een lijn. Bij stijgende waarden van de gemeten spanning, stroom of toerental lichten steeds meer dioden op. De lichtstreek wordt dan langer. Vergelijkbaar zijn Liquid Crystal Displays (LCD's). Zij geven een nog bredere streep. Vooral snel wisselende grootheden als motortoerental, motorvacuum en dergelijke zijn op een „lichtband“ makkelijk af te lezen. Het stationaire motortoerental is – beter dan bij een wijzerinstrument

– af te regelen met een lichtbandmeter.

### Handtesters

In veel gevallen heeft het voordeel een testapparaat naar de auto te brengen en niet omgekeerd. Daarom zijn handtesters zo makkelijk en overal inzetbaar. De nieuwe typen kunnen worden gevoed uit de autoaccu of zijn helemaal snoerloos door batterijen. De nauwkeurigheid is groter. Afleesproblemen zijn er ook niet meer omdat de meetinstrumenten vaak automatisch het juiste bereik kiezen.

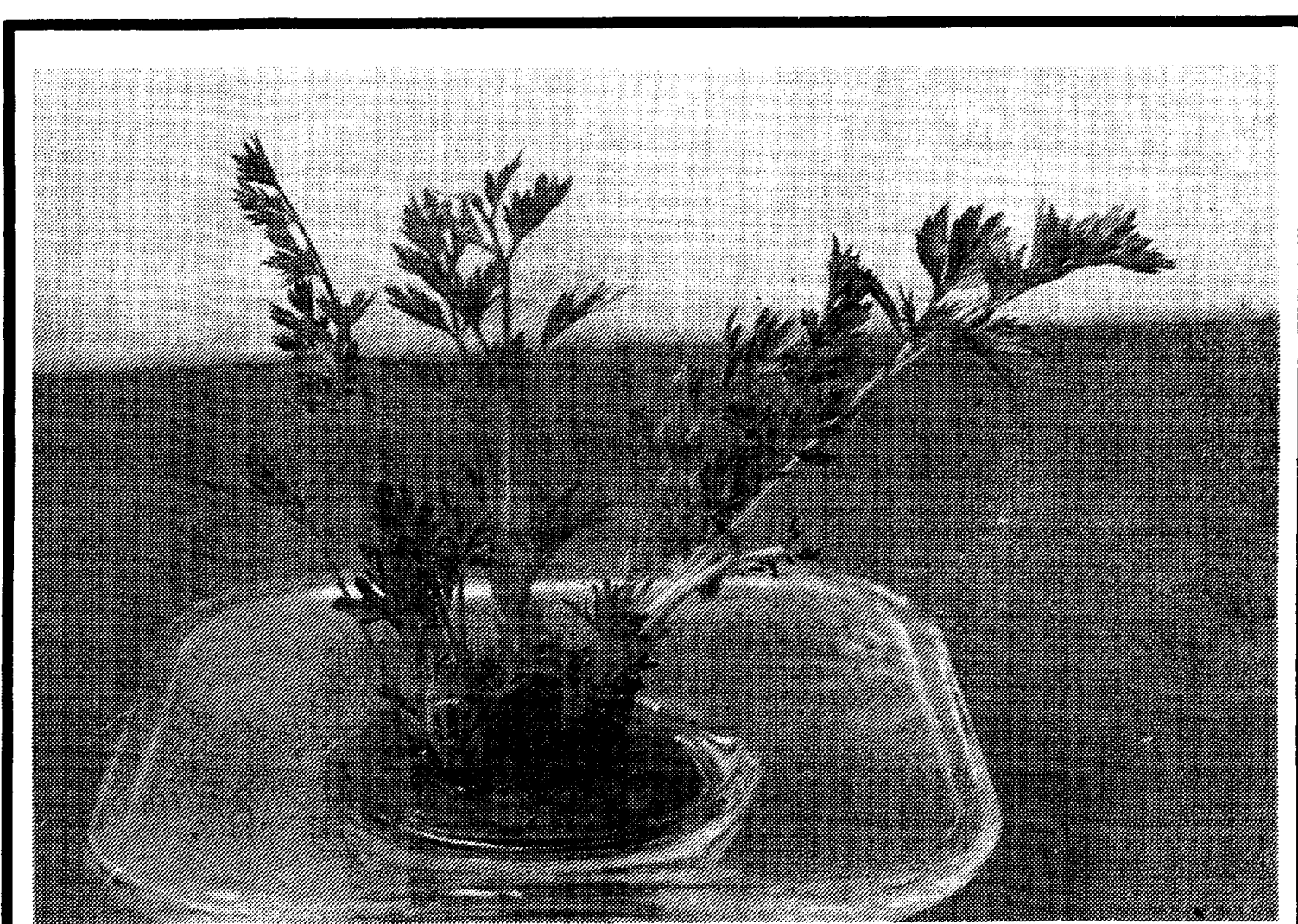
Hand- en pockettesters zijn ook heel geschikt voor hobbyisten. Men kan ermee het accu- en startcircuit, dynamo en spanningsregelaar, ontstekingsstroom en motorconditie testen. De exacte aanwijzingen van cijferdisplays maken een cilinderbalanstest mogelijk en geven spanningen met een nauwkeurigheid van twee cijfers achter de komma weer terwijl ook stromen tot meerdere honderden ampères kunnen worden gemeten met behulp van accessoires. Dank zij de chip is de kleine pockettester een ingenieus en veelzijdig apparaat geworden, dat niet meer onderdoet voor de grotere garagebroers.

### Diagnose mislukt

Voor de makkelijk verplaatsbare testers pleit ook het consumentengedrag. De grote verwachtingen die men had van het diagnosesysteem zijn niet in vervulling gegaan. De meeste autorijders toonden geen belangstelling voor het systeem waarbij de auto geheel getest werd en aan het eind van de test een rapport over de toestand werd uitgebracht. Voor de garages bleek bovendien het systeem waarbij apparatuur in een straat was opgesteld, te star. Tijdens de test werd de diagnoselijn geblokkeerd, zodat een afzonderlijke test voor een andere auto – bijvoorbeeld op de remmentestbank – moest worden uitgesteld. Als de monteur ten slotte de testbank kon gaan gebruiken dan werd de diagnosestraat weer geblokkeerd.

De autovakmensen zijn door de snelle ontwikkeling van de elektronica in hun branche overigens soms wel eens overrompeld. Worden als LED-verklikker, tripnester, pingsensoren, elektronische vervroeging, Lambda-sonde en dergelijke gevein al aan dat er een behoorlijke verschuiving in het vak plaatsvindt.

De ontwikkeling is nog eens extra versneld door de hoge eisen die men aan brandstofverbruik en uitlaatgas-samenstelling stelt (elektronische insputting). Daarom zijn er diverse opleidingen die meer aandacht en nascholingscursussen op het gebied van de auto-elektronica verzorgen. Een ervan is het Nederlandse Genootschap tot opleiding van Leraren Beoepsbonders in Eindhoven. Leraren van MTO en BBO kunnen daar terecht.



• Uit het kapje van een winterwortel groeit een leuk plantje.

## KINDERTUIN IN DE VENSTERBANK

Bijna elk kind vindt het prachtig om een eigen stukje tuin te hebben, waar het zelf allerlei bloemen en groentes kan kweken. Bovendien leert een kind zo spelenderwijs omgaan met en respect te hebben voor de natuur. Helaas kunnen niet alle ouders hun kinderen een stukje tuin bieden, omdat ze domweg helemaal geen tuin hebben. Juist voor die kinderen is het vaak erg nuttig om ze zo kennis te laten maken met de natuur. Gelukkig kunnen ze echter in bakken en potten in de vensterbank ook heel wat leuke dingen zelf opkweken.

### Wortel- en bieteplantje

Een van de meest eenvoudige dingen is wel het kapje van een winterpeen of van een biet op een schotelletje water. In korte tijd groeit daar dan een prachtige bladplant uit op, mits er nog wel een klein pruitje van het afgeplukte loof op het kapje is blijven zitten. Eenvoudig en het lukt altijd!

### Tuinkers

Tuinkers, ook wel sterrekjes genoemd, is erg leuk voor kinderen omdat het zo snel opkomt en omdat het erg lekker is. Het kan bijna overal op gezaaid worden, op aarde, maar ook op een vochtige tussenuit, vochtige watten of zelfs op de rug van een ongezeldzuurd spaarvarken of een andere siervorm van ongezeldzuurde klei of leem. Van tuinkers kan ook heel goed een

form of een letter gezaaid worden. Het zaad moet afgedekt worden met een klein beetje aarde of als er op watten of een tissue gezaaid wordt, bijvoorbeeld door er een bord overheen te plaatsen. Steeds een beetje vochtig houden. Als de tuinkers zo'n 1,5 cm hoog is kan het bord eraf gehaald worden. Na zo'n tien dagen kan de tuinkers geknipt worden en opgegeten. Het is bijvoorbeeld erg lekker op brood met wat citroensap en suiker.

### Sla

Ook sla kan vrij eenvoudig gezaaid worden in een plat kistje of een schaal. Het fijne zaad kan het beste vermengd worden met wat scherp zand zodat het beter verdeeld wordt over het oppervlak. Jonge kropjes kunnen telkens met wortel en al geoogst worden en opgegeten.

### Kruiden

Veel kruiden kunnen ook in potten in de vensterbank gekweekt worden. Bijvoorbeeld bieslook, tijm, peterselie en selderij kunnen hiervoor gebruikt worden. U kunt de jonge plantjes kopen, maar het is leuker om ze zelf te zaaien, wat vrij gemakkelijk lukt. Laat de kinderen zelf voor die kruidenplantjes zorgen en laat ze ook de verse kruiden oogsten en verwerken. Het is toch prachtig voor hen om soep te eten, waar ze zelf de kruiden aan toegevoegd hebben!

### Knoflook en ui

Een ui kan op een glas water gezet worden, zodat de onderkant net het water raakt. Al gauw zullen er dan

wortels aan komen en zal de bol bovenop weer loof gaan vormen. Een bolletje knoflook kunt u gewoon in een potje met aarde planten, regelmatig water geven en er verschijnt een leuk plantje dat net als uienloof vers door de sla geknipt kan worden.

### Pinda

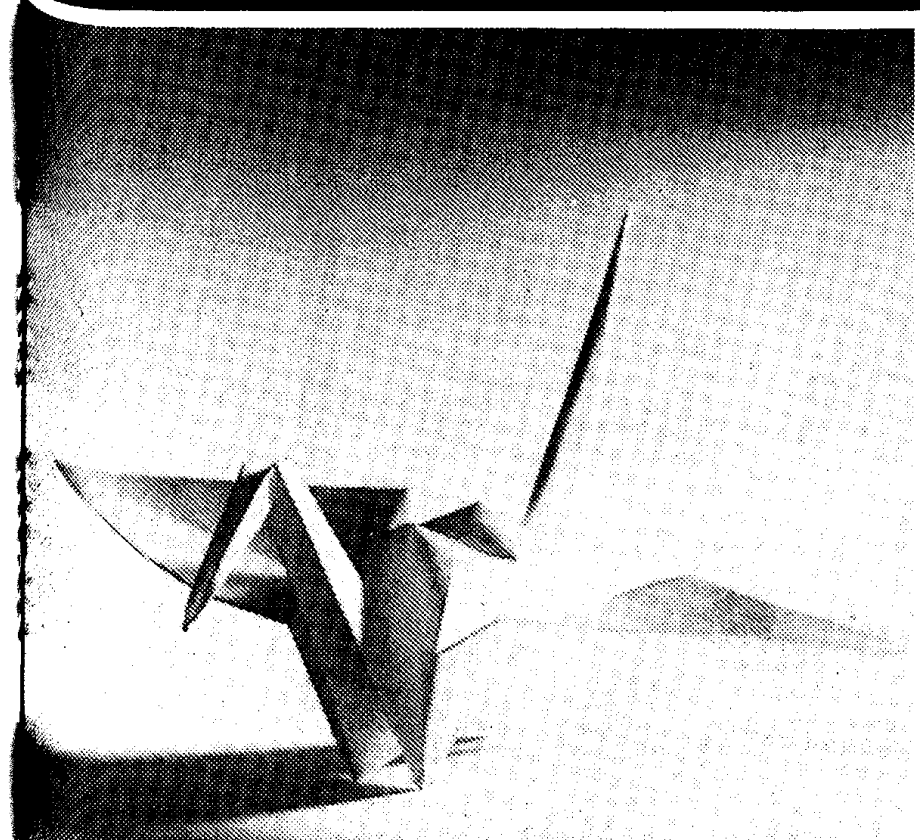
Uit een ongebrande pinda, verkrijgbaar bij de dierenwinkel of de zaadhandel, kan ook een mooie plant opgekweekt worden. Stop de nootjes in een potje met aarde, een beetje water geven en dan een plastic zakje er omheen om een vochtig klimaat te houden. Als het jonge plantje zo'n drie cm hoog is kan het plastic eraf. Als de plant volwassen is komen er gele bloemen aan en de vruchten die daaruit komen buigen zich weer naar de grond om zich daar verder te ontwikkelen tot echte pinda's. Om ze te kunnen eten moeten ze wel eerst gebrand worden.

### Vogelzaad

Het is ook leuk om eens wat vogelzaad te laten ontkiemen. In een bakje met aarde zaaien en dan het zaad afdekken met een heel dun laagje aarde. Vochtig houden en de plantjes die er uit opkomen aan het vogeltje voeren.

### Stekjes

Behalve al deze bijzondere dingen, kunt u kinderen ook leuk plantjes op laten kweken uit stekjes van „makkelijke“ planten, zoals vlijtig liesje, geranium, kaaps viooltje, moederplantje, parapluutje en fuchsia.



De kraanvogel als papieren kunst

## ORIGAMI

### 'kunst' van het papiervouwen

Papiervouwen is zo oud als het papier zelf. Groot of klein, kennen en doen het allemaal. Dagelijks. Een brief of mededeling, een krant, papiergeld of een vouwblaadje. Het is dat laatste alleen maar gedaan door kleuters?

De bezig zijn met vouwen, het is beslist niet altijd „kinderswerk“. Integendeel. Er zijn duizenden en één verschillende figuren mee te maken: dieren, mensen, bloemen en vliegtuigjes. U kunt het ook niet bedenken of het is een kunst. Een kwestie van oefening, geduld, fantasie en verzettingsvermogen. De resultaten zijn soms werkelijk prachtig. In Japan noemen ze het kunstige papiervouwen „origami“. Deze eeuwenoude kunst wordt daar nog steeds geëerd. De meeste figuren hebben een symbolische betekenis en worden bij een geboorte, huwelijks, verjaardag of cadeau gegeven.

De voorbeeld daarvan is de kraanvogel, die u hier ziet afgebeeld. Hij is het symbool voor een lang en gelukkig leven, een gezonde gezondheid voorop. De Japanse legende wil, dat een zieke helpt beter te worden door zoveel mogelijk kraanvogels voor hem te vouwen. Het bestaat speciaal origamipapier, dun, stevig en aan één kant gekleurd, maar wanneer u een velletje briefpapier bij de hand heeft, gaat dat ook. Het grappige van origami is, dat er geen mes of schaar aan te pas komt. U gaat uit van een vierkant stukje papier (bijvoorbeeld 20x20 cm) en dan vouwen maar! Belangrijk is dat u nauwkeurig en vooral netjes werkt. Het staat of valt het eindresultaat met de vouwlijnen met een schaar netjes van een schaar netjes scherp. Zorg dat de vouwlijnen

en hoekpunten precies over elkaar heen vallen. Vouw het papier alleen daar waar nodig en pas op dat het niet „verfrommelt“.

Origami is een fascinerende techniek, waar je niet naar moet kijken, maar die je gewoon moet doen. In het begin lukt het misschien niet altijd, maar al doende leert men en het is nog leuk werk ook. Als u meer wilt weten over deze vrijetijdsbesteding, dan kunnen we u het onlangs verschenen boek „Origami – papiervouwen op z'n Japans“ van harte aanbevelen. Het wordt uitgegeven bij Meulenhoff-Landshoff en kost f 37,50, inclusief een pakje origamipapier en een los blad met basisvouwens.

Aan de hand van duidelijke foto's laten de samenstellers zien, hoe u de verschillende figuren vouwen moet. Een paar voorbeelden uit de lange reeks vouwens: zoutvaatje, molentje, vliegtuig, iris, lotusbloem, lilië, zwaan, kraanvogel, pelikaan, haan, duif, maskers, heks, kikker, krab, eekhoorn enzovoort. Voor elk wat wils en leuk om met het hele gezin te doen. Voor beginners raden we het boekje „Origami“ van uitgeverij Thieme aan, prijs f 14,90. De figuren, die hierin besproken worden, zijn wat gemakkelijker te maken. Geïnteresseerde vrouwen en vrouwen kunnen lid worden van de Belgisch-Nederlandse Origami Sociëteit. Men ontvangt dan viermaal per jaar een blaadje, waarin nieuwe vouwfiguren en andere wetenswaardigheden in staan vermeld. Adres: Jacob Smitslaan 47, B-2400 Mol, België.

## Zelf tapijt reinigen

Weinig mensen weten, dat je tegenwoordig bij de drogist een tapijtreinigingsmachine kunt huren, waarmee je zelf thuis even goed als een vakman, maar wel veel goedkoper, losse tapijten of vaste vloerbedekking perfect kunt (diep)reinigen. Wie kan stofzuigen, kan er mee omgaan.

Deze Tapinette is eigenlijk een klein broertje van de industriële tapijtreinigingsmachine, waarmee de vakman werkt. Voor f 15,- geeft de drogist hem al mee voor een halve dag, een etmaal kost f 25,-. Sjuiven is er nauwelijks bij, want de Tapinette weegt maar 9 kilo, ongeveer evenveel als een normale stofzuiger.

De Tapinette heeft twee tanks, waarvan de ene met koud water plus een krachtig, maar volkomen onschadelijk, reinigingsconcentraat (shampoo) wordt gevuld. Deze reinigings-

vloeistof wordt met het schone water onder hoge druk diep in de pool van het tapijt gesproeid en maakt daar al het kleverige vuil los. Onmiddellijk daarna zuigt de machine automatisch de vloeistof met het losgeraakte vuil weer op. Dat komt dan in de tweede tank terecht. Wie voor de eerste maal met zo'n machine werkt, staat versteld hoeveel vuil er nog uit komt en het oog redelijk schoon tapijt komt en die verbazing wordt nog groter als het kleed na de behandeling weer echt schoon „boven water“ komt, ongeveer zoals het bij aankoop was. Elk kleurecht tapijt kan met de Tapinette behandeld worden. Na de reiniging is het tapijt alleen nog maar een beetje vochtig, maar droogt snel en voelt dan ook weer verkracht aan. Twee liter reinigingsvloeistof levert de drogist bij de machine voor f 24,90 en dat is meer dan voldoende voor een flinke kamer.

## Is een lijmsoort beter dan onvergelijkbare lijmen?

Vooropgesteld dat de Consumentenbond uitstekend voorlichtend werk doet, en in de Consumentengids praktische adviezen geeft voor wie (met name dure) goederen gaat aanschaffen, dient toch het „orakelachtige“ van bepaalde beoordelingen soms met enige nuchterheid te worden bekeken. De conclusies van degenen die produkten testen behoeven niet altijd een aantastbaar evangelie te vormen. Dat blijkt bijvoorbeeld uit een onlangs in de Consumentengids verschenen test inzake lijmen. Er staan namelijk helaas pertinent onjuiste dingen in, die de consument

op een dwaalspoor kunnen brengen.

Zo wordt al in de kop van het verhaal gemeld dat „tweecomponentenlijmen de beste van vier soorten“ zijn gebleken. Dat betekent dat men dus, keuze makend uit de vier onderzochte lijmen (behalve de genoemde tweecomponentenlijm ook cyanoacrylelijm, contactlijm en universeellijm) altijd maar het beste die tweecomponentenlijm kan nemen. Dit is bepaald niet waar; voor bepaalde toepassingen is deze lijmsoort per definitie onge-schikt en in vele andere gevallen is ze om economische rede-

nen niet het juiste middel. Je gaat toch geen hele deurplaten met zo'n dure lijm aanbrengen! In zo'n geval is een contactlijm tientallen malen goedkoper en (bij juiste verwerking) meer dan goed genoeg. Van die tweecomponentenlijmen zeggen de onderzoekers verder dat ze „een paar uur moeten uitharden“; wanneer dat waar was zou deze lijm veel van zijn nuttige toepasbaarheid verliezen! Er zijn tweecomponentenlijmen die in vijf tot tien minuten voldoende uitharden om de verbinding als volwaardig te kunnen beschouwen. Dat, zoals het testartikel zegt, met contactlijm verbonden ma-

teriaal aangeklemd moet worden, is eveneens een misser: bij contactlijm moet niet worden geklemd, maar aangeklipt. Opmerkelijk is ook dat bij de test zou zijn vastgesteld dat er in de kwaliteit van de diverse merken, althans ten aanzien van bepaalde kenmerken, verschillen bestaan.

### Het beste...

In de „lijmenwereld“ is het bepaald geen geheim dat verreweg het grootste deel van alle cyanoacrylaatlijmen (welk merk er ook op staat) bij wijze van spreken „uit dezelfde pot“

komen. De constatering dat reparatie van gebroken aardewerk en porselein „het beste met cyanoacrylaatlijm kunnen worden gerepareerd“ is een twijfelachtig advies. Er staat wel achter „of tweecomponentenlijm“, maar de kreet „het beste met...“ is misleidend. Neem juist liever geen cyanoacrylaatlijm voor dit doel! Voor al niet voor het gewone, grove aardewerk. Bovendien, als aardewerk of porselein breekt, vallen er gewoonlijk ook kleine, niet meer „meelijmbare“ splinterjes uit. In zulke gevallen is lijmen met een vullende lijm (dus tweecomponentenlijm) een strikte noodzaak! In het algemeen wordt ook gesuggereerd dat de fabrikanten het met de voorlichting niet zo nauw nemen, en dat ze maar wat holle kreten inzake kwaliteit enz. op de verpakking zetten. Dat is in enkele gevallen wel waar, maar lijmfabrikanten van naam zijn bijvoorbeeld altijd nog graag bereid om consumenten die problemen hebben, telefonisch of schriftelijk van nader advies te dienen. Op een tubetje kun je overigens ook lang niet alle informatie kwijt.



STICHTING BEJAARDENOORDEN  
ZUSTERS ONDER DE BOGEN  
St.-Servaasklooster 14, 6211 TE Maastricht

Voor ons kloosterbejaardenoord te Rijksholt vragen wij:  
**gediplomeerde bejaarden- en ziekenverzorgster.** Liefst  
enige jaren ervaring,  
**een afdelingshulp** met INAS-opleiding.

Wij vragen de bereidheid te werken volgens een wisselend dienstrooster, waarbij  
per 14 dagen weekenddienst behoort.

De salariering en andere arbeidsvoorwaarden zijn geregeld krachtens de C.A.O. in  
bejaardenhoeuizen.

*Schriftelijke sollicitaties met inlichtingen over opleiding en eventuele ervaring, adres-  
referentie-adressen gelieve u vóór 1 maart 1981 met pasfoto te richten aan: dhr. A.J.  
Leerssen, Hoofd Interne Dienst te Maastricht. (Zie bovenstaand adres).*

**Te koop in het  
WONINGCOMPLEETPLAN  
van patiobungalows in  
Douve Weien Heerlen:**

- ruime living met openhaardpartij, tegelvloer en schuifwand naar patioliuin;
- keukens met uitgebreide inrichting;
- ingerichte badkamer(s);
- twee en drie slaapkamers;
- eerste klas afwerking, materiaalgebruik en isolatie;
- aanvaarding direct;
- prijzen vanaf f 255.000,- v.o.n. tot f 290.000,- v.o.n. inclusief renteverlies;
- voor inlichtingen en/of afspraken:

 **Penner & Schoenmakers  
Makelaardij Heerlen B.V.**  
Laanderstraat 27  
tel. 045-718330

ZULKE MOOIE STUKKEN  
VINDT U ALLEEN BIJ **MARRES meubelen**

s'zondags  
open

VOOR DEZE EETKAMER SCHIET  
EIGENLIJK WOORDEN TEKORT.  
MAAR GELUKKIG HOEF JE GEEN  
KENNERTE ZIJN OM IN EEN OOG  
SLAG TE ZIEN DAT DIT PUUR  
VAKMANSCHAP IS.

MARRES MEUBELEN, TOONAANGEVEND IN MASSIEF EIKEN, ... MAAR OOK IN ONZE KOLLEKTIE MODERN  
EN TIENERKAMERS HEBBEN WIJ EEN ZEËR APPARTE KEUZE, AAN BETAALBARE PRIJZEN.

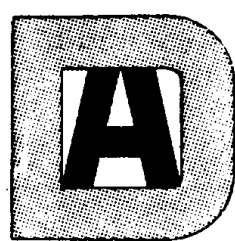
**MARRES**  
**MEUBEL**  
**ARRES**  
**MEUBEL**

Tongersesleeweg 37, Lanaken  
BELGIË Tel. (011) 714120.  
Tel. vanuit Ned. 09 32117141 20.  
Openingstijden van 9 tot 12 uur  
en van 13 tot 19 uur - s'zondags  
van 9 tot 18 uur.  
Woensdag gesloten.

5000 m<sup>2</sup> Toonzalen vol, STIJL en  
MODERN. Een internationale  
kollektie exclusieve  
modellen **MARRES**.  
Leverst inkluisief BTW franco  
thuis. **GRATIS**  
**MEUBELOPSLAG** LANAKEN



# Debets aluminium ramen en deuren mag u gerust kritisch bekijken!



Debets aluminium ramen en deuren worden, voor nieuwbouw en renovatie, vervaardigd van een zware kwaliteit profieluitvoering en voldoen aan de strengst gestelde eisen. Zodoende kunnen wij onze produkten 10 jaar waarborgen tegen corrosie en garanderen op constructie en oppervlaktebehandeling.

Debets aluminium ramen en deuren kunnen op elke gewenste maat en kleur worden geleverd, snel in het werk gemonteerd, met of zonder dubbele beglazing en alle muuraansluitingen keurig afgekit. Kortom: Debets aluminium is gegarandeerd tochtvrij, energiebesparend en geluiddempend.

Laat u door onze technische adviseurs eens vrijblijvend voorlichten of breng een bezoek aan onze royale showroom. U kunt eveneens gebruik maken van deze bon.

Naam .....

Straat .....

Woonplaats ..... Tel. ....

## Debets aluminium ramen

GLAMOS BV Schaesberg  
hoek Baanstraat/Voltastraat, telefoon 045-314256

## Geleense Glashandel

Geleen, Mercuriusstraat 33, tel. 04494-43984  
Elsloo, Koolweg 35, tel. 04402-2353  
Munstergeleen, Geleenstraat 48, tel. 04490-15317  
Hoensbroek, Heisterberg 41, tel. 045-221673

### Snelle service

Voor al uw glaswerk  
o.a. thermopane en voorzetramen.  
Laat nu uw thermopane door de vakman plaatsen.  
Tevens garantie op plaatsing.  
Residie-aanvragen (15%) worden door ons verzorgd.

## Bouwterrein

VAALS, Selzerbeeklaan.  
Goed gelegen industrieterrein waar groot-  
handel en schone industrie gevestigd mag  
worden. Tevens mogelijkheid voor het  
bouwen van een bedrijfswooning. Opp. ca.  
3.000 m<sup>2</sup> tot 8.000 m<sup>2</sup>. Hoogste categorie  
W.I.R.-premie mogelijk.  
Prijs op aanvraag

**Stienstra**  
Stienstra Heeren Makelaardij BV, Tempelplein 20, 6411 ET Heeren  
045-712255\*

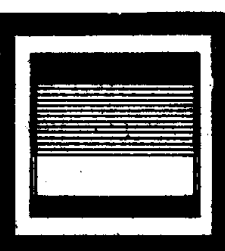
Is het kwaliteit wat u zoekt, kom dan naar:

## Venetian Blinds Kerkrade

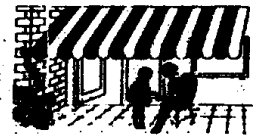


ROLLUKEN: in aluminium en  
kunststof  
MARKIEZEN: in aluminium en hout  
ZONNESCHERMEN: glij- en trek-  
arm  
ALLE BINNENZONWERINGEN  
o.a.: gordijnjalouzieën, luxaflex 25  
mm, roljalousies, horren, verticale  
schermen.  
ALLEEN: bekende merkartikelen,  
dus altijd DEGELIJKE GARANTIE  
en SERVICE.

Sinds 1956



Meer dan 24 jaar ervaring: vraag vrijblijvend prijsopgave of bezoek aan huis.



Kipstraat 30-32  
KERKRADE  
Tel. 045-453416  
of viditel. beeldnr.  
toets 2048143



## EUVEKO

ASSURANTIËN EN ONROEREND GOED BV

Ing. H.L.W. Steenbakkers Makelaar O.G.



### BEEK, MAASTRICHTERLAAN

Exclusieve villa, gebouwd onder stijlvolle  
architectuur. Ind.: hal, grote L-vormige  
living, mooie tuinkamer met open haard,  
modern ingerichte keuken. Het souterrain  
bevat 3 ruime kelders. Verd.: 4 ruime slaap-  
kamers, moderne badkamer met ligbad,  
2 wastafels en 2e toilet, balkon. Zolder-  
berging met vlieztrap. De zeer aantrekke-  
lijke grote achtertuin is zonnig en biedt  
volstrekte privacy. Totale perceelsopperv-  
lakte 900 m<sup>2</sup>. Prijs n.o.t.k.

6162 AB GELEEN RIJKSWEG-NOORD 45  
TEL. 04494-49450\*/04402-5096

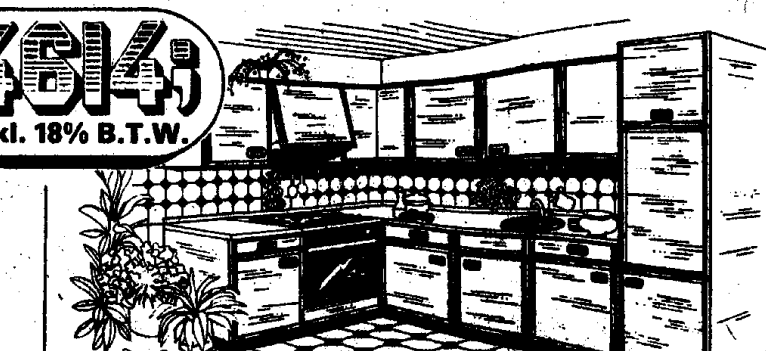
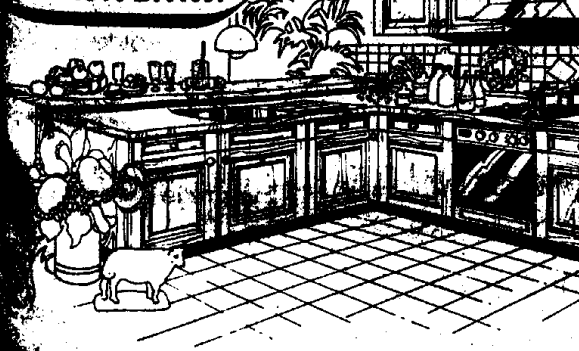
## KEUKENPARADE BIJ KELLERHUIS



4514  
Inkl. 18% B.T.W.

Massief eiken aanbouwkeuken type cassette. Ook in  
frontfront verkrijgbaar, compleet met volautomatische  
met achter messieure deur, gascookplaat, oven met grill en  
opit en wasmachine. De binnenzijden van de kastjes zijn in  
eiken, terwijl de zijpanelen in de eiken front kleur worden  
vervaard. Maat: 230 x 300 cm.

5730  
Inkl. 18% B.T.W.

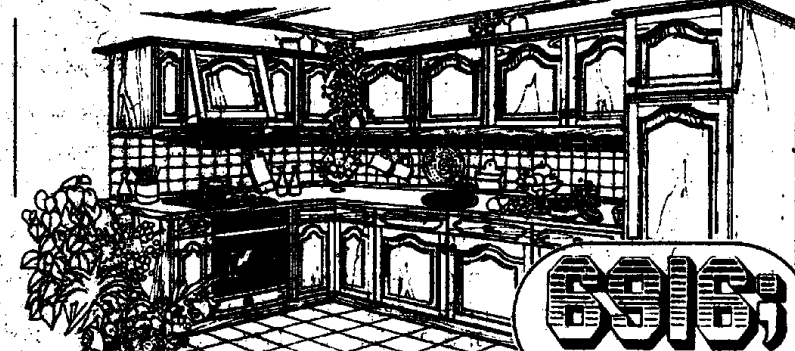


Kunststof keuken met structuurfront in 'n beige  
kleur, afgezet met moos-bruine kunststofgrape.  
Compleet met afzuigkap in bruine uitvoering,  
automatische koelkast achter een deur en  
gascookplaat. Kunststof blad in diverse kleuren met  
ronde of vierkante spoelbak leverbaar. Maat 270 cm.  
Aan te passen op iedere lengte. Ook in hoekopstelling  
verrijkbare.



Luxe kunststof keuken rondom afgezet  
met kunststof lijsten in houtstructuur en  
massief eiken schelp of beugelgreep. Het  
front heeft een kunststofstructuur. Compleet  
met afzuigkap achter deur, automatische  
koelkast gelijktijdig, oven met grill en  
draaispit en gascookplaat. Spoelbak in ronde  
of vierkante uitvoering, van r.v.s. of  
geëmailleerd. Maat: 270 x 170 cm.

2575  
Inkl. 18% B.T.W.



Massief eiken aanbouwkeuken met stalen scherpere en  
laden op kogelglijders, zijwanden in eiken frontkleur.  
Binnenzijden van de kastjes in beige kleur. De hoek van de keuken  
wordt optimaal benut door de carrousselkast.  
Compleet met: afzuigkap achter deur, palmgrin oven met dubbele  
beglazing en uitgevoerd met draaispit, gascookplaat geëmailleerd  
of r.v.s., volautomatische koelkast achter een massieve deur.  
Het blad is van kunststof in diverse kleuren leverbaar.  
Met ronde of vierkante spoelbak van r.v.s. of geëmailleerd.  
Maat 300 x 180 cm.

6916  
Inkl. 18% B.T.W.

Geopend dinsdag t/m vrijdag van 9.00 tot 18.00 uur.  
's Zaterdags van 10.00 tot 12.00 uur, 's maandags gesloten.  
Andere tijden volgens afspraak.

Heeren, Sittardweg 162, tel. 045-721429.

## Kellerhuis bv

## Een impressie van onze economische vastgoedmarkt: Winkelruimten

## j.w. offermans makelaardij o.g. bv

schamerweg 104  
6224 JJ Maastricht tel. 043-624200\*  
telex 56232 ofmak nl



Winkel-woonhuis. Winkel-  
ruimte ca. 65 m<sup>2</sup>, alsmede  
nog 3 ruimten van resp.  
40 m<sup>2</sup>, 25 m<sup>2</sup> en 15 m<sup>2</sup>.  
Koopprijs fl. 178.000,- k.k.

Kerkstraat, winkelruimte  
verdeeld over parterre en  
1e verdieping, groot ca.  
600 m<sup>2</sup>. Huurprijs  
fl. 60.000,- per jaar.

Kerkstraat, nieuwbouw-  
winkelruimte, ca. 300 m<sup>2</sup>.  
Huurprijs n.o.t.k.

Beekhoeverstraat/Rijksweg,  
ca. 200 m<sup>2</sup> winkelruimte.  
Prijs n.o.t.k.

Hartje centrum, ca. 240 m<sup>2</sup>  
winkelruimte.  
Huurprijs fl. 75.000,- per jaar.

Rijksweg C, winkelpand  
met showroom en magazijn.  
Winkelruimte ca. 120 m<sup>2</sup>.  
Huurprijs fl. 3.000,- per  
maand.

Akerstraat, winkelruimte ca.  
70 m<sup>2</sup>, incl. magazijn,  
keukentje en toilet.  
Huurprijs fl. 29.156,- excl.  
b.t.w. per jaar.

Akerstraat, winkelruimte  
verdeeld over parterre en  
verdieping, ca. 600 m<sup>2</sup> met  
verhuurde bovenwoningen.  
Prijs fl. 900.000,- k.k.;  
eventueel bedrijfsgedeelte  
ook alleen te huur.

Benzenraderweg, winkel-  
pand met bovenwoning.  
Oppervl. winkel ca. 51 m<sup>2</sup>.  
Vraagprijs fl. 200.000,- k.k.

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Heerlen

Coriovallumstraat, winkel-  
ruimte met keuken en toilet.  
Huurprijs fl. 950,- per  
maand.

Geleenstraat, winkel-  
woonhuis. Winkelruimte  
ca. 52 m<sup>2</sup>.  
Vraagprijs fl. 550.000,- k.k.

Geleenstraat, ca. 490 m<sup>2</sup>.  
Huurprijs fl. 130.000,- p. jaar.

Passage, winkelruimte  
ca. 20 m<sup>2</sup> met 2 etalages,  
hokje en toilet. Huurprijs  
fl. 750,- per maand incl. c.v.

Putgraaf Passage, winkel-  
ruimte ca. 112 m<sup>2</sup> met  
kelder ca. 28 m<sup>2</sup>. Huurprijs  
fl. 4.655,- per kwartaal.  
Voorschot servicekosten  
fl. 500,- per kwartaal.

Wannerstraat, 2 winkel-  
ruimten resp. 60 m<sup>2</sup> en  
190 m<sup>2</sup>. Prijs op aanvraag.

Willemstraat, winkelruimte  
ca. 90 m<sup>2</sup> met keukentje,  
kantoortje en toilet op de  
parterre, alsmede bedrijfs-  
ruimte op de verdiepingen.  
Koopprijs n.o.t.k.

Willemstraat, winkel-woon-  
huis. Oppervl. winkel  
ca. 50 m<sup>2</sup>.  
Vraagprijs fl. 198.000,- k.k.

Akerstraat, winkel-  
woonhuis. Oppervl. winkel  
ca. 30 m<sup>2</sup> met daarachter  
magazijn en diverse  
bergingen.  
Koopprijs fl. 150.000,- k.k.

Hoofdstaat, 2 winkel-

Hoensbroek

Hoensbroek

Kerkrade

Kerkrade

Kerkrade

Kerkrade

Meerssen

Maastricht

Maastricht

ruimten resp. 80 m<sup>2</sup> en  
45 m<sup>2</sup>. Huurprijs n.o.t.k.

Hoofdstaat, winkel-woon-  
huis. Oppervl. winkel  
ca. 450 m<sup>2</sup>.  
Zowel te huur als te koop.

Hoofdstaat, winkelruimte  
ca. 475 m<sup>2</sup> parterre en  
ca. 570 m<sup>2</sup> verdieping.  
Prijs n.o.t.k.

St. Pieterstraat, winkel-  
woonhuis. Oppervl. winkel  
95 m<sup>2</sup> met kantoortje en  
magazijn en diverse  
bergingen.  
Koopprijs fl. 345.000,- k.k.

Winkelcentrum Wijngracht,  
ca. 224 m<sup>2</sup> winkelruimte.  
Huurprijs fl. 30.000,- per  
jaar excl. b.t.w. en service-  
kosten.

Markt, ca. 245 m<sup>2</sup> winkel-  
ruimte. Huurprijs fl. 50.000,-  
per jaar.

ca. 44 m<sup>2</sup> winkelruimte.  
Huurprijs fl. 4.400,- per jaar  
excl. b.t.w.

Bunderstraat, winkel-woon-  
huis. Oppervl. winkel ca. 35  
m<sup>2</sup> met kantoortje, 2 maga-  
zijnen en toilet.  
Koopprijs fl. 225.000,- k.k.;  
huurprijs fl. 800,- per maand.

Grote Gracht, winkelpand.  
Huurprijs n.o.t.k.

Grote Gracht, winkel-woon-  
huis. Winkelruimte ca. 30 m<sup>2</sup>  
met ca. 12 m<sup>2</sup> magazijn.  
Huur- c.q. koopprijs n.o.t.k.

Maastricht

Maastricht

Maastricht

Maastricht

Maastricht

Maastricht

Maastricht

Nuth

Roermond

Sittard

Centrum, winkelpand  
ca. 140 m<sup>2</sup> parterre.  
Koopprijs n.o.t.k.

Stationstraat, winkelruimte  
ca. 52 m<sup>2</sup> met keuken en  
kantoortje. Huurprijs  
fl. 1.750,- per maand.

Centrum, ca. 32 m<sup>2</sup> winkel-  
ruimte. Huurprijs fl. 16.000,-  
per jaar excl. b.t.w. en  
servicekosten.

Tongersestraat, winkel- c.q.  
kantoortje ca. 60 m<sup>2</sup>.  
Huurprijs fl. 15.000,- per  
jaar.

Burg. Cortenstraat, winkel-  
ruimte ca. 89 m<sup>2</sup>. Huurprijs  
ca. fl. 11.000,- per jaar excl.  
b.t.w.

Boschstraatkwartier ca.  
600 m<sup>2</sup> winkelruimte.  
Koopprijs fl. 1.500,- per m<sup>2</sup>;  
huurprijs fl. 150,- per m<sup>2</sup>  
per jaar.

Hoenderstraat, cafépand  
met 2 bovenwoningen.  
Prijs n.o.t.k.

Winkelpand met 2 boven-  
woningen. Prijs fl. 450.000,-  
k.k. Oppervl. winkel ca.  
70 m<sup>2</sup>.

Centrum, ca. 100 m<sup>2</sup>  
winkelruimte. Huurprijs  
fl. 32.000,- per jaar.

Souterrain winkelcentrum  
'De Tempel', ca. 1180 m<sup>2</sup>  
winkelruimte.  
Huurprijs in huidige staat  
fl. 25.000,- per jaar.

Sittard

Ubach over  
Worms

Ubach over  
Worms

Ubach over  
Worms

Ubach over  
Worms

Valkenburg

Valkenburg

Weert

Voorstad, ca. 230 m<sup>2</sup>  
winkelruimte. Huurprijs  
fl. 35.000,- per jaar.

Hovenstraat, winkel-woon-  
huis. Oppervl. winkel ca.  
100 m<sup>2</sup>. Prijs n.o.t.k.

Kantstraat, winkel-  
woonhuis. Oppervl. winkel  
ca. 180 m<sup>2</sup>. Koopprijs  
fl. 237.000,- k.k. Zeer  
geschikt voor Chinees  
restaurant en bromfiets-  
rijwielzaak.

Kerkstraat, winkelruimte  
ca. 85 m<sup>2</sup> incl. toiletten.  
Huurprijs fl. 1.365,- per  
maand incl. b.t.w.  
Aanvaarding per 1 maart  
1981.

Grote Straat, winkel-  
woonhuis. Oppervl. winkel  
ca. 25 m<sup>2</sup> met magazijn,  
kantoortje en keuken.  
Koopprijs fl. 350.000,- k.k.

Centrum, winkelpand met  
bovenwoning.  
Prijs fl. 310.000,- k.k.  
Winkelruimte is eventueel  
ook alleen te huur.

Op zeer markant punt  
winkelruimte ca. 70 m<sup>2</sup> met  
nog een ruimte van  
ca. 30 m<sup>2</sup>. Huurprijs  
fl. 75.000,- per jaar.

Voor nadere bijzonderheden en/of  
bezoichtiging gelieve u contact op te nemen  
met J.W. Offermans, schamerweg 104,  
6224 JJ Maastricht, tel. 043-624200\*,  
telex 56232 ofmak nl.



# Onroerend goed

## AMSTENRADE

aan de v. Hövell tot Westerflierhof 34A

### Te koop vrijstaand woonhuis

(nieuwbouw) met 3-7 slaapk. ind.; kelder, gr. hal, woonk. 45 m<sup>2</sup> met open haard en schuifpui naar terras, keuken, bijkeuken. Aansluitend verw. garage, 1e verd.: 3 ruime slaapk., badk. met bad en douche, 2 wastafels en apart toilet. 2e verd.: naar keuze 3 slaapk. en boven garage eventueel 7e slaapk. Extra: ramen, buitendeuren en binnendeurzijkzinnen in hardhout, thermopane beglazing, en dakisolatie. Keuze in sanitair, tegelwerk, keuken en open haard. Grondopp. plm. 400 m<sup>2</sup>. Oplevering 2 maanden. Koopsom v.a. f 275.000,- v.o.n. Bovenstaand woonhuis ook als halfvrijst. met 3 tot 6 slaapk. Prijsklasse f 235.000,- tot f 245.000,- v.o.n. Incl.

### Bouwbedrijf Wilhelm B.V.

v. Hövell tot Westerflierhof 10, Amstenrade  
tel. 045-217668, b.g.g. 045-213374 of 219175

Te k. goed onderh. 4-kamerflat, 3 hoog, flatgebouw, 4 hoog, mooi gel in **BECK**. Bet.: gangvl., w.c., badk. en keuk., v.a. f 74.000 k.k. Tel. 04402-4271.

Te koop gevraagd voor diverse relaties met spoed woonhuizen f 100.000,- in **ZUID-LIMBURG**. Geschied. objecten worden direct aangekocht. Horstink-Brunssum BV Bemiddelingsbureau in onroerend goed, Merkelbeekstraat 4, 6441 KL Brunssum, tel. 045-256161.

Te huur **WINKELRUIMTE** 100 m<sup>2</sup> en event. 100 m<sup>2</sup> uitr. mog. Hamstr. 22, Roermond, tel. 04494-48468.

Te huur **KANTOOR/BERUFSRUIMTE** m. kl. woning, A. Printheugestraat 5, Geleen, tel. 04494-43468.

**HYPOTHEEK?** Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG) Geleen, Jos Klijnenlaan 288, tel. 04494-45678. Roermond, St.-Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555. BLG - Niet voor niets het grootste hypotheekfonds van Limburg! In **BELGIË** (5 min. van Vaals en Aken) mooie bouwkaavel van 3000 m<sup>2</sup> met beek, zuidhelling, geen bouwduwang f 20,- m<sup>2</sup>. Ook andere kavels te koop. Immoob. Nyssen, 09-3287588273.

## AMSTENRADE:

### TE KOOP ROYAAL LANDHUIS

met garage en aangelegde tuin. Opp. 635 m<sup>2</sup>, eventueel met ± 2500 m<sup>2</sup> extra grond. Ind.: kelder 30 m<sup>2</sup>, grote hal, woonk. 52 m<sup>2</sup> met schuifpui naar terras en open haard, keuken, bijkeuken en verwarmde inpandige garage, 1e verd.: 4 gr. slaapk. met schroefluspandfons, badk. m. douche, ligbad, 2 wastafels en toilet in badkamabeige. Grote zolder, geheel betegelde begane grondvloeren. Zowel kelder- en verdiepingstrap, alsmede ramen, buitendeuren en binnendeurzijkzinnen in hardhout. Tevens thermopane beglazing en dakisolatie. Koopprijs f 350.000,- k.k. Met extra grond f 388.000,- k.k. Incl.

### Bouwbedrijf Wilhelm B.V.

V. Hövell tot Westerflierhof 10, Amstenrade, tel. 045-217668, b.g.g. 045-213374 of 219175.

Te k. tussenwoning, c.v. + tuin, woonk., open keuken, berging, 2 slaapk., badk., berging. Vrp. f 95.000,- k.k. Te bevr. Meezenbroekweg 126, **HEERLEN**.

**GELEEN** - Holsterbeek, 1e k. een woning. Inh.: 565 m<sup>3</sup>, woonk.-keuken plm. 45 m<sup>2</sup>, 3 slpk. en luxe badk., grote zolder, ruime hal en gar., geheel onderkelder met grote hobbyruimte en buitentrap. Alles uitgevoerd in hardhout en 1e klas materialen. Prijs op aanvraag. Bouwbedrijf Baggen BV, Geleen, tel. 04494-43069-43652.

**SWEIKHUIZEN**. Grond met tekeningen en vergunning te k. aan de Sleyerweg. Bouwbedrijf Baggen BV, Geleen, tel. 04494-43069-43652.

**SITTARD**, Brugstr. 21 halfvrijst. woonhuis, geheel onderkelderd waarin gar. en waskeuken, pr. f 136.000,- k.k.; Sittard, Ehrensteinstr. royaal vrijst. herenhuis, perc. opp. 220 m<sup>2</sup>, 4 slpk., vaste trap naar zolder. Pr. ruwbouw f 205.100,- v.o.n. Prijs afgebouwd f 255.100,- v.o.n. Bert Schreurs, Vastgoed b.v. Ophoven 1, Sittard tel. 04490-11093.

**KLIMMEN**: Manesheide 19, Bung., royale ind. o.a.: gr. kamer met open k. en tuind. naar zonneterras, 4 slpk., badk., inp. gar. en extra hobbyr. en gr. berg., moole aangel. tuin, inh. 600 m<sup>3</sup>, pr. f 275.000,- geen mak.kosten. Incl. 045-722324, b.g.g. 045-222468.

**oud-urmond** te k. vrijst. woonhuis. Kloosterpad 1 Urmond. Van part. te k. **WOONHUIS** te Ubach over Worms, incl. 045-413410, na 16.00 uur. Te k. schakelwoning te **HOENSBROEK-WEST**, pr. f 159.000,-, tel. 045-210265.

Te k. 4000 m<sup>2</sup> **BOSGROND** gelegen aan bosweg te Vaals, veel open, haardhout en dikke bomen, pr. f 15.000,-, Br.o.nr. GE 336 LD Geleen 6161 GE.

Halfvrijst. huis vr. uitz. v. cv., gar., wc., badk. m. ligb. Gr. zolder, luxe op. keuk. m. eetbar, berging, tot opp. vl. 297 m<sup>2</sup>, bwj. 79, gestof. kooppr. f 179.000,- k.k. tel. 04754-4937.

Te k. halfvrijst. woning met garage v. en a.-tuin, bwj. 73, ind.: bet. hal met toilet, U-vormige woonk. met open h., bet. + parket, opp. 42 m<sup>2</sup>, bet. keuken, 4 slpk., badk. met v.w. tafel en ligbad + 2de toilet, vaste trap naar grote zolder met 5de slaapk. en ruime berging, c.v., gas en spouwmuurisolatie, v.a. f 185.000,- k.k. Tiendstraat 17, Klimmen, tel. 04454-1524.

## Taxaties

### A.J.H. Leenaers

beëdigd taxateur en makelaar lid N.B.M.

Onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering hypotheek; assurantien; successie; rechtbank enz. Indien nodig op korte termijn. Pater Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 045-717237.

Te k. vrijstaand geheel verbouwde **ZAKENRUIMTE** bij het Bekkerveld te Heerlen, ca. 130 m<sup>2</sup>, voorzien van c.v., pantry, douche, toilet en kelder. Voor: praktijk-, kantoor-, expo-, onderwijsruimte. f 175.000,- k.k. incl. 045-717731.

Echtpaar zonder kinderen. Beiden verpleegkundig werkzaam en in Heerlen in de Maasticht. Te koop of te huur gevraagd goed onderhouden niet te groot woonhuis met royale woonkamer, garage en wat tuin. Behoorlijk gelegen regio **HEERLEN** of Maasticht, binnen 4 maanden vrij te aanvaarden. Wij dachten f 100.000,- tot max. f 120.000,-. Behoorlijk inkomen en royaal handgeld aanwezig. Brieven met ligging en prijs o.n.o. SH 319 LD Hrl.

Te k. gevr. huis omg. **GELEEN-BEEK** prijskl. ca. f 250.000,- Huurwon. of koopwon. (prijskl. f 145.000,-) evtl. beschikbaar. Br. o. no. GE 337 LD Geleen 6161 GE.

Te k. gevraagd **WONING** tot f 150.000,-, Br.o.nr. 2075 LD Heerlen.

## Onroerend Goed Makelaardij

### Leenaers B.V.

### Pater Romboutslaan 2

Heerlen. Tel. 717237.

kan u aanbieden te

### Heerlen

de Kommert 63, Wellertuynstraat 57, Klompstraat 10, Valkenburgerweg 13, Dr. Goossensstraat 44, Dr. Hustinxlaan 1, Dr. Hustinxlaan 3, Pater Romboutslaan 2, Akerstraat 105, Welterlaan 2, St.-Franciscusweg 69, Valkenburgerweg 171, Treebeekstraat 23.

### Brunssum

Het Ambacht 71, Servatiusstraat 39.

### Schaesberg

Pietersstraat 22, Zwartebergweg 9.

### Eygelshoven

Eisenhowerstraat 18

### Kerkrade

Bleijerheiderstr. 50, Engerweg 24.

### Oirsbeek

Schubertstr. 7

## Richtprijzen op aanvraag.

## Bezichtiging uitsluitend na

## afpraak met ons kantoor.

Te k. nieuw vrijst. **HERENHUIS** mooie ligging grondopp. 445 m<sup>2</sup>, c.v., gar., m. carport, beneden won. geh. met leivloer. Doorz. kamer m. open haard en open eiken keuken, bov. won. 4 slpk., luxe badk. m. ligb., vaste trap naar zolder, geh. won. onderkelderd. Ind. hal, prov. hobby kelder met luxe bar, vraagpr. f 285.000,- k.k. te bevr. 04498-54799.

**KONINGSBOSCH** bouwgrond bouwterrein aan de Prinsenbaan, opp. 905 m<sup>2</sup>. Kooppr. f 66.000. Mulleers Vastgoed bv, tel. 04497-1763.

**LIMBRICHT**, luxe patio-bungalow veel privacy open haard, 2 gar., 3 slpk., bwj. 77, f 245.000,-, pr. Mentenlaan 33, tel. 04490-11805.

Te k. **HOENSBROEK-CENTRUM** halfvrijst. woonhuis met royale L-vormige woonkamer ± 35 m<sup>2</sup> ruime keuken, douche en toilet, 3 ruime slpk., grote zolder en kelder, 2 gr. garages met c.v.-gas, tot opp. 305 m<sup>2</sup>, te aanvr. ± mei 1981, te koop t.e.a.b., incl. Chr. Quixstr. 33, H'broek, tel. 045-214171 te bezichtigen tel. afspraak.

**HOENSBROEK** split-level woning, grote keuken, 3 slpk., badk. m. ligbad, veel houtwerk en betegelde vloeren, tel. 045-210636 f 122.500,- k.k.

**NUTH (L)** vrijst. woonh. mooi gelegen in rustige omgeving 545 m<sup>2</sup>. Ind.: ruime entree, woonk., studeerk., gr. keuken en 2 bijkeukens, douche, kelder, boven 4 slpk., gr. balkon, ruime overloop, vaste trap naar zolder, rondom aangel. tuin, c.v., vrijst. gar. pr.n.o.t.k. Tel. tussen 17 en 19 uur, 04447-1408.

Te koop riant landhuis in Voerendaal Ind. o.a.: c.v.- en prov.kelder, ruime hal, garage, L-vorm. living (58 m<sup>2</sup>), half open keuken, berging, overdekt terras, 4 slaapk. (gem. 20 m<sup>2</sup>), badkamer. Vrp. f 455.000,- k.k. Incl. tel. 04446-3486.

**BELEGGINGSPAND**, te k. 3-etagewoning, verbouwd tot 3 appart. m. elk een eig. woonk., slaapk., keuken, w.c. en douche. Vernieuwd zijn het dak, plafonds, electr. install., riolering, gas, water en lichtleidingen, c.v., plavuizen in gang etc. Huuropbr. f 22.000,- p.jr. Prijs f 139.000,- k.k. Handelen evt. mog. Leeg of verh. te aanvr. in centrum Hoensbroek, tel. 045-211614.

**SITTARD**: Pater Chevalierstr. te k. halfvrijst. woonhuis, te bez. na tel. afspr. 04490-11141.

**GREVENBICHT**: te k. vrijst. woonh./bedrijfspand in centrum met gr. berging en perc. bouwgrond. Ind. 4 slpk., badk., zolder, kelder, keuken, bijkeuken, woonk. gesch. v. o.a. horeca-bedr., artsenprakt., wink. bedr. etc. Mogel. WIR premies v.a. 31% Te bevr. Kuppelkoverstr. 25, Gevenbicht. Tel. 04497-2269 na 18.00 uur.

**BERG EN TERBLIJT**: fijn ruim huis, blijv. vrijz. uitz. tuin, gar., en veel extra's f 170.000,-. Tel. 04406-40195.

## Limburgs WOONBLAD

**HEERLEN** halfvrijstaande landelijk gelegen ruim woonhuis met schuur en grote achtertuin. Ind.: gang woonkamer, keuken, balkon. Souterrain: diverse kelderruimten en een toilet. Verd. badkamer en drie slaapkamers en een vaste trap naar zolderverdieping alwaar 4e slaapkamer; c.v. Prijs slechts f 112.000,- k.k. Incl. LIVAC, Brugstraat 19, te Sittard, tel. 04490-10855.

Te k. gevr. huis omg. **GELEEN-BEEK** prijskl. ca. f 250.000,- Huurwon. of koopwon. (prijskl. f 145.000,-) evtl. beschikbaar. Br. o. no. GE 337 LD Geleen 6161 GE.

Te k. gevraagd **WONING** tot f 150.000,-, Br.o.nr. 2075 LD Heerlen.

## Direkt verhuizen

## naar een nieuw huis zonder

## financiële problemen

## met het oude.

## Dat kan nu bij Westland/Utrecht

## Projektontwikkeling B.V. Kopers van een nieuwe woning kunnen nu zeer aantrekkelijk hun oude woning inruilen bij aankoop van een van de woningen die in deze advertentie zijn omschreven.

## Vandaag, zaterdag, kunt u komen kijken in de diverse modelwoningen die zijn geopend van 13 tot 16 uur. In die woningen kunt u komen praten over de aanschaf van de nieuwe woning en ... voor het eerst in lange tijd uw huidige pand met succes te koop aanbieden: aan Westland/Utrecht.

## Te koop ruim 58 aren BOSGROND

## omgeving Roermond, loofhout, veel openhaardhout, pr. f 14.000,-, br.o.no. 616 LD Roermond postbus 46 6040 AA.

## HOENSBROEK te koop halfvrijstaande woning met garage en tuin, vraagprijs f 155.000,- k.k. incl. v. Oost Ass. B.V. Juliana Bernhardslaan 8, 6432 GW - Hoensbroek, tel. 045-217490, b.g.g. 045-218062.

## Te k. de BLEIJERHEIDE goed onderh. gr. halfvrijst. woonhuis en gr. magazijn m. c.v., bwj. 1965, ind. kelder, 40 m<sup>2</sup> m. verwarm.ket., beg. gr. magazijn 450 m<sup>2</sup>, 2 toil. en krachtstroomaansl. 1e verd., hal, royale woonk., gr. keuken, toil., berg., gr. dakter., 2e verd. 4 royale slpk., gr. bed. overloop, berg. tot. 450 m<sup>2</sup>, al. Incl. stoffer. Incl. tel. onder nr. 454026, uitsl. na 19 uur.

## Te k. de BLEIJERHEIDE goed onderh. gr. halfvrijst. woonhuis en gr. magazijn m. c.v., bwj. 1965, ind. kelder, 40 m<sup>2</sup> m. verwarm.ket., beg. gr. magazijn 450 m<sup>2</sup>, 2 toil. en krachtstroomaansl. 1e verd., hal, royale woonk., gr. keuken, toil., berg., gr. dakter., 2e verd. 4 royale slpk., gr. bed. overloop, berg. tot. 450 m<sup>2</sup>, al. Incl. stoffer. Incl. tel. onder nr. 454026, uitsl. na 19 uur.

## MAASTRICHT luxe bungalows, modelwoning geopend

## zaterdag 13 - 16 uur: Vuurdoorn 5.

## NIEUWENHAGEN halfvrijstaande herenhuisen, modelwoning geopend zaterdag 13 - 16 uur: Hoefveld 9.

## NEERBEEK halfvrijstaande herenhuisen, modelwoning geopend zaterdag 13 - 16 uur: Dorpstraat/hoek Langeweide.

## BRUNSSUM halfvrijstaande herenhuisen, modelwoning geopend zaterdag 13 - 16 uur: Het Ambacht 25 (bij Marebos)

## Ook als u niet beschikt over een eigen huis, bent u van harte welkom. U kunt dan een van deze woningen kopen met een hypotheek tegen een aantrekkelijke rente van onder de 10%. Wilt u in

## contact komen met een van de makelaars, en u bent zaterdag verhinderd? Eén telefoontje is voldoende.

## Westland/Utrecht Projektontwikkeling

## Kruisstraat 1, 6411 BP HEERLEN telefoon: 045-719330.

## KERKRADE-WEST. Uitslag. sfeervol halfvrijst. landh. te k. Ind.: hal, woonkamer met open haard. Oppervl. 80 m<sup>2</sup>, 3 slpk., zolder, keuken met eiken inr., bijk. Garage, tuin. f 375.000,-. Dr. Müller-Schulte Immobiliën. Tel. AC. 500131.

## EYSELHOVEN rustig gel. sfeervol woonhuis met tuin, c.v. en garage, keuken, woonk., 33 m<sup>2</sup>, 3 slpk., badk. m. 2e toilet en berging. Vraagprijs f 138.000,- k.k. Incl. Dr. Müller-Schulte Immobiliën. Tel. AC. 500131.

## APPARTEMENT te k. nabij centrum Heerlen t.e.a.b. Pr. Irenestr. 11.

## HEERLEN-NOORD, uniek gel. halfvrijst. huis met prachtig uitz. over Br. heide. inh. 450 m<sup>3</sup>, perc. opp. ± 740 m<sup>2</sup>, L-vorm. woonk., 48 m<sup>2</sup> keuken 13 m<sup>2</sup>, 1e verd. 3 gr. slpk., allen voorz. van parketvl. en houten plafonds, gr. badkam. m. ligbad, 2e toilet en v.w. 2e verd. hobbyr. en 4e slp.kam., beide met gr. dakkapel. Aanv. in overl. Koopprijs n.o.t.k. tel. 045-213579.

## SITTARD te k. halfvrijst. woonh. Beg. gr. ruime hal, mod. keuken, woonk. 32 m<sup>2</sup>, Verd. 3 slpk., badk., 2e toilet, vaste trap naar 4e slpk. en bergzolders. Volledig geïsoleerd. Prijs n.o.t.k. Tel. 04490-19409.

## BECK, Stationsstraat, te koop: groot woonhuis met c.v. en tuin. Indeling: kelder, woonkamer 50m<sup>2</sup> met tegelvloer, eetkamer, keuken, 3 slaapkamers, grote zolder, bereikbaar via vaste trap. Aanvaarding in overleg. Koopprijs f 162.500,- k.k. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27, tel. 045-718330.

## HEERLEN, Sittarderweg, te koop woonhuis met ruime indeling. Thans in gebruik t.b.v. kamerverhuur. Huuropbrengst f 1400,- per maand. Koopprijs f 105.000,- k.k. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27, tel. 045-718330.

## BORN: Modern woonhuis met dakkapel, luifelentree, tuin, halfvrijst. gebouw. Ind.: ruime hal, L-kamer, keuken, 4 slaapk., luxe badkamer. Vraagprijs nu f 147.500,- k.k. Inlichtingen: ing. A. van Cromvoirt, beëdigd tax./mak. tel. 04750-18151.

## Wegens sterfgeval goed onderh. **BOERDERIJ** + 5000 m<sup>2</sup> grond, omg. skibaan Ofivat Robertsville te koop van part. Ewald Etienne, Champagne 6, 4888 Waimes (B).

## HOENSBROEK. Vrijstaande eengezinswoning bij 1979. Mooie omg., woonkamer, ingebouwde keuken, 4 slpk., luxe sanitair, c.v., volledig geïsoleerd, garage. Prijs f 250.000,- k.k. Dr. Müller-Schulte Immobiliën. Tel. AC. 500131.

## TE KOOP: 4 halfvrijst. woonhuizen m. grote garage met zolder en kantelpoort met loopdeur. Ind. hal, geheel met sierpleister, w.c., L-kamer met open haard en open keuken met aanbouwkeuken. 1e verd.: gehele trappenhuis met sierpleister, badkamer met ligbad en 2e w.c. en 3 grote slaapkamers. 2e verd.: vaste trap naar zolder met groot dakraam, geh. geïsoleerd en dubbele beglazing, alle kozijnen in hardhout te bevr. Tel. 04497-1809, 04498-51340.

## TE KOOP IN HEERLEN (centrum), woonhuis met 7 kamers en keuken en badcel. Zeer geschikt voor praktijkpand, kapsalon, kantoor etc. Vrp. f 225.000,- mak. Hendriks, Heerlen, tel. 412430.

## Huis VERKOPEN? Maak vrijblijvend een afspraak met Naaykens makelaars-kantoor, Hesseleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

## KERKRADE-HAANRADE Tussengelegen aan bosrand gelegen woonhuis met carport, berging en tuin. Ind. b.g.: hal, toilet, woonkamer met open keuken, 1e verd.: 3 slaapkamers en douche met toilet, vaste trap naar 2e verd. alwaar 4e slaapkamer en een berging, c.v. Prijs: f 124.000,- k.k. Eventueel volledige financiering mogelijk. Incl. LIVAC, Sittard, Brugstraat 19, tel. 04490-10855.

## SITTARD Tussengelegen woonhuis met tuin, ind. b.g.: woonkamer met open keuken, hal en toilet. 1e etage: 2 grote slaapkamers, 1 kleine slaapkamer en een badkamer, zolder, kelder. Het pand dient gereviseerd te worden. Prijs f 88.000,- k.k. Incl. LIVAC, Sittard, Brugstraat 19, tel. 04490-10855.

## HOENSBROEK. Vrijstaande eengezinswoning bij 1979. Mooie omg., woonkamer, ingebouwde keuken, 4 slpk., luxe sanitair, c.v., volledig geïsoleerd, garage. Prijs f 250.000,- k.k. Dr. Müller-Schulte Immobiliën. Tel. AC. 500131.

## TE KOOP: 4 halfvrijst. woonhuizen m. grote garage met zolder en kantelpoort met loopdeur. Ind. hal, geheel met sierpleister, w.c., L-kamer met open haard en open keuken met aanbouwkeuken. 1e verd.: gehele trappenhuis met sierpleister, badkamer met ligbad en 2e w.c. en 3 grote slaapkamers. 2e verd.: vaste trap naar zolder met groot dakraam, geh. geïsoleerd en dubbele beglazing, alle kozijnen in hardhout te bevr. Tel. 04497-1809, 04498-51340.

## TE KOOP IN HEERLEN (centrum), woonhuis met 7 kamers en keuken en badcel. Zeer geschikt voor praktijkpand, kapsalon, kantoor etc. Vrp. f 225.000,- mak. Hendriks, Heerlen, tel. 412430.

## Huis VERKOPEN? Maak vrijblijvend een afspraak met Naaykens makelaars-kantoor, Hesseleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

## KERKRADE-HAANRADE Tussengelegen aan bosrand gelegen woonhuis met carport, berging en tuin. Ind. b.g.: hal, toilet, woonkamer met open keuken, 1e verd.: 3 slaapkamers en douche met toilet, vaste trap naar 2e verd. alwaar 4e slaapkamer en een berging, c.v. Prijs: f 124.000,- k.k. Eventueel volledige financiering mogelijk. Incl. LIVAC, Sittard, Brugstraat 19, tel. 04490-10855.

## SITTARD Tussengelegen woonhuis met tuin, ind. b.g.: woonkamer met open keuken, hal en toilet. 1e etage: 2 grote slaapkamers, 1 kleine slaapkamer en een badkamer, zolder, kelder. Het pand dient gereviseerd te worden. Prijs f 88.000,- k.k. Incl. LIVAC, Sittard, Brugstraat 19, tel. 04490-10855.

## HOENSBROEK. Vrijstaande eengezinswoning bij 1979. Mooie omg., woonkamer, ingebouwde keuken, 4 slpk., luxe sanitair, c.v., volledig geïsoleerd, garage. Prijs f 250.000,- k.k. Dr. Müller-Schulte Immobiliën. Tel. AC. 500131.

## TE KOOP: 4 halfvrijst. woonhuizen m. grote garage met zolder en kantelpoort met loopdeur. Ind. hal, geheel met sierpleister, w.c., L-kamer met open haard en open keuken met aanbouwkeuken. 1e verd.: gehele trappenhuis met sierpleister, badkamer met ligbad en 2e w.c. en 3 grote slaapkamers. 2e verd.: vaste trap naar zolder met groot dakraam, geh. geïsoleerd en dubbele beglazing, alle kozijnen in hardhout te bevr. Tel. 04497-1809, 04498-51340.

## TE KOOP IN HEERLEN (centrum), woonhuis met 7 kamers en keuken en badcel. Zeer geschikt voor praktijkpand, kapsalon, kantoor etc. Vrp. f 225.000,- mak. Hendriks, Heerlen, tel. 412430.

## Huis VERKOPEN? Maak vrijblijvend een afspraak met Naaykens makelaars-kantoor, Hesseleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

## KERKRADE-HAANRADE Tussengelegen aan bosrand gelegen woonhuis met carport, berging en tuin. Ind. b.g.: hal, toilet, woonkamer met open keuken, 1e



## vroerend goed

**aanb. in STEIN**  
Esstr. 9, halfvrijst.  
met gar., voor- en  
in, hal met marme-  
toilet en keuken,  
met open haard, par-  
oudhollands pla-  
slipk. met mozaiek-  
parket, badk. m. lig-  
wering, bwj. '72.  
opp. 385 m². Aan-  
direct. Kooppr.  
200,- k.k. Tel.  
2295, b.g.g. 04495-

**UIS te k. in Huls-**  
'74, grond 750  
1100 m², 5 slipk.,  
veerd. auto's, goed  
f 478.000,- tel.  
2744.

**SCHAESBERG**  
prima onderh.  
met tuin en ga-  
saale aanbouwkeu-  
slipk., c.v., prijs  
30,- k.k. Inl. Troost  
aan, Heerlen, tel.  
276.

**in BELGIË dicht**  
aken, bj. '79, op-  
100 m², ind.: gr.  
54 m² met open  
ppen keuken, 3  
badk. met ligbad,  
garage 8x4, was-  
4, c.v. Tel. 0932-

**ERG EN TER-**  
Zwaluwsr. 1, te  
halfvrijst. woonhuis,  
tuin. ind.: gang, toi-  
woonk. m. ther-  
was, keuken, 1e  
slaapk., badk. m.  
toilet, v.w., vaste  
2e verd. met 4e  
en zolder, c.v.,  
165.000,- k.k. Tel.  
0348.

**Te k. uniek ge-**  
bungalow op 945  
ind.: gr. hal,  
met keuken, 3  
2 badk., div. ter-  
routerrain, gr. ga-  
kelder en app.  
ntie. Alles in pr.  
onderh. Max. pri-  
11. Platz 3, tel.  
2399.

**HOENSBERG:** Ligt-  
bergstr. 40 te koop, tussen-  
woning met voor- en ach-  
tertuint. Vr.pr. f 110.000,-  
k.k. ind.: beg. grond,  
woonk., gang, toilet, keu-  
ken, kelder. 1e verd.: 2 gr.  
slaapk., 1 kl. douche, 2e  
toilet, zolder m. vlieztrap.  
Uitst. staat v. onderh. Bin-  
nenkort leeg te aanv. Kijk-  
dagen 21-23 febr.

**HEERLEN centrum:** te k.  
gr. ouder woonhuis, met  
c.v., mod. gr. keuken,  
badk. en gr. tuin. Vr.pr.  
f 179.000,-. Inl. tel. 045-  
715245.

## NOTARIS

**J. VAN RIET te HOENSBERG**  
Zaterdag 24 februari a.s. om 14.00 uur in café Het  
Van Schinnen, Dorpsstraat 13 te Schinnen op ver-  
aan zijn principelen publiek bij opbod verkopen:

## GEMEENTE SCHINNE

## WOONHUIS MET GARAGE EN TUIN

at 43, kadastraal bekend, sectie C, nummer  
1 tot 3 are 55 centiare

heel omvat:  
ent: hal, woonkamer, achterkamer, keuken, serre  
kelder.  
der: 3 slaapkamers, badkamer.  
der: zolder met vaste trap.  
dering: na betaling van de koopsom, uiterlijk 1

inging: op de zaterdagen 14 en 21 februari tel-  
en 14.00 tot 15.30 uur.  
en inlichtingen ten notariatskanton, Juliana-Bern-  
118 te Hoensbroek, tel. 045-213639.

## WINKEL/WOONHUIS

## TE MAASTRICHT

**M.P.P.F. Groutars, kandidaat-notaris,**  
aatservanger van:

**aris J.H.W. Versteeg te Maasticht**  
vrijdag 27 februari 1981 om 11.00 uur precies in  
de Perroen" aan het Vrijthof 35 te Maasticht op  
van zijn principelen bij opbod in één zitting

## WOONHUIS, gelegen aan de SPILSTRAAT

**MAASTRICHT, kadastraal Maasticht sectie A**  
2107, groot 70 centiare, omvattende: begane  
vinkelruimte; 1e en 2e verdieping: woonruimte  
slaapkamers en badkamer.

ind is onderkelderd, voorzien van c.v. (gas) en ver-  
in goede staat van onderhoud. Het pand is mo-  
nueel verhuurd.

koop geschiedt vrij op naam.

dering in het genot der huurpenningen kan ge-  
aan na betaling van de koopprijs uiterlijk op 1

inging in overleg met en nadere inlichtingen ten  
kantore, Vrijthof 20 te Maasticht, tel. 043-17174.

## BECK (LIMBURG)

## NOTARIS J.N. SLUYPERS

## TE BECK (L.)

dag 24 februari 1981, des nam. 15 uur in het hotel De  
aan de Burg. Jansestraat 13 te Beck (L.), ten ver-  
Wim opdrachtgever, ex artikel 1223 B.W., juncto art. 57  
bespementwet, - bij opbod - in het openbaar verko-

huis met garage, een en ander met ondergrond, oprij-  
ter, achtertuin, staande en gelegen aan de Gerberga-  
1, bekend gemeente Beck (L.), sectie B no. 6088,

vrij van huur, bij betaling van de koopsom en  
1eek op 7 april 1981, zo nodig door tenuitvoerlegging  
p van de gresse der akte van veiling. Bezichtiging  
donderdag van 14-16 uur nam. Nadere inlichting-  
antore van de notaris, Marktstraat 1 te Beck (L.), tel.

## MOI & Geurts meubelen bv

## Amstenrade Hoofdstraat 31. Tel. 04492-1403

● Een van de vele  
modellen uit ei-  
gen atelier. Al  
onze exclusieve  
fauteuils zijn  
leverbaar in stof  
en leer.

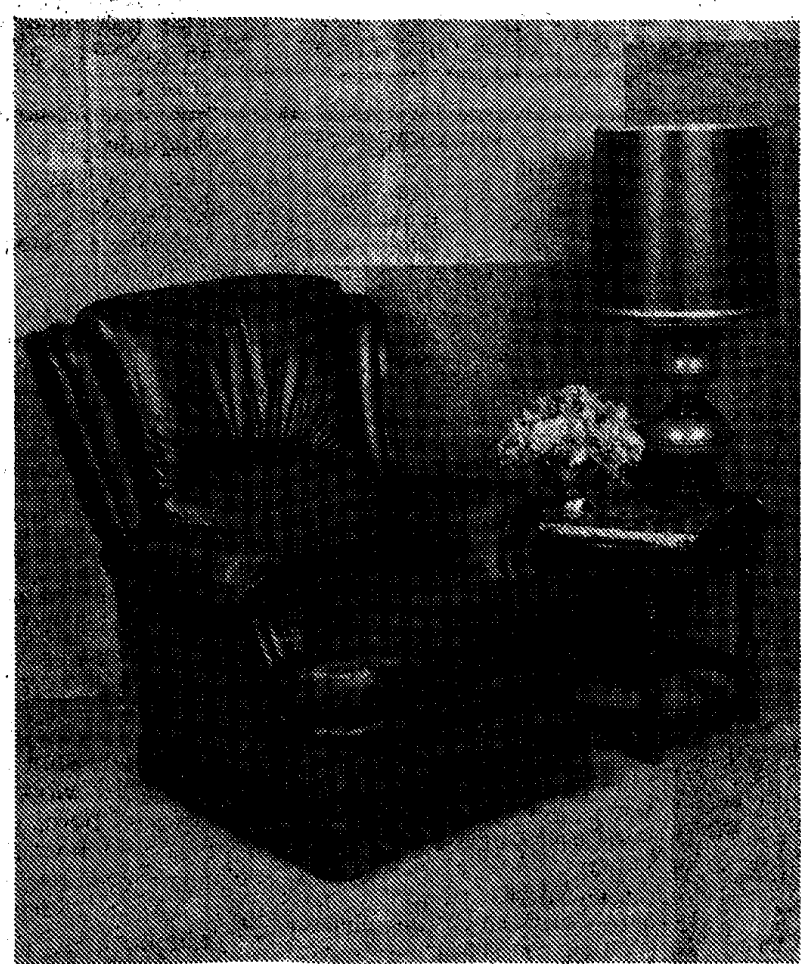
● Onze specialiteit  
lederen  
zitmeubelen.

## Geurts interieurverzorging bv

Sittard Steenweg 90. Tel. 04490-16767

## Mol & Geurts meubelen bv

Amstenrade Hoofdstraat 31. Tel. 04492-1403



● Een van de vele  
modellen uit ei-  
gen atelier. Al  
onze exclusieve  
fauteuils zijn  
leverbaar in stof  
en leer.

● Onze specialiteit  
lederen  
zitmeubelen.

## Geurts interieurverzorging bv

Sittard Steenweg 90. Tel. 04490-16767

## THERMOLAN® MINERALE

## GLASWOL SPOUWUIZOLATIE



## HOGE ENERGIEKOSTEN?

Isolere uw huis met THERMOLAN® minerale glaswol.

THERMOLAN® het meest geproduceerde glaswol ter we-

reld.

Maak van uw huis geen CHEMISCH huis, isoleer met

THERMOLAN®.

THERMOLAN® minerale glaswol spouwmuurisolatie

duur?

al vanaf f 14,50 excl. BTW en f 17,11 incl. BTW.

ermet bezoek van uw vertegenwoordiger

Stuur mij folders

Naam

Postcode Plaats

Telefoon

## ISOLATIE CENTRUM THERMOLAN®

## Berisoma Isolatie Techniek

Postbus 139, 6460 AC Kerkrade

Postbus 7751, 6067 ZH Linne

Op Het Kuilken 29, 6067 AK Linne 04746-2730.

## KERKRADE-WEST

## NOTARIS J.L. TH. OOSTWEGEL

## te KERKRADE-WEST

zal op woensdag 25 februari aanstaande des namiddags

om 15.00 uur precies in Bar-Dancing 't Wietje, Aker-

straat 36 te Kerkrade-West op grond van artikel 1223

van het Burgerlijk Wetboek

## PUBIEK VERKOPEN

## GEMEENTE KERKRADE:

Woonhuis met tuin en verdere aanhorigheden, staande

en gelegen te Kerkrade-West, Graverstraat 8, kadastraal

bekend als gemeente Kerkrade, sectie K, nummer 396,

groot 3,82 are.

Indeling: benedenverdieping: woonkamer, keuken,

badkamer, berghok. Eerste verdieping: 2 grote slaapkam-

ers + grote zolder.

Betaling: van de koopprijs uiterlijk 15 april 1981.

Aanvaarding: geheel ontruimd en ter vrije beschikking

direct na betaling van de koopprijs.

Bezichtiging: maandag 16 en maandag 23 februari aan-

staande telkens van 15.00 - 16.00 uur.

Nadere informatie ten kantore van de notaris, J.L. Th.

Oostwegel, Willem Sophiaplein 10, Kerkrade-West, tele-

foon 045-411945.

## OPENBARE VERKOOP

## MOTORVRAACHTSCHIP WILLEM

NOTARIS J.H.P. CLAESSENS, te SITTARD, in sa-

menwerking met NOTARIS M.L.J.M. BOELEN te

ROTTERDAM, zal krachtens bevel van het kantonge-

recht te Sittard op 26 februari 1981 om 15.00 uur in café

Central, Dorpsstraat 20, te Buchten-Born, in het open-

baar bij opbod verkopen:

het stalen motorvraachtschip, genaamd Willem, gernerkt

3109 B Dord 1955, gebouwd te Delft in het jaar 1910 met

een verplaatsing van 499,918 m³, hebbende:

dek, vooronder, 2 laadruimen, woonroef achterop,

achteronder, dekhit, stuurhut, voortbewogen door een

6-cylindercaterpillar D 342-motor, 172 p.k., motornr. 32-

B641, aangebracht op motorplaatje aan SB-zijde achter

op ondercarter.

Het schip is gelegen in de haven te Buchten-Born.

Aanvaarding: in eigen gebruik en genot, na betaling van

koopprijs en kosten.

Betaling: koopprijs uiterlijk op 9 april 1981 ten kantore

van notaris Claessens.

Gegadigden dienen op de veiling dergewen een ver-

klaring van hun bankrelatie te kunnen overleggen be-

treffende hun financiële gegoedheid.

Inlichtingen ten kantore van notaris J.H.P. Claessens,

Walramstraat 24, Sittard. Tel. 04490-10547.

## RAMEN en DEUREN

in hardhout en kunststof

Trappen - Binnendeuren - Houtskelbouw

„H.T.B.N.” b.v. HOENSBERG

HOMMERTERWEG 35. TEL. 045-213928

OPENINGSTIJDEN SHOWROOM: zaterdag 9-17 uur.

Dinsdag-vrijdag 9-12.30 en 13.30-18.00 uur.

## TE KOOP

## Tegen elk aannemelijk bod.



## Roermond, Wälbreukergraaf

In villapark 'Roer-Zuid' gelegen luxe vrijst.

landhuis met gas c.v., grote garage, vrije

achtertuin (pers. opp. ca. 1000 m²), ruime li-

ving (58 m²), luxe eiken keuken, 3 slaapk.

met parketvloer, 2 luxe badk., mogelijkheid

voor meerdere slaapkamers.

Aanvaarding: spoedig.

## Sittard, Landweringstraat

Goed onderhouden, prima uitgevoerd, half-

vrijst. woonhuis met gas c.v., garage en gro-

te tuin. Indeling: gang met parketvloer, keu-

der, grote L-vormige woonkamer (ca. 40 m²)

met parketvloer, schroten, plafond en open

haard, bad, keuken met eiken keukeninrich-

ting en div. inb. app. 1e verd.: overloop met

parketvloer, 3 slaapk. met parketvloer, bad,

badk. met ligbad en 2e toilet, aparte dou-

cheel met wastafel, bergzolder.

Aanvaarding: spoedig.

Vraagprijs f 137.000,- k.k.

## straus

makelaardij b.v.

minderbroederssingel 17

6041 kh roermond

telefoon 04750 - 15351\*

## Regeren

## is vooruitzien

Daarom heeft 'koning'

isofiel

zijn paleis laten

isoleren.

En niet eens

problemen gehad

met

monumentenzorg.

Want

Geskal boort gaten

van slechts 19 mm Ø.

Opdat er niets

te zien is

aan zijn onderkomen.

Geskal werkt met

Gesolan, een op glaswol

gebaseerd systeem, en

Isoschaum, een

gepatenteerd isolatieschuim,

dat sinds bijna 30 jaar

over heel de wereld wordt

toegepast.

## ISOFLIE TIP VAN DE

## WEEK:

Zet voor één of twee kopjes koffie of thee geen volle

ketel water op.

De koffie of thee worden er niet minder door.

## GESOLAN

Onderstaande bon

uitknippen en opsturen aan

Geskal, antwoordnummer 22,

6160 WB Geleen.

Telefoon 04494-43865

Naam:

Adres:

Postcode:

Woonplaats:

Tel.:

JA, IK WIL OOK

VOORUITZIEN

Stuur mij

vrijblijvend een

isolatiespecialist

voor een

prijsopgave en

advies

Id

## peters

## Makelaardij

## Peters & Partners B.V.

Agnes Printhegeenstraat 36/hoek

Mauritslaan, 6161 EK Geleen

Telefoon (04494) 48191\*

kantooruren: dagelijks van 9-12.30 en

13.30-18.00 uur. \* Zaterdags van 10-13 uur

## GELEEN, Gansbeek

Moderne patio-bungalow.

Bwj. '79, uitst. onderhouden.

Ind.: woonk. met open keuken

8x4 m, 2 slaapk., berging, hal

en toilet, betegelde douche en

v.w., c.v.-ruimte, mooie patio

11x10 m, 1e verd.: ruime berg-

zolder met mogelijkheden v.

3e slaapk. Aanv. direkt. Koop-

prijs: f 138.000,- k.k.

## HOENSBERG,

## Onderste Wehr



# Vakantie en Rekreatie

## BUITENLAND

### ARKE AANBIEDINGEN BUSREIZEN zomer 1981

3/5 dagen Aspel/Luxemburg va. f 225,- p.p.  
3/6 dagen Olsberg/Sauerland va. f 250,- p.p.  
7 dagen Valkenburg va. f 495,- p.p.  
10 dagen Megeve/Haute Savoie va. f 710,- p.p.  
4/5 dagen Londen va. f 360,- p.p.  
7 dagen Bournemouth/Zuid Engeland va. f 775,- p.p.  
8 dagen Kopenhagen/Odense va. f 880,- p.p.  
10/17 dagen Haute Nendaz/Wallis/Zwitserland va. f 375,- p.p.  
10 dagen Kitzbühel/Tirol va. f 615,- p.p.  
13 dagen Stiermarken-Wenen va. f 820,- p.p.

Wilt u carnaval buiten de deur vieren? Boek dan nu voor een „prettiger“ Arke-busreis

27/2 6 dagen Parijs va. f 370,- p.p.  
27/2 6 dagen Londen va. f 510,- p.p.  
27/2 6 dagen Brodenbach/Moezel va. f 390,- p.p.  
27/2 6 dagen Olsberg/Sauerland va. f 440,- p.p.  
27/2 10 dagen Wienerwald/Oostenrijk va. f 640,- p.p.

### VERRE REIZEN

4/4 22-daagse rondreis ZUID-AMERIKA op basis logies/ontbijt en verdere maaltijden zoals beschreven op blz. 114 van de wintergids 80/81.  
Zie 6 landen in één reis in 2-psk. f 5550,- p.p.  
4/4 15-daagse rondreis SRI LANKA, SINGAPORE, PENANG op basis halfpensioen in 2-psk. f 3285,- p.p.  
(zie blz. 24 van onze zomerigids 1981).

14/6 23-daagse rondreis CANADA VAN KUST NAAR KUST. Wegens overweldigende belangstelling een extra ingelaste reis van Vancouver naar Toronto, incl. vliegreis op basis van logies ontbijt in 2-psk. f 4095,- p.p.  
(zie blz. 78/79) van onze zomerigids 1981).

Inlichtingen en boekingen bij de geselecteerde ANVR-reisbureaus, de Rabobanken, de ABN Bank of de Arke en Interland reisbureaus.

### Spanje p.w. f 233,-

Callella 2-sterrenhotel m. zwembad, kinderspeeltuin etc. Volpension. Incl. R. Spoelder-Doinet, tel. 421524.

Te huur voor zomervakantie diverse voll. inger. 6-pers. CARAVANS met gas, elektr. verwarming en koelkast in Vianden-Luxemburg. Tel. 05930-2286 na 18.00 uur.

### Te h. in Zd.-Frankrijk

± 50 mtr. van zee op Ned. caravanpark onder Ned. leiding, luxe stacaravan met alle comfort. Voll. inger. voor 6 pers. Tel. 043-72072.

### AFSTAND = GELD

Voordelige strandvakantie dichtbij: volledig ingerichte 4- en 6-pers. appartement te huur in de nieuwe Residentie Ysera te Nieuwpoort-Bad, België, 250 m van het brede en schone strand, binnenrecreatie voor de kinderen, schitterende gastvrije omgeving. Voor informatie en reserveringen: Skyhome-Holidays 02907-3714, Venenweg 4a, 1161 AK Zwanenburg.

Te huur FRANKRIJK i.d. bergen teg. skilift 15 min. v.h. Meer v. Genève, 4-pers. app. ook geschikt voor zomer- of paasvakantie, tel. 045-711386.

### LUXEMBURG

Te huur vakantiehuisjes op rustig klein park temidden van uitgestrekte bossen, voor- en naseizoen v.a. f 200,- p.w. all-in. Incl. Van der Molen. Tel. 05280-67790.

RICCIONE, badpl. bij Rimini (It.), 300 vak.won. Juli v.a. f 314,- p.w. Tot 4-7 na 22-8 60-70% korting. Rb. Adria Holiday, tel. 085-335706.

OOSTENRIJK. Voor een grandioze wintervakantie, paas- resp. zomervak., chalet 6-8 pers., appart. 4-6 pers. of vakantiewoning op de boerderij 4-8 pers. In Vorarlberg en Tirol. Tel. 05910-22293.

### Rosas - Isla de Rosas - en Llansa COSTA BRAVA

App. te huur, direct aan het strand, korting juni. Plaats in juli en aug. Bel Mw. Slot 071-893179.



### Caravans te huur, compleet ingericht

vestigend in de Eifel Duitsland en in Oostenrijk. WIZOCA ANWB Bondre-kamperwagenvaerhuur, Kerkrade, tel. 045-456003 of 422714.

### GRONINGEN

**Reserveer tijdig uw zomervakantie**  
**Speciale prijzen voor Pinksteren en Pasen**  
**Recreatiecentrum „De Bloemert“**

UNIEK GELEGEN AAN HET ZUIDLAARDEMEER  
6-PERS. BUNGALOWS, JACHTHAVEN EN CAMPING

— c.v. — ligplaatsen  
— tv — staanplaatsen  
— 3 slaapkamers — paviļjoen

De Bloemert 1  
9475 TG Midlaren  
Inlichtingen:  
05905-1555

### FRIESLAND

### CARAVANPARK LEMMER

Verhuurt compleet ingerichte stacaravans voor 4-5 pers.; voorzien van verwarming, warm/koud stromend water, douche en toilet. Bij deze caravans welke aan het water staan behoort een eigen bootligplaats. Unieke mogelijkheid voor watersporters en vissers. Caravanpark Lemmer BV, Brekkenweg 10, 8531 PM Lemmer, tel. 05146-2115.

### OVERIJSSSEL

Voor een rustige vakantie of een paar dagen fijn vissen naar KALENBERG (Overijssel) in het natuurreservaat „De Weerribben“. Hotel de Rietlanden ontvangt u graag. Tel. 05617-278.

### LIMBURG

Te huur, te koop BUNGALOW prachtig gelegen in bungalowpark Effenmeer. Alle comfort. C.v., open haard. Meinweg 17, Herkenbosch. Tel. 04752-2655. Bij geen geh. 040-411416.

## ZEELAND

OUDDORP AAN ZEE, voor Pasen, Hemelv., Pinksteren en grote vakantie, luxe stenen bungalows, veel comfort, mooi en rustig gelegen. Tel. 01107-1203.

NIJEUWVLIET, Zeeuws-Vlaanderen, hotel De Stadsherberg, kamers en appartementen met en zonder pension. Tel. inlichtingen: 01170-1688.

### CAMPING NAPOLEONSHOEVE

2 min. van zee, strand en duin. Reserveren mogelijk. Ook groepsrecreatie. Vraag folder: 01172-1428. Postbus 45, Breskens

Te huur VAKANTIEWONING op boerderij. Sl.pl. 5 pers. Van 4 tot 18 juli en 8 tot 22 augustus. Serooskerke-W. Tel. 01189-1543.

Te huur bij boerderij, 4 km van zee in CADZAND, Zeeland een vakantiewoning. Prijs f 395,- per week. Tel. 01641-2482.

Pension en verhuurbedrijf OASE Zoutelande, tel. 01186-1481. Te huur vakantiewoningen en appartementen aan de voet van de duinen. Midweek en weekend, arrangement f 150,-. Het hele jaar open. Vrij vóór 18-7 en v.a. 29-8. Folders op aanvraag.

### Watersportcamping

#### „De Witte Raaf“

Arnemuiden (Zeeland). Direct gelegen aan het Veerse Meer. Ideaal voor surfen, zeilen en andere watersporten. Familiecamping om nooit te vergeten. Verhuur en verkoop van stacaravans. Folder op aanvraag. Muidenweg 3, 4341 PX Arnhemuiden. Tel. 01182-1212 of 1619.



### RENESE AAN ZEE

Voor een rustig en steevol verblijf bij bos, strand en duin.

Tevens verzorgen wij tijdens de carnavalsdagen een speciaal hengel-arrangement incl. aas, overnachting, ontbijt, diner en boot. Prijs per dag f 87,50.

Voor inlichtingen:

### HOTEL NIEUW CONTANTIA

Tel. 01116-2031

### GELDERLAND

### VAKANTIE OP DE VELUWE HOTEL-RESTAURANT DENNENHEUVEL

Heerderweg 27, Epe, tel. 05780-12326. Gezellig familie hotel, aan de rand van de bossen en heidevelden. Alle kamers met douche en toilet, logies m. ontbijt va. f 35,-, halfpens. va. f 50,-.

### BUNGALOWPARK 'DE BREMERBERG'

Het gehele jaar te huur 4- en 6-pers. stenen recreatiebungalows in bosrijk park. Verwarmd zwembad, kleuterbad, sportveld, speeltuin, tennisbanen, slecht weer accommodatie restaurant, supermarkt, wasserette, nabij Flevohof en Veluwemeer. Inlichtingen: tel. 03211-1659.

Te huur op boerderij in NUNSPEET nabij Veluwemeer, zomershuisjes met stromend water, toilet en koelkast. Tel. 03412-2245.

VOORTHUIZEN, Veluwe te huur staanplaatsen toercaravans, bungalows, vrij vóór 18-7 en na 2-8, gelegen aan water voor zwemmen, vissen, surfen. Tel. 03429-1348.

### Apeldoorn

#### Hotel-Pension „Berg en Bos“

Aquamarijnstr. 58, postc. 7314 HZ. Tel. 055-552352. Kamers met douche en toilet, ANWB-bondshotel \*\* (2 sterren), KNAC-hotel. Vraagt kleurenfolder.

### Z.-HOLLAND

### Noordwijk aan Zee... 'De Branding'

Uw vakantiehuis voor een fijne gezinsvakantie van f 215,- tot f 235,- p.p. per week volpension. Flink kinder-korting, speelplaats en recreatiekelder. Vraag zomerfolder. Fam. Klein. Tel. 01719-12425.

NOORDWIJK AAN ZEE, pension Schoonoord, rustig gelegen aan de rand van het dorp, 5 min. van het strand, gezellige sfeer, prima keuken. Halfpension à f 35,- per dag p.p. Familie Van Dijk, Van Hardenbroekweg 10, tel. 01719-11188.

### Vakantiehuis „Aan Zee“

Voor een geslaagde vakantie, kamers met douche en volledig verzorgd f 210,- f 230,- p.p.p.w., ideaal voor gezinnen. 1 min. van strand. Bel voor een kleurenfolder tel. 01719-12919, fam. Zonneveld. Par. Boulevard 206, Noordwijk aan Zee.

VAKANTIEBUNGALOWS te huur te Oude Tonge, op het eiland Goeree Overflakkee. Voor zee, strand, watersport en visliefebbers, diverse mogelijkheden op korte afstand. Groot openluchtzwembad en kinderbad aanwezig. Bovendien bent u binnen enkele kwartiertjes via goede verbindingswegen in Rotterdam, Den Haag of Antwerpen. De bungalows zijn compleet ingericht en voorzien van modern comfort, zoals ligbad, kleurentee-vee, geen stapelbedden, eigen parkeerplaats, eigen beschut terras. Nog boekingsmogelijkheden voor de krokusvakantie. Documentatie op aanvraag bij: makelaarskantoor van Dongen, Stationsweg 27, 5211 TV s-Hertogenbosch, tel. 073-140674.

### DRENTHE

### Gasselte Camping De Berken

Gelegen in bos en hei. Kampwinkel, restaurant/kantine, wasserette, speeltuin en recreatieteam aanwezig. Uitstekende sanitaire voorzieningen. Bijzonder geschikt voor een fijne kampeervakantie! Voor inlichtingen en reserveringen: Borgegweg 23 9462 RA Gasselte, tel. 05999-4255.

### N.-HOLLAND

Rust in Callantsoog (bij Alkmaar). V.a. 300 mtr. v. zee. Prijs per comfort., verwarmde 6-pers. bungalow: f 40,- per voorjaarsvakantiedag. All in. Tel. 02248-1363.

## DIVERSEN

Beckers CARAVANS Kip-dealer, steeds ruime keuze uit nieuwe en gebruikte caravans, onderdelen, verhuur, reparatie voortent etc. etc. Veestraat 2, Sittard, tel. 20608 (bij viaduct Rijksweg Sittard-Geleen)

### Windsurfschool „Limburg“

Nu Dufour model 1981, zeil 6,3 m2, verbeterde gie, klapzaard met 5 standen, board 18 kg licht. Alle grote merken boards-gebr. board v.a. f 790,-. Pr. Marijkestraat 5, Stramproy, tel. 04956-1373.

Op vakantie met goede banden van Auto Banden Centrale

### SAMPERMANS

Willemstraat 80, Heerlen, tel. 045-725910

**jarino rekreatie**

**BOEK NU VOOR KARNAVAL EN KROKUS- EN ZOMERVAKANTIE**

**BUNGALOW-PARKEN**  
De Koog op Texel, Andijk bij Enkhuizen en Medemblik, Yerseke aan de Oosterschelde, Renswoude en Voorthuizen Veluwe en een park vlakbij Flevohof en Veluwemeer.

**MOTELS**  
De Koog Texel en Botel Loosdrecht. Appartementen met of zonder vol pension.

**REKREATIE-VILLA'S**  
Texel, Bergen NH, Otterlo, Voorthuizen, Diever, Leek, Roden, Garnwerd en Gieten.

25% korting in voor- en naseizoen voor 60-plussers en WAO-ers.

**Vraag het gratis Vakantie-ideeënboek aan**

Ja Jarino, zend mij het gratis Vakantie-ideeënboek

Naam \_\_\_\_\_  
Adres \_\_\_\_\_  
Postcode \_\_\_\_\_  
Plaats \_\_\_\_\_

Zenden aan Jarino Rekreatie, Antwoordnummer 3, 9300 XA Roden (geen postzegel)

Jarino Rekreatie  
Antwoordnummer 3, 9300 XA Roden (geen postzegel)  
Tel. 05908-16866. Na kantoorlijn 05908-19598

Voor advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

**045-739382**  
**045-739384**

Telefonische advertentieverkoop

## PARIJS

### Met carnaval 3 dagen naar Parijs

Vertrek: 28-2-1981.

Prijs: f 195,- p.p. logies/ontbijt, kamers met bad/toilet. Incl. stadsrondrit.

### Met Pasen 3 dagen naar Parijs

Vertrek: 18 april.

Prijs: f 225,-, luxe 4-sterrenhotel Nikko, logies/ontbijt. Incl. stadsrondrit en bezoek aan Versailles.

Bel: 04406-13661.

VRAAGT FOLDER BIJ:

Reis- en passagebureau

**Moonen's Cars bv**

Valkenburg 04406-13661

**DIERENHOTEL 'T HAAFLAND**

Zeer modern voor al uw huisdieren, met grote binnen- en buitenkennels. Grote speelweide, geïsoleerd, betegeld en centr. verwarmd.

**TIJDIG RESERVEREN!**  
Haefland 10 - Brunssum - Tel. 045-255289.

## REISBURO KELLER

**MET CARNAVAL NAAR BAMBERG**  
8-daagse reis 28 febr. t/m 7 mrt. f 525,- \*

**MET CARNAVAL NAAR FIEBERBRUNN**  
Van 27 februari t/m 8 maart f 585,- \*

**POLEN**  
Poznan, 13-daagse reis, 27 t/m 8 juni f 1195,- \*  
Kozmin, 16-daagse reis, 24 juni t/m 9 juli f 1465,- \*  
Szczecin, 16-daagse reis, 12 t/m 27 juli f 1465,- \*  
Poznan, 15-daagse reis, 30 juli t/m 13 aug. f 1380,- \*  
Krakow, 12-daagse reis, 16 aug. t/m 27 aug. f 1170,- \*  
Poznan, 16-daagse reis, 12 sept. t/m 27 sept. f 1470,- \*

**OOSTENRIJK**  
St. Johann im Pongau, 12-daagse reis, 20 aug. t/m 31 aug. f 740,- \*  
Fieberbrunn, 12-daagse reizen  
7 mei t/m 18 mei f 650,- \*  
14 juni t/m 25 juni f 725,- \*  
27 juni t/m 5 juli f 760,- \*  
18 sept. t/m 29 sept. f 725,- \*  
Oberdrauburg - Kärnten  
12-daagse reis van 3 juli t/m 14 juli f 750,- \*  
12-daagse reis van 7 sept. t/m 18 sept. f 725,- \*

**JOEGOSLAVIË**  
Karlovac, 12 daagse reis, 4 juli t/m 15 juli f 725,- \*

**FRANKRIJK PARIJS**  
4-daagse reis  
1 mei t/m 4 mei f 260,- \*  
1 okt. t/m 4 okt. f 260,- \*  
Inclusief overnachting + ontbijt

**LOURDES**  
8-daagse reizen f 625,- \*  
22 april t/m 29 april; 15 mei t/m 22 mei; 10 juni t/m 17 juni; 27 aug. t/m 3 sept.; 22 sept. t/m 29 sept.; 5 okt. t/m 12 okt.

**DUITSLAND**  
28 febr. t/m 7 mrt.; 28 mei t/m 4 juni f 540,- \*  
Beilngries, 8 daagse reis, 1 aug. t/m 8 aug.

**ITALIË**  
Riccione, 14-daagse reis f 795,- \*  
15 mei t/m 28 mei; 12 sept. t/m 25 sept.

**SPANJE**  
Calleja, Costa Brava f 920,- \*  
2 juli t/m 17 juli f 990,- \*  
15 juli t/m 30 juli f 990,- \*  
28 juli t/m 12 aug. f 920,- \*  
10 aug. t/m 25 aug. f 850,- \*  
23 aug. t/m 7 sept.

**ZWITSERLAND**  
Emmetten, 10-daagse reis f 715,- \*  
23 juni t/m 2 juli f 750,- \*  
14 juli t/m 23 juli f 715,- \*  
15 aug. t/m 24 aug.

Alle reizen zijn volledig verzorgd vanaf de 1e dag 's avonds diner t/m het afscheidiner. Reis- en bagage-, ziekte- en ongevallenverzekering. Alle te maken excursies.  
\* Alle kamers voorzien van bad/douche en toilet  
■ Hotel voorzien van lift

**HOOGSTRAAT 143**  
**TEL. 045-311020**  
**NIEUWENHAGEN**

### Polyester dakverhogingen voor bestelwagens

Uit voorraad leverbaar.

### Montage 1 dag

#### HARRY MOSTARD

Carrosseriebouw B.V.  
Industrieweg 2, 6114 KP Susteren, tel. 04490-3100.

**Dierenhotel Abdissenbosch**

Een dag uit, een weekend of vakantie. Uw hond of kat bij ons ondergebracht. Deskundige verzorging. Centraal verwarmd. Tijdig reserveren.

**Vogelzangkweg 230 045-317217 Ubach over Worme.**

**TOUROPA de vakantie-experts**

**DB**

51 80 22-41 089

**Komfortabele treinreizen naar:**  
**Duitsland:** Lüneburger Heide - Harz - Sauerland - Odenwald - Schwarzwald - Bayerischer Wald - Bodensee - Allgäu - Oberbayern - Chiemgau - Berchtesgaden Land  
**Oostenrijk:** Vorarlberg - Tirol - Salzburger Land - Salzkammergut - Stiermarken - Karinthië - Wachau - Wenen - Neusiedler See  
**Zwitserland:** Vierwaldsteden Meer - Interlaken - Berner Oberland - Wallis - Graubünden - Engadin - Meer van Genève - Lago Maggiore - Meer van Lugano  
**Italië:** Dolomieten - Zuid-Tirol - Gardameer - Adriatische Riviera - Italiaanse Riviera - Elba - Rome - Ischia - Sorrento  
**Joegoslavië:** Blud - Portoroz - Umag - Rovinj - Novigrad - Porec - Vrsar - Pula - Rab - Opaticja - Crikvenica - Losinj - Krk - Rab  
**Spanje:** Rosas - Tossa de Mar - Lloret de Mar - Estarlit - Playa de Aro - Blanes - Malgrat de Mar - Calella de la Costa - Salou

**Reisbureau van de Burg**

**Passage 5, Heerlen, tel. 045-718400**



# Vakantie en Rekreatie

voor een geslaagde  
**Vakantie**



**Schmitz REIZEN**

HANDELSWEG 3 SUSTEREN 04499-1541

**60 JAAR LIMBURGSE BEDEVAART LOURDES (1921 - 1981)**

Trein: 28 mei t/m 5 juni en 4 t/m 12 sept.  
Vliegtuig: 29 mei t/m 4 juni en 5 t/m 11 sept.

Inl. L.B.L. Breedestraat 13 Maastricht  
tel. 043-15715

IEDER MENS, OOK U, MOET EENS IN ZIJN LEVEN LOURDES MEEMAKEN

**He! 500Bfr. korting op alle reizen bij SUNAIR als ik nu bestel!**

**Vlug 'ns kijken!**



Geldig tot en met 31.1.81

**Electromonteurs**

voor diverse projecten in geheel zuid-limburg (utiliteitsbouw) enige ervaring gewenst.

**bankwerkers**

bij verschillende metaalbedrijven in kerkrade - heerlen. voor meer informatie met onze vestiging in kerkrade

**randstad**

**uitzendbureau**

Heerlen, Akerstraat 26, 045 - 71 84 60  
Sittard, Rosmolenstraat, 04490 - 1 99 88  
Kerkrade, Hoofdstraat 42, 045 - 45 15 00

**f 2000,- BELONING**

voor degene die aanwijzing kan geven over het Chevrolet 454 motorblok race-uitvoering. Gestolen in de nacht van donderdag 19-2 op vrijdag 20-2. Tel. 045-220490 b.g.g. 045-414448, Autosloperij G. Arnts, Industriest. 7, Hoensbroek.

**provincie limburg mededeling**

**Openbare zitting Kamer Gedeputeerde Staten**

Onderwijszittingen

Maandag 23 februari om 16.00 uur: behandeling van beroepschriften ingevolge de Onderwijszittingen.

**Openbare zitting Kamer Gedeputeerde Staten**

Drank- en Horecawet

Dinsdag 24 februari om 10.45 uur: behandeling van beroepschriften ingevolge de Drank- en Horecawet.

**Openbare zitting Kamer Gedeputeerde Staten**

Wet Autovervoer Personen

Donderdag 26 februari om 14.30 uur: behandeling van beroepschriften ingevolge de Wet Autovervoer Personen.

Bovengenoemde zittingen vinden plaats in het Gouvernementsgebouw te Maastricht.

Nader informatie: Bureau Voorlichting Provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht. Tel. 043-849999.

**Verre reizen voor vakantie of familiebezoek**

Wij verzorgen uw familiebezoek tot in de puntjes, compleet met reis- en annuleringsverzekering, eventuele visum-aanvraag.

<b>Amerika</b>	
New York va.	925,-
Chicago va.	1049,-
Detroit va.	1049,-
Miami va.	1120,-
Los Angeles va.	1449,-
San Francisco va.	1449,-
<b>Canada</b>	
Toronto va.	899,-
Edmonton va.	1329,-
Calgary va.	1329,-
Vancouver va.	1389,-
<b>Indonesië</b>	
jaarretour va.	1750,-
<b>Nieuw Zeeland</b>	
jaarretour va.	2890,-
<b>Australië</b>	
jaarretour va.	2495,-

Vluchtuitvoering met moderne straalvliegtuigen van gerenommeerde maatschappijen, o.a. DC-10 en Jumbojets van Martinair, Wardair, Singapore Airlines. Wij verzorgen uiteraard ook uw hotelreserveringen en tours. Op verzoek wordt u thuis bezocht.

**PC**

Herburo *Paul Peorbag*

Oranjestad, Curaçao en de omgeving

Oranjestad, Curaçao 45  
6411 LE Heerlen tel. 045-710000

**Koop niet! Alvorens Belgisch grootste vrijetijdsshow gezien te hebben.**

Voor U definitief gaat beslissen, bezoek dan eerst vrijblijvend Belgisch grootste vrijetijdsshow van saunas, saunatoebehoren en alle saunatoebehoren voor de doe het zelf bouwverder vindt U alles op gebied van zonnehemels, snelbruikers, massageborden en fitnessapparatuur. Maak kennis met het programma van europa's grootste saunaspecialist! Onze toonzalen zijn dagelijks geopend. Zaterdag en zondag na telef. afspraak.

**saunalex-Info-Service**  
Broekstraat 31  
3760 Lanaken-Belgie  
tel: 011-713491-716183

**Faillissement**

bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 19 februari 1981 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid handelsonderneming en schildersbedrijf **L.M. Hermans b.v.**, gevestigd en kantoorhoudend te Maastricht aan de Antoon van Elenstraat 40a, zulks met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke van Delft tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. H.A.J. Stollenwerck, advocaat en procureur, Tongersestraat 43, 6211 LM Maastricht.

**faillissement**

bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 19 februari 1981 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid handelsonderneming en schildersbedrijf **L.M. Hermans b.v.**, gevestigd en kantoorhoudend te Maastricht aan de Antoon van Elenstraat 40a, zulks met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke van Delft tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. H.A.J. Stollenwerck, advocaat en procureur, Tongersestraat 43, 6211 LM Maastricht.

**faillissement**

bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 19 februari 1981 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid handelsonderneming en schildersbedrijf **L.M. Hermans b.v.**, gevestigd en kantoorhoudend te Maastricht aan de Antoon van Elenstraat 40a, zulks met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke van Delft tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. H.A.J. Stollenwerck, advocaat en procureur, Tongersestraat 43, 6211 LM Maastricht.

**faillissement**

bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 19 februari 1981 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid handelsonderneming en schildersbedrijf **L.M. Hermans b.v.**, gevestigd en kantoorhoudend te Maastricht aan de Antoon van Elenstraat 40a, zulks met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke van Delft tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. H.A.J. Stollenwerck, advocaat en procureur, Tongersestraat 43, 6211 LM Maastricht.

**faillissement**

bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht van 19 februari 1981 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid handelsonderneming en schildersbedrijf **L.M. Hermans b.v.**, gevestigd en kantoorhoudend te Maastricht aan de Antoon van Elenstraat 40a, zulks met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke van Delft tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. H.A.J. Stollenwerck, advocaat en procureur, Tongersestraat 43, 6211 LM Maastricht.

**MECHELEN**

Zondag 22 februari as.

**KPJ-PRINSEBAL**

Orkest: Lee Sound zaal: „De Mechel” Bel. uitn. KPJ Kring Gulpen

**HEDEN ZATERDAG 21 FEBRUARI groot Auw-Wieverbal**

In café Oud-Meezanbroek Meezanbroekerweg 124, Heerlen met als orkest De Rio Boys

**EL DORADO SPAUBEEK**

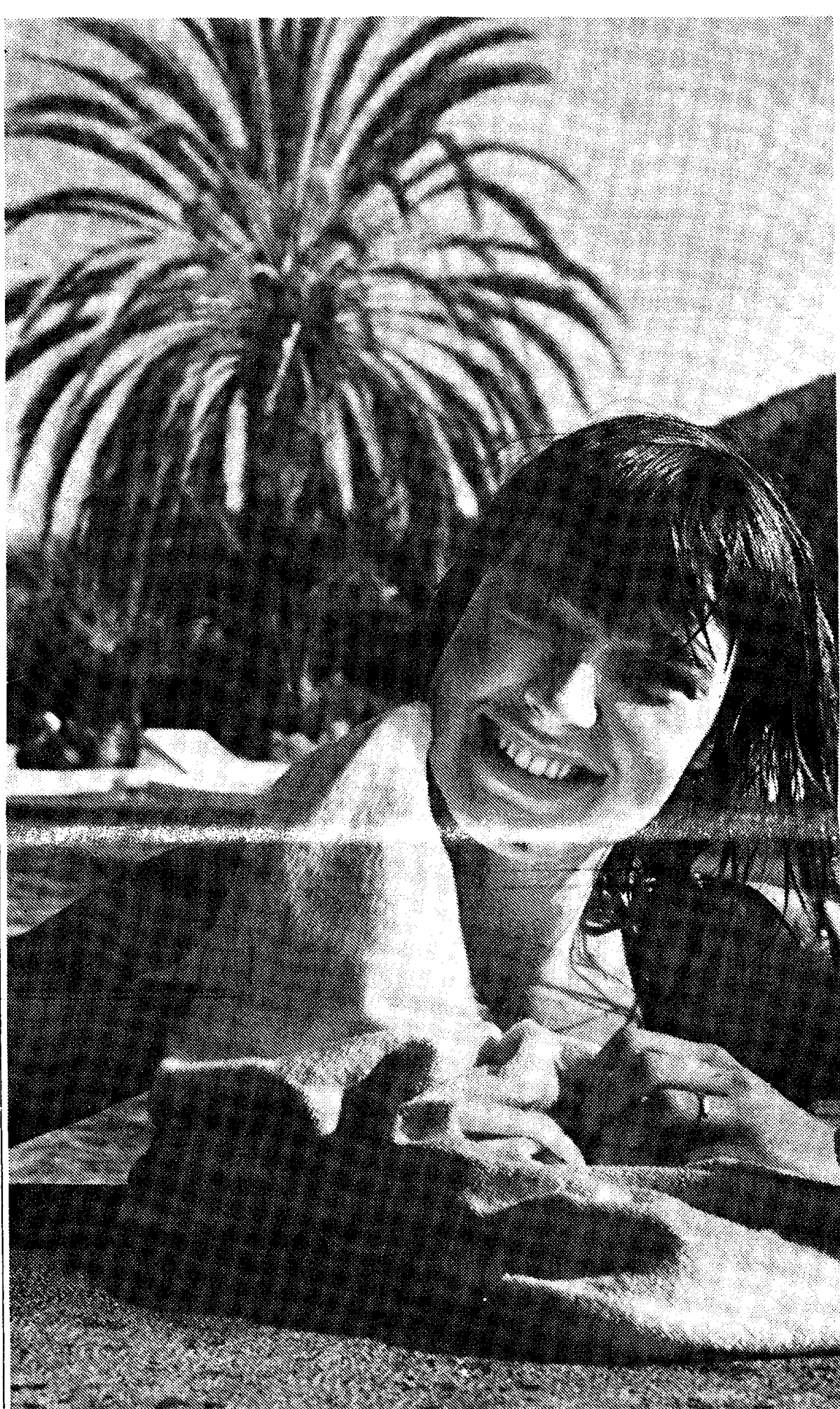
A.s. zaterdag The Risto's met carnavalsstemming.

**CARNAVALSDAGEN:**

Zaterdag: orkest Bouwens  
Zondag: v.a. 15.00 uur The Risto's  
Maandag en dinsdag: Disco met d.j. Noëlle enb The Risto's Vrij entree.

Woensdag: haring biten met The Risto's.  
Donderdag: Hotabal, non-stop The Cabano's en The Risto's.

**"MAG U RADEN WAAROM IK M'N VAKANTIE BIJ DE ANWB HEB GEBOEKT."**



”t Is allemaal heel eenvoudig: ik laat er mijn auto keuren, ze verzorgen mijn verzekeringen en verder hebben ze altijd een schat aan allerhande informatie bij de hand.

Dus toen ik er laatst toch was om het handboek 1981 af te halen, heb ik direct eens naar vliegpreizen gekeken.

Daar weten ze alles van - en je kunt je reis tegelijkertijd boeken.

Met alles erop en eraan. Ik was in een keer klaar. En Bob maar zeggen dat ik het prima geregeld heb. Weet hij veel?

Als u goed verzorgd op vakantie wilt, is een bezoek aan de ANWB de aangewezen weg. Want de ANWB regelt en verzorgt alle soorten reizen, dus óók vliegpreizen.

Naar alle bekende en een paar wat minder bekende vakantieplaatsen. Dichtbij en ver weg. Voor een weekende of een wereldreis.

Op 46 plaatsen door heel Nederland kunt u de reizen boeken van meer dan 50 reisorganisaties, zoals Arke, FTS, Holland International, Hotelplan, NRV-Holiday, Vrij Uit en de Zuid-Europa Stichting.

Waarbij we dan nog wel even nadrukkelijk willen laten weten: u hoeft geen lid te zijn om van Het Reisbureau gebruik te kunnen maken.

U hoeft zelfs geen lid te zijn om een van de eigen ANWB-reizen te boeken.

Verder kunt u - onze leden weten dat - in één en dezelfde 'winkel' uw hele vakantie regelen. Van de gids van Griekenland tot een Internationale Reis- en Kredietbrief.

Daarvoor moet u overigens wel lid zijn, maar als u toch binnenstapt, kunt u dat ter plekke heel snel regelen.

Kortom, als u goed verzorgd op vakantie wilt, is een bezoek aan de **ANWB** de aangewezen weg. Het Reisbureau.

ANWB-Heerlen, Honigmanstraat 100. Tel. 045-71 78 33



**Gezellig uit**

**MECHELEN**

Zondag 22 februari as.

**KPJ-PRINSEBAL**

Orkest: Lee Sound zaal: „De Mechel” Bel. uitn. KPJ Kring Gulpen

**HEDEN ZATERDAG 21 FEBRUARI groot Auw-Wieverbal**

In café Oud-Meezanbroek Meezanbroekerweg 124, Heerlen met als orkest De Rio Boys

**EL DORADO SPAUBEEK**

A.s. zaterdag The Risto's met carnavalsstemming.

**CARNAVALSDAGEN:**

Zaterdag: orkest Bouwens  
Zondag: v.a. 15.00 uur The Risto's  
Maandag en dinsdag: Disco met d.j. Noëlle enb The Risto's Vrij entree.

Woensdag: haring biten met The Risto's.  
Donderdag: Hotabal, non-stop The Cabano's en The Risto's.

Gaststätte-Restaurant  
**Zum Heidekrug**  
Süsterseel im Selfkant

Telefon 02456/851  
Karl Arnoldstrasse 3 (hoek Hauptstrasse)



**Tijdens de carnavalsdagen uitgebreid menu.**

Christel en Heinz Kuckelmanns

**GÖTTGENS inruilauto's**

<b>BEEK</b>	Opel Kadett City Luxe, oker, '77	f 7.450,-	Opel Ascona 1900 SR '77	f 10.950,-
	Opel Kadett City Spec. 12 S groen, '79	f 10.750,-	VW Polo rood, '77	f 6.950,-
	Opel Kadett 1200 N, oranje, '78	f 7.950,-	Pontiac Grand Prix m. gasinstallatie, '80	f 19.500,-
	Opel Ascona 1600 N, beige, '76	f 7.250,-	Renault 18 GLD 4-drs., groen, dec. '78	f 10.950,-
	Opel Ascona Luxe, 4-drs. SR '78	f 12.250,-	Simca 1100 LE groen, '78	f 4.950,-
	Opel Ascona 4-drs. 1900 N, groen, '78	f 9.950,-	Ford Fiesta 1100 LE, rood, '78	f 8.600,-
	Opel Ascona, rood m. klappak '79	f 11.950,-	Peugeot 104, wit, '78	f 8.450,-
	Opel Ascona 2000 Diesel aut., wit, '79	f 13.500,-	Fiat 132 automaat, '78	f 12.950,-
	Opel Ascona 1900 N met gasinstall., rood, '79	f 10.900,-	Ford Taunus 16 L met gasinstallatie, '80	f 13.750,-
	Opel Manta Luxe, groen, '77	f 9.950,-	Opel Kadett Coupé 12 S motor, nov. '78	f 10.400,-
	Opel Rekord 2000 S 4-drs. met gasinst., blauw, '79	f 16.950,-	Al onze automobielen met Bovag of "Oke" garantie	
	Opel Rekord caravan m. gas, groen, '79	f 16.750,-		
	Renault 16 TL groen, 74	f 2.750,-		
	Audi 100 LS, groen, '77	f 9.500,-		
	Fiat 127, geel, 79	f 8.150,-		
	Mitsubishi Celeste, zilver, '78	f 8.450,-		
	Demo Ascona 2000 Diesel '79, 35.000 km.			
<b>Garantie 3 maanden 100%</b>				
<b>SITTARD</b>	Opel Ascona 4-drs. Diesel, '80	f 17.950,-		
	Opel Kadett Coupé '76	f 6.950,-		
	Opel Rekord 4-drs., m. gasinst., '78	f 11.950,-		
	Opel Ascona m. gasinstall., '78	f 11.750,-		

Zowel in Beek als Sittard reeds ingeruild nieuwe modellen Opel Kadett!!!

**göttgens**  
Uw Opel-Dealer

**SITTARD**  
Handelsstraat 20  
Rijsweg Noord 27  
Telefoon (04490) 1 65 65  
Telefoon (04490) 58 58

**BEEK**  
Handelsstraat 1  
Wet. Sangerstraat 1  
Telefoon (04490) 58 58

**OK**



Vandaag 21 februari en morgen 22 februari:

# OPEN HUIS IN HEERLEN



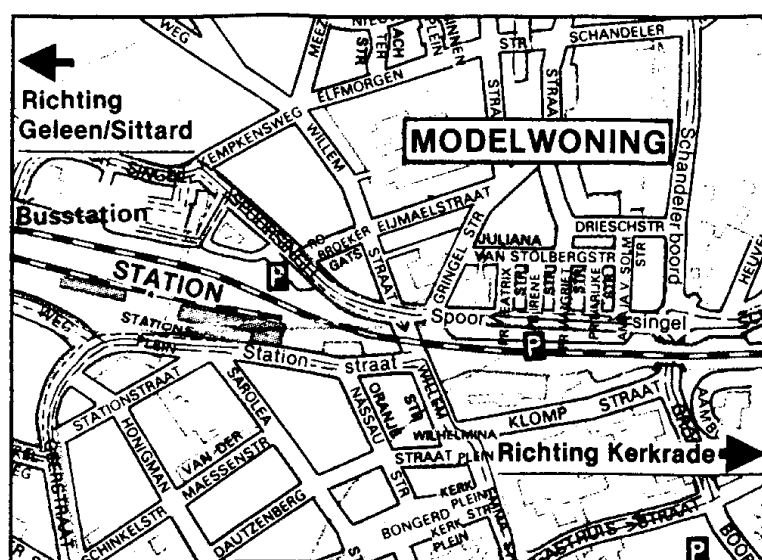
De modelwoning is ingericht door  
Rotan Rentenaar in Heerlen.

Het Bouwfonds Zuid-Nederlandse Gemeenten biedt premie A-appartementen in het hartje van Heerlen aan. Vandaag en morgen ontvangen wij u graag van 14.00 tot 16.00 's-middags in de smaakvol ingerichte modelwoning, gelegen aan de Drieschstraat.

In Premie A-appartement kopen is een aantrekkelijke vorm van sparen gekombineerd met een stukje woongenot. Laat uw "kosten" - eigenlijk mag je spreken van "inleg" - eens precies door ons uitrekenen; hoe hoog kan of moet de hypotheek zijn, wat is dan het belastingvoordeel? Hebt u recht op een eerstejaars-premie van f. 10.900,-? En op de belastingvrije bijdrage van f. 5.000,-? Uw Bouwfonds-adviseur L. Penninger leidt u vrijblijvend door de woning en geeft u antwoord op al die vragen.

Uw eigen woning voor f. 452,- per maand (exkl. fiscaal voordeel en bij 100% financiering). Prijzen van f. 129.296,- tot f. 142.096,- v.o.n.

De appartementen, ideaal voor alleenstaanden en 2-persoons-huishoudens hebben woonkamers die variëren van 30 tot 40 m<sup>2</sup> en zijn met één of twee slaapkamers te koop. Bovendien heeft iedere bewoner recht op een eigen garage-plaats in het souterrain.



Voor alle informatie of het maken van een afspraak: Bouwfonds Zuid-Nederlandse Gemeenten n.v., Emmaplein 12, Heerlen. Telefoon: 045-712266.

BOUWFONDS ZUID-NEDERLANDSE GEMEENTEN N.V.  
Emmaplein 12, 6411 JR Heerlen, tel.: 045-712266

**VAN GOEDEN HUIZE**

# 'N HUIS KOOPT U BIJ STIENSTRA

**BEEK**  
Hoekwoning met c.v., garage, tuin, hal met toilet, woonkamer 36 m<sup>2</sup> met open haard, deur naar terras, keuken met installatie. 1e verd. 4 slaapkamers, badkamer met ligbad. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 145.000,- k.k. 6161

**BERG EN TERBLIJT**  
Halfvrijstaand landhuis met inpandige garage, schitterend uitzicht op Geuldal, sout: 3 slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, dubbele wastafel, gekleurde sanitair, strijkkamer, betegelde douche met vaste wastafel, toilet, c.v.-ruimte met warm water, boiler, berging, betegelde hal met splittrap naar part: betegelde hal 10 m<sup>2</sup>, woonkamer met open keuken met eiken installatie, aansluitend loggia, zitkamer met open haard, hardhouten trap naar vide, studeerkamer, berging, hobbykamer c.q. loogkamer. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 439.000,- k.k. 6153

**BORN, Buchten.**  
Halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v., royale hal met toilet, woonkamer met tegelvloer, oud-hollands plafond, eetkamer keuken met inrichting, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en toilet, vliezotrap naar 2e verd., loogkamer, vaste wastafel. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 169.000,- k.k. 6085

**BUNDE**  
Vrijstaand herenhuis met fraaie architectuur, leefruimte 47 m<sup>2</sup>, eetkamer, verhoogde zitkamer met vide, open luxe keuken, 3 slaapkamers, badkamer. Inpandige garage. Aanvaarding 2 à 3 maanden na koop.  
Vraagprijs f 215.000,- k.k. 3987

**EYGELSHOVEN**  
Tussenliggend woonhuis met c.v., garage. Woonkamer en keuken 50 m<sup>2</sup> met plavuizen-vloer, open haard, eetbar en balkon, 3 slaapkamers, badkamer, diverse bergkasten. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 124.000,- k.k. 6173

**HEERLEN**  
Rustige omgeving gemoderniseerd hoekhuis met c.v., geheel onderkelderd. L-woonkamer gedeeltelijk parketvloer, moderne keukeninrichting met bakjesplafond, 3 slaapkamers, met schrotenplafond, badkamer met zitbad. Aanvaarding direct.



Koopprijs f 125.000,- k.k. 5863

**HEERLEN, Vriehede.**  
Ruime hoekwoning met c.v., tuin, woonkamer ca. 25 m<sup>2</sup>, 3 royale slaapkamers, hobbykamer, berging. Aanvaarding augustus 1981.  
Vraagprijs f 109.000,- k.k. 5965

**HEERLEN, Zuid.**  
Halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage, tuin, provisieruimte, waskelder, woonkamer ca. 32 m<sup>2</sup>, terras ca. 20 m<sup>2</sup>, aangelegde tuin met veel privacy. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. 2e verd. 1 slaapkamer en zolderruimte. Aanvaarding vrijwel direct.  
Vraagprijs f 219.000,- k.k. 6068

**HEERLEN, Aarveld.**  
Herenhuis met garage, studeerkamer, loogkamer, berging, waskeuken, terras ca. 35 m<sup>2</sup>. 1e verd. woonkamer 30 m<sup>2</sup> met balkon 10 m<sup>2</sup>, keuken met balkon, 2e verd. 3 slaapkamers, apart toilet, badkamer met ligbad, vaste wastafel. Aanvaarding direct.  
Vraagprijs f 175.000,- k.k. 6094

**HEERLEN, Welten.**  
Vrijstaand woonhuis met c.v., garage, berging, royale hal met open trap en vide naar 1e verd., woonkamer 46 m<sup>2</sup> met open haard en plavuizen, keuken, eetkamer ca. 15 m<sup>2</sup>, inpandige garage, berging, aangelegde tuin met veel privacy. 1e verd. 4 slaapkamers en badkamer. 2e verd. 1 slaapkamer en zolderruimte. Aanvaarding medio 1981.  
Vraagprijs f 345.000,- k.k. 6103

**HEERLEN, Welten.**  
Appartement, woonkamer 30 m<sup>2</sup>, keuken met ingebouwde kastenwand, 3 slaapkamers, badkamer en berging. Onderhoud goed, volledig gestoffeerd. Aanvaarding direct.  
Vraagprijs f 125.000,- k.k. 6158

**HOENSBROEK**  
Drive-in woning met c.v., tuin, woonkamer ca. 30 m<sup>2</sup>, eetkamer/keuken ca. 30 m<sup>2</sup>, 3 grote slaapkamers, badkamer, inpandige garage. Aanvaarding in overleg.  
Koopprijs f 119.000,- k.k. 6042

**HOENSBROEK, Pr. Kamerling Onnesstraat.**  
Split-level drive-in woning met inpandige garage, eetkamer-keuken, woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel. Aanvaarding direct.



Vraagprijs f 124.500,- k.k. 6047

**HOENSBROEK**  
Rustig gelegen souterrainwoning, L-woonkamer, grote keuken, 3 slaapkamers, zolder, badkamer, volledig onderkelderd o.a. dubbele garage/hobbyruimte, provisiekelder, voor- en achtertuin. Aanvaarding 2 à 3 maanden na koop.  
Koopprijs f 139.000,- k.k. 6128

**KERKRADE, Gracht.**  
Hoekwoning met c.v., berging, voor- en achtertuin, hal, ruime woon-eetkeuken, woonkamer gedeeltelijk in sierpleister. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 118.000,- k.k. 6073

**KERKRADE, Haanrade.**  
Tussenliggend geschakeld woonhuis met c.v., garage, voor- en achtertuin, ruime hal, woonkamer 8,00 x 3,80/4,80, keuken met normale aanrechtcombinatie. 1e verd. badkamer, 3 slaapkamers. Aanvaarding direct.  
Vraagprijs f 149.000,- k.k. 6113

**KERKRADE, Haanrade.**  
Zeer goed onderhouden tussenliggend patio-bungalow met c.v., garage, hobbyruimte tot opp. 68 m<sup>2</sup> niet geheel afgewerkt. Hal, woonkamer met plavuizen, compleet ingerichte keuken, 3 slaapkamers, doucheruimte en mooie patio. Aanvaarding direct.  
Vraagprijs f 179.000,- k.k. 6172

**KLIMMEN**  
Vrijstaande bungalow met c.v.-gas, dubbele garage, provisiekelder, toilet, c.v.-kelder met boiler, keldertap naar tuin, royale entree met travertinvloer, woonkamer, schuifwand naar overdekt terras met isolatieglas, goed ingerichte keuken, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, toilet, bidet en dubbele wastafel, aparte douche en toilet. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 385.000,- k.k. 6137

**MAASTRICHT, Belfort, Touwslagersdreef.**  
Woning met ondergrond, c.v.-gas, berging, L-woonkamer ca. 30 m<sup>2</sup> met open haardpartij, keuken met luxe installatie, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel. Aan-

vaarding in overleg.  
Vraagprijs f 138.000,- k.k. 4011

**MUNSTERGELEEN**  
Halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v., kelder, woonkamer, keuken, bijkeuken en slaapkamer. 1e verd. 3 slaapkamers, douche, vaste wastafel. Onderhoud goed. Aanvaarding medio 1981.  
Vraagprijs f 138.000,- k.k. 6133

**NIJEUWENHAGEN, Oude Heide.**  
Halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage, tuin met blijvende privacy, hal en woonkamer betegeld, dichte keuken met eiken installatie. 1e verd. 3 slaapkamers, betegelde douche.  
Koopprijs f 149.000,- k.k. 6155

**SCHAESBERG**  
Vrijstaande semi-bungalow met garage, tuin, bouwjaar 1977, grondopp. 530 m<sup>2</sup>, geheel onderkelderd, royale hal, L-woonkamer ca. 45 m<sup>2</sup> met open haard en tegelvloer, keuken met complete inrichting, bijkeuken, slaapkamer met aparte douche. 2e verd. 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding juli 1981.  
Koopprijs f 298.000,- k.k. 6170

**SCHIMMERT**  
Riant vrijgelegen bungalow opp. 1.830 m<sup>2</sup>. Bouwjaar 1969, hal, woonkamer met open haard 70 m<sup>2</sup>, eiken keuken met luxe inbouwapparatuur, waskeuken, gang, 5 slaapkamers, badkamer met ligbad, dubbele vaste wastafel, toilet, 2 kelders, betegeld binnenhuis, garage voor 2 auto's, schuur, geheel duurzaam uitgevoerd met geveldeerde tuinaanleg. Aanvaarding direct.  
Vraagprijs f 410.000,- k.k. 6072

**SCHINVELD**  
Tussenwoning met zij-oprit, entree, woonkamer 30 m<sup>2</sup>, keuken, bijkeuken, doucheruimte, magazijn met aparte uitgang naar binnenplaats. Aanvaarding medio 1981.



Koopprijs f 120.000,- k.k. 5988

**STEIN**  
Vrijstaande bungalow met ruime hal, grote woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, aangelegde tuin. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 225.000,- k.k. 5996

**UBACH OVER WORMS Rimborg**  
Aan woenerf geschakeld woonhuis met inpandige garage, entree met toilet en berging. L-woonkamer met open haard en open keuken. 1e verd. 4 slaapkamers, zolder, betegelde badkamer met douche, 2e toilet en dubbele wastafel. Rustige ligging tegen bosrand. Vraagprijs f 169.000,- k.k. 6128

**VOERENDAAL, bosrand Kasteel Haeren.**  
Type vrijstaand woonhuis met c.v., inpandige garage, woonkamer ca. 42 m<sup>2</sup>, royale keuken, tuin op het zuiden, 3 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad, aparte douche, muren geïsoleerd. Aanvaarding direct.  
Vraagprijs f 175.000,- k.k. 6052

**VOERENDAAL, Kunrade.**  
Vrijstaand woonhuis, kelder, royale hal met vide, woonkamer 57 m<sup>2</sup> met leistenen vloer en open haard, keuken geheel compleet 25 m<sup>2</sup>, dubbele garage, tuin ca. 40 m, diep op het zuiden. 1e verd. 4 slaapkamers met ingebouwde kasten, 2 badkamers. 2e verd. zolder. Grondopp. 750 m<sup>2</sup>. Aanvaarding in overleg.  
Vraagprijs f 450.000,- k.k. 6124

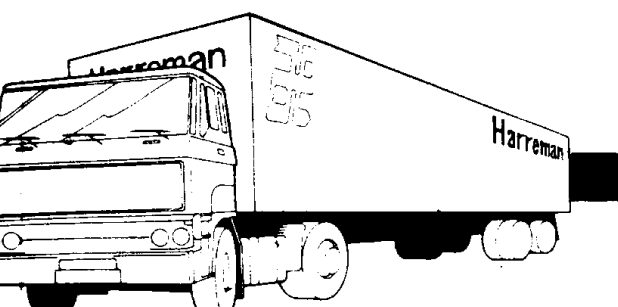
## GANU ISOLEREN! MET RIJKSSUBSIDIE! OOK VOOR U!

BESPAAR 30% AAN STOOKKOSTEN!  
Isolerend glas betaalt zich zelf!

- RAMEN EN DEUREN
  - HEF-SCHUIFDEUREN EN -PUIEN
  - ROLLUIKEN EN ROLPOORTEN
  - ZONNESCHERMEN-MARKIEZEN
- Wij adviseren ook U! Wij financieren! Bezoek onze show-rooms!
- D dubbele beglazing  
A dvies en prijsopgave aan huis  
R eken af met tocht en kou  
O nderhoudsvrij en kleurecht  
L everbaar in kunststof en alu  
E enmalige aanschaffkosten  
T op kwaliteit met garantie.
- Rolladen Magney GmbH, Würselen**  
Tel. 09 49 2405-3655
- Showroom-Verkoopkantoor-Nederland  
Menno van Coehoornstraat 52  
Maastricht, tel. 043-34304
- Geopend: Donderdag-koopavond tot 21 uur  
Maandag t/m Vrijdag van 10 - 12 en 13 - 18 uur  
Showroom-Vaals: Maastrichterlaan 192  
tel. 04454-2576

Het energie besparend raam in kunststof

- Het meest gekochte kunststofraam
- Met dubbele beglazing
- 100% tochtvrij
- geen onderhoud meer
- Alu-kunststof systeem
- in 10 verschillende kleuren
- 30% subsidie op beglazing



**Verhuizingen Opslag inboedels Zelf verhuizen**  
Bel gerust voor 'n vrijblijvend advies.

**Harreman bv**  
De Kouwen 28 / 6433 KD Hoensbroek  
Postbus 16 / 6430 AA Hoensbroek  
Telefoon (045) 218342 / Telefax 96361

**KUNSTSTOF KOZIJNEN**  
rechtstr. af fabriek  
**KUCKARTZ GmbH**  
Monschau-Duitsland  
Tel. 09-4924722036  
Vrijblijvend informatie:  
POSTBUS 1189  
6460 BD KERKRADE



**weru Ramen-systemen**  
K 27

**weru Fenster-Systeme**

**KRINGS**

**ROERMOND**  
Zwartbroekstr. 5  
Tel. 04750-12777

**HOENSBROEK**  
Akerstraat Nrd. 128  
Tel. 045-224581  
Open maand, t/m vrijd.  
van 13 tot 18 uur  
zaterdags 9-15 uur

## DE MAKELAAR BIEDT AAN:

**HOENSBROEK Akerstraat Noord**  
Zeer goed onderhouden vrijstaande villa. Oppervlakte 770 m<sup>2</sup>, inhoud 900 m<sup>3</sup>. Woonkamer 66 m<sup>2</sup> met parket en open haard, vijf slaapkamers, garage en kelder. Mooie tuin op de zonzijde.  
Vraagprijs f 325.000,- k.k.

**GELEEN Geenstraat**  
Hoekhuis van 700 m<sup>3</sup>. Geheel onderkelderd. Kamer ensuite, keuken, bijkeuken, vijf slaapkamers. Garage. Rustig gelegen in bosrijke buurt.  
Vraagprijs f 149.000,- k.k.

**GELEEN Van Veldekelaan**  
Vrijstaand wit geschilderd woonhuis met garage. Uitstekend geïsoleerd. Woonkamer met parketvloer, eetkeuken, vier slaapkamers.  
Vraagprijs f 230.000,- k.k.

**GELEEN Beekstraat**  
Vrijstaande villa met 1000 m<sup>2</sup> grond en een inhoud van 820 m<sup>3</sup>. Ruime hal met Noorse lei betegeld, woonkamer met open haard en parketvloer, luxe moderne keuken, aparte studeerkamer, vier slaapkamers en badkamer.  
Vraagprijs f 450.000,- k.k.

**GELEEN Hekerbeek**  
Hoekhuis van 655 m<sup>3</sup>. Nieuwbouw. Zeer luxe afgewerkt. Geheel onderkelderd. Woonkamer met open haard, luxe keuken, vier slaapkamers en een luxe badkamer.  
Koopsom n.o.t.k.

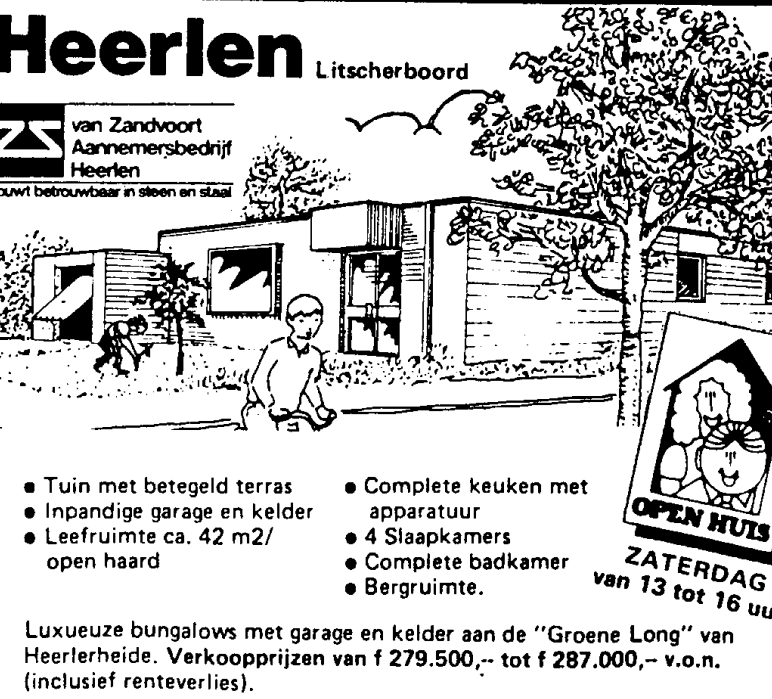
**GELEEN Hekerbeek**  
Middenhuis van 575 m<sup>3</sup>. Nieuwbouw. Woonkamer met open haard, luxe keuken, geheel onderkelderd. Vier slaapkamers en een luxe badkamer. Op korte termijn te aanvaarden.  
Koopsom n.o.t.k.

**CORNELIS BRORENS**  
makelaar en taxateur o.g.  
Oranjelaan 211, Geleen, 04494-40030

**TE KOOP IN BELGIË Vorst Kempen bungalow**  
rustig gelegen  
Gelijksvloers: hal, living, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, toilet. Totaal grondopp. 1351 m<sup>2</sup>. Koopprijs f 265.000,- k.k. Incl. tel. 09-3213662628.

## OPEN HUIS

In de navolgende gemeenten houden wij elke zaterdag van 13.00 tot 16.00 uur Open Huis. Bij de betreffende bouwplaatsten zijn borden geplaatst zodat u moeiteloos ons Open Huis zult kunnen vinden.



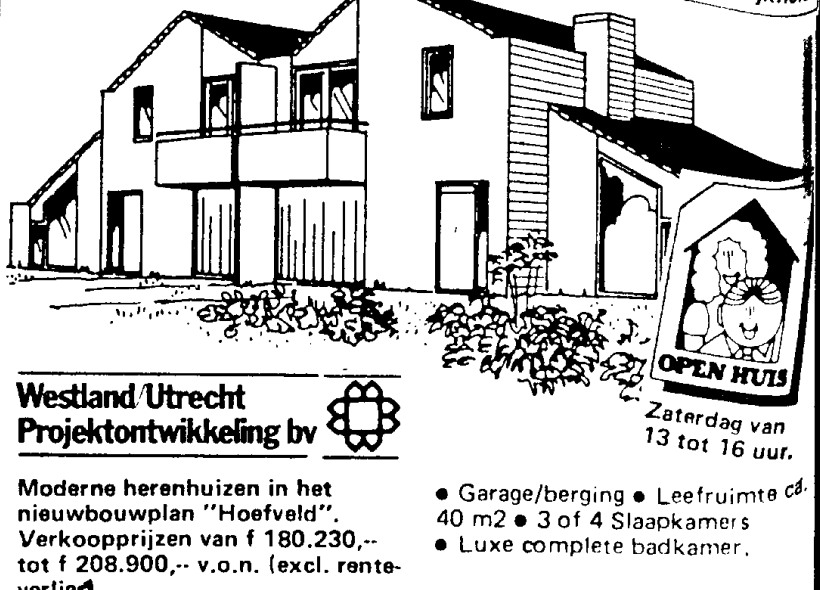
• Tuin met betegeld terras  
• Inpandige garage en kelder  
• Leefruimte ca. 42 m<sup>2</sup> open haard

• Complete keuken met apparatuur  
• 4 Slaapkamers  
• Complete badkamer  
• Bergruimte

Luxueuze bungalows met garage en kelder aan de "Groene Long" van Heerterheide. Verkooprijzen van f 279.500,- tot f 287.000,- v.o.n. (inclusief renteverlies).

Brunssum, Rumpenerstraat  
Eisloo, Joh. Evertsenstraat  
Heerlen, Laanderstraat (Corioveste)  
Heerlen, Litscherboord

Maastricht, Boschstraat (Havenzand)  
Maastricht, Chablislaan (Campagne)  
Nieuwenhagen, Putlaan



• Garage/berging • Leefruimte ca. 40 m<sup>2</sup> • 3 of 4 Slaapkamers  
• Luxe complete badkamer.

**Stienstra**

Stienstra Heerlen Makelaardij BV, Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen

**045-712255\***

Maandag t/m zaterdag  
geopend van  
9.00 tot 21.00 uur.

Makelaardij onroerendgoed - Hypotheken - Verzekeringen

**Te koop WINKEL-WOONHUIS**  
met bedrijfsruimte. Perceel grond met opstallen, bestaande uit huis met bovenwoning, café, winkel, bedrijfsruimte en garage, gelegen rondom verharde weg. Totale inh. ± 1600 m<sup>3</sup>. Tot. grondoppervlakte ± 2500 m<sup>2</sup>. Aparte bouwplaats inbegrepen. Vrij te aanvaarden. Prijs n.o.t.k. Te bevr. 045-441259, Bo-choltz, Verlengde Koolhooverweg 3.

**ROLLUIKEN JALOEZIEËN ZONNESCHERMEN**  
Vrijblijvend prijsopgave  
**MICA ZONWERING**  
Showroom  
Sittarderweg 116, Heerlen  
Tel. 045-721658

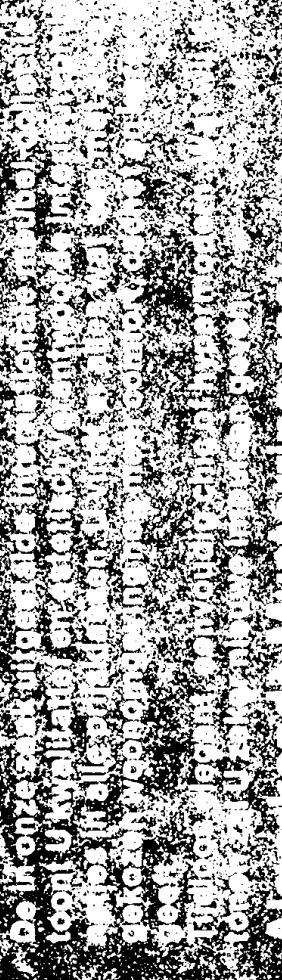
**Voor snelle beslissers**  
Bouwfonds Zuid-Nederland bouwt 7 appartementen met carport en berging in Schaesberg-centrum, "Super" premie-A-klasse.  
In premie-A-klasse (reg. 1979/1) zijn in Kerkrade Bosberg te koop: 5 woningen met garage en aangelegde tuin, 3 slaapkamers en ruime zolder. Info: meer tel. 045-712266.







# EINRICHTUNGSHAUS DEBELZ



# Wegweiser der Wohnwelt



# Das große Handelshaus für schöneres Wohnen



de woninginrichtingszaak met ongekende moed.

**Meeneem-markt voor meubels, tapijten en inrichtingsaccessoires**

**De eerste medenavy-markt voor kunst-  
benodigheden op het gebied van de  
Vooruitgang, als afgeleid uit de  
voor willen betalen.**

# Qns devices find: Zeit- und Energieerparnis

One supplier of orthomeric bioplastics, **GreenMed**, has developed a biodegradable polymer that is made from corn, and is used in a wide range of applications, from disposable food containers to medical devices. **GreenMed** is a subsidiary of **GreenSource**, a leading provider of sustainable packaging solutions.